LE DROIT

63e ANNEE — No 302
LUNDI
22 MARS 1976
36 PAGES — LE NUMERO: 15¢

Action-Gatineau est opposée aux hausses

— lire nouvelle en page 29

● La manifestation du CTC contre le contrôle des salaires

Les syndiqués envahissent la Colline

OTTAWA — Une dizaine de milliers de travailleurs syndiqués, dont plus de 3,000 du Québec, se sont donnés rendez-vous, ce matin, sur la Colline parlementaire dans le but de protester contre les mesures anti-inflationnistes du gouvernement fédéral.

Les membres des trois grandes centrales syndicales du Québec, la CSN, la FTQ et la CEQ, se sont joints aux manifestants très nombreux du Congrès du travail du Canada (CTC), devant le Parlement, où la Gendarmerie royale canadienne avait pris soin de prendre de sévères mesures de sécurité.

Malgré la présence de plusieurs agents de l'ordre, la manifestation se déroulait toujours dans le calme, ce midi. Des policiers de la GRC gardaient l'entrée au Parlement et des gardes de sécurité vérifiaient attentivement l'identité des personnes qui désiraient pénétrer dans l'édifice central, mais rien ne laissait présager des troubles sérieux.

Les organisateurs de la manifestation haranguaient leurs membres en criant des slogans contre les mesures gouvernementales, au moyen de haut-parleurs.

A Hull, plus de 3,000 travailleurs québécois s'étaient donnés rendez-vous pour participer à la manifestation nationale contre les mesures anti-inflationnistes.

Venus des quatre coins du Québec, les membres des trois grandes centrales, la Confédération des syndicats nationaux (CSN), la Fédération des travailleurs du Québec (FTQ) et la Centrale de l'enseignement du Québec (CEQ), sont passés sur le pont Interprovincial peu après 11h ce matin.

Les chefs syndicaux Marcel Pepin, Louis Laberge et Yvon Charbonneau ont ouvert la marche. La plupart des syndiqués ont fait le voyage vers Hull en autobus. On comptait d'ailleurs près d'une centaine près du point de ralliement. A midi, les manifestants continuaient d'affluer vers le pont.

On sait que vendredi dernier, à cause de la manifestation d'aujourd'hui, toutes les commissions scolaires de la région de l'Outaouais avaient décidé de fermer leurs portes, prévoyant qu'un grand nombre d'enseignants participeraient à la manifestation.

Dans les autres secteurs où l'on retrouve des membres du Front commun (hôpitaux, services sociaux, CLSC, foyers d'accueil, etc.), plusieurs employés ont débrayé pour se rendre sur la Colline du Parlement.

Dans le cas des établissements de la santé, les syndiqués ont quitté les lieux après s'être assurés que les services essentiels étaient maintenus, selon les porte-paroles syndicaux.

En plus des travailleurs du Front commun, on retrouvait dans la foule des manifestants des centaines de syndiqués du secteur privé de l'Outaouais.

Du secteur des pâtes et papiers, on remarquait la présence de travailleurs de la E.B. Eddy, de la MacLaren et de la CIP, de Gatineau. Dans les deux premiers cas, il s'agit de travailleurs qui ont eu à subir pendant plusieurs mois la rigueur des mesures anti-inflationnistes. Quant aux travailleurs de la CIP, ils doivent négocier cette année.

Plusieurs organismes populaires étaient également du nombre: Le regroupement des comités de citoyens de Hull, l'Association coopérative d'économie familiale, le comité Logement-ta-pu, le centre des femmes et le comité de solidarité des travailleurs de l'Outaouais.

Les organisateurs ont prévu un service d'ordre syndical pour voir à ce que la foule circule calmement et respecte "le quatre personne de large" sur le pont.

A cause de la température, de nombreux vendeurs de café se sont stationnés près du pont pour réchauffer les manifestants en cette journée qui, malgré le soleil, n'a pas vu le mercure grimper au-dessus de zéro.

En Ontario

Du côté de l'Ontario, aucun enseignant n'a débrayé pour participer à la manifestation de ce matin. Ceux qui étaient libres cependant ont été invités par leurs chefs syndicaux à marcher sur la Colline. Ainsi à l'université Carleton, un autobus a été mobilisé pour transporter les manifestants.

Pour leur part, les permanents de l'Association des enseignants franco-ontariens ont quitté leurs bureaux pour se joindre à la foule des protestataires.

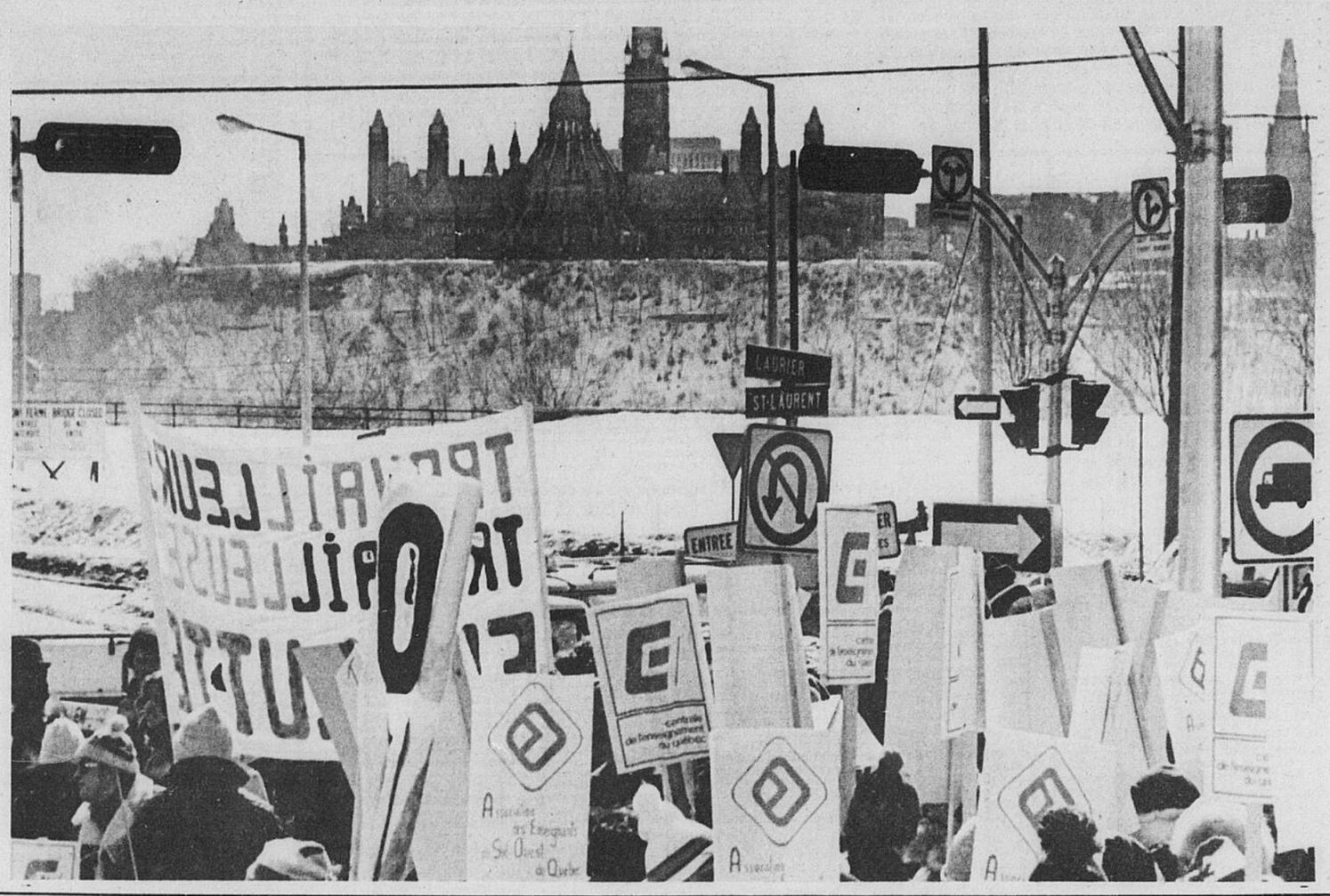
En province

Au Québec, plus d'un million d'élèves ont été privés de cours lorsque les syndicats d'enseignants et de fonctionnaires ont entrepris une nouvelle série de débrayages d'une journée pour protester contre la lenteur des négociations contractuelles et pour dénoncer les directives d'Ottawa contre l'inflation.

Environ 8,000 enseignants de CEGEP ont refusé d'enseigner à quelque 100,000 étudiants.

Selon les responsables syndicaux de 85,000 employés d'hôpitaux, 30 pour cent des effectifs sont demeurés à leur poste, conformément aux décrets gouvernementaux rendant obligatoire le maintien des services essentiels.

Quoique ne faisant pas partie du Front commun, les travailleurs de l'Hydro-Québec ont débrayé pour 24 heures pour dénoncer les mesures anti-inflation de même que la lenteur de leurs propres négociations. Un nombre restreint d'employés, ainsi que les cadres, ont assuré les services essentiels de distribution de l'énergie.



● *Le regroupement coûtera probablement plus de 50% de plus en taxes*

Québec ne donnera même pas $1 million à Gatineau

par Pierre Allard

HULL — Le ministre des Affaires municipales du Québec, M. Victor Goldbloom, avait de bonnes et mauvaises nouvelles pour la population de la nouvelle ville de Gatineau, ce matin.

Les bonnes nouvelles, c'est l'annonce d'une subvention provinciale pour aider le conseil municipal de Gatineau à boucler son budget. Les mauvaises nouvelles, c'est le montant de la subvention.

Les autorités gatinoises espéraient discrètement que l'aide gouvernementale atteindrait $2 millions, mais M. Goldbloom, qui était à Hull ce matin, a déclaré que la subvention était inférieure à $1 million.

En 1975, pour la première année du regroupement, Gatineau avait reçu une subvention d'équilibre de $600,000. Il semble cependant que le coût du fusionnement ce soit vraiment fait sentir au cours de la deuxième année. Le conseil municipal souhaitait donc se voir octroyer un montant beaucoup plus élevé qu'en 1975.

Or, selon les indications du ministre Goldbloom, il semble que ce ne soit pas le cas, et les Gatinois peuvent donc s'attendre à une hausse de taxes très considérable. Il ne serait pas surprenant que cette hausse atteigne et dépasse les 50 pour cent . . .

Informé de la déclaration de M. Goldbloom, le maire de Gatineau, M. John Luck, n'a pas voulu formuler de commentaires immédiatement, mais l'expression de son visage en disait long. Il n'était pas très heureux. Après un moment d'hésitation, il a affirmé que Gatineau ferait des pressions supplémentaires pour faire augmenter la subvention.

M. Goldbloom n'a pas dévoilé le montant précis de l'octroi, mais il a précisé que la ville aurait une réponse écrite de son ministère au cours des prochains jours.

On connaîtra donc les détails du budget de Gatineau d'ici une semaine.

● Toutes les écoles pourraient rester fermées

Gatineau: l'impasse persiste

GATINEAU — Le comité de parents de la Commission scolaire de Gatineau vient de recommander aux commissaires de fermer toutes les écoles jusqu'à ce que le conflit qui persiste actuellement soit réglé.

Suite à une réunion à huis clos qui a duré plusieurs heures, hier soir, entre quatre représentants de la Commission scolaire, quatre représentants du comité de parents et de quatre représentants des enseignants, les membres du comité de parents ont déploré un manque de sens de compromis de la part des syndicats.

Cette réunion à huis clos faisait suite à une rencontre publique, dimanche matin, des commissaires, des parents et des enseignants. Au cours de cette réunion, plusieurs parents ont plaidé avec les parties opposantes de s'entendre, afin de permettre la réouverture des écoles. D'une part, les commissaires ont décidé de lever les suspensions et de rouvrir les écoles à partir de mardi matin, sans toutefois céder aux conditions de retour au travail exigées par les enseignants. D'autre part, devant l'attitude des commissaires, les enseignants ont menacé de ne pas retourner au travail, avant que leurs conditions ne soient au moins discutées.

C'est devant cette impasse que le président du comité de parents, M. Michel Lacombe, a réussi à réunir des représentants des trois parties en cause, hier soir, afin de chercher une solution acceptable à la réouverture des écoles. Toutefois, la réunion a été ajournée à minuit et trente, suite à une nouvelle impasse.

Malgré cette situation selon, M. Raymond Lépine, directeur général de la Commission scolaire de Gatineau, une faible possibilité de règlement subsiste, sous forme d'une réaménagement du calendrier scolaire qui permettrait aux enseignants de récupérer les jours de salaire perdus depuis la suspension datant de mercredi dernier.

Au cours de la réunion à huis-clos, la négociation a été faite à partir du protocole de retour au travail présenté par les enseignants. Il y a eu entente sur les points suivants:

— Autorisation donnée au comité de parents d'adoucir la lettre du 17 mars annonçant aux parents la suspension des enseignants et la fermeture des écoles, de façon à enlever toute interprétation d'accusation face aux enseignants, l'insécurité des enfants étant l'incapacité pour la commission de s'organiser suite aux moyens de pression utilisés par les enseignants;

— Accord sur la continuation des moyens de pression avec entente sur les avis à être donnés dans un laps de temps permettant à la Commission de s'organiser et une possibilité de services essentiels à déterminer;

— Inutilisation de suspension face aux prochains débrayages;

— Enlèvement des lettres de suspension déjà versées aux dossiers.

Il y eut impasse sur le point de la rémunération des jours de suspension. Le comité de parents proposa qu'à l'intérieur des jours prochains et au plus tard à la signature de la convention collective, la question de la rémunération en totalité des jours de suspension soit reprise par la Commission et étudiée par le truchement par exemple d'un réaménagement du calendrier scolaire.

Sur ce point, les représentants syndicaux ont jugé la proposition inacceptable et se sont retirés pour en appeler de cette proposition lors d'une assemblée générale des enseignants.

De plus, contrairement à ce qui a été publié dans notre édition de samedi dernier, les enseignants avaient réclamé une journée de congé sans solde pour aujourd'hui, afin de permettre leur participation à la manifestation syndicale sur la Colline parlementaire.

Choquette est prêt à faire des compromis honorables

MONTREAL (PC) — Sans aller jusqu'à abdiquer, le chef du Parti national populaire, M. Jérôme Choquette, est prêt à faire des "compromis honorables" pour arriver à la fusion complète de son parti avec l'Union nationale.

Devant l'urgence de la situation politique actuelle, le député d'Outremont croit qu'il est temps de reprendre les discussions avec ses amis de l'Union nationale.

A la clôture de la première assemblée générale du PNP, samedi, à Montréal, M. Choquette a réclamé un mandat clair de ses militants pour engager les discussions.

Il faut dire que devant le résultat de cette première assemblée générale, M. Choquette n'est pas dans une position de force pour négocier. Alors que lui et ses organisateurs attendaient de 800 à 1,000 personnes, à peine 300 avaient pris place dans la salle du Plateau, au Parc Lafontaine.

En tenant compte que le PNP est parti de rien, il y a 100 jours, les dirigeants sont satisfaits des progrès qu'il a réalisés et se montrent optimistes quant à son avenir.

Dans son rapport, au début de l'assemblée, le président du parti, M. Robert Charette, a mentionné qu'il y a maintenant des exécutifs provisoires dans 37 comtés. Quant aux membres, il a déclaré qu'ils sont 2,000 répartis dans 73 comtés.

Rappelons que le 7 mars dernier, l'Union nationale a attiré 2,500 personnes à un dîner-bénéfice à $50 le couvert, à Montréal.

Pour en revenir à M. Choquette, il a admis, samedi, que sur le plan idéologique, le PNP se rapproche sensiblement de l'UN. Par contre, il a dit que le programme du PNP était plus poli que celui de l'Union nationale.

Comment se fera le rapprochement entre les deux partis? M. Choquette a expliqué que bien des gens se sont offerts comme intermédiaires entre lui et le chef de l'UN, M. Maurice Bellemare.

Quant à M. Fabien Roy, également député du PNP à l'Assemblée nationale, il s'oppose à la dissolution du PNP, bien qu'il soit favorable à la fusion des deux partis.

Selon le député de Beauce-Sud, il ne s'agit pas de savoir qui va absorber l'autre. Il tient à ce qu'il n'y ait ni gagnant ni perdant dans ces négociations.

aujourd'hui

● *Editorial*

La grève illimitée aura-t-elle lieu. Page 6.

● *L'Outaouais*

Assemblée régionale au sujet de l'autoroute 50: trois députés sur cinq étaient absents. Page 29.

● *En Ontario*

Mesures anti-inflationnistes: Toronto accusé de faire le jeu d'Ottawa sur le dos du citoyen. Page 2.

● *Au Québec*

Mercure: au moins quatre zones sont dangereuses. Page 29.

● *Sports*

Concession de baseball: Toronto n'a qu'à choisir. Page 11.

sommaire

Annonces classées ..	20 à 27
Cinémas-spectacles	15
Editorial	6
Finance	35
Horoscope	34
Hull et Québec	29 à 31
Nécrologie	32
Page sociale	16
Sport	11 à 14

météo

ensoleillé

Minimum (cette nuit)	-11
Maximum (demain)	1

Conseil scolaire d'Ottawa

Débrayage de 850 employés de soutien

OTTAWA — Les 850 employés de soutien du Conseil scolaire d'Ottawa ont débrayé ce matin, paralysant ainsi le transport de 27,000 étudiants et rendant incertain le chauffage dans 88 écoles.

La grève qui ne devait durer que quelques heures va se prolonger pour un temps indéterminé suite à une altercation aux ateliers d'entretien de la rue Bronson entre les employés et un membre de la direction qui aurait empêché les travailleurs d'entrer dans l'édifice en verrouillant les portes.

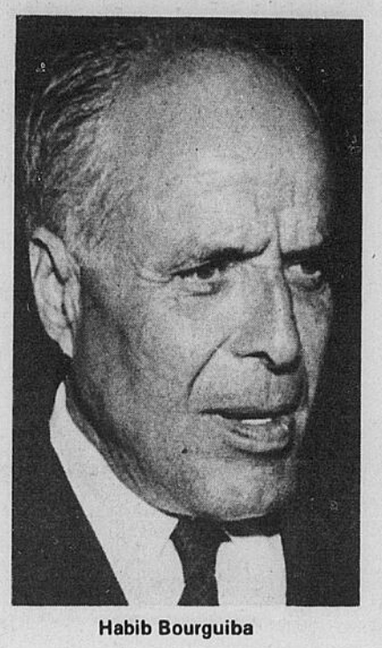
M. Tom Rees, chef négociateur de l'Association des employés, a déclaré que suite à cet incident, les chauffeurs d'autobus ont décidé de ne pas entreprendre leur parcours habituel et de venir occuper les espaces de stationnement réservés aux administrateurs du CSO, sur la rue Gilmore.

Depuis ce matin les grévistes déambulent devant l'édifice administratif du CSO en attendant une réponse du conseil accédant à leur demande de poursuivre les négociations en public et avec l'ensemble des conseillers.

Le Comité du personnel du CSO se réunit ce soir pour étudier la demande des employés. Les négociations ont achoppé notamment sur certaines clauses ayant trait à la discrimination de traitement entre les hommes et les femmes. Le syndicat des employés n'a pas encore formulé de demande salariale mais le Conseil pour sa part a fait une dernière offre d'augmentation de 9. 75 pour cent.

Selon un porte-parole du CSO, il est trop tôt pour savoir si la grève des employés de soutien obligera à fermer certaines écoles.

Bourguiba affirme que Kadhafi a voulu le tuer



Habib Bourguiba

PARIS (AP) — Dans une interview exclusive accordée à France-Inter, le président Habib Bourguiba a révélé qu'un attentat avait été organisé contre lui par le chef de l'État libyen, le colonel Mouammar al-Kadhafi et que les quatre hommes chargés de le perpétrer ont été arrêtés.

Il a ajouté que la Tunisie a décidé, en conséquence, de rappeler son ambassadeur en Libye.

Les relations entre les deux pays, qui ont une frontière commune, n'avaient cessé de se dégrader depuis l'échec d'une tentative d'union en 1974.

Le 12 janvier 1974, le président Bourguiba et le colonel Kadhafi avaient signé à Djerba un projet de fusion entre leurs deux pays mais le référendum qui, en Tunisie, devait confirmer ce projet, fut repoussé à plusieurs reprises.

L'artisan de la fusion, M. Masmoudi, ministre des Affaires étrangères, fut destitué et en août, 202 personnes furent jugées par la Cour de sûreté de l'Etat pour complot.

En décembre de la même année, le projet de fusion était définitivement enterré.

Depuis, les deux pays ont fréquemment échangé diverses accusations. Il y a quelques jours, la Libye expulsait un grand nombre de ressortissants tunisiens qui se trouvaient sur son territoire.

A Tunis, aucune information officielle n'a encore été diffusée sur ce complot.

On a pu cependant apprendre que quatre Libyens auraient été arrêtés il y a quelques jours à la frontière alors qu'ils tentaient de s'infiltrer à la faveur de l'expulsion des quelque 5,000 ouvriers tunisiens devenus indésirables en Libye.

On relève également que le président Bourguiba n'a pas assisté, récemment, à la pose de la première pierre de la nouvelle gare de Tunis et qu'il avait été remplacé à cette cérémonie par le premier ministre, M. Hedi Nouira.

Accusation de délit de fuite

AYLMER — Un homme de 39 ans de Kemptville en Ontario, Adrien Vianneau, comparaissait en Cour provinciale de Hull ce matin pour répondre à une accusation de délit de fuite des lieux d'un accident.

La jeune Betty Ann Bannan, âgée de 17 ans de Pointe-Gatineau, attendait à un arrêt d'autobus vendredi soir, vers 11h 30 à Aylmer alors qu'elle a été happée par une voiture dont le conducteur, pris de panique, s'est enfui.

Grâce à des informations données par des témoins, la sûreté municipale d'Aylmer a mis aux arrêt l'accusé Viannau à son domicile, dimanche.

Après avoir été soignée aux soins intensifs de l'hôpital Sacré-Coeur de Hull, Betty Ann Bannan repose dans un état jugé satisfaisant selon le rapport médical de l'hôpital.

Trouvé mort dans sa cellule

OTTAWA — Un homme est décédé alors qu'il était détenu par la police d'Ottawa, dans la nuit de vendredi à samedi.

Eugène Moreau, âgé de 45 ans et domicilié au 316, rue Rideau, avait été arrêté pour ivresse et placé dans une cellule du poste de police de la rue Waller vers 2h 30 samedi matin.

Selon le porte-parole de la Sûreté d'Ottawa, M. Moreau a été trouvé mort dans sa cellule à 9h 30 samedi matin.

Le coroner James Dickson a ordonné une autopsie dont le résultat devrait être connu aujourd'hui.

L'ancien champion skieur Spider Sabich a été assassiné

ASPEN (Colorado) AFP) — L'ancienne danseuse des Folies Bergères et chanteuse Claudine Longet a été arrêtée, hier soir, à Aspen (Colorado) à la suite de la mort du skieur américain Spider Sabich, ancien double champion du monde de ski professionnel, tué d'au moins une balle de pistolet au ventre le même jour.

Claudine Longet, 33 ans, divorcée du chanteur Andy Williams depuis un an, a été libérée sous caution. Elle devait vraisemblablement être inculpée aujourd'hui, a déclaré le procureur fédéral adjoint Frank Tucker.

Très proche de Sabich, avec qui on la voyait fréquemment, Claudine Longet était séparée d'Andy Williams depuis 1970. Le couple avait trois enfants. Leur mariage avait eu lieu en 1962.

Les enfants vivent avec leur mère.

"Le problème est que Claudine est toujours très exaltée dans tout ce qu'elle fait", a déclaré Andy Williams après qu'il fut informé de la mort de Sabich.

L'ancien champion de ski est mort dans la soirée à l'hôpital d'Aspen Valley. La police refuse toujours de donner des détails sur le drame.

Champion du monde de ski professionnel en 1971 et 1972, Valdimir "Spider" Sabich était âgé de 30 ans. Sa carrière amateur avait été marquée par la malchance. Trois fractures, en 1963, 1964 et 1965, avaient handicapé le skieur du Colorado, qui fit un retour aux Jeux olympiques de 1968, où il se classa 5e au slalom spécial.



Claudine Longet



Spider Sabich

Violents duels d'artillerie à Beyrouth

BEYROUTH (AP) — De violents duels d'artillerie ont opposé les milices chrétiennes et musulmanes à Beyrouth au cours de la nuit de dimanche à lundi.

Des projectiles ont explosé toute la nuit et toute la matinée, atteignant des quartiers jusque là épargnés, dont la rue commerciale Hamra.

Plusieurs obus sont tombés à moins de 200 mètres de l'ambassade des Etats-Unis et un projectile a endommagé la voiture officielle de l'ambassadeur de France.

On estime qu'entre minuit et huit heures du matin plus de 1,200 roquettes et obus ont été tirés par les deux camps, ce qui constitue un record pour Beyrouth, a dit un porte-parole de la police.

De nombreux projectiles sont aussi tombés dans le quartier résidentiel européen de Rouche, à l'ouest de Beyrouth, qui n'avait pas été touché jusque là.

A la fin de l'année dernière, beaucoup de diplomates et de journalistes occidentaux avaient transféré leurs bureaux et domiciles dans ce quartier, qui passait pour sûr.

Des roquettes ont explosé en l'air à quelques mètres au-dessus du King's Hotel, situé à flanc de colline, à Rouche où l'Associated Press a installé provisoirement ses bureaux, après avoir été chassée du quartier du Holiday Inn.

Les explosions ont secoué l'immeuble, en dégageant d'épais nuages de fumée noire, tandis que, dans la rue, les gens couraient se mettre à l'abri.

Le quartier, généralement animé, était presque désert, notamment la corniche du bord de mer, en dehors des jeeps et land rovers sur lesquelles étaient montées des mitrailleuses et qui se dirigeaient à toute allure vers le secteur des combats.

L'immeuble de la Chambre de commerce, situé à 800 m environ du Holiday Inn, a été touché durant la nuit. Mais d'après les autorités, l'aérodrome de Beyrouth, situé à huit kilomètres environ au sud de la ville, continuait de fonctionner au ralenti.

La plupart des compagnies d'aviation étrangères ont, en effet, supprimé l'escale de Beyrouth.

Des duels d'artillerie ont également eu lieu dans les stations de montagne, proches du palais présidentiel.

LA MEDIATION

L'escalade a fait suite à l'occupation, dimanche, par des éléments musulmans de gauche, de l'hôtel Holiday Inn, que des phalangistes chrétiens tenaient depuis six mois. Cette occupation est venue renforcer la position des milieux de gauche qui réclament la démission du président de la République, M. Soleiman Frangié, un chrétien.

Les Millord

arrêtés une deuxième fois

VANIER — Pour la seconde fois en trois mois, un couple de Vanier a été mis en arrestation, vendredi soir, par la Sûreté municipale de cette localité.

Pour une seconde fois également, Maurice et Jeannine Millord devront répondre à l'accusation d'avoir tenu une maison de débauche. La police surveillait depuis décembre, date de la première arrestation de ce couple, l'appartement 12 du 184 Laval à Vanier.

Plutôt que d'effectuer une descente en force, les enquêteurs, sous les ordres du détective Fernand Lamoureux, se contentaient de questionner les clients qui sortaient de l'appartement et c'est ainsi qu'ils ont pu recueillir suffisamment de témoignages pour inculper le couple Millord.

Les accueillants locataires de l'appartement 12 du 184 Laval comparaîtront demain à la Cour municipale d'Ottawa pour répondre de leurs actes. Ils ont été libérés sous cautionnement quelques heures après leur arrestation vendredi soir. C'est le mois prochain que débutera leur procès suite aux accusations portées contre eux au mois de décembre.

POUR LA MAISON ENTIERE
CLIMATISEUR D'AIR
Parfait pour les bricoleurs
CHRYSLER AIRTEMP CANADA LTD.
Pour seulement $449
Payez et emportez
Vendu complet avec condensateur, tuyauterie, bobine A, réfrigérant, relais à bas voltage et mode d'installation facile.
Cette offre est valable pour une période limitée
RADIATION ENGINEERING du Canada
Les experts en climatisation
4810 ouest, rue Jean-Talon (Coin Victoria) 738-7635
Lundi et mardi 9h — 17h — Mercredi et jeudi 9h — 21h

Ecole française à Windsor

Prescott-Russell appuiera les francophones d'Essex

HAWKESBURY — Le Conseil des écoles catholiques de Prescott-Russell appuiera la population francophone d'Essex dans ses démarches pour une école française à Windsor.

M. Jacques Prévost, instigateur d'une résolution en ce sens, faisait valoir lors de la dernière assemblée du Conseil que les francophones de Prescott-Russell ne devaient pas craindre de manifester publiquement leur appui aux gens d'Essex, la chose étant conforme à leurs convictions selon lui. "Nous devons nous défaire de cette crainte de nous identifier comme groupe francophone qui nous caractérise", a-t-il souligné.

Alors que certains conseillers scolaires semblaient indécis devant la décision d'appuyer ou non les francophones d'Essex, M. Yves Saint-Denis a pris la parole critiquant ouvertement le conseil d'éducation de Prescott-Russell.

"Ce conseil a appuyé son comité consultatif de langue française dans un geste analogue, mais il a refusé jusqu'à maintenant de s'engager dans le combat mené par la population francophone d'Essex", a-t-il déclaré.

Pour M. Saint-Denis, l'attitude possée du Conseil d'éducation ressemblait à celle de Ponce Pilate se lavant les mains".

Convaincu de l'importance d'appuyer les francophones d'Essex, qui travaillent depuis de nombreuses années pour une école francophone à Windsor, M. Saint-Denis a même déclaré qu'il se verrait peut-être dans l'obligation de remettre sa démission au Conseil scolaire si celui-ci avait à nouveau refusé son appui.

Noyé dans une baignoire

OTTAWA — Un garçon de six ans est mort en prenant son bain.

La jeune victime prenait un bain dans la baignoire familiale, samedi dernier, quand sa mère le laissa seul pendant quelques instants. Quand elle revint dans la salle de bains, elle trouva le garçon sans vie, apparemment noyé.

Une autopsie doit être pratiquée ces jours-ci pour déterminer la cause exacte de la mort.

Son état demeure inchangé

TORONTO (PC) — M. Frank Miller, ministre de la Santé de l'Ontario, reposait dans un état stable au pavillon des soins intensifs

LE SYSTÈME M'ÉTRIQUE

TEL-AIDE
(ex-ligne française du centre de détresse)
Une oreille compréhensive vous écoute
Quelqu'un à qui parler de vos problèmes
24 heures par jour
741-6433
(collaboration du journal Le DROIT)

la météo

• l'Outaouais

Généralement ensoleillé aujourd'hui et mardi. Maximum lundi près de -5. Minimum la nuit prochaine -11. Maximum mardi près de 1.

• au Canada

	Max.	Min.	Prévisions
Vancouver	10	3	Nuageux
Victoria	10	3	Nuageux
Edmonton	4	-10	Ensoleillé
Calgary	6	-6	Ensoleillé
Whitehorse	3	-10	Ensoleillé
Regina	3	-11	Ensoleillé
Toronto	3	-3	Nuageux
Fredericton	-5	-12	Ensoleillé
Charlottetown	-3	-12	Ensoleillé
St-Jean T.-N.	4	-6	Nuageux
Montréal	0	-8	Ensoleillé
Québec	-3	-11	Ensoleillé

• *Etats-Unis*

	Max.	Min		Max.	Min.
Anchorage	0	-4	Las Vegas	25	7
Atlanta	17	6	Los Angeles	21	10
Atlantic City	11	2	Miami Beach	27	16
Boston	8	1	St-Paul	13	1
Chicago	18	6	Nouv. Orleans	24	13
Cleveland	13	3	New York	8	4
Dallas	24	10	Orlando	22	13
Denver	21	-1	Philadelphie	12	3
Detroit	10	1	Phoenix	28	9
Honolulu	25	11	San Francisco	13	8
Kansas City	22	10	Tampa	22	13

A travers le monde

(Températures enregistrées ce matin)

Amsterdam	-2
Antigua	22
Athènes	13
Auckland	22
Berlin	-3
Bruxelles	0
Le Caire	13
Casablanca	11
Copenhague	-4
Dublin	5
Genève	2
Hong Kong	16
Lisbonne	8
Londres	5
Madrid	11
Moscou	-6
Nouv. Delhi	16
Oslo	-7
Paris	2
Rome	6
Saigon	25
Stockholm	-3
Tel-Aviv	10
Tokyo	7
Varsovie	-6
Vienne	-4
Buenos Aires	16

SOLEIL

LEVER	6h01
COUCHER	6h20

PRIX TOUT A FAIT SPECIAUX SUR NOTRE PACER '76
• Choix de couleurs
• Choix d'équipements
• Livraison immédiate
N.B. Cette offre tout à fait spéciale nous permet de considérer toutes offres raisonnables !
AMC
Toutes les voitures d'AMC sont appuyées par le Programme de Protection de l'Acheteur exclusif à AMC. Demandez-nous les renseignements à ce sujet.
VENEZ DONC NOUS VOIR ET ECONOMISER COMME JAMAIS AUPARAVANT
OUVERT LE SAMEDI
BELLEHUMEUR AUTOMOBILES LTEE
1440, BOUL. GREBER, GATINEAU TEL.: 568-1212

Le nouvel engagement de l'AEFO

Une participation accrue au système scolaire

par Yvan Sinotte

OTTAWA — "Les critiques dont fait l'objet le système d'éducation ontarien doivent être dirigées vers les vrais responsables, soit les politiciens, le gouvernement et les conseils scolaires. Les enseignants doivent refuser d'être blâmés pour tous les problèmes qui existent aujourd'hui dans l'éducation".

M. Pierre Lalonde, nouveau président de l'Association des enseignants franco-ontariens, clôturait ainsi les trois jours de congrès tenus par l'AEFO.

En dressant le bilan de ces assises annuelles, M. Lalonde a affirmé que le rôle pédagogique des enseignants et de leur association professionnelle pouvait très bien aller de pair avec un engagement syndical croissant. "L'AEFO entend faire sentir sa présence dans le domaine de la programmation et de la production de matériel pédagogique".

M. Lalonde, directeur d'une école élémentaire de Toronto, se dit convaincu que l'Association améliorerait la qualité de l'éducation en Ontario si elle jouait un rôle prépondérant au niveau de la formation des maîtres.

La situation à Windsor, les négociations dans le secteur de l'éducation et les lacunes existant au niveau du matériel d'apprentissage et pédagogique ont surtout retenu l'attention des 175 délégués représentants les 5,000 membres de l'AEFO.

L'AEFO estime que le refus du Conseil scolaire d'Essex de construire une école française à Windsor est une atteinte au principe reconnu en Ontario selon lequel c'est un droit pour les Franco-Ontariens d'avoir leurs propres institutions scolaires. Les délégués ont tous signé une pétition réclamant que le Conseil scolaire d'Essex revienne sur sa décision.

Les congressistes soutiendront financièrement la campagne de sensibilisation entreprise par la population de Windsor. Enfin, tous les participants se sont entendus pour faire des pressions auprès des politiciens de leurs localités respectives afin d'amener le gouvernement à intervenir au plus tôt dans cette question.

Négociations

Le congrès dénonce l'attitude agressive des conseils scolaires en période de négociations et surtout en temps de grève. Pour contrer cette action patronale, les délégués ont décidé de centrer leur action sur l'information au niveau de la population. En faisant prévaloir leurs objectifs dans les négociations, les enseignants espèrent que la population sera davantage sensibilisée et que l'action des conseils scolaires sera contrecarrée. "Les conseils scolaires, faisait remarquer Marc Cazabon, négociateur provincial, ne se gênent pas pour utiliser toutes les ressources à leur disposition pour dévaloriser les enseignants et la qualité générale de l'éducation".

A l'instar de milliers d'autres syndiqués canadiens, les membres de l'AEFO estiment que les mesures anti-inflationnistes du gouvernement Trudeau sont un contrôle direct des salaires et "les faits ont démontré que c'est encore sur le dos des salariés que repose tout le fardeau".

Pédagogie

Un rapport présenté à l'assemblée démontrait clairement qu'il existe des lacunes sérieuses du côté du matériel d'apprentissage pédagogique. "Nous avons trop peu de ressources de ce côté", estime le nouveau président.

L'AEFO s'impliquera donc davantage à ce niveau afin d'assurer une planification, à long terme, efficace et adaptée aux besoins des enseignants et de la population étudiante.

Le seul quotidien français de la capitale du Canada

LE DROIT

237-3050

DU LUNDI au VENDREDI, 8h a.m. à 9h p.m.
LE SAMEDI — 8h a.m. à 4h p.m.
Après 9h p.m. — Service des nouvelles seulement



Après la tempête (Téléphoto PC)

Les habitants de Dresden, en Ontario, se remettent peu à peu de la tempête de glace qui lse a frappés il y a deux semaines. Ces deux fermiers ont donné de leur temps en fin de semaine pour déblayer les chemins des branches d'arbres tombées pendant la rafale.

Les débardeurs du St-Laurent

Le fédéral pourrait amender la loi d'exception

par Claude Papineau

OTTAWA (PC) — Le gouvernement fédéral pourrait faire marche arrière et amender sa loi d'exception qui a forcé le retour au travail des quelque 2,000 débardeurs des ports du Saint-Laurent en avril 1975, de façon notamment à modifier la nouvelle formule de sécurité d'emploi inscrite dans la convention collective.

C'est là du moins la solution qu'ont sérieusement évoquée les membres d'un comité spécial du caucus libéral, récemment, à Ottawa, devant une délégation représentant les quelque 1,300 débardeurs du port de Montréal.

Les porte-parole du local 375 de l'Association internationale des débardeurs ont à cette occasion remis aux membres du comité le mémoire soumis en fin de janvier à l'arbitre Roland Tremblay, nommé le 26 juin 1975 par le ministère du Travail pour faire rapport sur le différend qui oppose le syndicat et l'Association des employeurs maritimes quant à l'interprétation et l'application des clauses de garantie d'emploi et du code de discipline imposées par la loi de retour au travail.

Le comité du caucus libéral est dirigé par le député de Montréal-Rosemont, M. Serge Joyal, et comprend les députés de Laurier et de Mercier, MM. Fernand Leblanc et Prosper Boulanger, de même que le conseiller spécial du premier ministre Trudeau en matière sociale, M. Pierre Juneau.

Les représentants des débardeurs montréalais ont par ailleurs exprimé leur inquiétude, à la veille de l'ouverture de la nouvelle saison dans le port de Montréal, devant le retard de l'association des employeurs à présenter sa position à l'arbitre Tremblay.

Favorisant une accélération du processus d'arbitrage, les membres du comité ont pour leur part envisagé de faire rapport au ministre du Travail, M. John Munro, pour qu'il donne suite dans les plus brefs délais au mandat de l'arbitre Tremblay.

Il semble d'autre part que les syndicats représentant les quelque 225 et 450 débardeurs des ports de Trois-Rivières et de Québec seraient à négocier une entente avec l'employeur en vue présumément d'un assouplissement de l'application du code de discipline, de même que la suppression de la clause réduisant les heures de travail supplémentaire volontaire du nombre total d'heures garanties.

De son côté, le syndicat montréalais s'oppose à ce genre d'ententes sur des points qu'il qualifie de mineurs et affirme dans son mémoire, que les débardeurs ont été lésés en perdant des droits acquis au chapitre de la sécurité d'emploi par l'imposition d'une nouvelle formule, qu'ils ont rejetée en cours de négociations et que seule une loi du Parlement a pu leur imposer.

La formule prévue par la loi d'exception du Parlement reprend celle avancée par le commissaire-conciliateur Allan Gold et garantit un total de 1,600 heures de travail sur une base saisonnière, au lieu d'une base hebdomadaire tel qu'institué par la Commission Picard en 1967.

Les débardeurs se sont fermement opposés à cette modification de la formule de sécurité d'emploi en raison principalement de la disponibilité complète qu'elle exige d'eux sept jours par semaine et 40 semaines par saison, de même qu'à cause des nombreuses possibilités de réduction du nombre total d'heures garanties.

Dans son mémoire, le syndicat montréalais affirme notamment que "la patente saisonnière" perpétue l'absence de toute responsabilité des arrimeurs et agents maritimes membres constituants de l'AEM et constitue un genre de "ragoût" composé principalement de prestations d'assurance-chômage, de confiscations de vacances et de congés payés, enfin de salaires perdus à la suite de suspensions infligées selon un code de discipline ridicule".

En ce qui concerne le coût du programme de sécurité d'emploi, le syndicat dit prétendre d'autre part qu'il ne coûte rien aux arrimeurs et agents locaux puisqu'en 1974, l'AEM a perçu au-delà de $8 millions en taxes sur les cargaisons, alors que durant la même année, le coût total de la sécurité d'emploi s'est élevé à $7 millions pour les trois ports du Saint-Laurent.

"La substitution du caractère saisonnier à l'original "hebdomadaire" équivaut à une réduction de 50 pour cent de la valeur de la garantie et ne fait que permettre à l'AEM de rembourser ses banquiers le plus tôt possible au détriment des débardeurs qui préfèrent travailler sur les quais", ajoute le mémoire du syndicat.

Le mémoire se réfère aux $11 millions investis par l'AEM en 1973 et 1974 pour payer la mise à la retraite prématurée de 900 débardeurs des ports du Saint-Laurent.

Il souligne d'autre part que "l'AEM, qui a obtenu à cette fin un emprunt de $10 millions grâce à l'intervention du gouvernement fédéral, a choisi au renouvellement de la convention collective de récupérer ces millions en réduisant les bénéfices et le revenu des débardeurs qui avaient choisi de demeurer à leur position".

Après 24 jours de grève, le Parlement fédéral a adopté d'urgence le 23 avril un projet de loi qui ordonnait le retour au travail des débardeurs des ports du Saint-Laurent sur la base du rapport Gold.

Cette législation a été présentée suite aux pressions notamment des producteurs agricoles et des meuniers du Québec qui ont demandé l'intervention du Parlement pour mettre un terme à la grève, soutenant qu'elle paralysait l'acheminement des grains à l'extérieur des ports.

Les débardeurs ont néanmoins choisi de défier cette loi du Parlement et ce n'est qu'une ordonnance de la Cour supérieure du Québec qui devait plus tard ramener l'activité sur les quais.

Air Canada et CP Air s'imposent des mesures d'économie

Par la PRESSE CANADIENNE

Les deux grandes sociétés aériennes du pays ont indiqué cette semaine qu'elles tenteraient de réduire leurs frais d'opération, suite aux pertes importantes accusées l'an dernier.

Air Canada et Canadian Pacific Airlines Ltd. sont même prêtes à entamer des pourparlers sur un échange de routes en vue d'accroître leur efficacité.

Malgré ces efforts à venir, les nouveaux présidents de deux entreprises ont exprimé des doutes sur la possibilité que ces changements se traduisent dès cette année par un bilan positif.

Le président de la société Air Canada, M. Claude Taylor a révélé que cette entreprise d'Etat éliminerait quelques vols et retarderait l'introduction de nouveaux services dans ce qui constitue une tentative de "ramener la compagnie sur un terrain plus rentable". Air Canada a perdu $9.2 millions en 1974 et $12.6 millions l'an dernier.

M. Taylor explique que la société ne peut se permettre de garder à son horaire des vols que les passagers n'utilisent pas ou d'inaugurer des liaisons dans des régions où la demande est discutable.

Vols suspendus

Ainsi, en avril, Air Canada suspendra la liaison Québec-New York, réduira le service transcontinental via London, Ontario, aux seules périodes de pointe et tentera d'interrompre la liaison avec Munich.

La mise en service des vols Ottawa-Calgary, Montréal-Portland et Montréal-Boston sera retardée.

Pour sa part, le président de la société privée CP Air, M. Ian Gray a déclaré que cette compagnie faisait un peu d'embonpoint. Il tentera donc de réduire les coûts en amalgamant des services et en éliminant certains postes.

Après avoir opéré avec profit pendant 13 ans, CP Air a perdu $6.4 millions en 1975.

M. Gray espère étendre le marché de la compagnie.

CP Air est prête à partager certaines liaisons intérieures avec Air Canada si le gouvernement fédéral l'autorise à prendre une plus grande part du marché.

Le président de la société a écrit à son collègue d'Air Canada lui demandant de fixer une date pour l'ouverture de négociations en vue de l'échange de certaines routes.

Mises en chantiers accrues

Voici les autres faits saillants qui ont marqué l'actualité économique de la semaine:

—Le ministre de la Défense, M. James Richardson a révélé que le gouvernement étudiait la possibilité d'emprunter jusqu'à $300 millions d'institutions bancaires pour aider au financement de l'achat d'avions patrouilleurs Lockheed Orion pour les Forces canadiennes.

—Le gouverneur de la Banque du Canada, M. Gerald Bouey a déclaré que l'on ne pouvait s'attendre à ce que cette institution permette un accroissement excessif de l'argent disponible pour garder les taux d'intérêt à un bas niveau.

—Statistique Canada rapportait que 800,000 Canadiens étaient sans emploi en février, soit le même nombre qu'en janvier, mais représentant une hausse de 83,000 chômeurs sur février 1975.

—La Société centrale d'hypothèque et de logement a révélé que les mises en chantier de maisons d'habitation pour le mois de janvier avaient atteint un total de 12,450, ce qui constitue une augmentation de 75 pour cent sur les 7,133 signalées il y a un an.

Une invention pour mesurer le bruit

Par Marlene Simmons

OTTAWA (PC) — George Wong a inventé un instrument qui répond aux souhaits de tous ceux qui ont été réveillés par le vrombissement des motocyclettes ou le bourdonnement d'une toudeuse à gazon, le dimanche matin.

M. Wong, un jeune chercheur à l'emploi du Conseil national de recherches, a mis au point un instrument léger de petite dimension, qui mesure les niveaux de bruit. Il suffit de pousser un bouton.

"Les lois contre le bruit ont toujours été très difficiles à faire respecter, parce que la plupart des appareils pour mesurer le bruit sont tellement encombrants, dit M. Wong. Avec ce mesureur, pas question de gros équipement. Il est facile à manier, et il est rapide."

Les négociations sont présentement en cours pour mettre l'appareil sur le marché. Il sera probablement offert en vente, l'automne prochain. M. Wong dit que la machine mesure le bruit sur une étendue de 35 à 130 décibels, et qu'il fonctionnera sur ses deux piles pendant environ un an.

Il peut enregistrer

L'appareil est équipé d'un petit microphone. Un amplificateur relié à un commutateur transmet les signaux à de minuscules diodes et illumine des lumières rouges à l'échelle du bruit. Un circuit spécial permet d'enregistrer les conclusions de la machine.

Afin de tester la machine, on choisit un chiffre — disons, par exemple, 45 décibels, parce que la voix parlée équivaut à peu près à cela. Quand quelqu'un parle, les lumières s'allument le long de l'échelle lumineuse, enregistrant, par exemple, 46, 50 ou 45 décibels.

Il y a aussi une échelle négative, au cas où le son est plus bas que 45 décibels.

M. Edgar Shaw, un collègue de M. Wong au laboratoire d'acoustique du département de physique au Conseil national de recherches, dit que la plupart des gens ne sont pas incommodés par les sons de moins de 40 décibels. "Les bruits les plus irritants sont entre 40 et 80 décibels, dit-il. Au-delà de 80 décibels, cela commence à être dangereux pour l'ouie. Personne ne devrait être exposé à des bruits de plus de 120 décibels".

M. Shaw, autrefois président de l'Acoustical Society of America, dit que les gens qui voyagent en autobus ou en métro subissent probablement des bruits de 80 à 90 décibels.

Classement des villes selon 32 indicateurs

OTTAWA (PC) — Vivez-vous dans la ville la plus agréable du Canada?

Le ministère fédéral des Affaires urbaines a évalué les 22 plus grandes villes du Canada selon 32 facteurs économiques, sociaux, culturels et physiques pour tenter d'en déterminer la qualité de la vie.

Fondée sur des statistiques de 1971, cette étude ne tire aucune conclusion précise mais révèle toutefois un ensemble de faits intéressants.

Ainsi, la ville de Regina, en Saskatchewan est celle où l'on rapporte le plus d'offenses criminelles, avec un taux de 1,243 par 10,000 de population; Montréal vient à l'avant-dernière position avec 456 par 10,000.

Plus de personnes désertent leur foyer à London, Ontario que dans toute autre ville (109 sur 1,000 de population). A Chicoutimi-Jonquière, ce taux est le plus faible du pays à 5 pour 1,000.

C'est à Regina que l'on enregistre le plus fort taux de naissances illégitimes (177 pour 1,000) alors que ce chiffre n'est que de 55.5 pour1,000 à Hamilton.

Winnipeg est la capitale des débits d'alcool, alors que l'on compte 233.5 pieds carrés d'espace réservé aux buveurs par 100 citoyens. La ville la moins bien munie à ce point de vue est Saint-Jean, au Nouveau-Brunswick où l'on compte seulement 58.2 pieds carrés par 100 citoyens.

D'autres facteurs importants

Parmi les 32 indicateurs de la qualité de la vie urbaine, on mentionne le taux d'utilisation des bibliothèques publiques, le nombre de groupes ethniques dans chaque ville, le pourcentage des citoyens qui exerçant leur droit de vote aux élections, le taux de chômage et la pureté de l'air.

Dans un communiqué de presse émis par le ministère il est souligné que "les auteurs de l'étude sont conscients de ce que les indicateurs choisis peuvent apparaître ambigus et que leur importance relative reste encore à déterminer".

Les indicateurs urbains fournissent toutefois des informations de base sur les conditions de vie dans les villes, ajoute-t-on dans le communiqué.



Premier jour de printemps

C'est dans la bourrasque que les résidants de Winnipeg ont salué samedi l'arrivée du printemps. La capitale du Canada a eu droit à des vents de 47 milles à l'heure pour marquer l'événement. Le simple fait de vouloir traverser une rue devenait, dans de telles conditions, une aventure des plus périlleuses. Quant à ce piéton, il avait bien l'intention de traverser la rue debout, mais il a dû se résigner à le faire sur les genoux.

(Téléphoto CP)

Contrôle et gel ne sont pas synonymes–Andras

OTTAWA— La hausse des prix n'est pas censée s'arrêter pile, tout simplement parce que le gouvernement fédéral a mis en oeuvre un programme de lutte contre l'inflation. Il faut plutôt s'attendre à ce que les prix montent plus lentement.

C'est ce qu'a déclaré hier le ministre de la Main d'Oeuvre, M. Robert Andras, au cours de l'émission "The Nation's Business" télédiffusée au réseau anglais de la société Radio-Canada.

Le ministre a expliqué que le gouvernement avait refusé d'imposer le gel des prix parce que cette mesure aurait provoqué un accroissement du chômage et qu'il s'était opposé au gel des salaires pour la même raison.

M. Andras a ajouté que les profits des entreprises étaient scrutés attentivement et que si l'on parvenait à établir que des compagnies avaient dépassé les normes, elles seraient forcées à remettre l'excédent de leurs profits, soit par remboursement, soit par diminution des bénéfices sur leurs ventes futures.

ADAC: un gaspillage

OTTAWA— Le service expérimental ADAC entre Montréal et Ottawa est inefficace et constitue un gaspillage d'argent, soutient un professeur de l'université Carleton spécialisé en recherche énergétique.

M. Julius Lukasiewicz a affirmé que le projet du gouvernement fédéral était une bizarrerie qui coûtait aux contribuables $70 par passager, alors que les gens utilisant ce mode de transport ne payaient que $25.

La liaison expérimentale entre le centre-ville de Montréal et celui de la capitale fédérale prendra fin le 30 avril, lorsque sera épuisée une subvention de $25 millions accordée par le gouvernement pour l'opération de l'entreprise.

Amorcé en juillet 1974, le projet ADAC sera évalué par les spécialistes gouvernementaux qui se prononceront sur l'avenir réservé à ce genre de liaison.

L'universitaire a également critiqué les expériences menées par l'Etat sur les véhicules à coussin d'air parce qu'ils consommeraient beaucoup trop d'énergie, en cette époque de pénurie.

Il s'est dit partisan de l'électrification des transports et plus particulièrement des chemins de fer.

CENTRE de MATERIAUX
campeau



le carrefour

- Ce soir: Le département des Lettres françaises de l'Université d'Ottawa présente le film "Phèdre" d'après l'oeuvre de Racine, au pavillon Colonel By, au 770, avenue King Edward, à 20h 30.

- Ce soir: Réunion régulière du Conseil des écoles séparées catholiques d'Ottawa, au 140, rue Cumberland, à 20h.

- Ce soir: Début d'une nouvelle classe de poterie de huit semaines, au Studio de poterie Jack Purcell, à 19h.

- Ce soir: Troisième conférence-débat sur "Le clergé sous le régime français" présenté par la Société historique de l'ouest du Québec, à l'amphithéâtre du Cégep de l'Outaouais, 333, boul. de la Cité des Jeunes, à 20h (entrée libre).

- Ce soir: Dans le cadre de la semaine hispanique, conférence donnée par le secrétaire de l'ambassade du Pérou, M. Mario Martorell, au pavillon Fauteux, à 17h 30.

- Demain: Réunion du comité d'action politique des "Gays" de l'Outaouais au centre GO, 378, rue Elgin à 20h. Bienvenue à tous les intéressés. Pour renseignements: télé "gay": 238-1717.

- Demain: Réunion mensuelle de l'Association des épouses des ingénieurs d'Ottawa, à 13h 30, en la salle de l'église St-Thomas-Apôtre, 2345, promenade Alta Vista. La réunion marquera le 29ième anniversaire de fondation de l'organisme. Un concert sera présenté.

- Demain: Coalition-Femmes, d'Aylmer, présente "The new Alchimists", film documentaire sur la pollution et la protection de l'écologie, en anglais, au 11, rue Park, à 20h.

- Demain: Dans le cadre de la semaine hispanique qui se tient présentement à l'Université d'Ottawa, conférence sur "La place de la philosophie dans les humanités", donnée par le professeur Venant Gauchy, de l'Université de Montréal, au Centre communautaire, 85, rue Hastey, à 17h 30.

- Demain: "La vraie nature de Bernadette", film de Gilles Carle est présenté par l'Institut canadien du film, à la bilbiothèque nationale, 395, rue Wellington, à 19h 30. (frais d'entrée)

- Demain: La Chambre de commerce invite les hommes d'affaires et les commerçants du grand Gatineau à une soirée d'information sur les moyens de prévention des fraudes durant les Jeux olympiques (fausses cartes de crédit, faux billets de banque, etc.). La rencontre a lieu à la salle des Chevaliers de Colomb, 333, Montée St-Antoine, à Pointe-Gatineau, à 20h.

- Le Service d'animation communautaire en collaboration avec l'ambassade de Roumanie présente une exposition de photographies ainsi que des films sur la Roumanie, jusqu'au 25 mars, au Centre universitaire, 85, rue Hastey.

Le SEUL endroit où voir (et entendre) ce remarquable nouvel appareil auditif !



Le "DIRECTION EAR MARK 100" PAR MAICO. "Le nom le plus respecte en audition" a ete libele: "La decouverte la plus importante dans les appareils auditifs depuis le transistor". Microphone exclusif avec dispositif de dephasage à antenne linéaire qui fait de "l'audition choisie" une realite: grande amelioration de la compréhension des conversations, élimination des bruits à l'arrière plan, capacite de direction unique! ENTENDEZ CE QUE VOUS VOULEZ ENTENDRE avec

DirectionEar MARK 100 par MAICO
EXCLUSIVEMENT CHEZ MAICO

HEARING AID SERVICE
130, rue Albert 237-6644

Satellite mis en veilleuse

OTTAWA— Le satellite de communication technologique lancé du Cap Canaveral il y a deux mois a été mis en veilleuse jusqu'à ce que des vérifications aient été faites sur l'origine du mauvais fonctionnement de l'un de ses systèmes.

Un porte-parole du ministère des Communications a toutefois déclaré que l'inauguration officielle du satellite sera tenue le 13 avril.

Avantages du bilinguisme

OTTAWA (PC) — Un spécialiste de réputation internationale en linguistique a fortement insisté sur les avantages du bilinguisme chez les Canadiens des deux principales ethnies.

S'adressant à un auditoire de l'Université d'Ottawa, M. Einar Haugen, professeur émérite d'études scandinaves et de linguistique à l'université de Harvard, a déclaré que la situation idéale canadienne serait que tous les Canadiens apprennent les deux langues officielles.

"Comment vous y parviendrez est de votre ressort", a ajouté le professeur en précisant que le débat sur le bilinguisme était à ce point chargé d'émotion qu'on pouvait à peine en parler sans contrarier quelqu'un.

Selon M. Haugen, le travail accompli au Canada au cours des dix dernières années est "fantastique", tant du point de vue pratique que du point de vue académique.

FAITES COMME CHEZ VOUS...
ET LOUEZ A MEILLEUR MARCHE !
AVEC
Ford LOCATION "SATISFACTION COMPLETE" Ford LOCATION
TOUTE MARQUE, TOUT MODELE

Pierre Lemieux, notre gérant de location, vous invite à chercher le meilleur plan de location que vous puissiez trouver... puis à lui téléphoner. Imaginez! Il est si certain de pouvoir vous offrir un meilleur plan, qu'il vous suggère d'essayer de prouver qu'il se trompe en ce qui a trait à la location de toute marque telle que Ford, GM, Rolls Royce, Mercedes, etc. Indiquez-lui votre choix et Pierre Lemieux se charge de vous mettre au volant de toute marque et de tout modèle, et ce pour moins cher.

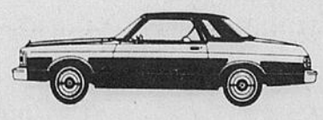
VOICI TROIS EXEMPLES:



FORD ELITE '76
351, automatique, servodirection, servofreins, toit vinyle, pneus radiaux à flancs blancs, horloge, radio, protecteurs de pare-chocs avant, intérieur en tissu et vinyle, tapis, glaces de custode opéra, empattement large, moulures latérales.
139.18 PAR MOIS



MONTE CARLO "S" '76
V8 350.mautomatique, servodirection, servofreins, pneus radiaux à flancs blancs, radio, enjoliveurs de roues, dégivreur, glaces de custode opéra.
137.14 PAR MOIS



FORD GRANADA '76
Entièrement équipée avec moteur 8 cylindres, transmission automatique, servodirection, servofreins à disques, radio, pneus radiaux à flancs blancs, enjoliveurs de roues, sedan, 2 portières, glaces de custode opéra, tapis et dégivreur de lunette arrière.
127.65 PAR MOIS

Les prix indiqués sont pour la location nette de 36 mois. Aucuns frais dissimulés. Aucun rachat. Comprend 45,000 milles (5 milles d'excédent). Ne comprend ni l'assurance ni l'entretien.

Consultez Pierre pour une location tout à fait satisfaisante.

BONAVENTURE FORD
22 BOUL. MONT-BLEU, HULL
776-1571



Idéal pour le camping.

Idéal pour le camping...
Pour aller au travail...
Pour aller au supermarché...
Pour aller visiter les parents...
Pour aller au ciné-parc...
Pour conduire les enfants à l'école...
Pour aller aux ventes aux enchères...
Pour conduire votre équipe favorite à une rencontre sportive...
Pour aller aux pique-niques du dimanche...
Pour aller chercher du bois de construction...
Pour aller au chalet...
Pour aller chez l'horticulteur...
Pour aller avec les copains au golf...
Et pour ne pas s'arrêter trop souvent aux stations-service...
Le Campmobile de Volkswagen

PAT PLANTE AUTOS LTEE
850 boul. St-Joseph, Hull-770-0220

"D'une rive à l'autre"



avec Edgard Demers

Entre vagues, courants, sous-courants, contre-courants et remous **"D'UNE RIVE A L'AUTRE"**... Les à-côtés de l'enregistrement de la série de variété **"Pulsion"**... D'abord, cet événement a eu lieu à l'**Odéon** de l'**Université d'Ottawa** dans le cadre du **Festival du Wasteland**... L'équipe de **CBOFT-Ottawa**, sous la direction du réalisateur **Franck Duval**, assisté de **Julia Sargeant** et **Lise Ethier**, a enregistré pour la chaîne française de télévision de **Radio-Canada**... La série passera au cours du mois d'août, le lundi, à 7h 30, en remplacement de **"JO"**... Le réalisateur **Duval** et l'animatrice-recherchiste **Raymonde Provencher** avaient arrêté leur choix sur **Robert Grégoire, Anne Joyal, Diane Tell, Guy St-Georges, Breton et Cyr, Claude et Louise Naubert, June Wallack, Suzanne Jacob, Monique Brunet** et **Calixte Duguay**... Voilà pour le pertinent d'ici à la parution du reportage en préparation du samedi 27 mars...

Les à-côtés... A la générale... Souvenirs du jeune âge... L'ancienne scripte **Micheline Langlois**, qui étudie maintenant le droit à l'**Université d'Ottawa**, s'est attardée un bon moment à l'**Odéon** pour bavarder avec les anciens copains... Deux présences... **Jacques Blouin**, le directeur du **Service des variétés** à **Montréal**, venu spécialement de la métropole pour assister à l'enregistrement, le soir, avec **Pierre Monette**, le directeur de la programmation à **CBOFT**... Une **Monique Brunet** aux cheveux très courts et souriante quoique vêtue complètement de noir... Heureusement, elle revint en robe orange plus tard pour nous parler de sa dernière chanson, **"Celui par qui"**, composée en collaboration avec **Gérald Morel**, et de ses 30 ans qu'elle célébrait le lendemain... La maquilleuse **Michèle Monteen** resplendissait autant que les étoiles de l'émission... C'est sans doute à cause de son prochain mariage à **Mark Price**, lui aussi employé de **Radio-Canada**... Un nom que tout le monde avait sur les lèvres... Celui de **Richard Grégoire**... Il avait accompli un travail de géant en tant que chef d'orchestre... Un peu avant l'enregistrement... **Gilles Bélanger**, l'administrateur de **"Pulsion"**, récoltait encore signatures et sourires des artistes invités... Il leur faisait signer les formulaires de cachet... **A l'enregistrement**... C'est ce dont nous désirons vous entretenir le moins... Il faudra attendre à samedi... Mais, nous pouvons dire que **Georges Huard**, le grand patron radio-télévision d'Etat à Ottawa, était entouré de quelque 250 personnes... Malgré les coussins, ce ne fut pas de tout repos pour le dos... Néanmoins, très peu de spectateurs quittèrent l'**Odéon** avant la fin... Ce fait à lui seul témoigne en faveur de la qualité de la production sur scène... A circuit fermé... L'équipe de **CBOFT** avait pensé à ceux et celles qui ne pourraient trouver place à l'**Odéon** et avait installé des téléviseurs à l'extérieur de la salle pour le bénéfice des étudiants et étudiantes... Une réception suivit l'enregistrement...

Première visite au "Wasteland"... Sitôt l'enregistrement terminé, **Jean-Paul Leroux**, le directeur de la boîte à chanson **"Wasteland"**, se rendit au 178, est de la rue **Laurier**... Il y avait un vin et fromage à l'occasion du **Festival du Wasteland**... Et de la musique et de la musique... Lors de l'arrivée de groupe de **Radio-Canada**, au piano, **Chrystian Gauthier** tenait bon depuis longtemps... Ce fut une première visite pour plusieurs... Entre autres, le comédien **Eugène Laurin**... Par contre, l'auteur-compositeur, interprète, **Suzanne Jacob**, faisait figure d'habituée... De même que le photographe **Raymond Groulx**, qui doit célébrer ses 27 ans à la fin de la semaine... Une surprise... La présence de la pianiste **Thérèse Champagne**... Elle est rentrée de **Vancouver**... Au milieu de tous ces gens... L'étudiant **Pierre Bélisle**, homonyme de l'ex-réalisateur à **CBOFT**, était au nombre du groupe de service secondant le directeur **Leroux**... Une belle fin de soirée mouvementée.

Sur les bords de l'Outaouais

A l'Université d'Ottawa... Plus précisément au 2e étage du **Centre universitaire**... Grande exposition de photographies de **Roumanie**... Mardi et mercredi, à midi, à l'**Agora**... Une heure de films au sujet de ce pays... Invitation cordiale au grand public... Il en est ainsi pour les diverses manifestations à l'occasion de la **Semaine hispanique** en cours jusqu'à samedi... Renseignements: l'**Animation communautaire de l'U. d'O.**...

J'usqu'au 5 avril... Une quarantaine de toiles du peintre hullois **Guy Laliberté**... En montre aux heures ordinaires à l'école secondaire **De-La-Salle**, rue **Saint-Patrice**...

Auditions à CBOF et CBOF-FM... On demande des auteurs-compositeurs-interprètes ou interprètes tout simplement pour des émissions radiophoniques, dont celles à **"Camp Fortune 76"**... Prière de téléphoner, du 29 mars au 2 avril, entre 10 heures du matin et 5 heures de l'après-midi, à 725-3511, poste 437...

De l'autre côté de la rivière... Pour la communauté portugaise... Le maire **Gilles Rocheleau** inaugurera, ce soir, à 8 heures, le **Biblioservice multilingue** de la **Bibliothèque municipale de Hull**... En présence de **Guy Sylvestre**, directeur de la **Bibliothèque nationale du Canada**, de **Marie Zielinska**, directrice du nouveau service, et de l'animateur culturel portugais **José Henriques**...

Dernier débat public sur le sujet... Ce soir, à 8 heures, au Nouveau **Cégep de l'Outaouais**... Les historiens **Marcel Trudel** et **Lucien Campeau**, respectivement des universités d'**Ottawa** et de **Montréal**, seront aux prises avec le sujet **"Le clergé sous le régime français"**... Les membres de l'auditoire pourront participer au débat... Une initiative de la **Société historique de l'Ouest du Québec**... Entrée libre.

Une bonne raison de laisser H&R Block se préoccuper de vos impôts

Nous sommes humains et l'erreur est humaine. Par contre, si notre erreur vous occasionne un surplus d'impôt à payer, vous ne payez que cet impôt. Nous payons tout intérêt et pénalité. Nous appuyons notre travail par la garantie renommée H&R BLOCK.

Soyez rassuré sur vos impôts.

H&R BLOCK

POUR VOTRE IMPÔT

HULL
194a St-Joseph
56 Eddy
34 St-Louis, Pte-Gat.
380 Notre-Dame, Gat.
108 Principale, Aylmer
775, Principale Touraine

OTTAWA
593½ Bank
371b Richmond
209 Dalhousie
1327b Wellington
226 O'Connor
170 ch. Montréal, Vanier

la Baie d'Hudson — rue Rideau, Bayshore, St-Laurent
Sears — St-Laurent, Carlingwood, Galeries de Hull

GATINEAU
Aussi bureaux à: Luskville, Masham, Mont-Laurier, Maniwaki, Masson, Rouyn, Val D'Or, Hawkesbury
Lun-ven. 9 à 9h. Samedi 9h. à 5h. 777-5662 234-0924-23

science
musique
théâtre
littérature
cinéma
opéra
peinture
sculpture
danse
chanson
loisirs
histoire
religion
médecine
information
service public
affaires publiques
vie communautaire
vie quotidienne
consommation
personnalités d'ici ou d'ailleurs
d'hier ou d'aujourd'hui

CBOF *et* **CBOF-FM**
sollicitent votre collaboration aux émissions culturelles à titre de
RECHERCHISTE *ou d'* **INTERVIEWER**

service
de la publicité française
société radio-canada
cp. 3220 - succ. "c"
ottawa/ontario

Troud attaque la radio du Canada

MOSCOU (AFP) — L'organe des syndicats soviétiques "Troud" attaque samedi la radio du Canada pour ses émissions en russe et un ukrainien diffusées sur l'URSS.

Intitulé "Mensonges sur ondes courtes", cet article établit une différence entre les idées des "traitres" à l'URSS de la radio, qui diffusent des calomnies sur l'Union soviétique, et l'opinion du peuple canadien, se gardant bien d'attaquer l'État canadien.

"Si l'on juge ces émissions, on peut penser que le peuple du Canada n'est pas du tout pacifique et pas un bon voisin, mais au contraire (...) un voisin agressif", écrit-il. Il suffit de comparer ces émissions, que la radio du Canada n'oserait pas proposer à ses auditeurs canadiens, aux déclarations des hommes politiques et aux articles de la presse pour se rendre compte que ce n'est pas l'opinion des Canadiens, ajoute "Troud".

Après avoir relevé que "ces émissions accordent un intérêt touchant à certains renégats, appelés dissidents", "Troud" accuse trois journalistes de la radio "Le Canada parle" d'être des émigrés au Canada pour des raisons peu avouables.

Il cite notamment M. Roman Oleinik, "qui écrit sous le, pseudonyme de Rakhmanny et est directeur de la section ukrainienne de la radio du Canada "d'avoir été dans le passé un "larbin fasciste" qui a quitté son pays "de peur d'avoir à payer pour ses crimes des années de guerre".

Autres exemples, ajoute le journal soviétique, M. Riabov, "bien connu de la police de Montréal comme ivrogne et débaucheur", et M. Schumann, "auteur des commentaires en langue russe, un "traitre qui a quitté sa famille et ses proches pour une vie dorée à l'étranger".

Greenpeace

La campagne prend fin

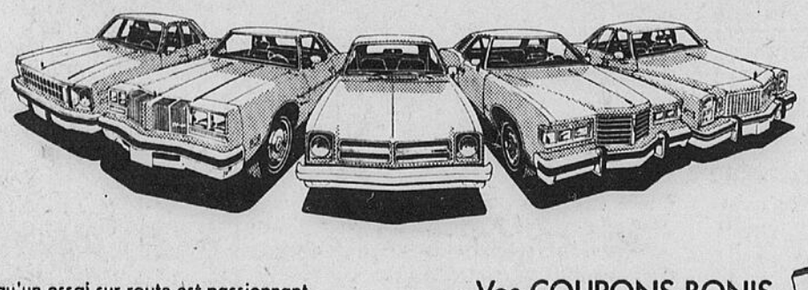
ST. ANTHONY, Terre-Neuve (PC)— La campagne de protestations organisée contre la chasse au phoque, par la Fondation Greenpeace pour 1976, semble avoir pris fin samedi, quand les deux hélicoptères nolisés par cet organisme ont été saisis par des officiers du ministère fédéral des Pêches.

Les appareils loués d'une compagnie de Québec auraient volé à moins de 2,000 pieds au-dessus d'un phoque, puis auraient amerri à moins d'un demi-mille nautique d'un autre phoque.

Les deux machines ont été saisies quelques heures après le retour de quatre membres de l'expédition Greenpeace, à St. Anthony, et des agents du ministère ont été chargés de les garder 24 heures par jour.



VENEZ ESSAYER UNE GM!



General Motors sait fort bien qu'un essai sur route est passionnant.

Et pourtant c'est la dernière chose que font la plupart des gens avant d'acheter une voiture.

Lors d'un essai sur route, c'est vous qui devenez l'expert...aucune opinion n'importe plus que la vôtre. Voilà pourquoi c'est bien souvent l'épreuve décisive que doit subir une voiture ou un camion poid léger.

Nous voulons que ce soit la première chose que vous demandiez chez tout concessionnaire General Motors participant au programme. Si vous vous y rendez entre le 23 février et le 6 avril inclusivement, nous vous remettrons, si vous faites un essai sur route, un livret de Coupons-Bonis pouvant valoir plus de $100 en produits et services de toutes sortes.

C'est notre façon à nous de rendre un essai sur route à la fois passionnant et encore plus profitable.

Vos COUPONS-BONIS GM peuvent vous permettre de faire des économies sur des produits et des services de qualité, lors de vos week-ends et même en voyage.

Coupons Bonis GM

Venez chez nous essayer une GM!

Les concessionnaires Chevrolet, Pontiac, Oldsmobile, Buick et GMC.

GM Canada

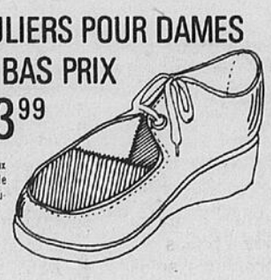
Boucler l'ensemble ceinture-baudrier, l'idée de votre vie.

AUBAINES DU MARDI...

EN VILLE C'EST **CAPLAN'S**

Le magasin à rayons du jour

LIQUIDATION DE SOULIERS POUR DAMES
UN SEUL BAS PRIX
$13.99



Pour le printemps, offrez du confort à vos pieds à prix budgétaires... des aubaines spéciales de liquidation de souliers d'apparat et tout-aller du stock régulier. Pointures: 6 à 10 dans l'ensemble

Chaussures pour dames rez-de-chaussée



BAS-CULOTTES EN SPECIAL.

2/99¢

Une vente de bas-culottes et des épargnes pour tout le monde... élégants bas-culottes en nylon extensible. Modèles avec culotte et pointe renforcées ou transparents avec pointe renforcée.

Sous-sol du magasin

LA COURSE AUX EMPLETTES GRATUITES CHEZ CAPLAN'S
Plus de $2000 d'emplettes gratuites pour 11 heureux gagnants
La gagnante de cette semaine est Solange Shank d'Ottawa

Aucun achat nécessaire. Remplissez le coupon et déposez-le dans la boîte spéciale à l'entrée du magasin Caplan's. Le concours se termine le samedi, 3 avril. Il n'est pas nécessaire que le gagnant soit présent lors du tirage du 5 avril. Les employés de Caplan's et leurs familles immédiates ne sont pas admissibles. Un heureux gagnant recevra le grand prix d'une valeur de $1000 en certificats-cadeaux de Caplan's. Cinq autres personnes gagneront des prix d'une valeur de $100. Et, à la fin de chacune des cinq semaines suivantes, un tirage déterminera le gagnant d'une valeur de $200 en certificats-cadeaux. Les gagnants peuvent acheter n'importe quoi, à n'importe quel rayon dans le magasin, jusqu'à concurrence de la valeur de leur prix. Vous pouvez être un de ces gagnants

Remplissez ce coupon et déposez-le chez Caplan

Nom

Adresse

Ville Téléphone

Les gagnants devront répondre à une question mettant leurs connaissances à l'épreuve

REMPLISSEZ CE COUPON ET DEPOSEZ-LE CHEZ CAPLAN

Caplan... rue Rideau... 235-3381

Editorial

L'avenir est à ceux qui luttent

La grève illimitée aura-t-elle lieu?

Les sept cents délégués au Conseil d'orientation du Front commun FTQ-CEQ-CSN ont remis, samedi, à leur Conseil de coordination le soin de décider, selon l'évolution de la situation, de la date de la consultation des membres du Front commun sur la question de la grève générale illimitée. De son côté, le gouvernement, après avoir utilisé les journaux, se prépare à une offensive généralisée de relations publiques sur les ondes de la télévision, en utilisant les salaires offerts aux enseignants et à certains autres travailleurs du secteur de l'éducation, pour infléchir le jugement de la population vis-à-vis des revendications de la Centrale des enseignants du Québec (CEQ) et, indirectement, vis-à-vis du Front commun.

Du côté des affaires sociales, la loi sur les services essentiels a rendu toute grève légale inopérante puisque un peu plus de la moitié des employés de ce secteur n'a plus le droit de grève. Les débrayages sporadiques ont, pour la même raison peu d'impact. Lors d'un débrayage dans les écoles, en effet, les enfants sont retournés chez eux. Du côté des hôpitaux, les malades restent, si bien que les employés rivés à leur poste par la loi des services essentiels voient tout simplement leur tâche grandir pendant que leurs collègues sortent protester.

Du côté des enseignants, les tactiques de harcèlement et de débrayages ont eu un sens et même des résultats jusqu'à maintenant. Les pénalités ont été supportables dans la plupart des cas, si bien que le ministre de la Fonction publique, M. Oswald Parent, a même dû menacer les commissions scolaires trop complaisantes envers les enseignants rebelles. Cependant, à mesure que passe le temps, le vent tourne.

L'année scolaire tire à sa fin. Aussi, s'il y a grève générale, elle doit avoir lieu au plus tard en avril. Une grève pendant l'été n'a aucune signification, sinon de belles grandes vacances sans salaire pour les enseignants. Le temps presse surtout pour les professeurs de cégeps, dont l'année scolaire se termine en avril et, exceptionnellement, pour les enseignants de la Commission des écoles catholiques de Montréal, où l'année prend fin le 4 juin au lieu du 24, les écoles devant être mises à la disposition du Comité d'organisation des Jeux olympiques à cette date.

De son côté, le secteur des affaires sociales ne peut envisager de grève, sinon une grève générale y compris les services essentiels. Avec la moitié des syndiqués en poste, en effet, une grève dans le secteur social peut s'éterniser si longtemps qu'elle n'a pratiquement plus de sens.

Cependant, une grève générale incluant l'abandon des services essentiels dans le sens de la loi (les syndicats ont promis de l'interpréter à leur façon) n'est possible qu'avec la solidarité du secteur de l'éducation. Dans un tel cas de solidarité générale, l'application des sanctions prévues par la loi sur les services essentiels déviendrait difficile.

Ainsi, à ce moment-ci des négociations commencées il y a dix mois, le secteur de l'éducation se trouve être à la fois le point fort et le point faible de tout le Front commun.

Le point fort, parce qu'il est la seule béquille possible au secteur des affaires sociales, parce que le calendrier avance, parce que, aussi, c'est le secteur le plus homogène du Front commun et c'est celui qui a fait le plus de travail d'information auprès de la population. C'est en conséquence, pour la partie patronale le secteur auquel il faut s'attaquer en utilisant le point faible: les salaires et les conditions de travail des enseignants.

Les enseignants, il faut bien le dire et beaucoup parmi eux l'admettent volontiers, sont parmi les mieux traités de toute la fonction publique et para-publique et, à plusieurs égards, ils jouissent de conditions de travail supérieures à celles des travailleurs des autres secteurs de l'économie ayant un nombre égal d'années d'expérience et d'études.

Des horaires fixes, des vacances prévisibles, des soirées et des fins de semaine toujours libres constituent un rêve pour les employés du secteur des affaires sociales, en particulier, les infirmières. Une échelle de salaires étalée sur 15 ans et la possibilité d'augmenter son revenu automatiquement en réussissant une année scolaire supplémentaire, sont des dispositions tout à fait inconnues à l'ensemble des travailleurs. Enfin, un nombre d'heures travaillées par année inférieur aux trois-quarts d'une année des travailleurs des autres secteurs de l'économie aboutit à un salaire horaire intéressant.

Mais le "confort" relatif des enseignants n'est pas du tout représentatif des conditions de travail et des salaires offerts par le gouvernement à l'ensemble de ses employés et ni même à l'ensemble des enseignants. Les enseignants aux adultes sont, par exemple, loin de jouir des conditions offertes aux enseignants réguliers. Sur les offres patronales, celles du secteur social en particulier, il n'a pas été fait de publicité sans doute pour cette raison. Aussi, à ce stade-ci des négociations, ce sont les enseignants qui, en toute logique, doivent supporter le choc de l'offensive gouvernementale et, dans une certaine mesure, leur résistance servira non seulement leurs propres intérêts, mais aussi ceux de leurs collègues des affaires sociales. C'est en songeant à ces implications que les syndiqués voteront sur la grève illimitée lorsque le Conseil de coordination leur demandera dans les jours qui viennent. C'est aussi matière à réflexion pour les contribuables qui verront la publicité gouvernementale sur petit écran.

Fay LA RIVIERE



LE DROIT

Fondé le 27 mars 1913

Editeur et directeur général: Jean-Robert Bélanger

Editorialiste en chef: Jean-C. Lévesque

Directeur de l'information: Jean-Guy Bruneau

Trésorier: Gaétan Cabana

LE DROIT est composé, imprimé et publié par les ateliers du DROIT Ltée au 375, de la rue Rideau, à Ottawa KIN 5Y7, Ontario. La Presse Canadienne détient les droits exclusifs de republication de toutes les dépêches qui lui sont attribuées ou qui sont attribuées à The Associated Press ou à Reuter dans ce journal ainsi que de toutes les nouvelles locales qui y sont publiées.
Tout droit de reproduction des dépêches spéciales contenues dans ce journal est aussi réservé.
ABONNEMENT: Edition quotidienne livrée à domicile par porteur: $44 par année; six mois: $22; trois mois: $11; un mois: $3.75; une semaine: $0.85. Edition quotidienne: $60.00 par année; six mois: $30.00; trois mois: $15.00; un mois: $5.00. Tarif de l'abonnement à l'étranger ou servi par poste aérienne sur demande. Courrier de deuxième classe: enregistrement numéro 0044.

TELEPHONE: (613) 237-3050

Documents

Les évêques américains entrent dans l'arène politique

De notre correspondant, Robert ACKERMANN

"Responsabilité politique: réflexions pour une année électorale": Sous ce titre, le Comité Exécutif de la Conférence épiscopale américaine publie une longue et importante déclaration: "L'ordre politique" n'est pas étranger à l'Eglise; l'Evangile a des incidences précises actuels: avortements, économie, éducation, aide au tiers-monde, course aux armements ect . . . Il est temps que les catholiques américains sortent de leur apathie et de leur indifférence.

L'Année du bicentenaire des Etats-Unis est marquée pour les catholiques par un "leitmotiv": "Liberté et justice pour tous". Sur ce thème, se succèdent réunions et confrontations. Incontestablement, quelque chose commence à bouger aux Etats-Unis, qui éveille l'espoir. Les catholiques américains ne comptent pas que pour leur argent et leur conservatisme.

Une fois de plus — car ils évoquent souvent les affaires du pays, soulevant moins qu'ailleurs, semble-t-il, l'ire des amiraux ou des académiciens locaux — les évêques interviennent dans la vie politique. Des références jalonnent leur long document et justifient leur parole: l'Eglise dans le monde de ce temps (Vatican II), "Pacem in terris (Jean XXIII 1963), le Synode des évêques de 1971 (la justice dans le monde), celui de 1974 (Droits Humains et réconciliation). Des textes apparemment ignorés où trop vite tombés dans l'oubli.

S'engager dans la politique

Un nombre croissant d'Américains, constate le document, fait montre d'indifférence ou même de défiance à l'égard des institutions du pays. Année électorale, 1976 doit être un réveil et une prise de conscience, surtout pour les jeunes et les vieillards qui, plus que d'autres groupes sociaux, ressentent découragement et impuissance devant les abus de pouvoirs et le manque de responsabilité gouvernementale. L'abstention n'est pas une attitude responsable devant la gravité des problèmes soulevés au cours d'une campagne électorale: "Nous invitons instamment tous les citoyens à s'informer sur les problèmes discutés, à être partie prenante dans le parti ou la campagne électorale de leur choix, à voter librement selon leur conscience, en un mot à participer pleinement aux joutes critiques de la politique où les décisions nationales sont prises."

L'action de l'Eglise en faveur de la justice, déclarait le Synode épiscopal de 1971, "est une dimension constitutive du ministère de l'Eglise". Cette action, remarquent les évêques américains, touche nécessairement les structures de l'économie, de la société et de la politique.

Dès lors, la responsabilité de l'Eglise dans le domaine des Droits Humains est double: affirmation et promotion de ces Droits, mais aussi dénonciation et condamnation de tout ce qui mutile l'homme. La foi chrétienne demande une transformation de la société dans le sens de la justice. Et ceci ne peut se faire que par des personnes ou des organisations qui participent au processus politique. Pour être crédible, l'intervention des chrétiens doit être comme toute intervention, compétente, concertée avec les autres citoyens responsables et respectueuse des droits d'autrui. L'intervention de l'Eglise, soulignent les évêques, n'est une menace pour personne, ni une menace envers le pluralisme, mais une affirmation de l'importance des problèmes politiques.

"Les chrétiens croient que l'Evangile est la mesure de tout ce qui est humain. Pourtant, les propositions politiques ne constituent pas en elles-mêmes l'Evangile". Affirmation bien connue que les évêques américains tiennent à préciser: "Nous ne cherchons aucunement à constituer un groupe électoral religieux, pas plus que nous ne souhaitons patronner des candidats. Nous souhaitons que les électeurs se déterminent non en considération d'avantages personnels mais en fonction des problèmes comme de l'intégrité et de la "philosophie des candidats" . . .

Les problèmes les plus urgents

Ce que l'on retiendra surtout, c'est la liste des "problèmes les plus urgents" proposée aux catholiques américains:

L'AVORTEMENT, et les évêques indiquent une fois de plus qu'ils rejettent catégoriquement la décision de la Cour suprême en 1973 qui a permis de mettre un terme à la vie naissante.

L'ECONOMIE: le taux actuel de chômage est inacceptable, le coût humain de l'économie est intolérable. La possibilité de créativité dans le travail est aussi importante que le montant du salaire.

L'EDUCATION: toute personne, quelle que soit sa race, sa condition ou son âge, a un droit inaliénable à l'éducation. Ce droit n'est pas respecté à l'heure actuelle aux Etats-Unis (Cf. l'intégration raciale dans les écoles).

LES PROBLEMES DE LA FAIM: "le droit de manger" est dénié à une multitude de gens dans le monde. L'aide des Etat-Unis pour combattre la malnutrition ne doit pas être accordée en vertu de critères politiques, mais aux nations les plus pauvres quelles qu'elles soient.

LE LOGEMENT: bien des familles américaines n'ont pas un logement décent. Priorité doit être donnée aux personnes âgées, aux zones rurales, aux minorités ethniques.

LES DROITS HUMAINS: non seulement les pays communistes, mais des alliés des Américains pratiquent la torture, détiennent des prisonniers politiques, nient les Droits humains. "Internationalement, la présence persuasive de la puissance américaine entraine la responsabilité d'utiliser cette force au service des Droits Humains."

LES MOYENS DE COMMUNICATION SOCIALE: "Nous nous opposons fortement au contrôle gouvernemental sur les programmes de télévision." Tous les intéressés doivent chercher ensemble le moyen de mieux servir le public, sans asservir les media aux ressources publicitaires.

LES DEPENSES MILITAIRES: la course aux armements crée l'illusion de protéger l'homme: "Nous sommes en faveur de la limitation des armes, pas nécessaire vers un désarmement général qui est un préalable à la paix internationale et à la justice."

Les évêques américains évoquent encore d'un mot d'autres sujets: les droits des groupes raciaux, ceux des femmes, des vieillards, des travailleurs, la réforme de la justice criminelle, l'environnement. C'est en fonction de ces problèmes, des solutions préconisées par les candidats aux élections, que les Américains devraient se prononcer.

Les électeurs, catholiques en particulier, suivront-ils ces consignes? Il est bien difficile de la savoir. Mais il ne fait pas de doute que ce document épiscopal est un sérieux avertissement aux hommes politiques.

(Droits réservés B.I.P.)

Les lecteurs nous écrivent

La vraie cause de la crise mondiale de la faim: une crise de solidarité humaine

La grande réalité, la seule réalité pour un tiers de la famille humaine, c'est LA FAIM. Et c'est en même temps la plus grande contradiction qui soit . . . Car les ressources existent en abondance. Mais, Dieu le sait, nous nous en servons de façon erronnée.

Les gouvernements en parlent, les Nations unies crient . . . mais l'égoïsme gagne toujours la partie. Personne ne bouge; rien, ou presque rien ne se fait.

Ce qui se fait? On augmente les budgets militaires; nos voitures doivent être mieux équipées; les dépenses scandaleuses des millionnaires sont respectées par nos silences hypocrites . . . On produit toujours plus de choses dispendieuses pour remplir nos maisons . . . et les grosses compagnies s'enrichissent à nos frais.

"Que dirait-on si je n'avais pas une dizaine d'habits? Madame en a 22, voyons, avec toutes ces fêtes et réceptions. Et le bébé a tout ce qu'il veut, sinon on risque le psychiâtre . . ."

"Qu'as-tu fait? Ecoute le sang de ton frère crier vers Moi . . . Maintenant, sois maudit et chassé du sol fertile", dit Dieu, un jour, à Cain. (Genèse 4.10-11)

La terre, avec toutes ses ressources, Dieu l'a créée pour TOUS les hommes. Ce ne sont pas les richesses et l'égoïsme qui sauvent le monde. Seules la charité et la justice peuvent nous sauver. Rarement, les riches partagent leur pain.

Qui souffre de la faim? 460 millions de personnes dans le monde, aujourd'hui. On prévoit que 10 millions de personnes mourront de faim dans les 3 prochaines années. C'est une estimation modérée, tirée d'une étude faite aux Nations unies. Chaque semaine, en Asie, en Afrique, en Amérique du Sud, plus de 10,000 personnes meurent de faim. Que faire? Mettre sur pied d'urgence un programme d'aide alimentaire.

Les causes du problème de la faim? On avance "l'explosion démographique"; la "crise de l'énergie", énergie nécessaire pour produire irrigation, fertilisants . . ., la "sécheresse", la "crise monétaire" . . . La liste s'allonge à volonté . . . Mais, attention, cette liste est composée d'"excuses" égoïstes pour notre inaction.

Soyons réalistes. L'humanité possède tous les moyens scientifiques nécessaires pour que tous les hommes aient de quoi manger. Pourquoi la minorité riche donne aux animaux autant de céréales que n'en consomme la majorité pauvre? POURQUOI certains pays riches, pour ne pas laisser tomber les prix du marché, brûlent des dizaines de milliers de tonnes de blé, ou jettent des millions d'oeufs? Pourquoi les pays riches qui comptent 30 p.c. de la population mondiale consomment-ils 54 p.c. de la production alimentaire mondiale?

La crise de la faim: sa vraie cause, c'est une crise de solidarité.

La répartition inégale des richesses, qui permet à certains de s'accaparer une part excessive des produits alimentaires, est une situation de déséquilibre tragique, qu'il faut corriger à tout prix.

Comment? En posant des gestes courageux de coopération internationale, en réformant les structures économiques . . . En modifiant certains de nos propres comportements: gaspiller moins de nourriture, même se priver un peu . . .

On nous l'a dit: Si chaque Canadien mangeait un hamburger de moins par semaine, on pourrait économiser un million de tonnes de grain par an, ce qui suffirait pour nourrir 5 millions de Bangalis pendant un an Et ce serait le "partage du pain quotidien", que nos Evêques nous invitent à faire.

Ils nous disent: "Comme chrétiens, sommes-nous prêts à résister à la publicité qui crée des habitudes alimentaires d'opulence? à remettre en pratique la tradition du jeûne et de l'abstinence? à faire parvenir aux peuples dans le besoin, par l'entremise d'une organisation bénévole, ce que la modération nous aura fait épargner?

Tous les hommes ont le droit de manger tous les jours. Partager notre pain, c'est un test de notre Foi chrétienne.

Un jour, le dernier de notre vie, le Seigneur nous dira: "J'avais faim . . . et tu m'as donné à manger", ou "tu ne m'as pas donné à manger . . ."

Antoinette LEMIRE,
Victoriaville.

Des couples qui veulent en aider d'autres à choisir dans le débat sur l'avortement

A l'époque où plusieurs groupes et personnes se prononcent catégoriquement en faveur de l'avortement, nous croyons qu'il est important que des organismes comme le nôtre présentent leur point de vue sur ce sujet.

Comment peut-on songer, même en 1976, à détruire ce qu'il y a de plus beau au monde, ce qu'un couple a, normalement, de plus cher, un enfant? Si l'on revient au moment où le couple a créé un tel être, on peut se demander si ce même couple savait vraiment ce qu'il faisait. Voilà une des questions primordiales que l'on doit se poser. Cet homme et cette femme sont-ils responsables de leurs actes? Si oui, une fois la décision prise, ils auront la joie de porter ensemble cet embryon qui deviendra bientôt foetus et s'appellera ensuite enfant. En effet, c'est toujours le même être vivant qui, dès la troisième semaine, possède un coeur humain distinct de celui de sa mère et qui, au deuxième mois, aura des os, des muscles et plusieurs vaisseaux nous permettant de bien l'identifier. La tête occupe déjà le tiers de l'embryon et on viendra nous dire que ce n'est pas de la vie. Selon nous, dès qu'on parle de fertilité, on doit parler de vie. D'ailleurs, la nature nous l'indique clairement.

Quoi de plus emballant pour les parents que de voir arriver cet enfant qu'ils ont fait. Comment peut-on parler d'avortement comme on le fait dans plusieurs cas aujourd'hui alors qu'on désire abolir la peine capitale?

Certains vont nous répondre que, pour éviter d'avoir affaire à des "boucher" ou à des charlatans, ils préfèrent aller à New York ou chez certains médecins supposément reconnus pour leur conscience professionnelle, conscience dans l'art de priver un être de sa vie.

Au nom de la liberté en général, on prive l'enfant de la sienne dès sa conception. Ne devrait-on pas plutôt laisser cet être naître dans la joie, et ce au nom de cette même liberté? Il est évident qu'un couple qui réfléchit un tant soit peu devant l'éventualité d'une naissance plus ou moins désirée est un couple qui devrait s'informer et prendre la meilleure décision possible dans de telles circonstances. En réalité, l'avortement serait-il un contraceptif?

Pourquoi un couple, à tel stade de sa vie conjugale, ne veut-il pas d'enfant? Pour avoir plus d'argent, pour être plus libre à certains points de vue, pour ne pas avoir d'embêtements dans la "société", pour des motifs médicaux, par simple égoïsme ou pour d'autres raisons?

Si, pour un motif que tel couple juge valable, il préfère ne pas avoir d'enfant, c'est à lui et à lui seul à prendre cette décision. Auparavant, il doit toutefois avoir de bonnes informations sur la vie conjugale, la sexualité et la régulation des naissances. Nous, de SERENA (Service de régulation des naissances), pensons, même si nous ne sommes que des couples ordinaires, être en mesure d'aider d'autres couples dans ces divers domaines.

Nous croyons au respect de la vie et de la nature. C'est ce qui nous amène à faire réfléchir les autres sur ces sujets, surtout au moment où nos dirigeants dépensent de grosses sommes dans le secteur social.

Commençons dès le début à aider cet être qui veut, comme nous, venir au monde, et ce malgré les difficultés de la vie. Parfois, avouons-le, " la vie a tout de même ses bons moments".

Omer et Lisette MONFILS,
Serena-Outaouais

les coulisses de l'actualité

La famine demeure toujours insoluble

Une politique mondiale de l'alimentation s'impose

Par ROLAND DALLAS
de l'agence Reuter

La menace de la famine pèse toujours sur des millions d'habitants des pays les plus pauvres de la terre, mais l'on est de plus en plus conscient dans ces pays de la nécessité de donner la toute première place aux problèmes alimentaires.

Du monde entier, les correspondants de l'agence Reuter rappellent combien paraît encore insurmontable le problème de nourrir des populations aux faibles ressources qui ne cessent de grossir. Dans beaucoup de pays, la solution à un tel problème est un objectif bien lointain, et l'on peut même se demander s'il sera jamais réalisé.

Malgré tout, il est incontestable que les efforts redoublent pour tenter de parvenir à l'auto-suffisance alimentaire. La grande question est de savoir s'ils réussiront.

Les pessimistes mettent l'accent sur la dépendance de plus en plus grande des pays démunis des greniers à blé américains et canadiens. Il suffirait d'une mauvaise récolte pour provoquer des bouleversements sur les marchés mondiaux, peut-être même la famine.

En dehors des Etats-Unis et du Canada, les seuls autres pays que l'on puisse appeler véritablement des exportateurs de blé et d'autres céréales sont l'Australie, la France et l'Argentine.

L'expert alimentaire américain Lester Brown estime que le monde dispose, à l'heure actuelle, d'un stock céréalier de 31 jours seulement, alors qu'en 1970 il établissait la durée des stocks à 89 jours.

Dans un article publié par une revue du Worldwatch Institute qui a son siège à Washington, M. Brown écrit que l'Amérique du Nord a doublé ses exportations céréalières au cours des dix dernières années, mais que le monde ne doit pas compter qu'elle répétera une même performance pendant la prochaine décennie.

Mais bien que les Etats-Unis subissent actuellement de mauvaises conditions atmosphériques, les perspectives ne sont pas aussi sombres que certains l'avaient craint. Le sous-secrétaire à l'Agriculture, M. David Bell, a déclaré ce mois-ci qu'environ 20 pour cent de la récolte américaine de blé d'hiver avait été atteinte par la sécheresse et que la récolte totale pour 1976 ne dépasserait probablement pas 1.9 milliard de boisseaux, contre 2.134 milliards l'an dernier.

Toutefois, M. Bell a précisé qu'en dépit de la sécheresse, les Etats-Unis disposeraient pour l'exportation de 1.2 milliard de boisseaux sans entamer leurs stocks. Il a même ajouté que Washington aurait besoin d'achats soviétiques importants sur la récolte de 1976 pour empêcher une accumulation excessive des stocks.

Le cas soviétique

L'Union soviétique, en ce qui la concerne, est certainement devenue l'un des plus gros acheteurs alimentaires du marché mondial, à la suite de mauvaises récoltes imputées au mauvais temps, mais parfois dues aussi au manque d'efficacité.

Le département américain de l'Agriculture estime que les importations céréalières soviétiques atteindront, au cours de la période d'un an à partir du 1er juillet 1975, le total de 27 millions de tonnes.

En outre, l'URSS importe un million et demi de tonnes de soja, surtout du Brésil, ainsi que des quantités importantes de sucre en dehors de son fournisseur traditionnel qui est Cuba.

Mais, à la condition que le rendement agricole soviétique s'améliore, les experts pensent que les importations alimentaires de Moscou pourront tomber à une moyenne annuelle de six à huit millions de tonnes.

L'autre géant qu'est la Chine ne connaît pas les difficultés alimentaires de l'Union soviétique. L'amélioration régulière de sa production agricole, qui s'accompagne cette année de récoltes record, signifie que le pays n'aura en 1976 pratiquement que des importations symboliques d'un peu plus de trois millions de tonnes.

L'Inde bénéficie, elle aussi, de bonnes conditions atmosphériques et d'une récolte record évaluée à environ 115 millions de tonnes. Mais, étant donné l'explosion démographique — 600 millions d'habitants l'an dernier, qui pourraient être un milliard à la fin du siècle — ses problèmes alimentaires continuent à paraître insolubles. Au rythme actuel de développement de la population, il lui faudra doubler sa production avant la fin de ce siècle, ne serait-ce que pour maintenir le faible niveau de la consommation d'aujourd'hui.



Dans les pays en voie de développement de dimensions moindres, c'est le président de la Banque mondiale, M. Robert McNamara, qui mène la campagne pour faire accorder la priorité au rendement agricole. Son organisation finance les petits agriculteurs dans le monde entier. En l'espace de trois ans (jusqu'en juin 1975), la Banque mondiale a accordé $3.75 milliards de prêts agricoles.

Les prêts de la Banque mondiale s'élèveront cette année à $1.8 milliard. Les Etats-Unis, quant à eux, envisagent de fournir cette année six millions de tonnes d'aide alimentaire.

Mais le défi reste immense, particulièrement en Amérique latine, l'une des régions du monde qui éprouve le plus de difficultés dans le domaine alimentaires.

De faibles espoirs

Le Mexique n'arrive jamais à satisfaire les besoins alimentaires de sa population, tandis qu'au Pérou, les dirigeants gauchistes espèrent que la réforme agraire aura d'heureux résultats. A l'heure actuelle, ils doivent importer pour $420 millions de produits alimentaires par an.

Le Venezuela a dû importer 80 pour cent de son alimentation l'an dernier, et le Chili a dépensé $100 millions environ pour payer ses importations alimentaires.

Le Brésil se lance dans des investissements considérables pour développer son agriculture dans les terres vierges de l'intérieur, mais il doit toujours importer près des trois-quarts de sa consommation de blé, tandis que sa population croît rapidement.

En Asie du Sud-Est, les perspectives sont meilleures. La Thailande reste un grand fournisseur de riz, et les Philippines, avec une récolte record, ont un excédent de deux millions de tonnes. La Malaisie et l'Indonésie mènent des efforts persévérants pour développer la production agricole au rythme de la croissance démographique.

Les autorités du Pakistan prédisent que le pays retrouvera son autosuffisance alimentaire en 1977 et qu'il pourra devenir exportateur vers 1980. Mais, dans le passé, ces prédictions s'étaient révélées très optimistes.

En Afrique, l'une des expériences les plus intéressantes de l'augmentation du rendement agricole a lieu en Tanzanie. Le gouvernement y a imposé la "villagisation". Les paysans sont réunis en communautés où ils reçoivent des avis techniques et peuvent commercialiser leurs produits plus facilement. Cependant, le début de la campagne a coincidé avec l'une des pires sécheresses que le pays ait connues. Cet été, la Tanzanie sera probablement encore à court de 110,000 tonnes de céréales.

En Afrique occidentale, la pluie a mis fin à des années consécutives de sécheresses dans les pays du Sahel, mais une nouvelle menace apparait: des invasions de rongeurs, de sauterelles et de chenilles qui ont déjà fait des ravages considérables au Sénégal et en Mauritanie.

La Côte-d'Ivoire, l'un des pays africains qui a le mieux réussi dans le domaine agricole, développe ses exportations de café et d'huile de palme. De lourds investissements sont consacrés aux plantations de canne à sucre. Cependant, la sécheresse a beaucoup nui à la récolte généralement abondante de cacao.

Les Américains fuient le nord vers le sud plus conservateur

par Gilbert Grellet

NEW YORK (AFP) — Les Américains, à l'heure du bicentennaire, n'ont rien perdu de leurs habitudes migratoires et ont même, semble-t-il, trouvé une nouvelle frontière: la "ceinture du soleil" qui attire maintenant de plus en plus au sud et sud-ouest du pays ceux qui veulent fuir le climat rigoureux et les grandes métropoles du nord-est.

Ce phénomène, observé depuis plusieurs années, pourrait avoir à moyen terme d'énormes conséquences sociales aux Etats-Unis où la vie économique, financière et politique est traditionnellement dominée par les grands centres industriels du nord-est et la classe politique "yankee". Et cela, d'autant plus que ce déplacement géographique, que confirment les statistiques gouvernementales, s'accompagne généralement depuis 1970 d'un certain reflux vers les zones rurales, ce qui renverse le mouvement vers les centres urbains amorcé au début du siècle et précipite le déclin des grandes villes.

Selon le bureau du census, depuis 1970, les secteurs ruraux ont vu aux Etats-Unis leur population croître à un rythme plus rapide que celle des villes de plus de 50,000 habitants. Entre 1970 et 1974 environ 1.7 millions d'Américains ont quitté les grands centres urbains. Sur les 16 principales agglomérations du pays, la moitié ont vu leur population baisser depuis 5 ans (surtout New York, Chicago, Detroit et Philadelphie).

Par ailleurs, environ 2.5 millions d'Américains ont quitté entre 1970 et 1975 les états du nord-est et du centre-nord pour aller s'installer dans ceux du sud et de l'ouest. Les états dont la population a le plus progressé depuis 1970 sont l'Arizona (25 pour cent), la Floride (23 pour cent), le Nevada, le Colorado, L'Idaho, l'Utah et le Nouveau Mexique.

Pourquoi les américains bougent-ils ainsi? Dans la plupart des cas on retrouve les mêmes raisons: fuite devant la hausse du coût de la vie, les impôts locaux, la criminalité élevée, la grisaille anonyme, la pollution et d'une façon générale la dégradation de l'environnement dans les centres du nord-est; recherche du soleil, d'espace libre, d'un mode de vie plus decontracté et chaleureux dans les petites communautés et les états de la "ceinture du soleil" (en dessous d'une ligne allant des Carolines au milieu de la Californie).

C'est le reflet d'un changement de cap de la société américaine de consommation: "la plupart des américains maintenant ne veulent pas plus de quelque chose, mais plus de qualité dans ce qu'ils ont "estime le spécialiste des sondages Louis Harris qui tâte depuis des années le pouls de l'opinion publique américaine.

De plus en plus d'Américains abandonnent des carrières lucratives à New York ou Chicago et partent à la recherche d'un mode de vie plus serein aux alentours de Phoenix (Arizona) ou sur les pentes des montagnes rocheuses.

Certains secteurs ruraux délaissés comme le plateau des Ozarks (Middle West) ou le sud des Appalaches retrouvent une nouvelle vie. Le "deep south" n'a plus la réputation d'un marais arriéré et invivable mais prend peu à peu l'aspect d'une terre assez accueillante où les noirs reviennent progressivement car les problèmes raciaux y sont maintenant moins aigus que dans le nord.

Ces déplacements font boule de neige. Les entreprises suivent, les emplois se créent plus rapidement que dans le nord-est. Plusieurs grosses compagnies pétrolières ont par exemple déplacé récemment leur siège de New York à Houston (Texas) qui s'est développé d'une façon stupéfiante ces dernières années et ou, selon un récent calcul, maintenir un niveau de vie aisé coûte 33 pour cent moins cher qu'à New York pour une famille de 4 personnes.

Lentement mais sûrement, s'effectue donc un transfert de la population, des revenus et de la puissance économique à l'intérieur des Etats-Unis. Ce transfert va sans doute s'accélérer au cours des prochaines années, ce qui retient de plus en plus l'attention des experts et des stratégies politiques.

Nombre de spécialistes ne manquent pas d'observer que cette évolution intervient au détriment des grandes villes du nord-est qui, à l'exemple de New York, doivent déjà faire face à de graves problèmes sociaux (abandon du centre au profit des banlieues) et financiers. "Boswash", la mégalopolis qui s'étend de Boston à Washington sur la côte atlantique, traverse actuellement une période de crise qui touche environ un cinquième de la population américaine.

Ceci risque de provoquer un certain mécontentement dans la mesure où les Etats du sud et de l'ouest reçoivent actuellement bien plus de fonds fédéraux qu'ils n'en payent en impôts alors que la situation est inversée dans le nord.

Le "poids" politique de ces états va en outre augmenter au cours des prochaines années. Selon un calcul effectué par le "New York Times", après le recensement de 1980 les états de la ceinture du soleil auront 15 sièges de plus (au détriment du nord-est) à la Chambre des représentants, ce qui les mettra sur un pied d'égalité avec le reste du pays.

Autant de motifs de médiation, sinon d'inquiétude, pour "l'Establishment" politique du nord. La question est d'autant plus d'actualité en 1976 que l'un des principaux candidats à la nomination démocrate pour l'élection présidentielle, Jimmy Carter, est un ancien gouverneur "sudiste".

Plusieurs voix, dont celle de l'historien Kirkpatrick Sale se sont déjà élevées pour dénoncer non seulement "l'élitisme" d'un transfert de population qui laisse derrière ceux qui ne peuvent pas bouger, mais également le tournant à droite pour la société américaine que suppose l'émergence d'un sud traditionnellement plus conservateur.

D'autres estiment cependant que "l'invasion" des gens du nord amènera un peu plus de sophistication non seulement dans la vie sociale et culturelle, mais également dans la pensée politique du sud, tout en permettant peut-être d'éviter les erreurs qui ont accompagné le développement économique et industriel du nord.

La victoire de Jimmy Carter sur George Wallace dans les récentes primaires de Floride semble à cet égard déjà révélatrice d'une évolution apparemment irréversible.

Suivez mon conseil. Prenez un circuit AIRCANEUROPE.



PARIS À VOTRE PORTÉE

à compter de
$70 par personne

Tarif aérien en sus
(2 personnes par chambre)

Que vous vous rendiez à Paris pour faire du magasinage, pour vous attabler autour d'un grand repas, pour visiter la ville ou, tout simplement, par affaires, vous aurez tôt fait de découvrir les avantages économiques de ce circuit qui vous offre un Paris maintenant à la portée de tous.

Le tarif forfaitaire, réduit à son minimum, comprend une chambre d'hôtel pour 7 nuits et une visite guidée de Paris. Le reste est laissé à votre choix, à votre goût et à votre imagination. Offrez-vous des plaisirs sur mesure.

Les départs de Montréal ont lieu aux dates suivantes:

6 et 20 février 1976
5 et 19 mars 1976
2 et 16 avril 1976

Prendre un circuit Aircaneurope, c'est plus qu'un bon conseil, c'est une expérience unique et surtout économique.

Parlez-en à Air Canada ou à votre agent de voyage. Et procurez-vous sans tarder la nouvelle brochure "Circuits-spectacles Aircaneurope 1975-1976."

J'aimerais recevoir la nouvelle brochure gratuite "Circuits-spectacles Aircaneurope".

M-4361-F

Nom_____

Adresse_____

_____

Ville_____

Code postal_____

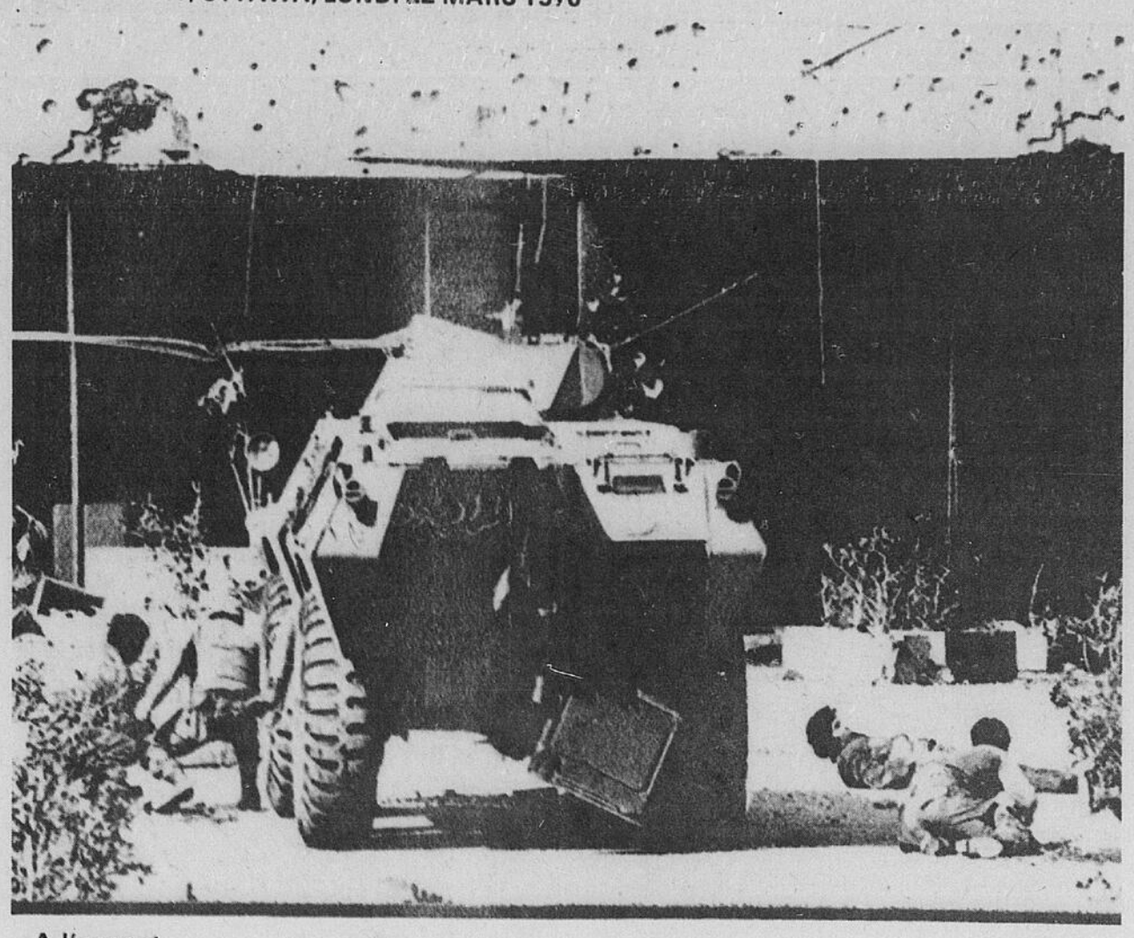
_____

est mon agent de voyage.

Faites parvenir à:
"Circuits-spectacles Aircaneurope"
Air Canada
C.P. 598
Montréal, Qué.
H3C 2T7

On y va? On y va!

AIR CANADA



A l'assaut (Téléphoto AP)

Des gauchistes libanais se sont emparés d'un char d'assaut appartenant aux forces de sécurité intérieures du pays afin de venir en aide à leurs camarades. Le groupe prenait alors d'assaut l'hôtel Holiday Inn qui devait d'ailleurs passer sous contrôle musulman peu après.

Liban

Les combats font rage de plus belle à Beyrouth

BEYROUTH — Plusieurs centaines d'obus se sont abattus, au cours de la nuit dernière, à une cadence éprouvante, sur les quartiers nord-ouest de Beyrouth.

Ce bombardement, déclenché par les phalangistes (chrétiens conservateurs) à la suite de la prise de l'hôtel Holiday Inn par les miliciens du rassemblement islamo-progressiste, a commencé peu après minuit (22h00gmt hier).

Il s'est poursuivi jusqu'à 03h45 ce matin à la cadence moyenne de quatre obus par minute, pour ensuite baisser d'intensité. Quelques obus explosaient encore cependant, de temps à autre, vers 5h30.

Les quartiers visés étaient principalement le secteur des grands hôtels du front de mer et le quartier Kantari, occupé par les forces progressistes en octobre dernier. Plusieurs dizaines d'obus sont tombés également plus à l'ouest, dans le quartier moderne de Hamra.

Dans cette région, qui avait été épargnée depuis le début de la guerre civile, se trouvent Radio-Liban contrôlée par le général Aziz Al Ahdab, auteur du coup de force du 11 mars, ainsi que le centre commercial moderne de Beyrouyth et de nombreux bureaux de sociétés établies au liban.

Les obus étaient pour la plupart de fort calibre, probablement des mortiers de 120mm tirés du secteur du port, contrôlé par les phalangistes. Les coups de départ provoquaient parfois un vif éclair zébrant le ciel. Quelques secondes plus tard, une explosion sourde faisait voler des vitres en éclats et secouait les immeubles. Les habitants s'étaient réfugiés dans les endroits les moins exposés: couloirs, sous-sols.

Derrière ce barrage d'artillerie, les phalangistes ont engagé le combat pour tenter de reprendre les positions perdues hier dans le secteur des grands hôtels. Aucune partie n'a précisé ce matin à l'autre où en étaient les camps en présence sur le terrain. Le phalangistes se déclaraient "optimistes quant a l'issue de leur contre-offensive", mais ne donnaient pas plus de précisions.

Pendant toute la nuit, les rafales de mitrailleuses lourdes ont retenti, au milieu des explosions d'obus, dans le secteur des grands hôtels et dans le quartier Kantari. Des incendies rougeoyaient dans l'obscurité.

Aux premières lueurs de l'aube, des colonnes de fumée s'élevaient au -déssus de ces secteurs.

Dans les autres quartiers de Beyrouth et dans la banlieue, des tirs intermittents ont retenti dans les zones traditionnellement chaudes.

Cette aggravation de la situation dans la capitale libanaise survient au moment où l'ensemble des unités de l'armée libanaise qui se sont rebellées pour obtenir la démission du chef de l'Etat a créé un "conseil de commandement" commun.

Ce conseil dirigé par le général Ahdab, est destiné à "coordonner les opérations militaires prévues pour le cas ou la solution politique échourait". Soixante à soixante-dix pour cent des effectifs de l'armée libanaise se dont ralliés aux officiers membres du conseil de commandement, estime-t-on. Ils disposent de blindés et d'artillerie.

Procès Hearst

Une défense "fondée sur une déformation criante de la réalité"

LOS ANGELES (AP) — La défense de Patricia Hearst était "fondée sur une déformation criante de la réalité", estiment William et Emily Harris, deux membres de l'Armée de libération symbionaise, qui doivent être traduits en justice pour attaque à main armée et enlèvement.

"Nous ne nous réjouissons pas de voir Patricia Hearst, ou qui que ce soit, condamnée", affirment-ils dans un texte rendu public par leur avocat, "mais nous ressentons du respect à l'égard d'un jury qui ne s'est pas laissé fléchir par une défense fondée sur une déformation criante de la réalité—une défense qui était destinée (...) non seulement à faire acquitter Patricia, mais à présenter les révolutionnaires comme des "violeurs" et des "laveurs de cerveaux" et du même coup, à incriminer sans scrupules de nombreux innocents.

"Nous souhaitons seulement que Patricia se rende compte que l'immoralité du mensonge et de la tromperie détruit les gens plus qu'elle ne les sauve."

Un masque impénétrable

Le procès de Patricia Hearst, l'un des plus retentissants de ces dernières années aux Etats-Unis, aura pris fin sans satisfaire la curiosité du grand public sur la personnalité de l'accusée. Masque impénétrable — Patricia Hearst n'a même pas bronché à l'annonce du verdict de culpabalité — la fille du magnat de la presse, enlevée en février 1974 par les membres d'une organisation extrémiste, l'Armée de libération symbionèse (SLA), demeure une énigme. Pour les autres, et peut-être aussi pour elle-même.

Pendant les six mois qui se sont écoulés entre son arrestation à San Francisco par le FBI et la conclusion de son procès, cette jeune femme de 22 ans a été soumise aux pressions diverses exercées à la fois par ses avocats et les psychiatres désignés par sa famille et par l'accusation. De militante convaincue qui affirmait publiquement son attachement à la cause de ses ravisseurs et inscrivait fièrement sur les registres, à son entrée en prison, "guérilla urbaine" pour indiquer sa profession, elle est devenue la jeune fille soumise que les jurés ont pu observer pendant les six semaines de son procès.

Presque méconnaissable

Celle que les photographies montraient, quelques heures après son arrestation, le poing levé et le sourire aux lèvres est devenue presque méconnaissable: les joues se sont creusées et les yeux se sont vidés de toute expression.

La défense

Tout au long du procès, la défense, dirigée par l'un des plus célèbres avocats américains, Me Lee Bailey, s'est efforcée de la dépeindre comme une victime d'un groupe de terroristes dont il ne reste plus aujourd'hui que deux survivants, William et Emily Harris, arrêtés le même jour qu'elle. Ses ravisseurs, a affirmé inlassablement Me Bailey, lui auraient fait subir un "lavage de cerveau". Sous la menace, ils l'auraient forcée deux mois à peine après son enlèvement à participer au cambriolage d'une banque de San Francisco pour lequel elle vient d'être jugée. Ils l'auraient ensuite convaincue qu'elle était devenue une criminelle recherchée par la police et qu'elle n'avait plus d'autre choix que celui de rester avec eux ou d'être capturée.

C'est dans ce climat de peur, a réitéré la défense, que Patricia Hearst écrivit et enregistra sur bandes magnétiques ses messages de solidarité avec la SLA, accepta d'avoir des relations sexuelles avec au moins un des membres du groupe, renia sa famille et son ancien fiancé, Stephen Weed et ne chercha pas à les contacter après la mort de la plupart de ses géoliers, au cours d'une fusillade à Los Angeles, le 17 mai 1974.

A l'appui de sa thèse, Me Bailey a fait appel à des psychiatres experts en "lavage de cerveau", qui ont tenté d'établir un parallèle entre les tribulations de la jeune femme et les cas de certains prisonniers de guerre américains en Indochine qui furent si bien conditionnés par leurs tortionnaires qu'ils en repoussèrent la cause.

Pour sa part, Patricia Hearst, qui aura invoqué 42 fois le cinquième amendement de la constitution (qui permet à un accusé de refuser de répondre à une question pouvant l'incriminer), a cité sous serment les noms de six-sept personnes qui, selon elle, furent impliquées d'une manière ou d'une autre dans sa "cavale", parmi celles-ci, William et Emily Harris, qui attendent d'être jugés dans une prison de Los Angeles et qu'elle a accusés d'avoir participé à son enlèvement, le 4 février 1974, et Jack Scott, ancien sprinter et écrivain contestataire et sa femme, Micki, qui l'auraient hébergée dans une ferme de Pennsylvanie.

L'accusation

De son côté, l'accusation, menée par le procureur James Browning a accumulé devant les jurés les pièces incriminantes: en premier lieu le film pris par les caméras automatiques de la banque de San Francisco qui montre Patricia Hearst l'arme au poing, mais aussi les bandes magnétiques et manuscrits divers, dans lesquels celle qui, à l'époque, se faisait appeler "Tania" affirmait ses convictions révolutionnaires.

Au total, le procès a duré huit semaines, coûté près d'un million de dollars (alors que le hold-up dont il a fait l'objet n'avait rapporté que 10,000 dollars à ses auteurs) et attiré quelque 200 journalistes du monde entier.

D'autres accusations

Avec le verdict du jury, Patricia Hearst n'en a pas pour autant fini avec la justice. Il lui faudra sans doute encore répondre de onze chefs d'accusation devant un tribunal de Los Angeles où elle est accusée notamment d'enlèvement, de vol et d'attaque à main armée. Le 16 mai 1974 en effet, elle aurait, en compagnie de William et Emily Harris, cambriolé un magasin d'articles de sports de Los Angeles et enlevé pendant quelques heures le propriétaire de la voiture dans laquelle les trois jeunes gens prirent la fuite. William et Emily Harris, qui ont assuré à maintes reprises que "Tania" avait participé volontairement à cette opération, ont demandé que Patricia Hearst soit jugée avec eux.

Elle risque également d'être citée devant un tribunal de Sacramento pour une autre affaire de cambriolage de banque au cours duquel une femme trouva la mort. Stephen Soliah, qui aurait été l'ami de Patricia Hearst au temps de sa "cavale", à été accusé du meurtre et jusqu'à présent aucune accusatio n'a été retenue contre la jeune femme. Son nom toutefois a été mentionné en relation avec cette affaire.



Etonné du verdict (Téléphoto AP)

Randolph Hearst est allé visiter sa fille dimanche après-midi à la prison du comté de San Mateo à Redwood en Californie. L'éditeur a déclaré que lui et sa famille étaient étonnés du verdict de culpabilité prononcé contre sa fille Patricia.

LA MUNICIPALITE REGIONALE D'OTTAWA-CARLETON

RAPPORT DEFINITIF ENQUETE REGIONALE SUR LE LOGEMENT

Le public est invité à assister à une assemblée spéciale du Comité d'urbanisme lors de laquelle le contenu du rapport susmentionné sera rendu public:

7h 30 p.m., le 23 mars 1976
Salle du Comité exécutif
14e étage, 222, rue Queen, Ottawa

L'assemblée débutera par la présentation de l'exposé des experts-conseils qui ont préparé le rapport, laquelle présentation sera suivie des questions des conseillers régionaux. On pourra obtenir un exemplaire gratuit du rapport lors de l'assemblée. Si vous ne pouvez assister à l'assemblée, téléphonez au bureau des relations communautaires au 563-2646 et nous vous ferons parvenir un exemplaire.

Les détails du programme de participation publique et de discussion seront annoncés à la suite de cette assemblée.

Laisseriez-vous un enfant mourir de faim, si vous pouviez le sauver? Pourtant, n'est-ce pas ce que vous faites?

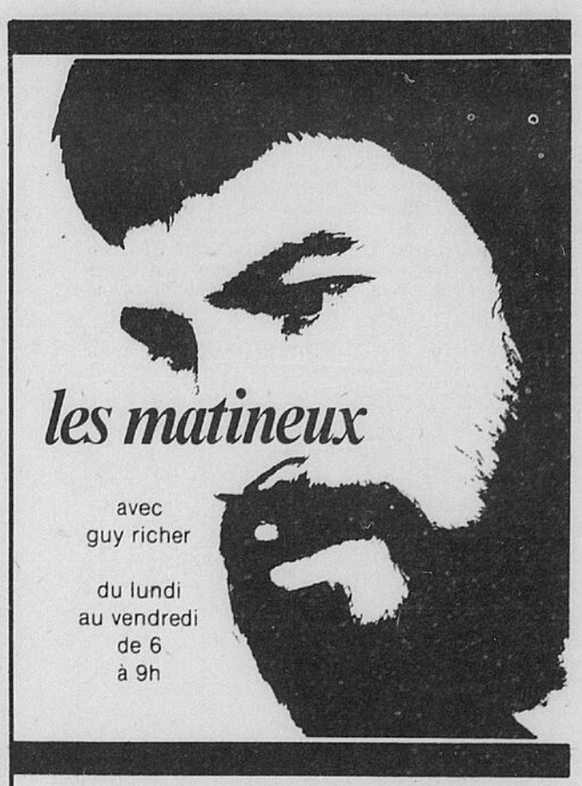


A cause d'une famine sans précédent dans l'histoire du monde, mourir de faim devient le sort probable de millions d'enfants en Afrique, en Asie et en Amérique latine.

De grâce, faites quelque chose! Envoyez votre contribution dès aujourd'hui à l'ACTION D'URGENCE entreprise par l'UNICEF pour la distribution de milliers de tonnes de nourritures et de médicaments aux régions les plus atteintes. Et soyez généreux! Qui sait combien de temps les enfants survivront.

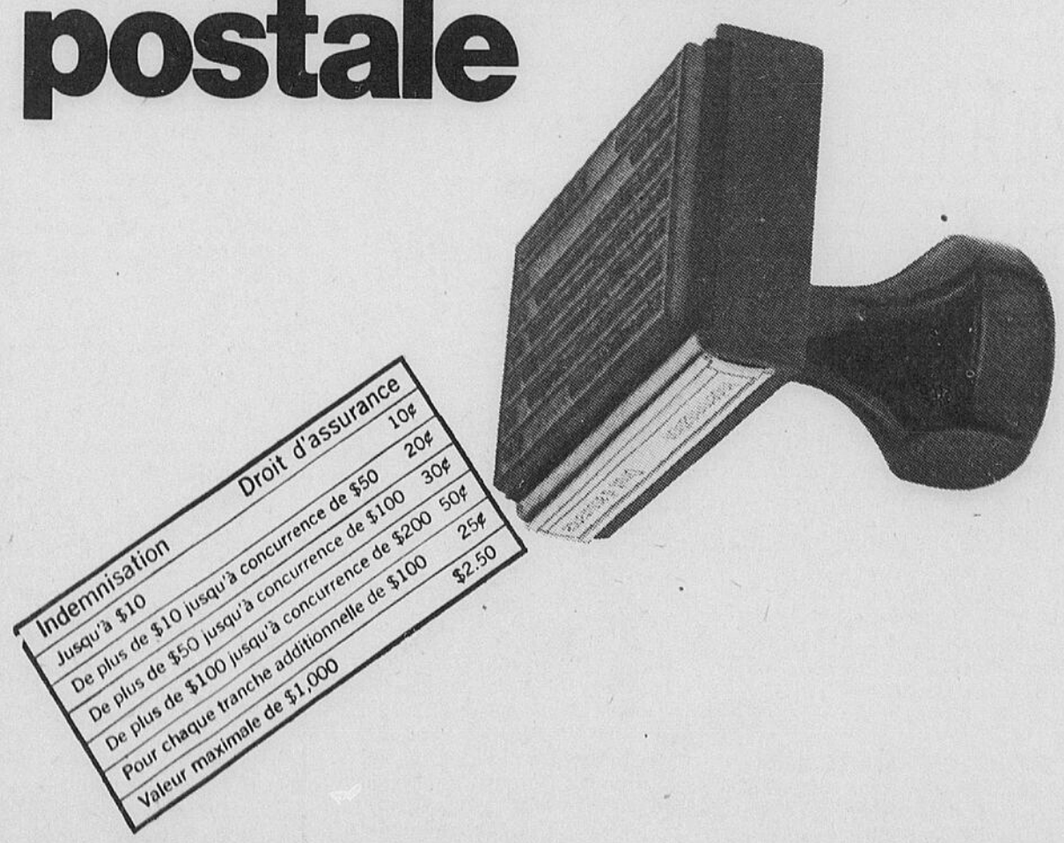
UNICEF (OTTAWA-CARLETON)
81, avenue Bronson, Ottawa K1L 6G7
Tél.: 233-8842

Collaboration du Journal LE DROIT



Postes Canada
Canada Post
Bryce Mackasey, Ministre Bryce Mackasey, Minister

Nouvelle portée de l'assurance postale



$200...il fut un temps où cette somme suffisait largement à assurer les colis postaux du régime intérieur au Canada.

C'est pour vous qu'on est au poste.

Depuis le 1er mars, nous avons adopté une toute nouvelle formule d'assurance postale qui vous permet d'assurer vos colis jusqu'à concurrence de $1,000. Les hommes d'affaires qui utiliseront le service "Postpak" pourront assurer leur envoi jusqu'à concurrence de $3,500. Les Postes s'adaptent ainsi aux besoins de leur clientèle tout en maintenant les taux d'assurance à un niveau assez bas, comme vous pouvez le constater.
Procurez-vous le dépliant explicatif à votre bureau de poste. Pendant que vous y serez, informez-vous au sujet de nos autres services sûrs comme la poste certifiée et les envois recommandés.

Quatre morts et 70 blessés au cours d'une manifestation

BANGKOK (Reuter) — Quatre personnes ont été tuées et 70 blessées par une bombe qui a explosé hier à Bangkok au milieu d'étudiants de gauche manifestant pour un retrait rapide des soldats américains de Thaïlande, rapporte la radio thaïlandaise.

L'attentat a provoqué la convocation dans la soirée d'un conseil des ministres extraordinaire par le premier ministre M. Kukrit Pramoj, avec la participation d'officiers supérieurs des forces armées.

La bombe, de fabrication artisanale, a été lancée sur le cortège de plusieurs milliers de manifestants à deux kilomètres de leur objectif, l'ambassade américaine. Les étudiants partis de l'université Thammasat avaient modifié leur itinéraire au dernier moment pour éviter une contre-manifestation de plusieurs centaines d'étudiants de droite, partisans du maintien de la présence américaine. On redoute du reste que de tels affrontements se produisent entre les fractions estudiantines rivales.

La police a arrêté un suspect, mais l'a relâché peu après, dit-on de source gouvernementale.

Il s'agit du seul incident grave enregistré au cours de la manifestation de soutien au gouvernement.

Les ministres ont décidé à l'unanimité de ne pas décréter l'état d'urgence, a déclaré après la réunion du cabinet M. Sawat Khamprakob, ministre de la Santé, afin de permettre une campagne normale pour les élections générales du 4 avril.

Les forces armées sont en revanche placées en état d'alerte depuis la semaine dernière pour prévenir les troubles, au moment où le gouvernement de Bangkok décidait de demander le retrait des forces américaines.

Fermeture des bases

Les négociations entre Bangkok et Washington sur le maintien de quatre bases militaires américaines en Thaïlande s'étaient conclues samedi sur un échec, les Américains refusant de placer leurs installations sous la juridiction thaïlandaise. Bangkok a alors exigé le départ avant le 20 juillet des quelque 4,000 militaires américains encore stationnés sur son sol.

Au plus fort de la guerre d'Indochine, les Etats-Unis entretenaient en Thaïlande quelque 50,000 soldats et 750 avions de combats répartis sur sept grandes bases aériennes et un certain nombre d'installations secondaires. C'est de ces bases que partaient nombre de raids de bombardement contre les positions communistes au Vietnam, au Cambodge et au Laos.

Les Etats-Unis ont fermé toutes leurs bases aériennes hier. A l'exception de celle d'U-Tapao tous les travailleurs américains et soldats ont été rapatriés avec leurs avions.



Manifestation explosive

Une explosion a fait deux morts et environ 80 blessés à Bangkok en Thaïlande lors d'une manifestation anti-américaine. Les manifestants marchaient, au moment de l'incident, sur l'ambassade des Etats-Unis en réclamant le départ des 3,900 soldats américains stationnés dans le pays. Des éléments de droite auraient perpétré cet attentat à la bombe, hier.

(Téléphoto AP)

Assassinat de Kennedy

Oswald côtoyait des agents cubains

WASHINGTON (AP) — Un Cubain avait révélé en 1964 à la CIA que Lee Harvey Oswald, l'assassin du president John Kennedy, avait sans doute été en contact avec des agents secrets cubains sept semaines avant l'attentat, révèlent les nouveaux documents secrets dont l'Associated Press vient d'obtenir communication.

Ce Cubain qui avait fui le régime castriste, a ajouté que les services de renseignement cubains avaient pris des mesures de sécurité extraordinaires après le meurtre du président.

L'information avait été transmise à la commission Warren qui n'avait pas jugé bon de poursuivre cette piste.

Un mémorandum de la CIA intitulé "examen de renseignements choisis dans le dossier Lee Harvey Oswald concernant les allégations d'une participation castro-cubaine dans l'assassinat de John Kennedy" figure au nombre de documents qui ne sont plus du domaine secret. Il a été en effet communiqué vendredi à l'Associated Press.

Ce document estime que la commission Warren aurait dû donner plus de crédit à la possibilité que l'assassinat du président ait été le résultat d'une conspiration étrangère, particulièrement à la lueur de deux pistes qui n'ont pas été suivies.

Le mémorandum, qui compte 27 pages affirme que des preuves solides, de nature à renverser les conclusions de la commission Warren, selon lesquelles Lee Harvey Oswald avait tué Kennedy de son propre chef "n'existaient pas à Washington. Mais, de telles preuves pouvaient exister à Moscou et—ou—à La Havane".



Pistes prometteuses

Les deux pistes les plus prometteuses en ce sens, est-il précisé, sont des témoignages sur des contacts en 1959 entre Oswald et des officiels cubains, et une menace publique de M. Fidel Castro contre la vie des dirigeants américains.

Aucune de ces pistes n'a été suivie, constate le mémorandum.

Ce document fait partie de 1,500 pages de dossiers sur l'assassinat que la CIA avait remis à la commission Rockefeller. Ces dossiers ont, depuis, été remis à la commission du Sénat sur les services de renseignement, où un comité dirigé par le sénateur Richard Schweiker (républicain-Pennsylvanie), enquête sur l'assassinat du président Kennedy.

Le document a été sorti des dossiers secrets par la CIA en réponse à une demande d'information déposée par M. David Belin, qui fut conseil des commissions Warren et Rockefeller.

M. Belin, l'un des plus ardents défenseurs de la commission Warren a demandé une réouverture de l'enquête en précisant que la révélation de toutes les preuves restaurera la confiance du public dans les conclusions de la commission.

300 paires de

Ogilvy's

SOULIERS YOUNG COLONY
126, rue RIDEAU
CENTRE-VILLE SEULEMENT

SOULIERS-ECHANTILLONS
pour le printemps et l'été

POINTURE 6B SEULEMENT



Belle collection de souliers de qualité confectionnés par un manufacturier canadien de renom. Plusieurs modèles de souliers d'apparat ou tout-aller importés... idéals pour le printemps. Fabrication cuir ou autres matériels... tons pastel ou foncés. Si vous portez des souliers de pointure 5½ à 6, voici l'occasion de renouveler votre garde-robe de souliers à bas prix.

Etiquetés à seulement 19.95 la paire

60 paires seulement — pointures 4
souliers échantillons "Joyce" 19.95 pre

• Toutes les ventes sont définitives • Pas de commandes téléphoniques ou postales

SOULIERS YOUNG COLONY REZ-DE-CHAUSSEE
126, RUE RIDEAU AU MAGASIN DU CENTRE-VILLE SEULEMENT

CHARLES OGILVY LIMITED

Bien au frais sans frais supplémentaires. Des maintenant!

Economisez $504

Le prix suggéré par le manufacturier pour le système de climatisation installé à l'usine.

De la fraîcheur sans frais supplémentaires. Votre concessionnaire AMC a actuellement en stock des Pacer Ourse polaire. C'est ainsi que nous appelons la Pacer AMC avec climatiseur "toutes saisons" installé à l'usine. Il ne vous en coûte pas plus cher.

Profitez dès maintenant de cette offre avantageuse.

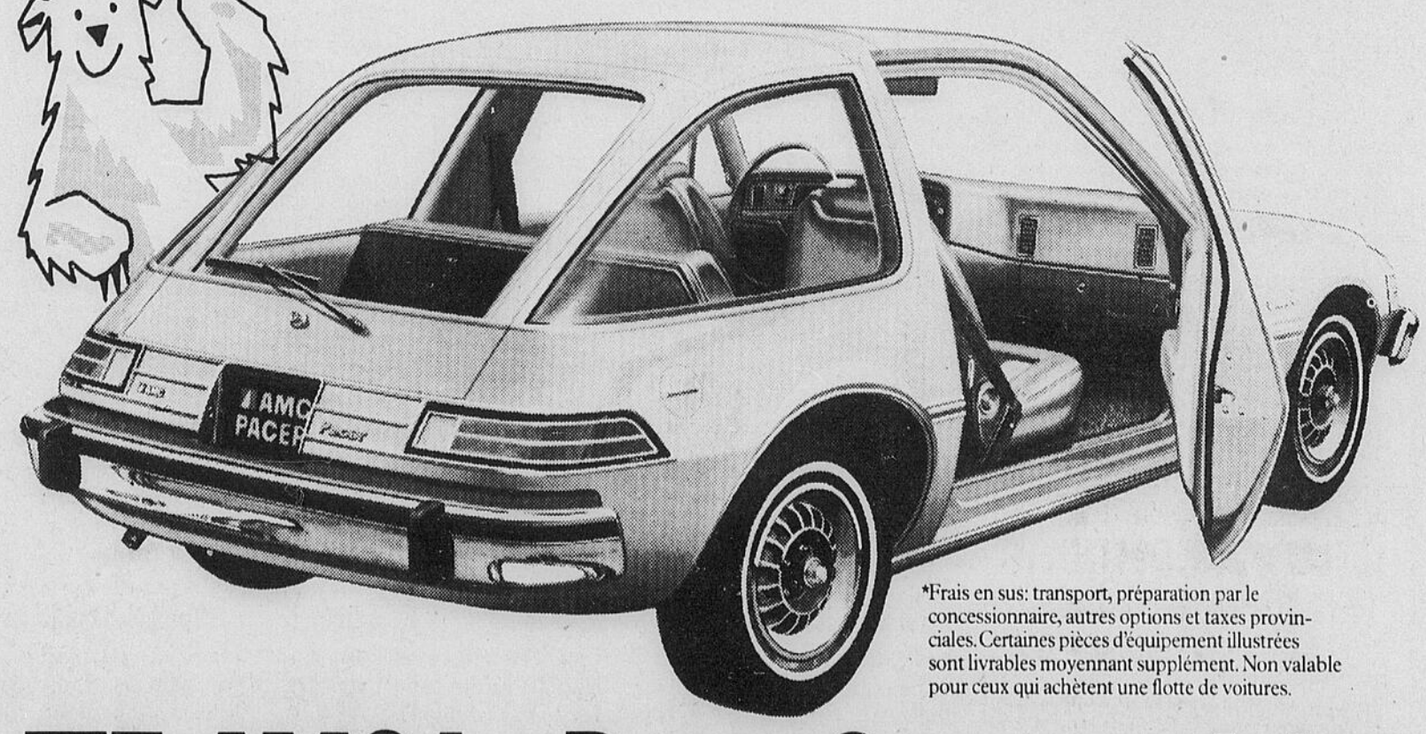
Prenez place dans une Pacer et constatez le confort remarquable de cette compacte à l'intérieur incroyablement spacieux. Sa voie large lui procure un roulement en douceur. Dans une Pacer climatisée, vous affronterez froidement les chaleurs.

Après chaque déplacement en Pacer Ourse polaire, vous serez tout frais tout dispos. C'est le mode de transport par excellence.

Et, évidemment, la Pacer Ourse polaire AMC 76 est appuyée par le Programme de Protection de l'Acheteur exclusif à AMC.

Le prix de détail suggéré par le manufacturier pour une Pacer Ourse polaire AMC 76 avec climatiseur "toutes saisons" installé à l'usine est de:

$4069*



*Frais en sus: transport, préparation par le concessionnaire, autres options et taxes provinciales. Certaines pièces d'équipement illustrées sont livrables moyennant supplément. Non valable pour ceux qui achètent une flotte de voitures.

AMC La Pacer Ourse polaire

Cette offre n'est valable que pour une période limitée et seulement à partir du 18 mars 1976, chez les concessionnaires suivants. Demandez-leur les renseignements à ce sujet.

TOURING CARS OF VANIER LIMITED
218 Montreal Road
Ottawa (613) 741-5511

BRENNAN BROTHERS MOTORS LIMITED
1620 Walkley Road
Ottawa (613) 521-6262

BELLEHUMEUR AUTOMOBILES LTÉE
1440 Boul. Greber
Pte Gatineau (819) 568-1212

UPTOWN MOTOR SALES
Eamers Corners
Cornwall (613) 933-2324

KELSO SERVICE CENTRE
RR # 4
Prescott (613) 925-2153

LLOYD C. THOMPSON MOTORS LTD.
Highway 17 East
Renfrew (613) 432-5297

HANTHORN MOTORS LIMITED
33 Highway
Carrying Place (613) 392-3581

MISSISSIPPI MOTORS
High & Moffat Streets
Carleton Place (613) 257-1391

CONE'S GARAGE
47 Main St.
Shawville (819) 647-2782

KAYDEE MOTOR SALES LTD.
1075 Richmond Road
Ottawa (613) 820-3131

HI-WAY MOTORS (CARP) LTD.
No. 17 Highway
Carp (613) 839-3278

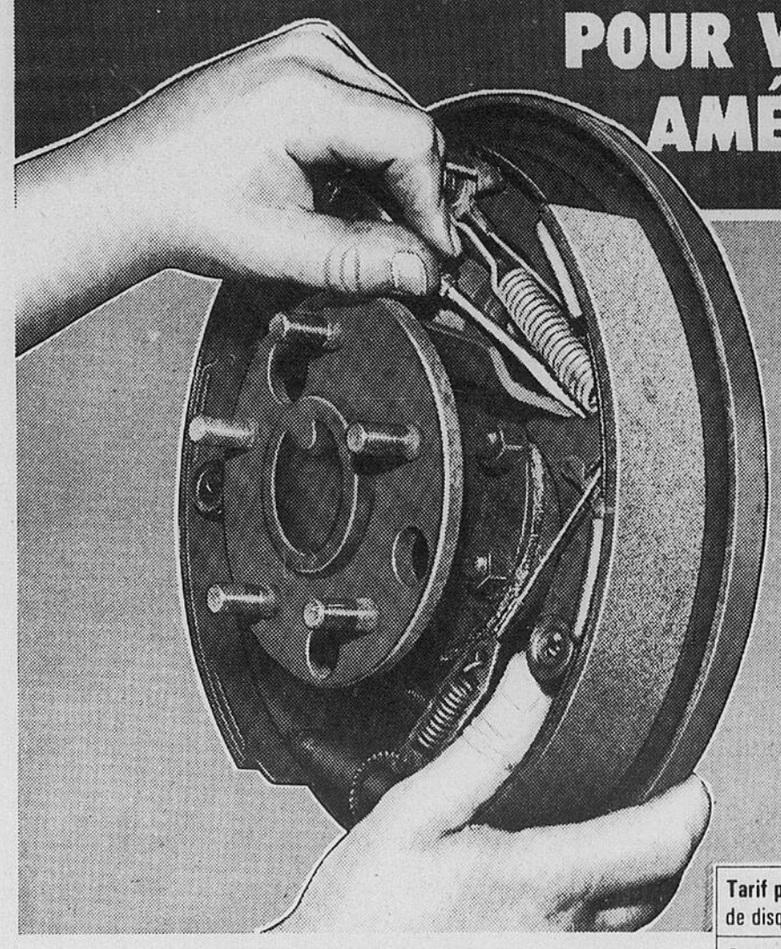
Pénurie de céréales

WASHINGTON (AP) — Malgré l'augmentation de leur production, les pays en voie de développement vont devoir importer 46 millions de tonnes de céréales cette année et 100 millions de tonnes par an d'ici 1985, a annoncé vendredi l'Institut international pour une politique de l'alimentation.

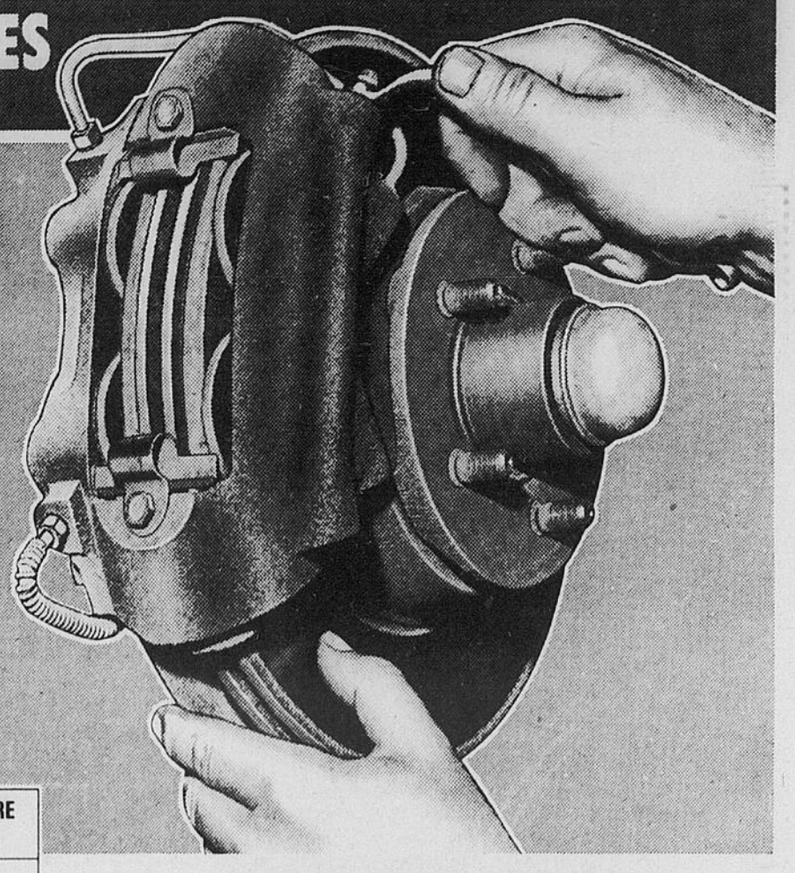
Cependant, l'institut a précisé que cela ne signifiait pas obligatoirement une pénurie mondiale, dans la mesure où la production des pays comme les Etats-Unis, l'Argentine, le Canada, l'Australie ou l'Afrique du Sud pourrait être largement excédentaire à la même période.

SABOTS DE FREINS ET TAMPONS DE DISQUES MOTO-MASTER

POUR VOITURES COURANTES NORD-AMÉRICAINES ET ÉTRANGÈRES



CANADIAN TIRE



Tarif partiel—pour voitures équipées de disques aux roues avant. Pose en sus.	TAMPONS AVANT	SABOTS ARRIÈRE (avec reprise)
Grosses Chevrolet et Pontiac canadiennes 1971 à 1975	13.25	7.55 à $8.29
Grosses Ford, Mercury et Meteor 1968 à 1975	13.25 à $13.59	8.39 à $8.89
Ford Maverick 1974 et 1975	12.99	6.95
Grosses Dodge et Plymouth 1970 à 1975	12.79 à $13.99	7.65 à $8.89
Dart et Valiant 1970 à 1975	12.29 à $12.99	7.19 à $8.59
AMC Gremlin, Hornet et Javelin 1972 à 1974	12.69	6.89
Sedan et familiale Datsun 510, 610, 1600 1968 à 1974	8.95	5.99
Toyota Corolla 1200 1971 à 1974	8.95	5.99

Pour voitures équipées de
SABOTS DE FREIN

Exemple: Grosses Chevrolet et Pontiac canadiennes 1959-70

ROUES AVANT — Garnitures à ancrage spécial. Jeu de deux. **7.99** échange sabots usés

ROUES ARRIÈRE — Garnitures à ancrage spécial. Jeu de deux. **6.95** échange sabots usés

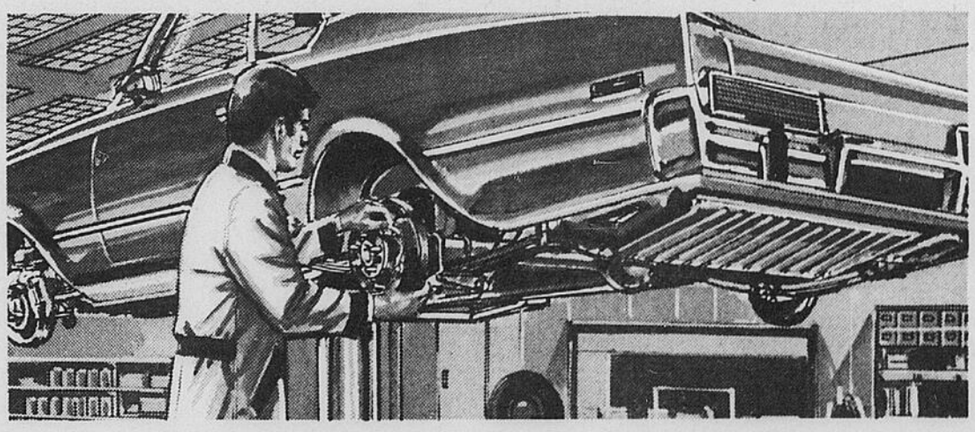
Pose en supplément, prenez rendez-vous aujourd'hui

Pour voitures équipées de
DISQUES À L'AVANT

Exemple: Grosses Ford, Mercury et Meteor 1968-72

ROUES AVANT — Tampons de disque rivetés. Jeu de deux **13.59**

ROUES ARRIÈRE — Garnitures à ancrage spécial. Jeu de deux **8.39** échange sabots usés



Service spécialisé pour freins comprenant
pose, rectification des tambours et autres travaux connexes

Prenez rendez-vous aujourd'hui pour la remise en état de vos freins par les spécialistes du Centre de Service Canadian Tire.

Garantie MotoMaster pièces et service

Tous les sabots de freins, garnitures de disques et pièces de freins MotoMaster sont garantis 12,000 milles au 12 mois (selon la 1ère éventualité) contre tout défaut de matière ou de fabrication. De plus, si un Centre de Service Canadian Tire révise complètement les freins (sabots neufs aux 4 roues ou sabots neufs aux roues arrière et garnitures neuves aux roues avant, remise à neuf ou remplacement des cylindres de roues), pièces et main-d'oeuvre portent la même garantie.

Pour un moteur qui tourne rond



1. Huile 10W30 'NUGOLD' **79¢** la pinte

Huile moteur multigrade pour voitures et camions antérieurs à 1972. Conforme aux normes.

2. Liquide de transmission

Pour boîtes automatiques. Pour toutes marques sauf Ford. Conforme aux normes Dexron II. **99¢** Pte.

3. Liquide de transmission

Pour véhicules Ford à boîte automatique. Qualité Motomaster. La boîte de 1 pte .... **99¢**

4. Conditionneur d'huile

'Formule 1', améliore le rendement de l'huile et du moteur. Boîte 15 oz. Décalque compris. **1.09**

5. Conditionneur de moteur

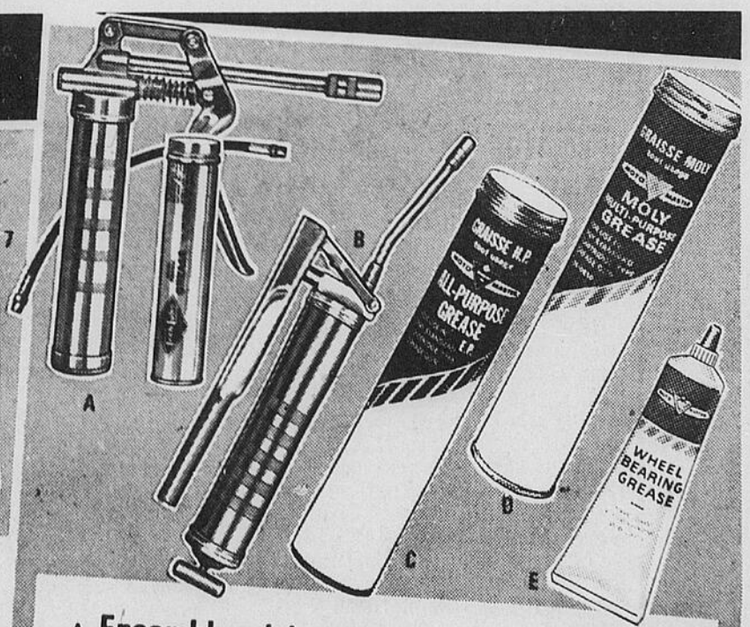
Libère soupapes et segments, élimine vernis, carbone et cambouis. Boîte 40 oz liq. **1.79**

6. Pour pompe à eau

Huile à forte pellicule, contre corrosion et cambouis. Combat la rouille. 20 oz. **1.09**

7. Soudure liquide de rad.

Bouche les petites fissures, rend le système étanche à l'eau. Boîte de 10 oz liq. **75¢**



A. Ensemble mini-graisseur **6.49**
Comprend pistolet, flexible de 12", tuyau rigide de 6" et cartouche de graisse .....

B. Graisseur Load-A-Matic **5.99**
Pression 10,000 lb ou plus. Amorçage par ressort. Pour graisse cartouche/vrac. .....

C. Graisse H.P. tout usage **79¢**
Type lithium avec additifs haute pression. 14 oz.

D. Graisse au molybdène **99¢**
Pour châssis, joints universels, rotules. 14 oz....

E. Graisse roulements de roues **99¢**
Graisse au lithium, en tube pratique 8 oz. .....

Utilisez la CARTE Canadian Tire

CANADIAN TIRE MAGASIN ASSOCIÉ

Profitez des BILLETS-BONIS au comptant

Rendez-vous aux magasins Canadian Tire!

OTTAWA	178, rue Kent et ave Laurier	OTTAWA	2160, ave Carling	BUCKINGHAM	986-3338	PERTH	267-3412	SHAWVILLE	647-2733	KEMPTVILLE	258-3479
OTTAWA	119, ch. Richmond	VANIER	248, ave McArthur	CARLETON PLACE	257-3188	ARNPRIOR	623-3113	MANIWAKI	449-2000	WILLIAMSBURG	535-2845
OTTAWA	1170, ch. Heron	BELLS CORNERS	Route 7	HAWKESBURY	632-7063	RENFREW	432-2682	SMITHS FALLS	283-3909	*Il y en a un dans votre localité*	
OTTAWA	1375, Clyde à Baseline	HULL	9, boul. Montclair								
		GATINEAU	375 ouest, boul. Maloney								

sports

Pour les Royals

Une victoire qui vaut plus que deux points

par Jean Pierre Haineault

HULL — Tout un match que celui disputé hier soir à l'aréna de Hull. Les quelque 3,000 spectateurs n'ont pu faire autrement que de goûter le spectacle. Un bon duel de gardiens, des montées spectaculaires, de bonnes mises en échec et de l'action à revendre. Voilà le genre de match qui a été disputé hier soir entre les Royals de Cornwall et les Festivals.

Les Hullois ont pris une avance de 1-0 en première période grâce à un but de Gary McFayden, but qui a été inscrit avec l'avantage de deux joueurs. En fait, il restait encore une minute et trois secondes à écouler à une première punition imposée aux Royals et une minute et 24 secondes à la deuxième pénalité.

Denis Pommerleau a porté le compte à 2-0 à l'aide d'un puissant lancer frappé en deuxième période. Le gardien Barry Borrett a effectué l'arrêt, mais le lancer était tellement violent que la rondelle a glissé lentement dans le filet. Ce fut tout pour les Festivals. Bien sûr, ils ont menacé la forteresse des Royals à plusieurs reprises par la suite, mais Borrett a été solide comme le roc.

Norm Kajola, l'ancien joueur des 67's d'Ottawa, a réussi à réduire la marge avant que le deuxième vingt ne se termine. Au troisième engagement, des buts de Cam McGregor et Pierre Brassard devaient procurer cette importante victoire de 3-2 aux visiteurs ontariens.

Les Royals se devaient de l'emporter pour devancer les Remparts de Québec au classement général de la Ligue junior majeure du Québec. Au cours des séries éliminatoires, il est toujours préférable d'avoir l'avantage de la patinoire et si les Remparts et les Royals s'affrontent en demi-finale, les Royals seront en bien meilleure posture.

Si Borrett a été à la hauteur de la situation devant la cage des Royals, on peut en dire autant de Gino Yanire, qui a été époustouflant à certains moments. Il suffit de penser à ses trois arrêts consécutifs au début de la deuxième période. Son troisième arrêt aux dépens de Pierre Brassard était de toute beauté. Yanire avait la vue voilée et il a tout de même réussi à frustrer Brassard d'un arrêt de la jambière. Le cerbère des Festivals a reçu 28 lancers, comparativement à 33 pour Borrett.

Incidemment, Borrett et son adjoint Tim Bernhardt ont consrevé la meilleure moyenne au cours de la saison 1975-76 et ils ont décroché le trophée Jacques Plante. Les Royals ont accordé seulement 270 buts en 72 matches cette saison. Et dire que ces deux excellents gardiens seront encore à leur poste la saison prochaine . . .

Par ailleurs, le jeu de puissance des Festivals accuse peut-être un certain retard, mais en désavantage numérique, il faut souligner l'excellente besogne accomplie, entre autres, par Scott Hunter et Gary McFayden.

Même si les Royals ont marqué leur premier but en avantage numérique, les Festivals ont bien résisté. Glen Sharpley était au banc des pénalités à ce moment, ayant écopé d'une double mineure pour rudesse.

Le tout est survenu lorsque Jamie Conroy a bousculé accidentellement le cerbère Yanire. Sharpley est venu à la rescousse et il a bousculé Conroy à son tour. Il a par la suite jeté les gants et décoché un coup de poing qui a raté la cible. Il ne restait que 54 secondes à écouler à la double mineure de Sharpley lorsque les Royals ont marqué.

En se rendant au banc des punitions, Sharpley a eu une prise de bec avec l'instructeur-gérant Orval Tessier.

Une seule bagarre a éclaté au cours de cette rencontre. Allard Leblanc en est venu aux prises avec Graeme Nicholson des Royals.

Dans les gradins

Bon nombre de partisans des Royals ont assisté à ce match et ils n'ont pas tardé à mettre le feu aux poudres. Deux farouches partisans de Cornwall ont eu l'audace et le courage surtout de faire le tour de la patinoire avec une immense banderolle qui encourageait les Royals à la victoire. Ils ont reçu toutes sortes de projectiles à la figure, mais cela ne les a pas découragés pour autant.

Finalement un spectateur s'est emparé de la banderolle et elle s'est retrouvée sur la patinoire. Puis, à quelques reprises, on a vu des spectateurs quitter leur siège pour se rendre dans l'un des corridors où, semble-t-il, les esprits s'échauffaient.

L'arbitre, qui a soulevé l'ire du pilote Orval Tessier à deux reprises, a également provoqué un arrêt du jeu après avoir reçu de la liqueur douce en pleine figure. L'officiel a tenté de faire expulser un spectateur, mais sans succès.

Pour le dernier match de la saison régulière, tous ont été servis à souhait. Il y avait autant d'action dans les estrades que sur la patinoire et ce n'est pas peu dire.

Maintenant, c'est une nouvelle saison qui débute et il est à prévoir que l'action ne manquera pas non plus dans les cadres des quatre séries quarts de finale de la LJMQ.

Classements finals

Section est

	PJ	G	P	N	P	C	P
Québec	72	39	25	8	336	288	86
Trois-Rivières	72	36	31	5	390	346	77
Chicoutimi	72	29	31	12	353	372	70
Sorel	72	27	34	11	302	377	65
Shawinigan	72	9	59	4	254	554	22

Section ouest

Sherbrooke	72	51	12	9	514	276	111
Cornwall	72	39	24	9	349	270	87
Montréal	72	36	29	7	328	289	79
Hull	72	30	35	7	312	318	67
Laval	72	25	41	6	310	358	56

Hier

Sorel 5 Montréal 3
Trois-Rivières 10 Laval 4
Sherbrooke 4 Québec 4
Chicoutimi 7 Shawinigan 5
Cornwall 3 Hull 2

Samedi

Sherbrooke 4 Trois-Rivières 3

Mardi

Montréal à Cornwall
(Premier match de série quart de finale quatre de sept)

Les marqueurs

	B	P	P
Locas, Chicoutimi	80	80	160
Dalpé, Trois-Rivières	67	93	160
Marsh, Sherbrooke	75	81	156
Bossy, Laval	79	57	136
Leblanc, Sherbrooke	63	71	134
Sharpley, Hull	60	74	134
Simpson, Sherbrooke	56	77	133
Dupont, Montréal	69	63	132
Brassard, Cornwall	68	62	130
David, Trois-Rivières	53	68	121



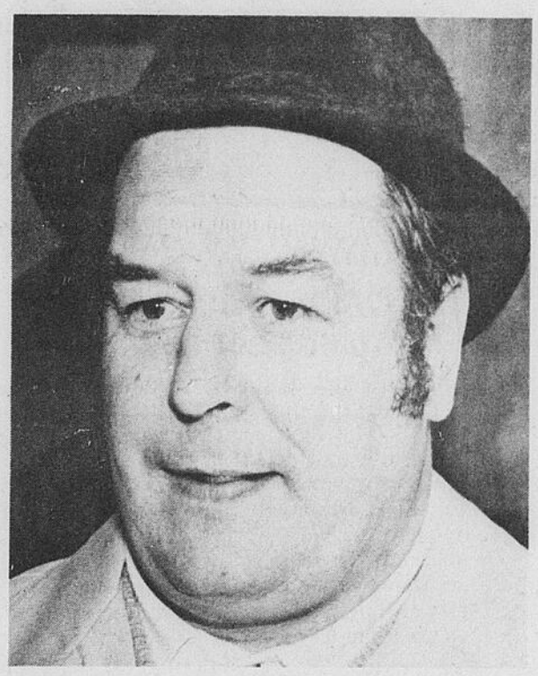
Une solide performance

Le gardien Barry Borrett, des Royals, a été la figure dominante du match d'hier soir contre les Festivals. Borrett a reçu 33 lancers et il a été brillant à plusieurs reprises. Ici, il repousse un lancer du capitaine Glen Sharpley, qui n'a récolté qu'une passe lors de cette rencontre. Sharpley termine la saison au sixième rang des compteurs de la LJMQ avec un total de 134 points, dont 60 buts.

(Photo LE DROIT — Gilles Benoit)

Orval Tessier

Comblé en fin de saison



Orval Tessier: il n'a pu cacher sa joie en sautant sur la patinoire à la fin du match.

(Photo LE DROIT — Gilles Benoit)

par Jean Pierre Haineault

HULL — Lorsque le match a pris fin, hier soir, l'instructeur-gérant Orval Tessier ne s'est pas gêné pour sauter sur la patinoire afin de féliciter ses joueurs.

Le pilote des Royals de Cornwall cache souvent ses émotions et il n'est pas homme à flatter ses joueurs pour des riens. Mais hier soir, il avait de bonnes raisons de manifester sa joie.

Tout d'abord, sa troupe décrochait le deuxième rang au classement général de la LJMQ, puis, ses deux gardiens venaient de décrocher le trophée Jacques Plante attribué au meilleur tandem du circuit. Lorsqu'il a quitté la patinoire, Tessier a levé les bras en signe de victoire face aux applaudissements des nombreux partisans des Roayls.

"J'ai le meilleur duo de gardiens de la ligue. Ce sera embarrassant pour moi de choisir celui qui entreprendra la série contre Montréal", déclarait un Tessier plus que satisfait de la tenue des siens.

"En tout cas, cela prouve une chose. C'est que nous n'avons pas manqué notre coup au repêchage. Ce fut un travail d'équipe et c'est tout à l'honneur de mes gars. Ce soir, ils m'ont prouvé qu'ils avaient du coeur au ventre et ça augure bien pour les éliminatoires", ajoutait l'instructeur-gérant des Royals.

Tessier vantait également les mérites de sa brigade défensive. "Ils sont très mobiles et n'oubliez pas que je compte quatre défenseurs de 17 ans au sein de ma formation. Présentement, l'esprit d'équipe est fantastique", a conclu le pilote des Royals.

Marcel Pronovost, de son côté, était également satisfait de l'effort fourni par ses joueurs. "Ils ont terminé la saison sur une très bonne note et le spectacle était excellent. Mes joueurs ont bien patiné et bien travaillé. Ils ont aussi appliqué de bonnes mises en échec", de dire Pronovost, qui préparera maintenant sa troupe aux séries éliminatoires et aux Castors de Sherbrooke.

Concession de baseball

Toronto n'a qu'à choisir

NEW YORK (AP) — La Ligue américaine de baseball a voté, samedi, en faveur d'une expansion à Toronto pour la saison 1977 et la Ligue nationale a immédiatement répliqué qu'elle tentera d'élargir ses cadres dans la même ville également pour la même saison.

Les présidents des deux ligues, Lee MacPhail, de l'Américaine, et Chub Feeney, de la Nationale, ont fait ces annonces séparément à l'issue de la réunion des 24 propriétaires des majeures.

"La Ligue américaine a manifesté son intention d'offrir une concession à Toronto et la Ligue nationale en a fait autant", de dire MacPhail à l'issue de la réunion conjointe.

Feeney a expliqué les plans de la LNB, disant que son circuit considérait l'expansion pour 1977 et que Toronto fait partie de ce programme.

Il ajoute que si son circuit décide d'aller à Toronto, cette ville devra décider du choix de la ligue dont elle veut faire partie.

La LAB, qui a déjà voté une concession à Seattle pour l'an prochain, requiert les trois-quarts des votes pour une nouvelle équipe. "Le vote a été de 11 contre 1 en faveur de l'expansion", de dire MacPhail, n'identifiant pas le club dissident.

Feeney explique pour sa part qu'un vote unanime est nécessaire pour une expansion dans sa ligue. "Nous n'avons pas voté aujourd'hui, mais tout simplement proposé cette expansion", dit-il.

MacPhail n'a pas indiqué le prix d'une concession pour Toronto mais le prix pour Seattle est de $6.3 millions.

"Je ne crois pas que ce soit une bataille ou une guerre", de dire le commissaire Bowie Kuhn, en apprenant le désir des deux ligues. "Je crois qu'il s'agit plutôt de compétition. Je ne vois là rien de mal à cette lutte pour la même ville. Je ne considère pas cela mal pour le baseball."

Pour sa part, Paul Godfrey, le président du conseil du Toronto métropolitain, a déclaré que son choix pencherait en faveur de la ligue qui "amènera le baseball à Toronto le plus rapidement".

Les compteurs

Egalité en tête

Pour la première fois de son histoire, la Ligue de hockey junior majeure du Québec, qui vient de terminer son calendrier régulier de 72 parties par équipe, déclare deux champions compteurs.

Sylvain Locas, des Saguenéens de Chicoutimi, avec 80 buts et 80 passes totalise 160 points, tout comme Richard Dalpé, des Draveurs sde Trois-Rivières, qui présente une fiche de 67 bute et 93 passes, pour 160 points également.

Ces deux verront leur nom s'inscrire sur le trophée emblématique Jean Béliveau.

Records peu enviables

Les Dynamos de Shawinigan, qui ont connu leur plus misérable saison de tous les temps, ont égalé un record de ligue en plus d'en établir trois nouveaux.

Ils ont égalé le record du National de Laval qui, au terme de la saison 71-72, avait totalisé neuf victoires seulement. Les Dynamos, avec 59 défaites, dépassent l'ancien record de 55 établi par les Festivals de Hull en 73-74.

Leur fiche de 554 points contre dépasse de 80 celle de Drummondville, qui en totalisait 474 au terme de la saison 72-73.

De plus, les Dynamos établissent un nouveau record de ligue avec 27 défaites consécutives Leur dernière victoire remonte au 23 janvier, alors qu'ils avaient disposé des Festivales de Hull, au compte de 8-5, à Shawinigan.

Les Castors

Jusqu'au bout

QUEBEC — Ce n'est pas parce qu'ils étaient assurés du championnat de la Ligue junior majeure du Québec depuis un bon bout de temps et parce que la saison régulière prenait fin hier soir que les Castors de Sherbrooke allait prendre les choses à la légère.

Les Castors auront démontré de la classe jusqu'à la toute fin en arrachant un verdict nul de 4-4 aux Remparts à Québec, hier soir.

C'est un but de Daniel Chicoine à la 18e minute de jeu en troisième période qui a procuré ce 111e point au classement aux rois de la LJMQ. Peter Marsh, Denis Halle et Brendon Lowe ont inscrit les autres buts des Castors, tandis que Denis Turcotte, avec deux buts, Nelson Burton et François Vachon ripostaient pour les Remparts, qui menaient 4-3 au début de la troisième période.

A Sorel, les Eperviers ont remporté leur dernier match de la saison 1975-76 en prenant la mesure du Junior de Montréal au compte de 5-3 dans un match disputé au Colisée Cardin.

Yvon Blais a dirigé l'offensive des vainqueurs avec une paire de filets, les autres allant à Daniel St-Laurent, Gilles Parenteau et Gary Platt.

Christian Drolet a été le meilleur dans le camp du Junior avec deux buts. Mike McDougall a complété le pointage.

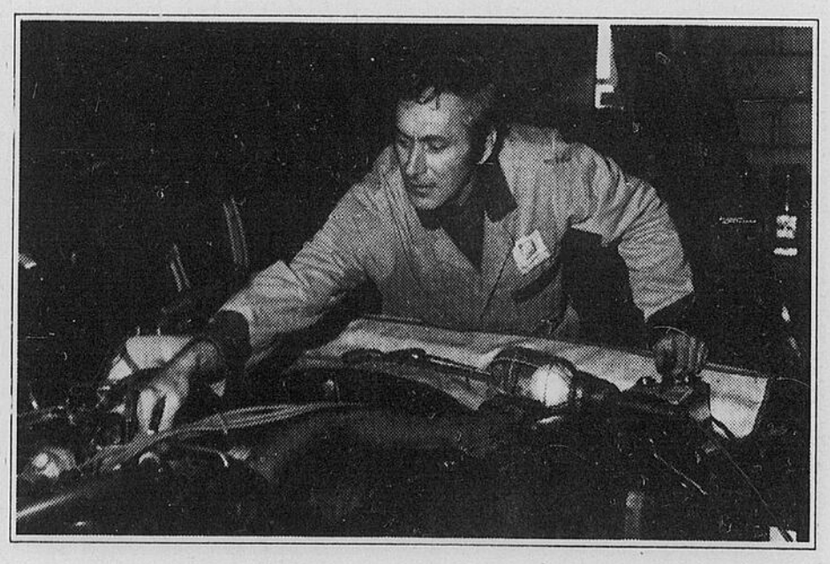
A Chicoutimi, Sylvain Locas a récolté deux buts et deux passes pour aider les Saguenéens à vaincre les Dynamos de Shawinigan par le pointage de 7-5. Les quatre points de Locas lui ont permis de terminer en tête des compteurs sur un pied d'égalité avec Richard Dalpé des Draveurs de Trois-Rivières.

Toutefois, André Boudreau s'est également distingué dans le camp des Saguenéens avec un tour du chapeau.

Ainsi, les Dynamos sont aujourd'hui en vacances, tout comme le National de Laval, d'ailleurs. Le National a subi un cinglant revers de 10-4 face aux Draveurs hier et Michel Bossy, ainsi que quelques-uns de ses coéquipiers iront se détendre bientôt sur un parcours de golf aux Etats-Unis.

Daniel Desjardins a marqué pas moins de quatre buts dans la victoire des Draveurs, hier soir. Richard Dalpé a récolté deux buts et une mention d'assistance. Guy Dupuis a également ajouté une paire de filets, le pointage étant complété par Gaétan Boucher et Michel Comtois.

Nous sommes fiers de nos employés



Nos employés sont fiers de leur travail

Des gens fiables. Lorsque vous viendrez chez Bélisle, que ce soit pour la vente, le service ou l'achat de pièces, vous serez accueilli par des gens désireux de vous aider. Bélisle doit son succès des cinquantes dernières années, à l'attitude de ses gens et à l'excellence de produits General Motors. Voilà pourquoi Bélisle est fier de ses employés, qui sont fiers de leur travail.

Belisle GM 50 1926-1976

Automobiles 69 Ltee-Ltd. 50 années de bon service à nos clients

444, ch. Montréal 749-5941

La série est égale

Gloucester n'a fait qu'une bouchée du National

par Denis Huppé

GLOUCESTER — Une poussée de cinq buts en deuxième période a permis aux Rangers de Gloucester de prendre la mesure du National de Rockland au compte de 9 à 3 et de niveler les chances 1-1 dans la série finale de la Ligue Centrale junior "A", hier soir, à l'aréna Earl Armstrong de Gloucester, devant environ 2,000 amateurs.

Steve Lester a été l'artisan de la victoire avec trois buts et une passe. Danny Cyr, Mike Peterson, Mario Lortie, Moe Robinson, Steve Brown et Steve Dawe ont également compté pour les vainqueurs, tandis que Jean Thibodeau, Gérald Leroux et Cam Thomas ripostaient pour Rockland.

La première période a été disputée à vive allure et a donné lieu à du jeu fort intéressant. Elle s'est terminée par un compte égal de 1-1.

Les Rangers ont pris l'initiative du jeu dès le début de l'engagement. Ils n'ont pas cessé de patiner et de menacer la cage adverse. Ils ont ouvert le pointage sur un but de Steve Lester, son premier de la soirée, qui a fait dévier un lancer de la pointe. Glen Duncan, le cerbère du National, n'a eu aucune chance sur le jeu, et seule sa brillante tenue a empêché les Rangers d'ajouter trois au quatre buts à leur avance. Un but de Jean Thibodeau, lors d'un avantage numérique, devait toutefois créer l'égalité.

Si le gardien du National a été la grande vedette de cette période, il ne faut pas passer sous silence le rendement de George Barrett, qui s'est signalé dans les moments opportuns, tout particulièrement devant Bill Coe et Jean Bilodeau. Rockland a dominé 18-16 au chapitre des lancers.

Gloucester a repris en deuxième période là où le National avait laissé en troisième période lors du premier match . Les Rangers ont inscrit cinq buts, contre deux pour Rockland.

Erreurs défensives

Ils ont complètement dominé au cours du deuxième vingt, profitant des multiples bévues défensives de l'adversaire et capitalisant à deux reprises lors d'avantages numériques.

La défensive du National était tellement désorganisée dans son territoire qu'elle a remis le disque aux Rangers en maintes occasions. De plus, elle n'a pas protégé son gardien de façon satisfaisante. Loin de là. A plusieurs reprises, deux Rangers se sont retrouvés seuls devant Duncan, qui a fait des petits miracles. A un certain moment, trois adversaires se sont présentés seuls devant le gardien du National. Pas étonnant qu'ils aient compté sur le jeu. On se demande encore où étaient les défenseurs.

Rockland a bien tenté d'intimider les joueurs des Rangers, mais en vain. Non seulement Gloucester ripostait-il, mais il appliquait les meilleures mises en échec, à la grande joie des spectateurs.

Et que dire de l'échec-avant et du jeu de position des Rangers. Ils n'ont eu d'égal que l'inefficacité du National.

Danny Cyr, Mike Peterson, Mario Lortie, Moe Robinson et Steve Brown ont profité de la déroute de Rockland pour inscrire les buts du Gloucester. Les joueurs de Brian Murray ont connu leurs seuls bons moments de la période alors qu'il ne restait que quelques minutes à faire. Cam Thomas et Gérald Leroux ont trompé la vigilance de George Barrett, l'un d'un lancer de la pointe, l'autre, lors d'un avantage numérique. Les joueurs de Doug Turgeon menaient 6-3 à la fin du second engagement, et 34-30 dans le nopmbre des lancers.

Les esprits s'échauffent

Les 600 partisans du National à la joute d'hier espéraient un retour en force de leurs porte-couleurs en troisième période. Ils ont eu droit à un spectacle différent, à un spectacle qui n'a rien à voir avec le hockey.

Quand les joueurs de Brian Murray se sont rendus compte que leurs efforts pour remonter la pente ne portaient pas fruit, ils ont donné libre cours à leur frustration.

Michel Brisebois et Jean Thibodeau ont d'abord tenté de s'en prendre à John Barrett. Ils ont chacun écopé d'une mineure, et transformé un avantage numérique en désavantage d'un joueur. Les mises en échec ont été très solides par la suite, et plusieurs frôlaient l'illégalité.

Un peu plus tard, il y eut mêlée générale devant le filet des Rangers et George Barrett, le cerbère du Gloucester, a été frappé derrière la tête par un joueur du National. Il n'y avait aucune équivoque sur la nature de ce geste. On s'est frappé à qui mieux mieux, sans toutefois laisser tomber les gants, les joueurs du Gloucester se contentant de se défendre et de protéger leur gardien. A un certain moment, Luc Prud'homme et Randy Burman ont tenté de s'en prendre aux joueurs qui se trouvaient au banc.

Les esprits se sont calmés par la suite. Burman et Prud'homme s'en sont tirés avec des punitions d'inconduite, en plus de mineures. Barrett a écopé d'une mineure.

Lester: Chapeau

Pour en revenir au hockey, les Rangers ont ajouté trois buts au dernier vingt, soit ceux de Lester, deux fois, qui complétait son truc du chapeau, et Steve Dawe.

Gloucester a eu l'avantage du jeu dans cette période, et Glen Duncan, le cerbère du National, n'a rien à se reprocher sur les buts des Rangers. De fait, il a joué une très bonne partie, en dépit des neuf buts qu'il a accordés.

La troisième partie de la série finale aura lieu demain soir à l'aréna de Rockland, à compter de 8h.

Si les Rangers continuent à jouer de la même façon qu'ils l'ont fait hier, et si la défensive du National ne s'améliore pas, la série pourrait être de courte durée.

Nulle

Embrun en tête

POTSDAM — Un but de Bill Wilkinson, son deuxième de la soirée, alors qu'il ne restait que quatre minutes à faire dans la rencontre, a permis aux Pioneers de Potsdam de faire match nul 4-4 avec les Panthères d'Embrun, hier soir, dans une partie du tournoi à la ronde de la ligue senior du district d'Ottawa disputée chez les Américains.

Bill Coakley et Steve Warr ont compté les autres buts des Pioneers, tandis que Dave Dixie, avec deux, Jean Payettre et Chris Hayes marquaient pour Embrun.

Potsdam a dominé 47-34 au chapitre des lancers .

En vertu de ce match nul, Embrun prend la tête au classement du tournoi avec une fiche de trois victoires, trois défaites et une partie nulle pour sept points. Potsdam est deuxième avec deux victoires, deux défaites et deux nulles, pour six points. Les Nordiques de Gatineau sont derniers, avec deux victoires, deux défaites et une nulle pour cinq points. Ils oont cependant une partie en main.

La prochaine rencontre mettra aux prises Potsdam et Gatineau; elle aura lieu vendredi soir à l'aréna de Gatineau, à compter de 9h.

Du hockey discipliné

Turgeon:aucun reproche

par Denis Huppé

GLOUCESTER — "Vous voulez savoir quel est le fait saillant de cette victoire? Mes joueurs ont frappé l'adversaire en deuxième période. Ils ont donné les meilleures mises en échec. C'est nous qui les avons ralentis". C'est ce que déclarait hier soir un Doug Turgeon fort satisfait de la performance de ses Rangers.

"Mes joueurs ont présenté un échec-avant efficace, une défensive serrée, un jeu de position presque parfait. Ils ont gangé aussi. Si nous jouons de cette façon, nous pouvons battre n'importe qui. A l'instar du National, nous avons joué du hockey discipliné. Voyez les résultats".

Puis, commentant le comportement du National en troisième période, l'instructeur des Rangers s'est empressé d'ajouter qu'il était dommage que des joueurs possédant le talent de Prud'homme et de Burman aient agi de la sorte. "Bien sûr, leur geste s'explique par la frustration, mais tout de même . . ."

Turgeon n'a pas été particulièrement impressionné par le rendement de l'arbitre, qui, selon lui, ne voyait pas la première infraction, mais sévissait à la deuxième.

Pour sa part, Brian Murray, l'instructeur du National, n'était guère satisfait de la performance des siens. Et avec raison! "Je m'attendais à ce que mes défenseurs portent le disque en zone adverse. Non seulement ne pouvaient-ils démarrer dans leur propre zone, mais ils ont donné le disque aux Rangers plus souvent qu'à leur tour".

"Ils n'ont pas su protéger Duncan qui, en dépit des neuf buts qu'il a accordés, a joué de façon superbe. Mais il ne peut faire des miracles; il a été seul toute la soirée. De plus, les ailiers ne se sont pas repliés".

Murray donnait crédit aux Rangers. "Ils nous ont déclassé dans plusieurs domaines. Leur échec avant a été particulièrement efficace. Leur défensive a bien protégé Barrett, qui a su tirer son épingle du jeu quand c'était nécessaire. Si les Rangers jouent de cette façon, ce sera une longue et difficile série".

Murray a admis que le fait saillant de cette victoire était probablement les mises en échec soutenues des Rangers. "Je savais qu'ils frappaient, mais je ne m'attendais pas à ce qu'ils résistent si bien et qu'ils prennent même l'initiative dans ce domaine".

Enfin, Murray a bien voulu commenter les scènes disgrâcieuses de la dernière période. "C'est à n'y rien comprendre! Trois de mes joueurs en voulaient à Barrett et l'ont cherché toute la soirée. Burman a complètement perdu la tête. Je suis aussi étonné que vous. C'est la première fois que le je vois dans un tel état. Bien sûr, c'était la frustration . . . Mais je vous garantis que cela ne se reproduira plus".



Nous la tenons !

L'Allemande de l'Ouest Rosi Mittermaier et le Suédois Ingemar Stenmark exhibent fièrement la Coupe du monde qu'on leur a présentée, hier, au Mont Ste-Anne, près de Québec. Ces présentations mettent un terme aux compétitions de la Coupe du monde pour 1976.

(Téléphoto PC)

Au Mont Ste-Anne

Bieler renverse les calculs au parallèle

MONT Ste-ANNE (AFP-PC) — L'Italien Franco Bieler, 25 ans, a remporté hier sa seconde grande victoire internationale de la saison, dans le slalom parallèle du mont Ste-Anne, en battant en finale, à la surprise des observateurs, le Suédois Ingemar Stenmark.

Par équipes, la victoire revient à l'Italie, avec 42 points, devant la Suède, 20 points, la Suisse, 16 points, le Canada, 15 points, et l'Allemagne fédérale, quatre points.

Ce slalom, disputé sur la piste où avait eu lieu la veille le slalom parallèle féminin, c'est-à-dire sur un parcours trop plat, dénué de réelles difficultés, a été couru sous une pluie pratiquement continuelle et dans un triste désor de brume et de grisaille.

Il convient de rappeler que les slaloms parallèles féminin et masculin du mont Ste-Anne auraient pu être les dernières courses de l'édition 1975-76 de la coupe du Monde si deux ou plusieurs coureurs n'avaient été séparés par une marque d'au moins 11 points. Dans ce cas, les slaloms parallèles auraient servi à départager les premiers concurrents du "trophée Evian". Mais Stenmark et Rosi Mittermaier gagnèrent avec une telle marge qu'ils devinrent inutiles et compèrent seulement pour la coupe des Nations.

En finale, dans la première manche, Stenmark a commis une faute à mi-parcours, s'est bloqué dans une porte et a passé la ligne d'arrivée avec un retard de 1.25 seconde sur Bieler, perdant pratiquement toute chance.

Dans la seconde manche, le Suédois a attaqué à fond et skié d'une façon fantastique tandis que Bieler a préféré ne prendre aucun risque. Ingemar a devancé Franco de 0.962 seconde, accusant toujours au combiné un retard de 0.294.

Sa meilleure saison

Franco Bieler, un athlétique coureur mesurant 1.75 m et pesant 70 kg, est connu depuis longtemps pour sa valeur. Malheureusement sa carrière fut à plusieurs reprises interrompue par de graves accidents. Victime notamment de trois commotions cérébrales, il a pratiquement renoncé à participer à des descentes. La saison 1975-76 a été pour lui la meilleure: il a remporté en janvier, à Morzine-Avoriaz, sa première grande victoire internationale dans le slalom géant coupe du Monde. Puis, toujours en slalom géant, il s'est classé huitième à Valdd'Izère, quatrième à Madonna di Campiglio, huitième à Zwiesel, et en slalom, cinquième à Wengen, quatrième à Kitzbuhel, 10ème à Copper Mountain. Ces performances lui ont valu de prendre la 11ème place du "trophée Evian", avec 63 points. En outre, Bieler s'est classé huitième en slalom olympique.

Pour arriver en finale du slalom parallèle du mont Ste-Anne, il avait éliminé en huitièmes-de-finale l'Américain Steve Mahre très facilement, puis en quarts-de-finale son compatriote Gustavo Thoeni de la plus faible des marges, quatre millitmes de seconde.

En demi-finale, Bieler a battu en première manche son compatriote Fausto Radici de 0.411 mais l'a précédé de 0.656 dans la deuxième.

Quant à Stenmark, il avait laissé une impression fantastique en surclassant auparavant l'Autrichien Anton Steiner, le Suisse Peter Luescher et le Canadien Jim Hunter, de Calgary, qu'il a largement semé en route.

Pour la troisième place, Hunter a battu dans les deux manches Radici qui fut deux fois pénalisé pour sortir de piste.

DECOUPEZ ET CONSERVEZ

SERVICE DES ARENAS
CITE DE HULL

SEMAINE DU 23 MARS 1976
AU 29 MARS 1976

ARENA GUERTIN, 125, rue Carillon, Hull

HORAIRE DE LA SEMAINE

MARDI LE 23 MARS	
11:00 a.m. à 12:00 a.m.	Entrainement Festivals de Hull
1:00 p.m. à 2:00 p.m.	Loisirs (CSRO)
2:00 p.m. à 3:00 p.m.	Patinage Libre
3:00 p.m. à 5:00 p.m.	Entrainement Festivals de Hull
5:00 p.m. à 11:00 p.m.	Loisirs
MERCREDI LE 24 MARS	
11:00 a.m. à 12:00 a.m.	Entrainement Festivals de Hull
12:00 a.m. à 2:00 p.m.	Loisirs (CSRO)
2:00 p.m. à 3:00 p.m.	Patinage libre
3:00 p.m. à 5:00 p.m.	Entrainement Festivals de Hull
6:00 p.m. à 11:00 p.m.	Loisirs
JEUDI LE 25 MARS	
12:00 a.m. à 2:00 p.m.	Loisirs (CSRO)
2:00 p.m. à 4:00 p.m.	Entrainement Festivals de Hull
5:00 p.m. à 7:00 p.m.	Loisirs
8:00 p.m.	Partie Festivals Junior B.
10:30 p.m. à 12:00 a.m.	Ballon-Balai
VENDREDI LE 26 MARS	
8:00 a.m. à 9:00 a.m.	Loisirs
9:00 a.m. à 11:00 a.m.	Patinage libre
11:00 a.m. à 12:00 a.m.	Entrainement Festivals de Hull
12:00 a.m. à 2:00 p.m.	Patinage libre
2:00 p.m. à 3:00 p.m.	Loisirs
3:00 p.m. à 5:00 p.m.	Entrainement Festivals de Hull
5:00 p.m. à 6:00 p.m.	Loisirs
6:00 p.m. à 11:00 p.m.	Patinage Artistique
SAMEDI LE 27 MARS	
8:00 a.m. à 7:00 p.m.	Loisirs
7:00 p.m. à 9:00 p.m.	Patineage libre
DIMANCHE LE 28 MARS	
8:00 a.m. à 1:00 p.m.	Patinage Artistique
1:00 p.m. à 7:00 p.m.	Loisirs
8:00 p.m.	Sherbrooke -VS -Festivals de Hull
10:30 p.m. à 12:00 a.m.	Ballon-Balai
LUNDI LE 29 MARS	
9:00 a.m. à 11:00 a.m.	Patinage libre
1:00 p.m. à 3:00 p.m.	Patinage libre
6:00 p.m. à 8:30 p.m.	Patinage Artistique
8:30 p.m. à 10:00 p.m.	Ligue Renaissance
11:00 p.m. à 1:00 a.m.	Ligue Intermédiaire C.

ARENA CHOLETTE, 39 rue Corbeil, Hull

HORAIRE DE LA SEMAINE

MARDI LE 23 MARS	
8:00 a 9:00 a.m.	Loisirs (CSRO)
7:00 p.m. à 11:00 p.m.	Loisirs
MERCREDI LE 24 MARS	
8:00 a.m. à 9:00 a.m.	Loisirs (CSRO)
3:00 p.m. à 4:00 p.m.	Loisirs (CSRO)
7:00 p.m. à 11:00 p.m.	Loisirs
JEUDI LE 25 MARS	
8:00 a.m. à 9:00 a.m.	Loisirs (CSRO)
1:00 p.m. à 3:00 p.m.	Patinage libre
6:00 p.m. à 8:00 p.m.	Loisirs
8:00 p.m. à 10:00 p.m.	Patinage libre
10:00 p.m. à 11:00 p.m.	Loisirs
VENDREDI LE 26 MARS	
11:00 a.m. à 1:00 p.m.	Patinage libre
6:00 p.m. à 11:00 p.m.	Loisirs
SAMEDI LE 27 MARS	
8:00 a.m. à 9:00 p.m.	Loisirs
10:00 p.m. à 11:00 p.m.	Ligue Amicale
DIMANCHE LE 28 MARS	
8:00 a.m. à 1:00 p.m.	Loisirs
1:00 p.m. à 3:00 p.m.	Patinage libre
3:00 p.m. à 11:00 p.m.	Loisirs
LUNDI LE 29 MARS	
11:00 a.m. à 3:00 p.m.	Patinage Libre
6:00 p.m. à 11:00 p.m.	Loisirs
11:00 p.m. à 12:30 a.m.	Ballon-Balai

QUINCAILLERIE
TRUDEL HARDWARE COMPANY
Le magasin au service personnel
122 Rideau Tel 233-5601
Ouvert jeudi et vendredi soir jusqu'à 9h
CHARGEX
Home Hardware Stores
VALUE SERVICE DEPENDABILITY

RENDEZ-VOUS AUX PARTIES !

AVEC Quel est son nom ?

VOITURES D'OCCASION DE TOUTE SECURITE

BILLETS DE SAISON DE FOOTBALL GRATUITS

PLUS DE 137 VOITURES ET CAMIONS A PRIX COUPES !

MERCURY MARQUIS '73 Sedan Entièrement équipé Pla.: EPB 966 $3257

COUGAR '72 Toit rigide, radio, automatique. Pla.: EVW 105 $2227

FAMILIALE '71 FORD Entièrement équipée. Pl.: KAV 033 $1983

Voici comment —

1. Faites l'essai d'une voiture d'occasion de toute sécurité chez Lewis Mercury, puis achetez-là.
2. A l'achat de votre voiture, vous recevrez gratuitement deux billets de saison 1976 pour les parties à domicile des Rough Riders d'Ottawa. Choisissez vos propres places.
3. Toutes les voitures et tous les camions ont été vérifiés quant à la sécurité. Garantie du rouage d'entraînement de 12 mois ou 12,000 milles. Absolument aucune attrape.

DU 8 AU 31 MARS 1976

1346 rue Wellington juste à l'est de la prom. Island Park 729-4397

Lewis Mercury 1159 Bank St. 237-3311

1159 rue Bank juste au sud du parc Lansdowne 237-3311

GALA SPORTIF JULIEN-DAOUST

Le Comité organisateur du Gala sportif du 27 mai prochain demande aux différentes associations sportives de la région desservie par LE DROIT, de bien vouloir faire parvenir au secrétariat du Comité les noms de leurs candidats qui, selon elles, mériteraient d'être les récipiendaires des trophées Gil.-O. Julien ou Jean-Charles Daoust, ou des plaques décernées au "Sportsman de l'année", au "Citoyen méritant", ou de la "Bourse Gratia-Julien".

Pour faciliter la tâche du Comité et afin de faire les meilleurs choix, le Comité demande également que le nom de chaque candidat soit accompagné de son "curriculum vitae".

Adressez le tout à:

Comité du Gala Julien-Daoust,
a/s M. Adrien Beauchamp.
Journal LE DROIT,
375, rue Rideau,
Ottawa, Ont., KIN 5Y7

AVOCAT
Me GUY LEPAGE
73 Boul. Gamelin, Hull
9:00 a.m. à 5:00 p.m.
Soir sur rendez-vous
770-4151

EMMAUS
TUUT EN FAISANT votre ménage du printemps si vous voulez vous défaire des choses qui ne vous servent plus
APPELEZ-NOUS:
771-5309 — 771-4566
Nous nous empresserons d'aller cueillir linge, articles ménagers, meubles, etc...
Ceci nous permettra d'aider les moins fortunés.
MERCI A TOUS
Le comptoir d'EMMAUS
175, rue Eddy — Hull

E.F. BOUDREAU
DOCTEUR EN CHIROPRATIQUE
137, rue Notre-Dame
HULL 771-1447

Tout le nécessaire pour embellir votre commerce ou demeure...

- PEINTURE
- VITRES
- MIROIRS
- TAPISSERIE
- ENCADREMENT

Duford LIMITED
Un seul magasin
366, rue RIDEAU
233-5501 233-5915

HOCKEY FORUM
TORONTO vs CANADIEN
Mercredi le 24 mars
Transport et billet: $15.50
Tours Fern Nadon
771-6641

En battant Flyers et Hawks

Les Wings s'amusent à jouer les trouble-fête

DETROIT — On s'attendait pourtant à ce que les Flyers de Philadelphie franchissent l'obstacle sans trop de mal. Invaincus à leur 23 matches précédents, ce qui égalait un record de la Ligue nationale établi en 1940-41 par les Bruins de Boston, les Flyers n'avaient plus qu'à disposer des faibles Red Wings de Detroit, samedi, pour améliorer cette marque.

Mais voilà que les Wings ont décidé de jouer aux trouble-fête et de gâcher le plaisir des Flyers en remportant une victoire de 4-2.

Les Wings sont éliminés de la course aux séries éliminatoires depuis quelque temps et le seul plaisir qu'ils peuvent se payer c'est de mettre les bâtons dans les roues aux autres formations.

Les Flyers n'ont pas été les seuls à être frustrés par les imprévisibles Red Wings, puisque les Black Hawks de Chicago ont aussi eu droit à une mauvaise surprise, hier soir.

Les Hawks ont baissé pavillon au compte de 6-0, rien de moins, alors que le vétérant Ed Giacomin est devenu le 15e gardien de l'histoire de la LNH à enregistrer 50 blanchissages et que Michel Bergeron, l'ancien joueur des Eperviers de Sorel, de laLJMQ, y est allé d'une performance de deux buts. Samedi, Bergeront avait récolté un but et deux passes.

Les Hawks ont ainsi raté une excellente occasion d'augmenter leur avance au premier rang de la division Smythe aux dépens des Canucks de Vancouver.

Walt McKechnie a également fait sentir sa présence hier soir en récoltant trois points, dont un but. Mike Bloom, Dennis Poloniche et Dan Maloney ont inscrit les autres buts des Red Wings.

Match mouvementé

A Philadelphie, Terry Crisp a marqué deux buts hier soir quand il a conduit les Flyers à une victoire de 4-2 contre les Maple Leafs de Toronto. Ce gain a permis aux Flyers de mériter le championnat de la section Patrick de la Ligue nationale de hockey.

Bill Barber a marqué les deux autres but des Flyers, dont un dans un filet désert à une seconde de la fin du match.

Le défenseur Ian Turnbull a enfilé les deux buts des Leafs.

Les Flyers ont maintenant 110 points au classement et ne pourront être rejoints par les Islanders de New York, qui totalisent 93 points et n'ont que huit matches à disputer.

Le match a été marqué par une violente bagarre en première période. Quatre joueurs ont alors été chassés du match et l'arbitre Bob Myers a décerné un total de 130 minutes de pénalités.

Pronovost: 49e

A New York, Jean Pronovost a marqué son 49e but de la saison et a fourni une passe dans une deuxième période de trois buts, hier soir, quand les Penguins de Pittsburgh ont disposé des Rangers de New York, 4-2, dans un match de la Ligue nationale de hockey.

Pronovost a trouvé le fond du filet en faisant dévier un tir de Syl Apps à 5:01. Il tente de devenir le 14e joueur de la LNH à marquer 50 buts en une saison.

Apps, Ron Schock et Vic Hadfield ont marqué les autres buts des Penguins.

Greg Polis et Ron Greschner ont répliqué pour les Rangers.

Le défenseur Dave Maloney, des Rangers, a été blessé à la cheville gauche quand il a donné contre le poteau des buts après le filet de Hadfield. Il a été conduit à l'hôpital pour y subir des examens.

Dès le début

A Buffalo, René Robert a marqué son 32e but de la saison à 0:53 du premier engagement, hier soir, quand il a conduit les Sabres de Buffalo à une victoire de 3-1 contre les Scouts de Kansas City dans la Ligue nationale de hockey.

Les Scouts n'ont pas connu la victoire au cours de leurs 20 derniers matches. Ils n'ont d'ailleurs remporté qu'une seule victoire au cours de leurs 35 dernières rencontres.

Denis Herron a bien fait malgré tout devant le filet des Scouts quand il a fait face à 37 tirs. Les Scouts n'ont tiré que huit fois au filet adverse et n'ont pas réussi un seul tir en troisième. Jamais de leur histoire, les Sabres n'avaient limité l'adversaire à un tel nombre de tirs.

Le défenseur Steve Durbano, qui a engagé des bagarres avec Danny Gare et Lee Fogolin, a été chassé du match quand il a lancé un sac à glace à Fogolin après avoir pris place au banc des pénalités.

Gilbert Perreault a mérité une passe sur le but de Robert, enregistrant ainsi son 100e point de la saison.

Jim Lorentz et Brian Spencer ont marqué les autres buts des Sabres. Jean-Guy Lagacé a riposté pour les Scouts.

Victoire des Blues

A Vancouver, les Blues de St. Louis, menés par Jerry Butler, auteur de deux buts, ont battu les Canucks de Vancouver, 5-2, hier, devant 15,612 spectateurs au Pacific Coliseum.

Pierre Plante, Rick Smith et Chuck Lefley ont réussi les autres filets des Blues. Les buts des Canucks ont été marqués par Chris Oddleifson et André Boudrias.

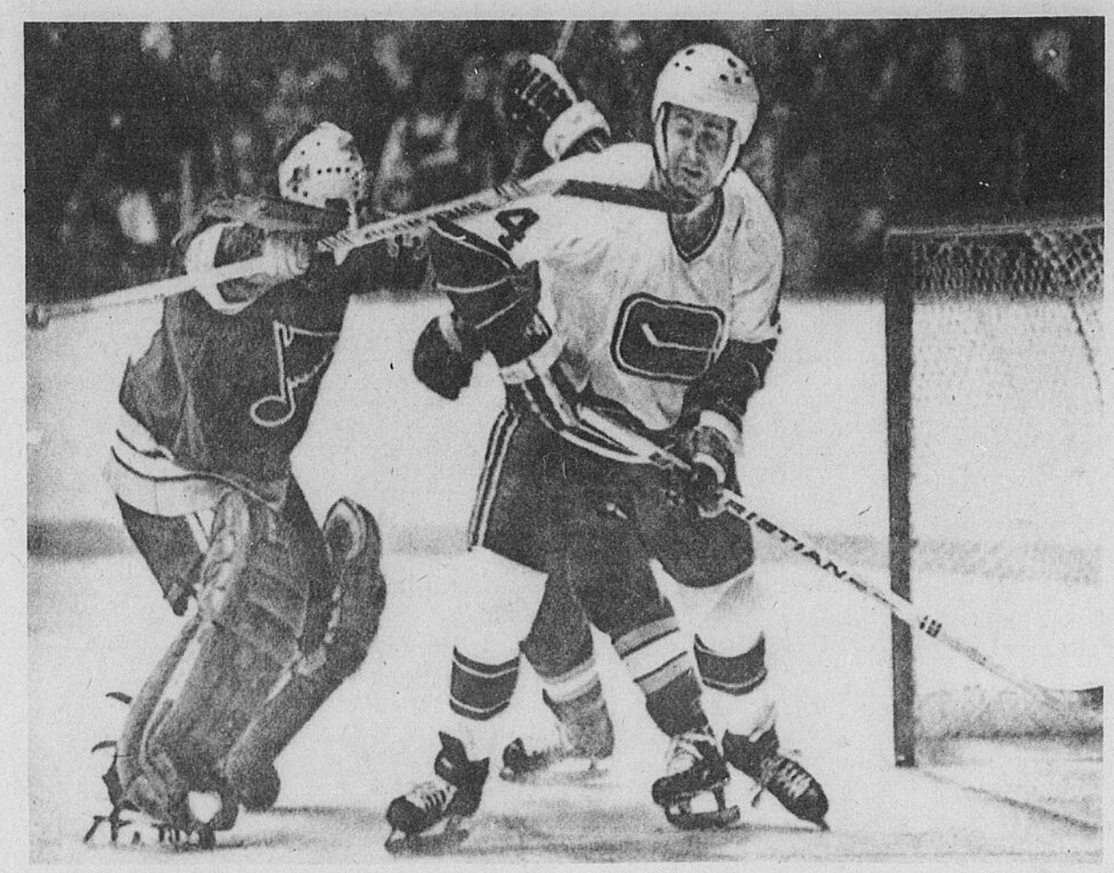
St. Louis menait 2-0 à l'issue de la première période et 3-2 après 40 minutes de jeu.

De justesse

Enfin, à Bloomington, Tim Young a marqué son 15e but de la saison à 1:26 de la fin du match et a ainsi permis aux North Stars du Minnesota d'arracher un verdict nul de 4-4 aux Kings de Los Angeles dans la Ligue nationale de hockey.

Doug Hicks, Steve Jensen et Bill Goldsworthy ont marqué les autres buts des North Stars.

Butch Goring, avec deux, Vic Vanasky et Mike Murphy ont riposté pour les Kings, qui n'ont jamais été chanceux contre le gardien Cesare Maniago. Ce dernier a remporté 29 victoires au cours de sa carrière contre les Kings.



Un indésirable

Le cerbère recrue Ed Staniowski, des Blues de St-Louis, s'empresse de déloger Mike Walton, des Canucks de Vancouver, qui a pris place à l'embouchure du filet dans l'espoir de faire dévier le tir d'un de ses coéquipiers. Les Blues ont remporté une victoire de 5-2, empêchant ainsi les Canucks de gagner du terrain dans la course au championnat de la division Smythe.

(Téléphoto PC)

Les éliminatoires

Les Toros gardent espoir

A Toronto, Vaclav Nedomansky a enfilé ses 50e et 51e buts de la saison, hier, pour conduire les Toros à une victoire de 5-2 contre les Jets de Winnipeg.

Les Toros s'approchent ainsi à six points des Oilers d'Edmonton et de la quatrième place au classement de la section canadienne. Ils conservent du même coup quelque espoir de participer aux séries éliminatoires de l'Association mondiale de hockey.

Paul Henderson, Mark Napier et Frank Mahovlich ont réussi les autres filets des Toros tandis que Bobby Hull et Lyle Moffat ont touché la cible pour les Jets.

Winnipeg a exécuté 46 tirs au but adverse, et Toronto 34.

Oilers: dur coup

A Edmonton, les Nordiques de Québec ont marqué tois buts en première période et ont finalement disposé des Oilers d'Edmonton, 6-3, dans un match de l'Association mondiale de hockey.

Cette défaite ne laisse qu'une avance de six points aux Oilers sur les Toros de Toronto dans leur lutte pour la dernière place dans les séries éliminatoires de la section canadienne. Les Toros ont cependant trois matches de plus à disputer.

Réjean Houle a dirigé l'attaque des Nordiques avec deux buts. Les autres sont allés à Bob Fitchner, Réal Cloutier, Ted Hampson et Steve Sutherland.

Rusty Patenaude, Peter Morris et Wayne Carlton ont riposté pour les Oilers dans un match marqué de plusieurs bagarres.

L'arbitre a décerné 21 pénalités mineures, huit majeures et une inconduite.

Aeros: record d'équipe

A Houston, André Hinse a enfilé le but victorieux à 5:38 de la fin, quand les Aeros de Houston ont disposé difficilement des Roadrunners de Phoenix, 4-3, dans un match de l'Association mondiale de hockey.

Cette victoire était la 29e des Aeros à domicile cette saison, une nouvelle marque d'équipe.

Gordie et Marty Howe et Murray Hall ont marqué les autres buts des Aeros.

Robbie Ftorek, Jim Boyd et Ron Huston ont riposté pour les Roadrunners.

Les Aeros ont 92 points au sommet du classement de la section ouest.

47 secondes de trop

A Cleveland, Richard Leduc a marqué deux buts, et les Crusaders de Cleveland ont défait les Stingers de Cincinnati, 4-1.

Le gardien Cam Newton a tenu ses adversaires en échec jusqu'à la dernière minute de jeu, avant d'être déjoué à 47 secondes de la fin par Brian Campbell.

Dans la LJMO

Adieu Hawks

Les Rangers de Kitchener ont marqué six buts en troisième période pour vaincre les Black Hawks de St. Catharines au compte de 7-4 hier soir et leur faire subir l'élimination des séries de la LJMO.

Les Rangers ont remporté leur série trois de cinq par trois victoires contre une défaite et rencontreront les champions de la division Emms, les Fincups de Hamilton, dans la semi-finale qui commencera plus tard cette semaine.

Dans la seule autre rencontre à l'affiche hier dans la LJMO, les Greyhounds de Sault Ste-Marie l'ont emporté 6-2 contre les Generals d'Oshawa pour niveler les chances 2-2 dans leur série trois de cinq. La rencontre décisive aura lieu ce soir à Oshawa.

Samedi soir, les Generals ont défait les Greyhounds au compte de 5-3, et les Marlboros de Toronto ont pris les devants 2-0 dans leur semi-finale quatre de sept en l'emportant 6-1 contre London.

A St-Catharines, Red Laurence a dirigé l'attaque des Rangers avec deux buts. Paul Reinhart, Dan Maloney, Gaston Gingras et Les Campbell ont également compté pour les vainqueurs. Greg Craig, Bob Manno, Ken Campbell et Kevin Osmars ont marqué pour les Black Hawks.

A Sault Ste-Marie, 4710 spectateurs ont été témoins de la victoire des Greyhounds, qui ont marqué trois buts dans chacune des deux premières périodes pour prendre les devants 6-0.

A Toronto, deux filets de Rod Gardner et l'excellente tenue du cerbère Doug Cardy ont procuré la victoire aux Marlies contre London.

THE HOUSE OF GOLF

1075, rue BANK, angle Sunnyside 234-1866

Le centre du golf le plus complet à Ottawa !

COMMANDEZ VOS BOIS GRAPHITES ET VOS FERS FAITS SUR DEMANDE MAINTENANT A TEMPS POUR LA SAISON DE GOLF.

C'EST LE TEMPS DE FAIRE EFFECTUER TOUTES VOS REPARATIONS

NOUS SOMMES FIERS D'OFFRIR DES MARQUES AUSSI REPUTEES QUE:

- Wilson
- Spalding
- MacGregor
- Power Bilt
- Ben Hogan
- Lynx
- Ping
- Titleist
- Ram
- Walter Hagen
- P.G.A. Ryder Cup II

STATIONNEMENT GRATUIT POUR 30 VOITURES
1075, rue Bank

HEURES D'AFFAIRES: Du lundi au mercredi: 8h a.m. à 6h p.m.; jeudi et vendredi: 8h a.m. à 9h p.m.; samedi: 9h a.m. à 5h p.m.

CLASSEMENTS

CLASSEMENT LNH

Ligue nationale
Section Patrick

	PJ	G	P	N	P	C	P
Philadelphie	73	48	11	14	320	190	110
Islanders	72	39	18	15	272	170	93
Atlanta	74	31	32	11	242	221	73
Rangers	73	25	39	9	241	304	59

Section Smythe

Chicago	73	29	27	17	224	233	75
Vancouver	74	29	31	14	245	254	72
St. Louis	73	26	34	13	226	263	65
Minnesota	73	19	49	5	175	277	43
Kansas City	72	12	49	11	168	306	35

Section Adams

Boston	72	46	14	12	286	209	104
Buffalo	73	41	20	12	306	221	94
Toronto	74	32	28	14	277	254	78
Californie	75	25	40	10	232	263	60

Section Norris

Montréal	74	54	10	10	309	159	118
Pittsburgh	73	33	29	11	312	271	77
Los Angeles	73	34	31	8	235	244	76
Detroit	73	24	40	9	196	273	57
Washington	72	9	54	9	199	353	27

Hier

Pittsburgh 4 Rangers 2
Philadelphie 4 Toronto 2
Detroit 6 Chicago 0
Los Angeles 4 Minnesota 4
St. Louis 5 Vancouver 2
Buffalo 3 Kansas City 1

Samedi

Boston 8 Rangers 1
Islanders 4 Chicago 2
Detroit 4 Philadelphie 2
Los Angeles 4 Montréal 3
Toronto 7 Washington 3
Californie 2 Kansas City 2

Aujourd'hui

St. Louis à Californie

COMPTEURS LNH

	B.	P.	P
Lafleur, Mtl	49	63	112
Clarke, Pha	30	78	108
Barber, Pha	43	59	102
Perreault, Buf	40	60	100
Larouche, Pgh	44	55	99
Mahovlich, Mtl	32	65	97
Pronovost, Pgh	49	44	93
Sittler, Tor	39	54	93
Ratelle, Bos	30	60	90
Trottier, NYI	27	61	88

CLASSEMENT AMH

Association mondiale
Section canadienne

	PJ	G	P	N	P	C	P
Winnipeg	75	49	24	2	324	235	100
Québec	73	43	26	4	322	288	90
Calgary	72	37	31	4	272	248	78
Edmonton	75	25	45	5	247	312	55
Toronto	72	22	45	5	301	351	49
x—Ottawa	41	14	26	1	134	172	29

Section est

N.-Angleterre	74	31	36	7	236	268	69
Cleveland	72	31	36	5	247	258	67
Cincinnati	74	33	40	1	268	307	67
Indianapolis	72	30	37	5	217	221	65

Section ouest

Houston	71	46	25	0	295	238	92
Phoenix	73	36	31	6	272	254	78
San Diego	71	33	33	5	271	253	71
y—Minnesota	59	30	25	4	211	212	64

x—Equipe démembrée
y—Equipe suspendue par la ligue

Hier

Houston 4 Phoenix 3
Québec 6 Edmonton 3
Cleveland 4 Cincinnati 1
Toronto 5 Winnipeg 2

Samedi

Houston 2 Cincinnati 1
Phoenix 4 San Diego 3
Toronto 6 Cleveland 5
Indianapolis 1 N.-Angleterre 1
Calgary 8 Québec 7

Mardi

Indianapolis à San Diego
Cleveland à Québec
Calgary à Toronto

Compteurs

	B.	P.	P
Tardif, Que	64	67	131
Hull, Wpg	44	69	113
Nilsson, Wpg	38	72	110
Hedberg, Wpg	50	54	104
Ftorek, Pho	36	66	102
Cloutier, Que	53	48	101
S. Bernier, Que	32	65	97
Bordeleau, Que	31	61	92
Lacroix, SD	25	67	92
Houle, Que	46	46	92

SOMMAIRES LNH

Blues-Canucks

Première période
1. St. Louis, Plante 13 (Affleck, Irvine) 4:50
2. St. Louis, Butler 16 13:29
Pénalités—Berenson SL 1:59, Gassoff SL 10:11, Bob Plager SL, Pratt V inconduites, Robitaille V 11:14, Barclay Plager SL 15:07.

Deuxième période
3. Vancouver, Oddleifson 14 (Sedlebauer, Snepsts) 1:27
4. Vancouver, Boudrias 7 (Bordeleau, Robitaille) 11:08
5. St. Louis, Butler 17 (Unger) 11:19
Aucune pénalité.
Troisième période
6. St. Louis, Lefley 39 (Berenson, Plante) 12:57
Pénalités—Dailey V 1:43, Plante SL 1:55, Murray V 2:54, Hess SL 3:48, Irvine SL mineure double, Kearns V 15:47.
Tirs aux buts:

St. Louis	9	4	10—23
Vancouver	7	9	9—25

Gardiens—Staniowski, St. Louis; Smith, Vancouver.
A—15,612.

Leafs-Flyers

Première période
1. Toronto, Turnbull 19 (Alexander, Sittlec) 8:33
Pénalités—Barber Pha 0:53, Boutette T, Barber Pha 3:07, Goodenough Pha 7:03, Jim Watson Pha 8:00, Williams T, Saleski Pha 11:49, Williams T 14:55, Walker T 18:13, Walker T majeure double, match, McDonald T majeure double, Ferguson T majeure double, match, Boutette T majeure, McIlhargey Pha majeure double, match, Bridgman Pha majeure double, Dupont Pha majeure double, match, Kindrachuck Pha majeure 20:00.
Deuxième période
2. Philadelphie, Barber 42 (Leach, Clarke) 9:37
3. Philadelphie, Crisp 5 (Bridgman, Jim Watson) 18:40
Pénaltés—Glenning T, Dornhoefer Pha 1:46, Neely T 8:10.
Troisième période
4. Philadelphie, Crisp 6 (Kindrachuk, Goodenough) 16:52
5. Toronto, Turnbull 20 (Boutette, Valiquette) 18:04
6. Philadelphie, Barber 43 (Clarke) 19:59
Pénalités—Neely T 2:17, Barber Pha 6:40, Saleski Pha 7:03, Dornhoefer Pha 17:59.
Tirs au but

Toronto	11	4	12—27
Philadelphie	13	9	6—28

Gardiens—Thomas, Toronto; Parent, Philadelphie.
A—17,077.

Wings-Hawks

Première période
1. Detroit, McKechnie 25 (Maloney) 17:50
Penalités—Salovaara D 12:53, Tallon C 15:43.
Deuxième période
2. Detroit, Bloom 12 (Lochead, LaPointe) 3:46
Pénalités—Mulvey C 16:28.
Troisième période
3. Detroit, Bergeron 29 (Hextall) 0:06
4. Detroit, Polonich 8 (McKechnie, Watson) 3:05
5. Detroit, Bergeron 30 (Watson) 7:52
6. Detroit, Maloney 23 (McKechnie) 16:17
Pénalités—Bloom D 4:02, Bloom D 10:14, Libett D, Rota C 13:45.
Tirs au but

Detroit	12	11	8—31
Chicago	4	8	14—26

Gardiens—Giacomin, Detroit; Esposito, Villemure, Chicago.
A—13,500.

Scouts-Sabres

Première période
1. Buffalo, Robert 32 (Guevremont, Perreault) 0:53
2. Buffalo, Lorentz 14 (Spencer, McNab) 9:04
Pénalités—Durbano KC 5:20, Hudson KC 9:33, Fogolin Buf 15:08.
Deuxième période
3. Kansas City, Lagacé 3 (Charron) 3:50
4. Buffalo, Spencer 11 (Stanfield, Shoenfeld) 18:38
Pénalités—Durbano KC, Gare Buf mineures, majeures 3:05, Spencer Buf 11:45.
Troisième période
Aucun but.
Pénalités—Durbano KC mineure, match, Fogolin Buf majeure 2:20.
Tirs au but

Kansas City	2	6	0—8
Buffalo	16	12	9—37

Gardiens—Herron, Kansas City; Smith, Buffalo.
A—16,433.

Rangers-Penguins

Première période
Aucun but.
Pénalité—Polis R 17:15.
Deuxième période
1. Pittsburgh, Pronovost 49 (Apps, MacDonald) 5:01
2. Rangers, Greschner 6 11:31
3. Pittsburgh, Apps 27 (MacDonald, Pronovost) 13:11
4. Pittsburgh, Schock 18 (Van Impe) 19:23
Pénalité—Stackhouse Pgh 7:38.
Troisième période
5. Pittsburgh, Hadfield 30 (Larouche, Wilkins) 5:43
6. Rangers, Polis 11 (Stemkowski) 12:49
Pénalité—Aucune.
Tirs au but

Pittsburgh	9	14	13—36
Rangers	6	11	12—29

Gardiens—Plasse, Pittsburgh; Davidson, New York.
A—17,500.

Kings-Stars

Première période
1. Los Angeles, Murphy 25 Dionne, Corrigan 9:39
2. Minnesota, Jensen 5 Hogaboam, Cameron 10:50
Pénalité — Aucune

Deuxième période
3. Los Angeles, Goring 29 Dionne, Murdoch 4:08
4. Minnesota, Goldsworthy 22 Jensen, Talafous 4:45
5. Los Angeles, Goring 30 Berry, Nevin 16:27
Los Angeles, Venasky 16 DeMarco 17:16
7. Minnesota, Hicks 4 Jarry 18:34
Pénalité — O'Brien M 3:10, Wilson LA 4:22, Komadoski LA 17:34.

Troisième période
8. Minnesota, Young 15 Nanne, Talafous 18:34
Pénalités — Hutchison LA double mineure, Antonovich M double mineure 9:17.

Tirs aux buts
Los Angeles: 6 15 12 -33
Minnesota 8 13 10 -31

Canadiens-Kings

Première période
1. Los Angeles, Williams 14 (Goring, Murdoch) 6:29
2. Los Angeles, Murdoch 5 (Murphy) 14:00
3. Montréal, Lafleur 49 (Cournoyer) 17:27
Pénalités—Kozak LA 0:47, Lambert M 11:48, Nevin LA 16:31, Lafleur M 18:10, Williams LA 18:30.
Deuxième période
4. Los Angeles, Murphy 24 (Dionne, Komadoski) 9:43
5. Los Angeles, Kozak 17 (Nevin, Goring) 15:33
Pénalités—Kozak LA (dble mineure), Gainey M 11:18, Hutchison LA 18:20.
Troisième période
6. Montréal, Lapointe 20 (Lafleur, Cournoyer) 7:T5
7. Montréal, Wilson 10 (Van Boxmeer, Risebrough) 8:21
Pénalité—Venasky LA 6:56.
Tirs aux buts:

Montréal	9	12	13—34
Los Angeles	12	13	3—28

Gardiens—Dryden, Montréal; Vachon, Los Angeles.
A—16,005.

Flyers-Wings

Première période
1. Detroit, McKechnie 24 (Pononich) 4:31
2. Detroit, Harper 7 (Libett, Bergeron) 11:48
3. Philadelphie, Leach 55 (Clarke, Dornhoefer) 18:12
Pénalités—Dupont P, Bridgman P 9:14, Dornhoefer P 11:56, Hextall D 13:55, Watson D 14:25, Pononich D 17:34.
Deuxième période
4. Detroit, Bergeron 28 (Hextall, Harper) 18:44
Pénalités—Dornhoefer P 2:31, 14:11, Hamel D 10:54, Harper D 12:12, Pononich D 19:54.
Troisième période
Detroit, Cameron 1 (Libett, Bergeron) 11:35
6. Philadelphie, Crisp 4 (Dornhoefer, Lonsberry) 14:34
Pénalités—Leblanc D 3:23, Leach P 7:05, Maloney D 13:02, 18:50.
Tirs aux buts:

Philadelphie	11	9	15—35
Detroit	7	15	6—28

Gardiens—Parent, Philadelphie; Rutherford, Detroit.
A—16,101.

Hawks-Islanders

Première période
Aucun but
Pénalité—Mikita C 17:09.
Deuxième période
1. NY Islanders, J. Potvin 16, 4:47
2. Chicago, Russell 6 (Maki, Boldirev) 5:10
3. NY Islanders, D. Potvin 28 (J. Potvin, Gillies) 10:59
4. Chicago, Bordeleau 12 (Russell, Martin) 11:35
5. NY Islanders, Harris 30 (J. Potvin, Gillies) 18:37
Pénalités—Hart I (dble mineure) 1:16, 6:53, Russell C 9:45, Howatt I (dble mineure) 11:26.
Troisième période
6. NY Islanders, Westfall 22 (Henning, D. Potvin) 19:51
Pénalités—Trottier I 1:58, Marshall I, Mikita C 7:29, 13:01, Marks C 11:51, J. Potvin I 13:14, Russell C 16:27, D. Potvin I, Russell C (mineure, inconduite) 19:51.
Tirs aux buts:

Chicago	2	9	6—17
NY Islanders	9	8	14—31

Gardiens—Esposito, Chicago; Resch, NY Islanders.
A—14,865.

Capitals-Leafs

Première période
1. Toronto, Sittler 37 (Thompson) 6:25
2. Washington, Meehan 21 (Joly) 10:28
3. Washington, Stewart 10 (Meehan) 14:43
4. Washington, Bailey 10. (Bennett, Paradise) 15:16
Pénalités—Monahan W 5:30, Stewart W, Williams T 12:23, Alexander T 19:23.
Deuxième période
5. Toronto, McDonald 35 (Thompson, Sittler) 3:55
6. Toronto, Sittler 38 (Thompson, Salming) 5:18
7. Toronto, Turnbull 17 (Boutette, Valiquette) 19:13
Pénalités—Thomas T 0:54, Williams T 6:24, Meehan W 10:16, Labre W 14:01.
Troisième période
8. Toronto, Thompson 41, 7:06
9. Toronto, Sittler 39 (Thompson, McDonald) 7:46
10. Toronto, Turnbull 18 (Ferguson, Weir) 9:36
Pénalité—Walker T 18:51.
Tirs aux buts:

Washington	13	7	12—32
Toronto	18	19	13—50

Gardiens—Low, Washington; Thomas, Toronto.
A—16,485.

Rangers Bruins

Première période
1. Boston, Marcotte 12 (O'Reilly) 13:26
2. Boston, Marcotte 13 (O'Reilly, Savard) 13:46
3. Boston, Forbes 15 (Schmautz) 14:06
4. Boston, Sheppard 29 (Zanussi, Schmautz) 17:36
Pénalité—Maloney R 6:07.
Deuxième période
5. Boston, Howak 6 (Ratelle) 3:05
Pénalités—Greschner R, O'Reilly B 6:38, Forbes B 8:40.
Troisième période
6. Boston, Schmautz 27 (Ratelle, Bucyk) 4:52
7. Boston, Ratelle 31 (Bucyk, Hodge) 7:21
8. NY Rangers, Vadnais 19 (Gilbert, Hicke) 10:08
9. Boston, Hodge 22 (Bucyk, Ratelle) 15:56
Pénalités—Tkaczuk R 0:26, Polis R (dble mineure) 3:53, Zanussi B 8:31, Edestrand B 9:18, Dillon R 11:42, Savard B 17:32.
Tirs aux buts:

NY Rangers	6	6	11—23
Boston	17	5	7—29

Gardiens—Davidson, NY Rangers; Cheevers, Boston.
A—15,003.

Seals-Scouts

Ligue nationale
Californie 2 à Kansas City 2
Première période
1. Kansas City, Rota 11 (Durbano, Charron) 3:41
2. Kansas City, Croteau 15 (Arnason, Roberto) 8:59
Pénalités—Aucune.
Deuxième période
Aucun but
Pénalités—Aucune.
Troisième période
3. Californie, Girard 14 (Sabourin) 12:51
4. Californie, Ahern 15 (Moxey) 14:28
Pénalités—Aucune.
Tirs aux buts:

Californie	9	9	12—30
Kansas City	14	8	7—29

Gardiens—Meloche, Californie; Herron, Kansas City.
A—16,219.

Stingers-Crusaders

Première période
1. Cleveland, Gruen 22 (Ward) 0:34
2. Cleveland, Shmyr 6 (Baxter, Ward) 6:44
3. Cleveland, Leduc 33 (Pinder, Tamminen) 10:26
Pénalités— Baxter Cl 1:06, Maxwell Cl mineure double, MacNeil Ci 4:51, Hughes Ci 6:35, Smedsmo Ci 10:04.
Deuxième période
4. Cleveland, Leduc 34 (Schmyr, Baxter) 10:00
Pénalités—Schmyr Cl 1:24, Pelyk Ci 16:16, G. Sobchuk Ci, Ward Cl mineures, majeures 17:03.
Troisième période
5. Cincinnati, Campbell 22 (D. Sobchuk, McKenzie) 19:13
Pénalités—Pinder Cl, D. Sobchuk Ci 7:21, Inkpen Ci, Stewart Cl majeures 16:38, Baxter Cl 18:48.
Tirs aux buts:

Cincinnati	9	11	10—30
Cleveland	19	8	11—38

Gardiens—Kiely, Cincinnati; Newton, Cleveland.
A—4,775.

Runners-Aeros

Première période
Aucun but.
Pénalités—McLeod P 1:33, Niekamp P 2:00, Hinse H 2:19, Butters H, Connor P 19:29.
Deuxième période
1. Phoenix, Ftorek 36 (Huston, Kurt), 5:47
2. Phoenix, Boyd 22 (Huston) 7:21
3. Houston, Hall 17 (Labossiere) 10:56
4. Houston, Marty Howe 12 (Mark Howe) 14:08
5. Phoenix, Huston 19 (Lariviere) 16:36
Pénalités—Schella H 4:19, Butters H 7:15, Beaudoin P 7:47, Gray P 10:33, Niekamp P 14:46.
Troisième période
6. Houston, G. Howe 27 (Labossiere) 9:35
7. Houston, Hinse 34 14:22
Pénalité—Gray P 8:59.
Tirs au but

Phoenix	4	12	10—26
Houston	17	14	5—36

Deuxième période
1. Toronto, Nedomansky 50 (Napier, Garrett) 0:17
2. Winnipeg, Hull 44 7:23
3. Toronto, Henderson 23 (Napier, Heaver) 14:43
Pénalités—Bilodeau T 3:57, Rollins T inconduite 6:05, Green W 15:03, Folco T 17:57.
Troisième période
4. Toronto, Nedomansky 51 (Henderson, Zrymiack) 1:59
5. Toronto, Napier 37 (Henderson, Dorey) 7:01
6. Toronto, Mahovlich 32 (Simpson, Phaneuf) 8:15
7. Winnipeg, Moffat 8 (Guindon, Lindstrom) 17:15
Pénalités—Hornung W 3:18, Marrin T 13:34, Bilodeau T 19:26
Tirs aux buts:

Winnipeg	17	18	11—46
Toronto	8	9	17—34

Gardiens—Daley, Winnipeg; Garrett, Toronto.
A—14,775

Runners-Aeros

Première période
Aucun but.
Pénalités—McLeod P 1:33, Niekamp P 2:00, Hinse H 2:19, Butters H, Connor P 19:29.
Deuxième période
1. Phoenix, Ftorek 36 (Huston, Kurt), 5:47
2. Phoenix, Boyd 22 (Huston) 7:21
3. Houston, Hall 17 (Labossiere) 10:56
4. Houston, Marty Howe 12 (Mark Howe) 14:08
5. Phoenix, Huston 19 (Lariviere) 16:36
Pénalités—Schella H 4:19, Butters H 7:15, Beaudoin P 7:47, Gray P 10:33, Niekamp P 14:46.
Troisième période
6. Houston, G. Howe 27 (Labossiere) 9:35
7. Houston, Hinse 34 14:22
Pénalité—Gray P 8:59.
Tirs au but

Phoenix	4	12	10—26
Houston	17	14	5—36

AMH

Nordiques-Oilers

Première période
1. Québec, Houle 45 (Tardif, Tremblay) 6:53
2. Edmonton, Patenaude 39 (Carlton, Hamilton) 8:54
3. Québec, Fitchner 19 (Gallant, Brackenbury) 17:07
4. Québec, Cloutier 53 (Tardif, Bordeleau) 18:35
Pénalités—Roy Q 0:55; B. McAneeley majeure mineure, T. McAneeley majeure mineure, Fitchner Q, majeure, Brackenbury Q, majeure mineure double 4:30, Barrie E 5:01, Laing E 11:16, Roy Q 14:46, Gallant Q majeure, mineure, Laing E majeure, mineure double 17:42.
Deuxième période
5. Québec, Hampson 6 (Constantin, Roy) 14:10
Pénalités—Roy Q 4:46, Brackenbury Q 7:33, R. Morris E 10:48
Troisième période
6. Québec, Sutherland 20 (Bordeleau, Houle) 7:10
7. Edmonton, P. Morris 6 (Spring) 10:23
8. Edmonton, Carlton 17 (Patenaude, Long) 11:10
9. Québec, Houle 46 (Roy, Fitchner) 15:26
Pénalités—P. Morris E 2:16, Fitchner Q 7:22, Baird E mineure majeure, Sutherland Q mineure, Gallant Q mineure double, majeure, inconduite 10:42, Edmonton banc (Servie par Carlton) 14:08, Carlson E 17:58.
Tirs au but:
Québec 9 12 9—30
Edmonton 10 13 6—29
Gardiens—Québec, Brodeur; Edmonton, Dryden
A—9.996.

Jets-Toros

Première période
Aucun but.
Pénalités—Nistico T 0:29, Phaneuf T 4:43, Nilsson W 5:01, Rollins T 5:47, 12:19, Hillman W 15:10, Sjoberg W 17:07, Bergman W, Jacques T majeures 17:42.

RÉSULTATS au CONNAUGHT

Samedi

Course 1, Amble, Bourse $625.

4 Frank T Smith (G. Groulx)	5.70	3.90	2.80
3 Patricia Wil (R. Stone)		5.10	3.50
5 Wil Lor Battles (J. Duford)			3.40

Temps: 2.28.3
Exacta: $30.70

Course 2, Amble, Bourse $750

3 Rush Williams (H. Portelance)	45.70	13.10	3.90
1 Pams Brandy (O. Coville)		8.70	3.60
4 Aran Tune (S. Norrid)			3.10

Temps: 2.25.3

Course 3, Trot, Bourse $600.

2 Caper Kid (J. Lancaster)	19.60	7.10	4.70
5 Lela Sharpshooter (R. McPhee)		14.80	9.40
1 Knight Valor (F. Goulet)			6.00

Temps: 2.31.4
Quinelle: $130.90

Course 4, Trot, Bourse $850.

4 Floradola (H. Zeron)	7.40	4.00	2.30
5 Demon Lobell (J. Chrétien)		7.20	3.60
6 Waycharm Judy (A. Bourassa)			2.50

Temps: 2.27.4

Course 5, Amble, Bourse $600.

2 Moes Boy (Y. Laframboise)	5.10	3.90	2.80
8 Northwood Isadore (W. Demers)		5.60	3.30
1 Keystone Worthy (Y. Boily)			4.60

Temps: 2.27.3
Quinelle: $11.30

Course 6, Amble, Bourse $750.

4 Kays Caddy (O. Coville)	7.10	3.60	2.90
3 Jake Gables (J. Duford)		3.50	3.20
7 Airgo (M. Larivière)			3.20

Temps: 2.29

Course 7, Amble, Bourse $625.

5 Senga Bart (F. Goulet)	4.40	3.30	2.80
7 Marmousset (A. St-Amour)		5.80	4.60
3 Erik P (S. Locke)			12.40

Temps: 2.29.1
Quinelle: $16.70

Course 8, Amble, Bourse $750.

3 Bye Bye Maysmith (G. Sizer)	11.10	6.10	5.40
5 Earlylakes Tim (E. Lake)	11.10	6.40	
4 Kappas Boy (R. McPhee)			6.10

Temps: 2.28.4
Exacta: $118.60

Course 9, Amble, Bourse $750.

8 Copper Gage (J.R. Brazeau	7.70	4.10	4.10
2 Most Happy Scott (A. St-Amour)		5.50	3.70
1 Mountain Deluxe (L. Malette)			5.30

Temps: 2.20.3

Course 10, Amble, Bourse $650.

3 Luckey Blue Day (J. Lancaster)	55.20	15.20	3.50
8 Rubys Don Juan (Y. Boily)		6.60	3.00
5 Fridays Painter (M. Filion)			4.00

Temps: 2.27.2
Exacta: $168.90

Piste: très lente
Assistance: 1,720
Pari mutuel: $141,108

Dimanche

Course 1, Amble, Bourse $650.

2 Morleys Choice (P. Marion)	13.70	4.20	2.70
4 A St-A (A. St-Amour)		2.90	2.20
6 Evelyns Star (R. McPhee)			2.90

Temps: 2.26
Exacta: $37.80

Course 2, Amble, Bourse $750.

3 Varsity Signal (B. Kennedy)	3.80	3.40	2.40
6 Pointer Joy (E. Lake)		5.80	2.80
1 Page Boy G. Leblanc)			2.40

Temps: 2.25

Course 3, Trot, Bourse $600.

4 Michana Beau (A. St-Amour)	3.50	2.90	2.70
5 Dore O Mouette (B. Kennedy)		5.80	3.40
7 Justly Cinder (E. Norris)			3.60

Temps: 2.30
Quinelle: $14.00

Course 4, Amble, Bourse $700.

7 Emory (J. Duford)	7.90	4.80	2.80
3 Rusty Pete (R. White)		5.70	3.40
5 Ritas Rip (F. Goulet)			2.60

Temps: 2.27.1

Course 5, Amble, Bourse $600.

5 Buckeyes First (R. Alguire)	34.00	9.10	5.50
3 Goldmine (E. Stewart)		4.70	3.20
4 Famous Senator (R. O'Dwyer)			6.90

Temps: 2.29.4
Quinelle: $54.50

Course 6, Amble, Bourse $1,000.

1 Eastern Bay (O. Coville)	11.50	5.30	3.80
2 Lumber (J. Duford)		3.10	2.50
4 Mid South Walter (A. Bourassa)			3.40

Temps: 2.24.2

Course 7, Amble, Bourse $600.

4 Billy Miller (W. Cross)	32.70	13.10	4.20
6 Bel Amour (M. Gauthier)		10.20	4.30
5 Uncle Bens Billy (L. Hébert)			5.30

Temps: 2.33.1
Quinelle: $114.00

Course 8, Amble, Bourse $1,250.

4 First Front (M. Blais)	3.20	2.80	2.20
3 Blue Streak GB (K. Cassel)		4.20	2.20
1 My Steady Son (R. Viau)			2.20

Temps: 2.23
Exacta: $12.80

Course 9, Amble, Bourse $1,000.

1 Real Bay (S. Norris)	4.10	3.10	2.40
4 Pontiac Tell (B. Sharpe)		4.30	2.50
3 Dins Knight (O. Coville)			2.60

Temps: 2.24.3

Course 10, Amble, Bourse $600.

2 Kitch Hanover (R. Viau)	3.10	2.50	2.40
5 Charamar Sport (G. Filion)		4.50	10.40
1 Patty Cannon (J. Duford)			4.10

Temps: 2.37.4
Exacta: $22.30

Piste: très lente
Assistance: 2,184
Pari mutuel: $155,312.

$14 pour une place au Forum

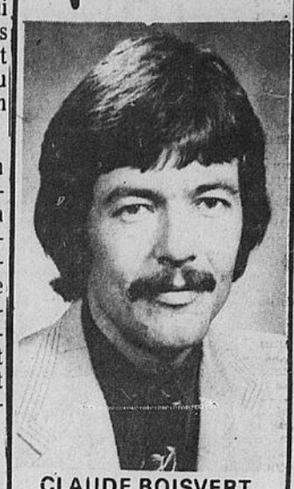
MONTREAL (PC) — Les amateurs de hockey qui assisteront aux matches des séries éliminatoires devront payer jusqu'à $14.00 du billet pour voir le Canadien de Montréal à l'oeuvre.

Les billets de la section rouge, qui se vendent habituellement $10.50 durant la saison régulière et qui coutaient $12.75 durant les dernières séries de la coupe Stanley, ont donc été majorés de $3.50 comparativement à la saison régulière et de $1.25 comparativement au prix en vigueur l'an dernier.

Les sièges de la section blanche, dont le coût était de $9.75 lors des dernières séries, se vendront $10.75.

Il est à noter que les billets "les moins dispendieux" au Forum, pour les prochaines parties des séries de la coupe Stanley, se vendront $7.00, une augmentation de 0.50 sur l'an dernier.

MERCERIE
Hervé St-Amour



CLAUDE BOISVERT

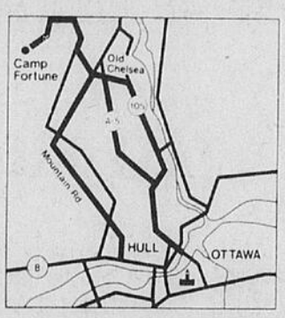
Sa très grande expérience dans le domaine vestimentaire en fait un atout précieux pour la mercerie Hervé St-Amour. Pour vos occasions importantes ou votre occupation journalière, Claude saura vous suggérer des complets qui conviendront à vos aspirations.

430, BOUL. ST-JOSEPH, HULL
PLACE FLEUR DE LYS
770-5434

Camp Fortune c'est...



pour Skieurs



Skieurs de printemps!
Le 21 mars était la première journée du printemps... c'est donc le temps du ski printanier à Camp Fortune! Profitez du soleil et de la neige... tous les montepentes fonctionnent... sept jours par semaine. Le printemps, c'est le ski à Camp Fortune!

Camp Fortune c'est tout près

PAUL Cardinal
VENEZ CHERCHER VOTRE '76
250
VOITURES ET CAMIONS NEUFS AU CHOIX

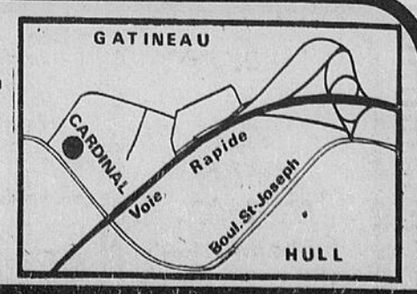
Venez faire une conduite d'essai d'une 1976 et obtenez gratuitement
Coupons Bonis GM
pouvant valoir jusqu'à $100

NOUS AVONS BESOIN DE VOITURES D'OCCASIONS ET NOUS VOUS DONNERONS L'ALLOCATION D'ECHANGE LA PLUS ELEVEE POUR VOTRE VOITURE ACTUELLE

G.M. EST LE FOURNISSEUR OFFICIEL DES VÉHICULES OLYMPIQUES 1976
GM Canada
Voyez "L'édition olympique spéciale" MAINTENANT EN VENTE

SERVICE DE TRANSPORT GRATUIT!
Disponible tous les jours de 8h a.m. à 5h p.m. pour les clients qui nous amènent leur auto pour réparations. N'oubliez pas, c'est absolument gratuit!

PAUL CARDINAL
PONTIAC-BUICK LTÉE
"L'endroit des belles surprises."
HEURES D'AFFAIRES
LUNDI au JEUDI de 9h a.m. à 9h p.m.
VENDREDI de 9h a.m. à 6h p.m.
TOUTE LA JOURNÉE LE SAMEDI



900, BOUL. ST-JOSEPH, HULL 778-3111
LE CONCESSIONNAIRE G.M. LE PLUS PRÈS DE LA COLLINE PARLEMENTAIRE

arts et spectacles

Tiny Tim refait surface

Par VICTOR STANTON

KITCHENER, Ont. (PC) — Tiny Tim, qui a connu un moment de gloire vers la fin des années 1960, déclare que ce qu'il fait actuellement ne peut être considéré comme une rentrée définitive. Cette rentrée, dit-il, elle se fera vers la fin de 1977.

Au cours d'une interview accordée après le premier spectacle de l'engagement d'une semaine qu'il remplit dans un motel local, il a fait preuve d'une certaine philosophie. En effet, cet engagement est bien modeste, quand on sait que ce chanteur rendu célèbre par sa voix de fausset a touché des cachets de $50,000 à Las Vegas, pendant ses années de grande popularité.

"Avant d'avoir vraiment du succès en 1967, je marchais dans les rues de New York, après avoir échoué dans de nombreuses auditions, et j'ai prédit que j'aurais un jour du succès, puis que j'aurais un déclin terrible de cinq ou six ans, pour revenir finalement et avoir une popularité bien établie, comme celle de Sinatra, de Como et d'autres", a-t-il déclaré.

Il vient de découvrir une jeune chanteuse de 19 ans, Valerie Martell, du New Jersey. Il doit enregistrer avec elle une chanson qu'il a composée il y a 15 ans.

Véritable encyclopédie ambulante de chanteurs et de compositeurs d'entre 1860 et 1930, Tiny Tim a un répertoire de près de 1,000 chansons de cette période.

Ce qu'il aimerait par-dessus tout, dit-il, c'est faire du cinéma. Il admet que son physique assez spécial — cheveux longs en filasse, grand nez aquilin et dents proéminentes — limite passablement le genre de rôles qu'il pourrait jouer. "Je crois que j'aimerais faire des films de vampire, ou jouer un personnage d'un roman de Victor Hugo qui est obligé de sourire tout le temps à cause de cicatrices qui l'empêchent de fermer la bouche".

En 1969, Tiny Tim avait épousé, à la télévision pendant le spectacle de Johnny Carson, Miss Vicki, alors âgée de 17 ans. Ils sont maintenant légalement séparés, et c'est elle qui a la garde de leur fille de quatre ans, Tulip. Il dit que "la porte lui est toujours ouverte", parce qu'il ne croit pas au divorce.

Pour un homme dont on dit qu'il est probablement dans la quarantaine avancée, il a l'air au moins 10 ou 15 ans plus jeune.

Il donne chaque soir deux spectacles de 30 minutes. Après avoir chanté deux vieilles chansons de sa voix de fausset, il présente, d'une très agréable voix de baryton, les couplets d'une trentaine de chansons de tous genres.

Evidemment, un spectacle de Tiny Tim ne serait pas complet s'il n'était signé de la chanson qui l'a rendu célèbre: "Tiptoe Through the Tulips".

Le nom véritable de Tiny Tim est Herbert Buckingham Khaury.



Kim Novak convole (Téléphoto AP)

La vedette de cinéma américaine, Kim Novak, a décidé de prendre époux. L'heureux élu, le docteur Robert Malloy, exerce la profession de vétérinaire. Les nouveaux mariés passeront leur lune de miel en compagnie de trois chiens, 5 cheveaux, 6 chèvres et quelques lamas. C'est du moins ce qu'on raconte.

L'ACRO pourra-t-elle faire sa tournée

par Claude Gauthier

HULL — L'Association culturelle de la région de l'Outaouais (ACRO) prépare pour cet été un projet de tournée de théâtre dans une trentaine de petites municipalités. Mais elle ne saura qu'en mai seulement si les quatre organismes culturels qu'elle a sollicités décideront de financer le projet.

C'est ce que nous confirmait récemment le relationniste de l'ACRO, M. André Courchênes, qui a expliqué que le Conseil des arts du Canada, par son programme Exploration, le Secrétariat d'Etat par le programme de service communautaire étudiant, le Haut Commissariat aux loisirs à la culture et aux sports ainsi que le Théâtre de l'Ile, étaient impliqués dans le projet.

"L'idée, a commenté André Courchênes, c'est de donner le goût du théâtre aux gens qui ne le connaissent pas, en leur montrant justement comment se fait un spectacle d'après une idée de Frédéric Hodgson. Nous voulons de plus monter des ateliers de théâtre en septembre prochain pour les groupes qui seront intéressés. Huit municipalités ontariennes seront également touchées par le projet".

L'ACRO a également organisé un atelier de sérigraphie installé au CEGEP de l'Outaouais, grâce à une subvention de $3,000 du Conseil des arts.

Par ailleurs l'ACRO, fondée en mai 1974 et présidée par Jean-Pierre Charron ne compte que 25 membres. Cinq personnes font partie du bureau de direction. Outre le président, il y a Marie-Claude Desjardins, Jacques Falquet, Pierre Chartrand et André Courchênes.

On se souvient que l'ACRO avait été moins chanceuse avec ses boîtes à chansons comme le Bidule, le Caveau et le Berceau, qui ont toutes dû fermer leur porte.

Spécialistes de l'auteur Shakespeare en congrès

WASHINGTON (AP) — Le congrès de l'Association internationale des spécialistes de Shakespeare s'ouvrira le 23 avril prochain à Washington, en présence de quelque mille participants, professeurs, chercheurs, journalistes et écrivains, parmi lesquels Anthony Burgess et l'auteur argentin Jorge Luis Borges.

le casier des cinemas

"I WILL, I WILL FOR NOW" avec ELLIOTT GOULD DIANE KEATON
Tous les jours à: 1:40-3:35-5:25-7:25-9:30
Capitol Square 1 237-6655

The Man Who Would Be King — RECOMMANDÉ POUR ADULTES
TOUS LES JOURS A 1:50; 4:15 6:30; 9:15
Capitol Square 2 237-6655

Rep. à 2h 10 4h 25 6h 50 9h 15 D.R.C. 9h 10
AL PACINO in DOG DAY AFTERNOON
EN LICE POUR 6 NOMINATIONS DE L'ACADEMIE
Capitol Square 3 237-6655

"NO DEPOSIT NO RETURN"
en plus de dessins animés classiques
Guichet ouvre à 6:30
Représentations à: 6:45-8:45
Place de Ville 1 235-9546

"SHERLOCK HOLMES' SMARTER BROTHER"
avec GENE WILDER
Guichet ouvre à 6:30
Représentations à 7:45-9:55 — RECOMMANDÉ POUR ADULTES
Place de Ville 2 235-9546

JACK NICHOLSON
"ONE FLEW OVER CUCKOO'S NEST"
TOUS LES JOURS A 2h 10 — 4h 35— 7h 9h 25 p.m.
En lice pour 9 trophés de l'Académie.
Elgin 232-0101 — 14e SEM.

"Romantic Englishwoman" avec Glenda Jackson Michael Caine
Tous les jours à 1:30; 3:30; 5:30; 7:35; 9:45
Little Elgin 232-0108 — 4e SEM.

"BARRY LYNDON"
En lice pour 7 trophées de l'Académie y compris meilleur film et meilleur directeur
Aucun laissez-passer lun.-ven. à 8h seulement sam. et dim. à 1h 30 5h 00 - 8h 30 — RECOMMANDÉ POUR ADULTES
Nelson 237-4880

"SUDDEN FURY"
en plus "BEYOND THE GRAVE".
Tous les jours à 1:30 — RECOMMANDÉ POUR ADULTES
Rideau 234-2117

Lepage & Michaud en Collaboration avec CFVO PRESENTE



Enrico MACIAS
Le 11 AVRIL 20h 30
OPERA DU CNA
BILLETS DISPONIBLES AU GUICHET DU CNA

FESTIVAL
Aujourd'hui à 7:15-9:30
Réservé
WOMEN IN LOVE
TOWNE — ETUDIANTS $1.50
5, BEECHWOOD 749-5035

Cinémas ODEON
ADULT MOVIES — LIVE SHOW
Sur chaque rue de chaque ville de ce pays se trouve un inconnu qui aspire à la notoriété. Voici un homme esseulé et oublié qui veut démontrer qu'il est bien vivant.
COLUMBIA PICTURES presents
ROBERT DE NIRO TAXI DRIVER
A BILL/PHILLIPS Production of a MARTIN SCORSESE Film
"ATTENTION" — CERTAINES SCENES DE VIOLENCE ET UN LANGAGE CRU POURRAIENT OFFENSER CERTAINES GENS... LA DIVISION DES CINEMAS DE L'ONTARIO
TOUS LES SOIRS A 7h 30 9h 40
ADMITTANCE RESTRICTED TO PERSONS 18 YEARS OF AGE OR OVER
ST. LAURENT ODEON I
QUEENSWAY AT ST. LAURENT 745-0341-2

un programme sensationnel
UN CHAMPION DE KARATE EN ACTION — 2e SEMAINE — 14 ANS
IL ETAIT UNE FOIS BRUCE LEE et LE CHATEAU DE L'HORREUR
HORAIRES: Château 8h 15 CINEMA VENDOME
HORAIRES: Bruce, 6h 40-9h 50 Place Cartier, boul. St-Joseph, Hull 776-1440 groupe S.N.C. STATIONNEMENT GRATUIT

L'HISTOIRE D'AMOUR LA PLUS FAROUCHE ET LA PLUS "FOFOLLE" JAMAIS ENCORE PRESENTEE
ADMITTANCE RESTRICTED TO PERSONS 18 YEARS OF AGE OR OVER
GABLE AND LOMBARD
JAMES BROLIN as GABLE JILL CLAYBURGH as LOMBARD
A UNIVERSAL PICTURE — TECHNICOLOR® PANAVISION®
ST. LAURENT ODEON II
QUEENSWAY AT ST. LAURENT 745-0341-2
TOUS LES SOIRS à 7h ET 9h20

ILSA EST DE RETOUR! PLUS FEROCE QUE JAMAIS — 18 ANS Adultes
ILSA GARDIENNE DU HAREM DES ROIS DU PETROLE
DYANNE THORNE dans le rôle de ILSA
Couleur
cinéma Cartier 777-2322 119 principale HULL
2e SEMAINE
2e film "LES CLOCHES DE L'ENFER"
CLOCHES: 1h 30-4h 41-8h 00
ILSA: 3h 10-6h 20-9h 40

VOICI LE MONDE MERVEILLEUX DU DIVERTISSEMENT FAMILIAL!
JACK and the BEANSTALK
A FULL LENGTH ANIMATED FEATURE
ELMDALE — WELLINGTON AT PARKDALE 728-2333
DERNIER JOUR — JEUDI
TOUS LES SOIRS A 7h05 ET 9h 05

"Un film plein de tendresse et de chaleur que tous devraient voir. Ne le laissez surtout pas passer". —New York Times
COOLEY HIGH — Recommended as ADULT ENTERTAINMENT
Représ. tous les jours à: 1h 30 3h 20 5h 20 7h 30 9h 40
ODEON SOMERSET — SOMERSET AT BANK • 236-9528

UN FILM TERRIFIANT TIRE DU GRAND ROMAN A SUCCES AUSSI TERRIFIANT! — 14 ANS
VERSION FRANÇAISE
JAWS
LES DENTS DE LA MER
ROY SCHEIDER ROBERT SHAW RICHARD DREYFUSS
JAWS
Tous les jours à 6h 45-9h 00
CINEMA DE PARIS 185 rue Laval 777-2403
LAURENTIEN GATINEAU 663-4515

QUEENSWAY DRIVE IN
MONTREAL RD & QUEENSWAY E 746-7146
POLITIQUE D'HIVER OUVERT VEND. SAM. ET DIM. SEULEMENT CHAUFFERETTE DANS L'AUTO GRATUITE

CAFE MOTOR HOTEL TERRASSE
JULIANE et son orchestre TOUS LES SOIRS
musiciens et discotheque LUNCH a partir de midi
1, rue Montcalm, Hull, 771-6672
LE DIPLOMATE

ATTENTION !

Les réclames publicitaires relatives au cinema ont toutes reçu l'approbation des bureaux de surveillance du cinéma de l'Ontario, selon le cas. Si des lecteurs les trouvent offensantes, nous les invitons à faire part de leurs observations à qui de droit, à savoir:

pour l'Ontario, à: M. Don Sims, président, ONTARIO BOARD OF CENSORS, THEATRE BRANCH, 1075, chemin Milwood, Toronto, Ont.

LUCIEN CAMPEAU, S.J.

LE CLERGÉ SOUS LE RÉGIME FRANCAIS

Conférence à l'amphithéâtre du nouveau Cégep de l'Outaouais
333, boul. de la Cité des Jeunes
LUNDI LE 22 MARS
Entrée libre — 20h 00 (8hres du soir)
Initiative de la Société historique de l'ouest du Québec

BINGO
Salle des Chevaliers de Colomb
411, rue Marguerite Vanier
MARDI-JEUDI
7h30 p.m.
GROS LOT $500
20 Parties rég. $25.
4 Parties spéciales

LA MECHANTE FILLE QUI ETAIT VRAIMENT BONNE — 2e SEMAINE
Abigail Leslie is back in town
SEMAINE 7H30-9H30
Place Fleur de Lys, boul St-Joseph, Hull 771-6966 groupe S.N.C.
Pussy cat — STATIONNEMENT GRATUIT

PLACE FLEUR DE LYS HULL
LA BRASSERIE
AUX BONS VIVANTS
SYLVIE LEBLANC YVON MARCHAND
chansonnier de l'Outaouais
Les lundis—mardis—mercredis et samedis en soirée

vie familiale et sociale



Pourquoi

Monique s'est rendue chez sa soeur Hélène pour discuter de la responsabilité de la femme de donner ou de refuser la Vie à un enfant. Elle a dû se soumettre à un avortement parce que son amant d'alors l'a quittée dès qu'elle lui eut annoncé qu'elle était enceinte, mais elle le regrette; elle voulait cet enfant. Maintenant, son amant ne désire pas d'enfant et n'ose pas lui imposer son désir. Elle s'interroge: Pourquoi être ainsi soumise?

"Le temps de l'avant"

Une réflexion sur la vie

OTTAWA — La législation de l'avortement occupe presque chaque jour les manchettes de la presse. Certains mouvements d'hommes comme de femmes, associations professionnelles, organismes communautaires et autres militent en faveur de la légalisation de l'avortement alors que d'autres demandent le maintien de la loi et la formation de comités d'avortement thérapeutique dans les centres hospitaliers et sont opposés à l'avortement sur demande, et enfin, d'autres groupements pour la vie sont opposés à tout genre d'avortement.

Pour ou contre, l'avortement est devenu une réalité terriblement présente de notre époque. Si ce sont pas des avortements clandestins pour les pauvres, ce sont des petits voyages impromptus à New York pour les riches.

Ce problème de l'avortement, drame de conscience pour la femme, question de survie pour l'humanité, c'est l'occasion qu'a choisie Anne-Claire Poirier, de l'Office national du film du Canada, pour amener les gens de la société actuelle à une réflexion en profondeur sur la vie, la responsabilité des femmes devant la vie à donner ou à ne pas donner. Le film qu'elle a réalisé "Le temps de l'avant" va beaucoup plus loin que la querelle actuelle entre les promoteurs et les adversaires de l'avortement sur demande. C'est le respect de la vie et de l'amour, de la qualité de la vie, qui est remis en question. C'est toute l'échelle des valeurs de la société contemporaine qui est remise en cause.

Ce film est le dernier de la série "En tant que femmes", dans le cadre du programme "Société nouvelle — Challenge for Change". Il a été terminé trop tard pour être présenté au cours de l'Année internationale de la femme, mais il est présentement distribué par les bureaux régionaux de l'ONF dans toutes les agglomérations francophones du pays. Il est disponible au bureau régional d'Ottawa, à toutes personnes ou organismes intéressés, de l'Est de l'Ontario et de l'Ouest du Québec. Une animatrice est affectée à la distribution de ce film et se fera un plaisir d'en assurer la projection et, par la suite, l'animation de la discussion. Déjà, plusieurs visionnements sont organisés pour le mois de mars, alors que l'ONF fait une campagne intensive pour faire connaître ce film d'actualité. Les personnes intéressées sont priées de s'adresser à Carole Martin, à l'Office national du film du Canada, 150, rue Kent, pièce 636, à Ottawa, ou de communiquer avec elle à (613)-996-4863 ou 992-7542.

"Le temps de l'avant" c'est la prise de conscience de la femme devant la responsabilité de donner ou de refuser la vie, qui atteint son paroxysme quand se présente la possibilité d'un avortement, mais elle se vit chaque jour dans le ventre d'une femme adulte. Ce sont ces femmes qui doivent compter les jours, identifier les "bons" et les "mauvais", qui doivent se soumettre à la pillule ou au stérilet. Le refus de donner la vie est une décision quotidienne tandis que le désir de la donner est une envie quotidienne.

Tourné dans des décors naturels à Saint-Pierre-les-Becquets, "Le temps de l'avant" met en vedette Luce Guilbeault, Paule Baillargeon et Pierre Gobeil. Il raconte le drame d'Hélène, 40 ans, épouse d'un navigateur, enceinte pour la quatrième fois, qui remet en question la possibilité de donner la vie dans un monde qui n'y invite plus. C'est la longue nuit de deux femmes, Hélène et sa soeur Monique, célibataire de 29 ans, infirmière et maîtresse d'un interne de l'hôpital où elle travaille. Elles se vident le coeur et rencontrent, au bout de ces "histoires de femmes" que sont la contraception l'avortement et la responsabilité des enfants, la trop grande solitude des femmes, seules devant la vie, comme devant la mort. C'est le premier conflit d'un couple profondément amoureux, Hélène et Gabriel, partagé entre le rêve et la réalité, entre l'attachement à un passé archa.que et le face à face avec un présent rempli d'appréhension.

Le drame de la peur

Le jour où Hélène découvre qu'elle est enceinte à 40 ans, c'est ce jour-là que commence le drame de la peur. "Combien d'enfants voulons-nous avoir ensemble? Combien d'enfants pouvons-nous avoir ensemble? A quel moment l'enfant commence-t-il à nous séparer au lieu de nous unir? A combien d'enfants puis-je offrir une qualité de vie et non seulement la vie? Puis-je désirer la chaleur d'un corps d'homme sans peur? Pourquoi devons-nous nous poser ces questions chaque jour et ce durant quarante ans?"

Monique retorque: "Les hommes ont choisi pour nous la façon de faire l'amour, celle qui nous gardait dépendantes et leur permettait de nous culpabiliser. Ils ont réglé les problèmes de surpopulation par la famine et la guerre. Mais c'est dans notre corps que la guerre se vit. L'atome et la guerre bactériologique leur ayant fait connaître la peur, ils nous demandent, sous le couvert d'une libération, de mener dans nos ventres une guerre biologique pour répondre aux contradictions qu'ils sont créées: dénatalité et surpopulation, pollution et qualité de la vie, amour sans tendresse, enfants et dogmatisme de nos institutions et de nos attitudes. Une place pour chaque chose et pas de place pour les enfants. Serons-nous d'éternelles cobayes?"

Les deux femmes rêvent d'une société juste, où la peur de donner la vie n'existerait plus, parce qu'il y aurait des hommes à la mesure de la paternité, des enfants élevés à l'air pur. Pourquoi les hommes ont-ils refusé de parler de ces choses depuis un long temps déjà?

Ce film, d'une telle densité porte à l'émotion et à une réflexion douloureuse. Les questions essentielles y sont posées, reprises et soulignées. Ce sont les questions que le film suggère aux femmes d'oser poser et discuter au grand jour et non seulement à huis-clos, entre femmes. Le film ne donne pas de solution; il se termine sur une Hélène songeuse. Que fera-t-elle, arrêter ou continuer sa grossesse? Il sous-entend la question que se posent sans doute les femmes qui le voient: "Que ferais-je, moi?"

Plusieurs choisissent d'être mères célibataires

NEW YORK (AP) — Aux Etats-Unis, un nombre croissant de femmes choisissent d'être des mères célibataires et d'élever seules leurs enfants.

La majorité de ces femmes—environ 200,000 annuellement—sont des adolescentes qui ont décidé de ne pas interrompre une grossesse accidentelle ni de faire adopter leur enfant.

Certaines femmes moins jeunes décident délibérément d'avoir des enfants hors des liens du mariage. Elles approchent de la quarantaine et ne trouvent plus à se marier.

Le Dr Finer, 40 ans, mère de deux enfants, déclare: "Je n'ai jamais désiré me marier et je ne me marierai jamais. Je n'ai besoin de personne pour subvenir à mes besoins financiers et je ne vois que des désavantages à signer un contrat de mariage légal, dans le sens traditionnel da terme".

Le Dr Finer explique que de sa vingtième à sa trentième année, elle ne désirait pas d'enfant. Elle a eu deux avortements, le second à 33 ans. "Mais, deux ans plus tard, J'ai décidé d'éprouver l'expérience biologique de la grossesse. Je désirais engendrer la vie. Je savais que cela serait fascinant, intéressant et important. J'en ai également ressenti l'urgence en raison de mon âge."

"Evidemment, cela aurait été formidable d'aimer un homme à cette époque-là, poursuit-elle en caressant les cheveux de son fils Hampton, 5 ans, assis sur ses genoux. Mais je ne pouvais plus attendre que l'amour entre dans ma vie."

Le premier homme à qui elle demanda de reconnaître leur enfant refusa. Elle ne demanda rien au second. Elle a connu des moments difficiles alors qu'elle était enceinte de Hampton, mais elle a fini par prendre le dessus.

Comme elle ne voulait pas d'un enfant unique, elle a mis au monde une petite fille deux ans plus tard.

Le Dr Finer n'essaie pas de dissimuler sa situation de mère célibataire.

"Au contraire, dit-elle, il faut que l'on sache que les femmes sont capables de prendre des décisions et d'avoir une famille. Si une femme décide que c'est ce qu'elle veut, elle doit le faire. Je lui conseille cependant de bien réfléchir, à moins que sa situation financière ne la rende absolument indépendante."

Opposée au mariage

Mlle Sally James, 31 ans, a affirmé qu'elle était d'accord pour avoir des enfants mais était opposée au mariage.

"Je ne crois pas au mariage pour des raisons politiques, et je n'ai besoin de quiconque pour vivre avec moi. Les gens prennent diverses responsabilités dans la vie. Les miennes se sont portées sur un enfant et non sur un mari."

Elle avait fait, mais sans succès, une demande d'adoption. "Ne pas avoir d'enfant m'était très pénible. Aussi, ai-je été infiniment heureuse lorsque je me suis trouvée enceinte".

Le fils de Mlle James a été conçu "dans des circonstances extrêmement positives". Mais peu après sa naissance, elle rompit avec le père qui n'est jamais revenu voir son fils. Elle fait du baby-sitting et s'occupe d'oeuvres sociales. Elle s'inquiète cependant quant à ce qu'elle dira plus tard à son fils lorsqu'il lui parlera de son père, mais "avoir un enfant était un des buts de mon existence", déclare-t-elle. "Je suis très heureuse de l'avoir atteint."

A 17 ans, Mme Karen Emden, maintenant âgée de 31 ans, se sépara de son enfant naturel qu'elle fit adopter. Lorsqu'elle fut à nouveau enceinte, huit ans plus tard, "j'étais folle de joie. Steven ne remplaçait par mon premier bébé, car après m'en être séparée, j'ai ressenti un sentiment de profonde frustration d'avoir laissé ma tâche inachevée."

Le père du deuxième enfant, de Mlle Emden ne témoignait aucun intérêt à celui-ci.

"Ma propriété"

"C'était une liaison légère et passagère qui ne tint pas. J'aurais aimé qu'il fasse une apparition symbolique de temps à autre. Pourtant, j'aime le fait que Steven soit tout à moi et que personne d'autre n'ait de droit sur lui. Je désirais quelque chose qui soit mon entière propriété. Steven est ma responsabilité, mon idée, mon projet."

Lorsque Steven, maintenant âgé de 8 ans, pose des questions au sujet de son père, Mme Emden lui répond: "Il ne vit pas ici. Nous nous aimions suffisamment pour avoir un enfant mais insuffisamment pour vivre ensemble. Heureusement plus de la moitié des enfants de la classe de Steven ont des parents célibataires".

Victime d'un voleur de cuivre

SAINT -ETIENNE (AFP) — Une patiente de l'hôpital de Saint-Etienne (Loire), Mme Marie-Louise Gibernon, est morte le 12 mars dernier, probablement victime d'un voleur de cuivre.

Mme Gibernon en effet a été semble-t-il électrocutée par un court-circuit qui s'est produit dans le bloc opératoire alors qu'elle subissait une intervention chirurgicale sur un goitre. Des vérifications effectuées par des techniciens sur l'installation électrique du bloc opératoire ont permis de constater que l'isolation à la terre de la salle d'opération, soit plusieurs kilos de câbles et de plaques de cuivre, avait été démontée et emportée. En outre un branchement défectueux dont on ignore la nature, avait été fait sur le circuit électrique. La coincidence de ces deux faits semble être la cause du court-circuit.

La décharge électrique dont a été victime Mme Gibernon est vraisemblablement passée par l'électrocardioscope, appareil destiné à vérifier les pulsations cardiaques, en effet les premières constations font état d'une brûlure au point de contact de l'électrode neutre de l'appareil, dans la zone cardiaque.

Une enquête a été ouverte par les autorités de la ville les résultats de l'autopsie qui a été ordonnée détermineront si Mme Gibernon a effectivement succombé à des lésions cérébrales provoquées par électrocution.

Contraception

L'Inde n'ira pas trop vite

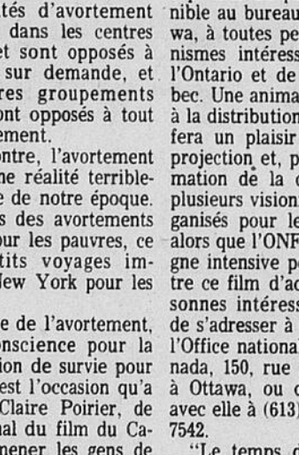
NEW DELHI (Reuter) — Interrogé au parlement au sujet d'un éventuel projet de stérilisation, le Dr. Karan Singh, ministre indien de la Santé, a assuré les députés que le gouvernement "ne précipiterait pas les choses".

Cependant, il a dit qu'il semblait que l'Inde se préparait petit à petit à une mesure de ce genre.

Mais des questions constitutionnelles, légales et administratives doivent être examinées avant de recourir à la stérilisation obligatoire. Il n'a pas voulu préciser si celle-ci ferait partie d'un nouveau programme de contrôle des naissances que le gouvernement présentera le mois prochain.

Musulmans et chrétiens—minoritaires en Inde—se sont inquiétés des projets de stérilisation prêtés au gouvernement. "Ceci équivaudrait, a estimé ces jours-ci l'organe du Vatican L'Osservatore Romano, à installer un règne de terreur et d'oppression."

BIENVENUE A ROBERT



MAINTENANT A VOTRE SERVICE
A NOTRE SALON
DE LES GALERIES DE HULL
Confiez votre tête à des artistes

Jacques Despars
GALERIES DE HULL 771 2222 — CENTRE BAYSHORE 829-8811

Sears

Lancôme



L'essai des produits Lancôme peut s'avérer merveilleux — de plusieurs façons

"Connaissez-vous Lancôme?" Voici l'occasion de faire sa connaissance. A l'achat de 10.50 de tout produit régulier Lancôme/Guy La Roche, vous recevrez une boîte boni contenant Eau de toilette, salon, lait adoucissant pour le corps et désodorisant Lancôme, gratuitement. "Vous avez pris une décision quant à Lancôme". Apportez ce chèque au comptoir Lancôme chez Sears. Il vaut $7.00 pour tout produit Lancôme/Guy LaRoche additionnel après l'achat initial d'une valeur de $15 de série régulière. Achetez pour $25.50 de produits LancômeGuy LaRoche et vous recevrez le chèque de $7.00 ainsi que le boni. Le boni est offert en quantité limitée.

Rayon 8 — Hygiène et beauté
Téléboutique 24 heures
523-1211

Une esthéticienne de Lancôme se trouvera au comptoir des cosmétiques pour vous aider et vous renseigner au sujet des produits Lancôme.



Simpsons-Sears Ltd.

Simpsons-Sears Ltd
Fournisseurs d'uniformes à l'équipe olympique canadienne

Profitez-en maintenant ! Portez à votre compte universel. Chez Simpsons-Sears, vous obtenez la meilleure garantie: Satisfaction ou remboursement.

Heures d'affaires: lundi au vendredi 9h 30 à 5h 30 les 3 magasins ouverts jeu. et ven. soirs jusqu'à 9h. Magasin de Hull, le sam. seulement 9h-5h

Carlingwood
St-Laurent
Les Galeries de Hull

IGA

Achetez et épargnez chez IGA avec les RABAIS-BONIS

POIS DE CHOIX
Top Valu
boîte 19 oz liq.

29¢

Jus de tomates
Top Valu
DE FANTAISIE
boîte 48 oz liq.

45¢

TARTELETTES AUX FRAISES
David
pqt 1 lb

59¢

PAPIER HYGIENIQUE
Delsey - 2 épaisseurs
COULEURS DIVERSES
pqt 4 rouleaux

89¢

APPRET A SALADE
Top Valu
pot 32 oz liq.

89¢

CUISSES ou POITRINES de POULET
PRE-GELEES
DOS TENANTS

lb. 72¢

COTELETTES DE LONGE DE PORC
MELANGE DE COTELETTES DE FILET ET DE COTES

lb. $1.38

PATATES I. P.-E.
CATEGORIE No 1
CANADA
Sac 20 lb

$1.89

Merci d'avoir acheté chez IGA

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités aux exigences d'une famille moyenne

Approvisionnement et service par M. Loeb Limited

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'A LA FERMETURE LE SAMEDI 27 MARS 1976

Peron plus conciliante

BUENOS AIRES (AP) — La présidente Isabel Peron, qui est confrontée à la menace d'un coup d'Etat militaire, a finalement accepté d'engager des négociations officielles avec l'opposition sur la crise actuelle.

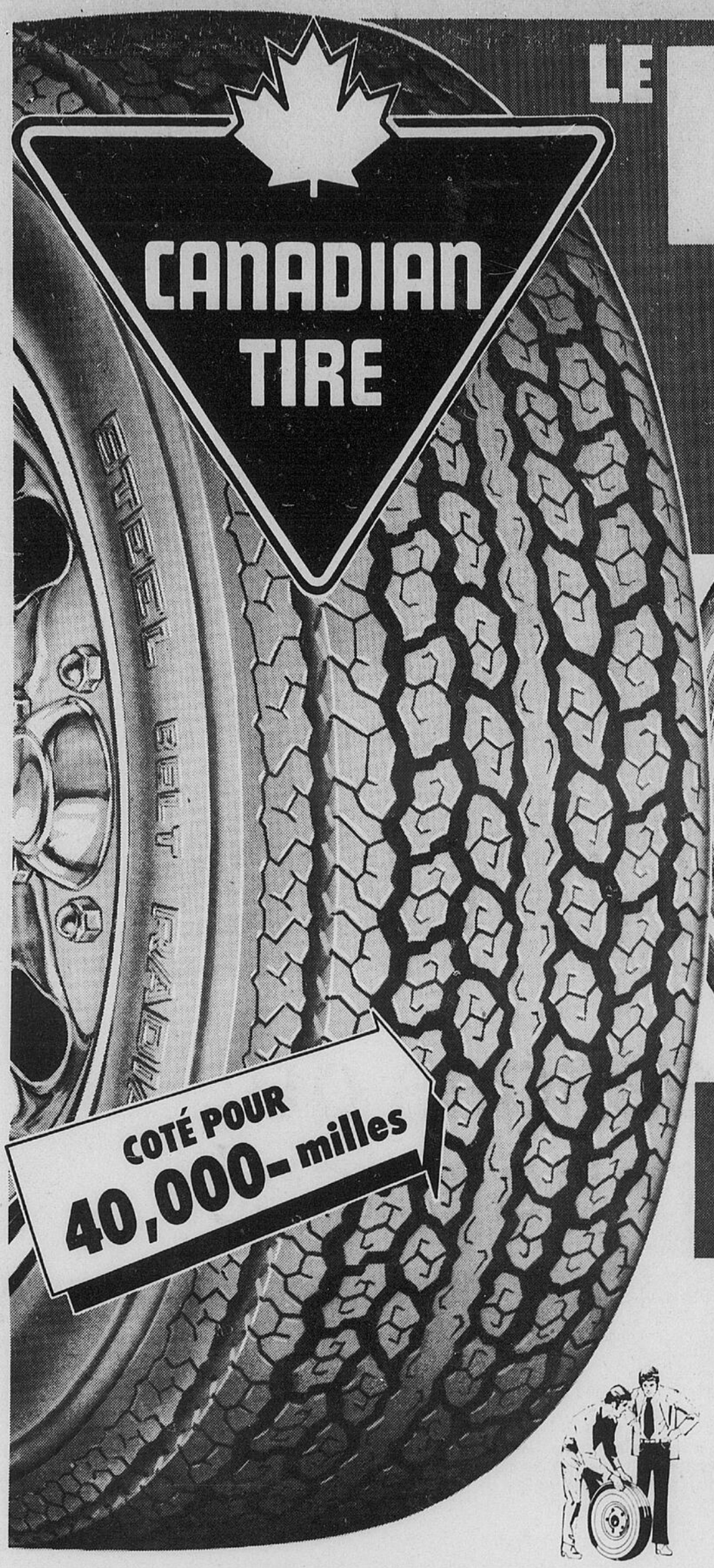
Les dirigeants du Parti justicialiste (péroniste) et les cinq groupes d'opposition, dont le Parti communiste, ont décidé vendredi soir de créer une commission spéciale qui négociera "un programme social et économique qui sera appliqué immédiatement."

Les dirigeants politiques ont accepté également de tenir une assemblée où seront représentés les divers partis pour tenter de trouver des solutions aux problèmes actuels.

CANADIAN TIRE

LE RADIAL SUPER-LASTIC "SUPREME"

QUALITÉ IDENTIQUE À DE NOMBREUX RADIAUX D'ORIGINE . . . MAIS À PLUS BAS PRIX!





FLANC BLANC DIMENSIONS	RADIAL SUPER-LASTIC SUPREME CEINTURÉ D'ACIER 6 plis sous la semelle — CHACUN par 2 ou plus après remise au comptant*
BR78/13	35.96
DR78/14	— Bientôt disp.
ER78/14	42.37
FR78/14	44.36
GR78/14	46.45
HR78/14	48.35
GR78/15	46.98
HR78/15	49.30
LR78/15	55.67

FR78/14 FLANC BLANC

44.36 CHACUN en paires

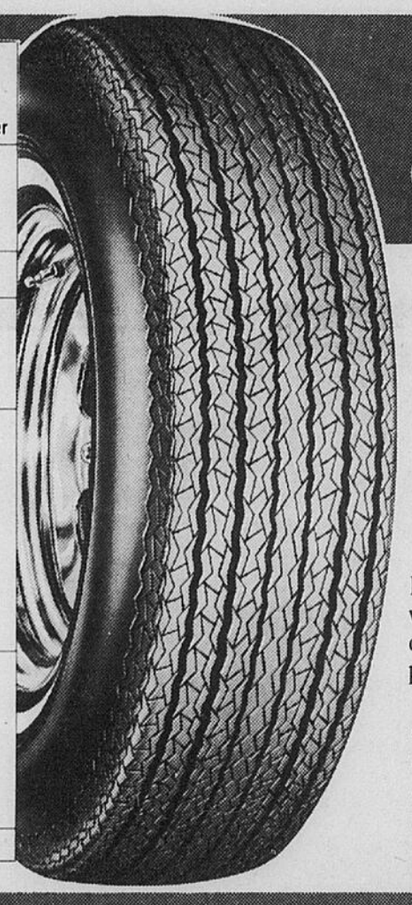
Après remise au comptant*

Notre pneu radial ceinturé acier Super-Lastic "Supreme" est l'aboutissement de recherches poussées. 6 plis sous la semelle: 2 plis de carcasse en polyester pour stabilité, 2 ceintures d'acier pour tenue de route et longue durée de service, 2 plis de nylon (sauf pour pneus de 13") pour durabilité à grande vitesse. Traction, millage, maniabilité et confort améliorés!

5 ans d'assurance routière: coté pour 40,000 milles

5 ans d'assurance routière	TURNPIKE FLANC BLANC 2+2 Polyester ceinturé verre	POLYFLEX FLANC NOIR• 2+2 en nylon ceinturé polyester
DIMENSIONS	CHACUN par 2 PNEUS ou plus après remise au comptant*	
600/12 FLANC BLANC	23.32†	21.42
A78/13 (600/13)	22.99	18.48
B78/13 (650/13)	24.65	19.90
C78/13 (700/13)	25.41	20.85
C78/14 (695/14)	25.89	20.85
E78/14 (735/14)	27.03	22.75
F78/14 (775/14)	28.26	23.65
F70/14 (775/14)	29.21	—
G78/14 (825/14)	29.31	24.94
G70/14 (825/14)	30.26	—
H78/14 (855/14)	31.82	27.36
560/15	22.47	—
F78/15 (775/15)	28.31	23.99
G78/15 (825/15)	30.26	25.98
G70/15 (825/15)	31.21	—
H78/15 (855/15)	31.92	27.50

†Semelle non montrée •Flanc blanc, $1.43 en sus



POLYESTER CEINTURÉ VERRE 2+2

Turnpike à voie large coté pour 25,000 milles

F78/14 FLANC BLANC

28.26 CHACUN en paires

Après remise au comptant*

Pneu de rechange analogue à ceux des voitures 1968-75. 2 plis polyester pour départs en douceur et 2 ceintures verre pour maniabilité précise et long millage.

Polyflex 2+2 nylon ceinturé polyester (non montré). 2 ceintures polyester et 2 plis nylon. **F78/14, chacun en paires, après remise comptant, 23.65**

PNEU ILLUSTRÉ: TURNPIKE 2 + 2 À VOIE LARGE

Installation gratuite du pneu sur plupart des roues si vous achetez une valve Dill ou Schrader au prix courant du catalogue de $1.00. Le pneu et la valve doivent être installés ensemble. "Un pneu n'est neuf que si la valve l'est aussi". Equilibrage statique roue-pneu, $1.00.

**5% de remise au comptant sur les pneus au lieu de billets-bonis*



"WHIPPET" À 2 PLIS NYLON

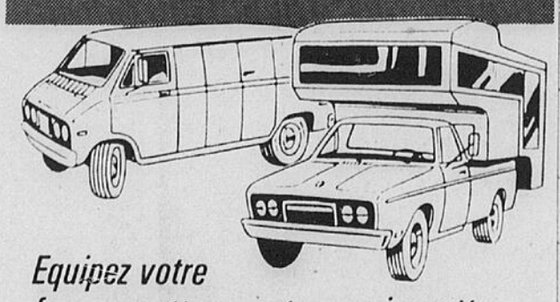
WHIPPET 2 plis de nylon FLANC NOIR DIMENSIONS	CHACUN après remise au comptant*
600/13	15.53
B78/13 (650/13)	16.91
C78/13 (700/13)	17.91
C78/14 (695/14)	18.00
E78/14 (735/14)	18.95
F78/14 (775/14)	19.28
G78/14 (825/14)	20.57
560/15	17.53
F78/15 (775/15)	19.43
G78/15 (825/15)	20.57
H78/15 (855/15)	22.28

Toute l'allure d'un radial . . . étudié pour les grandes vitesses

Carcasse à 2 plis en nylon 66 Du Pont 50% plus robuste que celle de pneus normaux à 4 plis. Le "Whippet" s'échauffe peu à grande vitesse!

5 ans d'assurance routière

PNEUS DE CAMIONS TURNPIKE et SUPER-LASTIC



Equipez votre fourgonnette ou votre camionnette avec ces pneus sûrs et économiques

Achetez des pneus de grande qualité avec notre système de commande à l'usine et profitez de prix très réduits (comptez 2 à 3 semaines de livraison; frais de port en sus)... ou payez comptant en magasin pour livraison immédiate et remise de 5%.

Le tableau ne donne que quelques-unes de nos dimensions. Demandez autres types et dimensions en magasin.

(Grand choix de pneus de tracteurs)

PNEUS EN NYLON †Aussi sans chambre avec léger supplément. S.ch.: sans chambre seulement			Sur commande au comptant* Livraison: 10-21 jours	En magasin Livraison immédiate	En magasin Après remise au comptant*	Assurance routière par pneu
DIM.	GENRE DE PNEUS	FORCE EN PLIS ET CHARGE	Port en sus—Sans billets-bonis			
670/15	Master Highway†	6C	27.15	30.73	29.19	1.28
	Hi-Traction†	6C	28.58	32.34	30.72	1.35
700/15	Turnpike Express†	6C	29.49	33.37	31.70	1.39
	Hi-Traction†	6C	33.11	37.46	35.59	1.56
650/16	Turnpike Express	6C	28.12	31.82	30.23	1.33
	Hiway-Byway†	6C	31.53	35.68	33.90	1.49
700/16	Turnpike Express	6C	31.12	35.21	33.45	1.47
	Hiway-Byway	6C	34.40	38.93	36.98	1.62
750/16	Turnpike Express	8D	38.84	43.95	41.75	1.83
	Hiway-Byway	8D	44.93	50.84	48.30	2.12
800/165	Master Hiway S.ch.	8D	42.26	47.82	45.43	1.99
	Hiway-Byway S.ch.	8D	45.24	51.19	48.63	2.13
875/165	Super TurnpikeS.ch.	8D	45.91	51.95	49.35	2.16
	Hi-Traction S.ch.	8D	51.15	57.88	54.99	2.41

PNEU ILLUSTRÉ: "Master Highway" à semelle nervurée en 15, 16 et 17"

CANADIAN TIRE MAGASIN ASSOCIÉ

Demandez une **CARTE CANADIAN TIRE** à votre magasin

Rendez-vous aux magasins Canadian Tire!

OTTAWA	178, rue Kent et ave Laurier	OTTAWA	2160, ave Carling	BUCKINGHAM	986-3338	PERTH	267-3412	SHAWVILLE	647-2733	KEMPTVILLE	258-3479
OTTAWA	119, ch. Richmond	VANIER	248, ave McArthur	CARLETON PLACE	257-3188	ARNPRIOR	623-3113	MANIWAKI	449-2000	WILLIAMSBURG	535-2845
OTTAWA	1170, ch. Heron	BELLS CORNERS	Route 7	HAWKESBURY	632-7063	RENFREW	432-2682	SMITHS FALLS	283-3909	*Il y en a un dans votre localité*	
OTTAWA	1375, Clyde a Baseline	HULL GATINEAU	9, boul. Montclair 375 ouest, boul. Maloney						



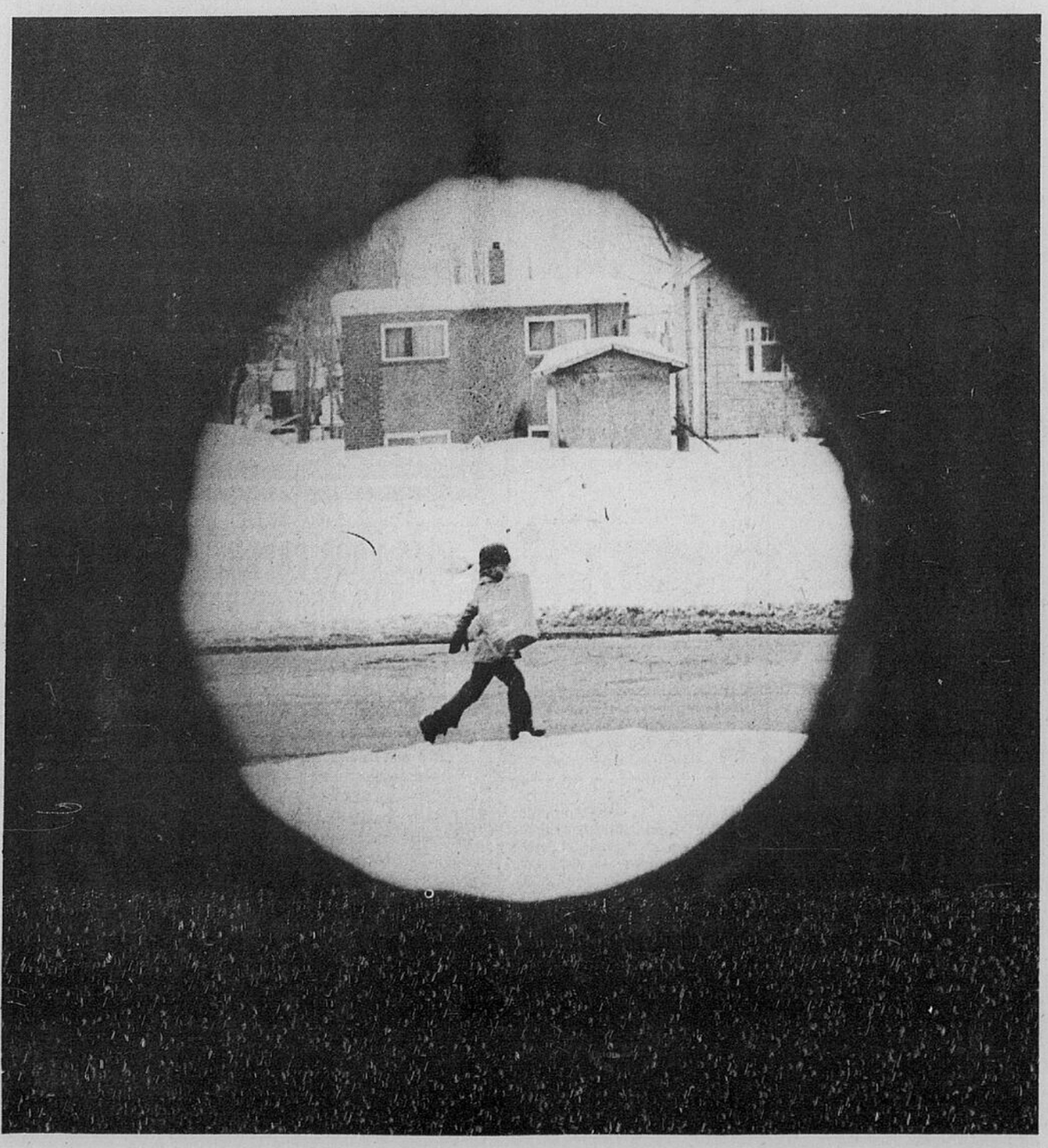


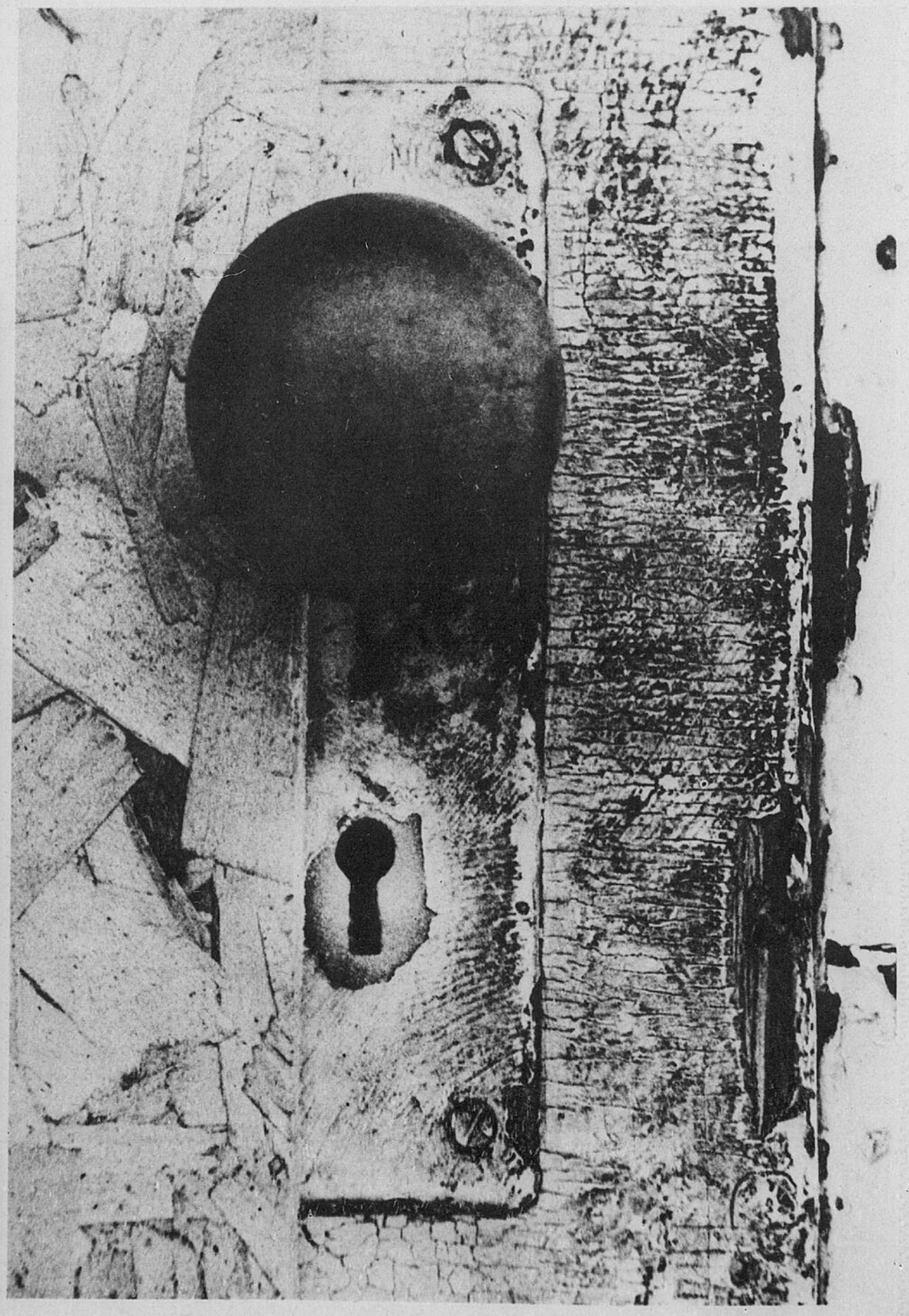
Vestiges du temps passé

Demain, l'île de Hull aura complètement changé de visage. Des grandes artères la traverseront de bord en bord, de grands et gros buildings s'imposeront au décor, des milliers de fonctionnaires fourmilleront dans son nouveau centre-ville.

Mais, en attendant que le progrès y prenne place et fasse sa marque, l'île de Hull est toujours là. Des centaines de personnes sont parties ailleurs, dans les faubourgs. Plusieurs petites rues étroites sont disparues, sous le béton des grandes artères. Les bicoques ont été démolies, en même temps que les bonnes maisons. Mais, il reste quand même des vestiges de cette civilisation hulloise des temps anciens.

Notre photographe Michel Lafleur est allé se balader dans cette île qui disparaît un peu chaque jour. Les photos qu'il a rapportées évoquent facilement cette nostalgie des jours passés. La vieille cabane qui rayonne dans le soir. L'escalier qui mène au premier étage. La bouche d'égout qui servait de terrain de jeu aux enfants. La poignée de cette porte qui ferme sur un passé où la joie de vivre et de travailler au jour le jour primait sur la nécessité de construire, de changer et de progresser rapidement, au même rythme que les autres grands centres urbains de l'Amérique.





237-8400 PETITES ANNONCES

EFFICACES — ECONOMIQUES

Du lundi au vendredi 8h 00 a.m. à 9h 00 p.m.
Les samedis 8h 00 a.m. à 4h 00 p.m.

AVIS
1 Avis divers
2 Avis légaux
3 Convocations
4 Fiançailles
5 Mariages
6 Naissances
7 Adoptions
10 Pharmacies ouvertes
11 Garages ouverts
14 Perdu
15 Trouvé

EMPLOIS
20 Carrières et professions
21 Aide professionnelle
22 Personnel de bureau
23 Aide technique
24 Personnel de vente
25 Agents-distributeurs
26 Agents vendeurs
27 Personnel d'hôtellerie
28 Personnel de restaurant
29 Esthétique-coiffure
30 Personnel d'hôpital
31 Personnel de métier
32 Aide demandée
33 Positions vacantes
35 Personne de compagnie
36 Aide domestique
37 Gardiennes demandées
38 Garderais bébés
40 Professeurs-instituteurs
42 Personnel scolaire
44 Ecoles spécialisées
45 Cours privés
46 Emploi demandé

LOGEMENT
50 Logements demandés
51 Maisons demandées
52 Chambres demandées
54 Chambres et pensions demandées
55 Pension à partager
56 Appartement à partager
57 Service de location
58 Maisons à louer
61 Appartements à louer
62 Maisons de repos
63 Appartements meublés
66 Hôtel-Motel
67 Chambres à louer
68 Pensionnats
69 Chambre et pension

IMMEUBLES
71 Propriétés demandées
72 Fermes demandées
73 Terrains demandés
74 Fermes à louer
75 Terrains à louer
76 Propriété à échanger
77 Louer ou échanger
78 Louer ou vendre
79 Condominiums
80 Propriétés à vendre (Québec)
81 Propriétés à vendre (Ontario)
82 Propriétés à l'extérieur
83 Terrains à vendre
84 Fermes à vendre
85 Maisons mobiles
86 Pré-fabriquées
87 Service immobilier
88 Transactions immobilières
89 Assurance immobilière

COMMERCIAL
91 Occasions d'affaires
92 Echanges de commerces
93 Bureaux demandés
94 Entrepôts demandés
95 Commerces demandés
96 Garages demandés
97 Bureaux à louer
98 Locaux commerciaux
99 Commerces à louer
100 Garages à louer
101 Entrepôts à louer
102 Entrepôts à vendre
103 Commerces à vendre
104 Garages à vendre
105 Stationnement disponible

VILLEGIATURE
111 Chalets demandés
112 Terrains pour chalets demandés
113 Terrains pour roulottes demandés
114 Chalets à louer
116 Terrains pour roulottes à louer
117 Chalets à vendre
118 Terrains pour chalets à vendre
119 Terrains pour roulottes à vendre
120 Roulottes demandées
121 Roulottes à louer
122 Roulottes à vendre
123 Accessoires pour roulottes
125 Centres de villégiature
126 Camping
129 Chasse et pêche
130 Ski

VEHICULES-MOTEUR
132 Véhicules tout terrain
133 Avions
134 Camions demandés
135 Automobiles demandées
136 Machinerie demandée
137 Bateaux demandés
138 Motoneiges demandées
139 Motocyclettes demandées
141 Automobile à louer
142 Camions à louer
143 Machinerie à louer
144 Bateaux à louer
148 Automobiles à vendre
149 Camions à vendre
150 Courtiers de voitures
151 Machinerie à vendre
152 Motocyclettes à vendre
153 Bateaux à vendre
154 Motoneiges à vendre
155 Entreposage de véhicules
156 Accessoires d'automobiles
157 Accessoires de bateaux
158 Accessoires de motocyclette
159 Accessoires de camions
160 Accessoires de motoneiges
161 Remorques

MARCHANDISES
165 Divers demandés
166 Encans
167 Divers à vendre
168 Vêtements à vendre
169 Fourrures-entreposage
170 Divers à louer
171 Echanges
173 Bicyclettes
175 Appareils ménagers
176 Radios-téléviseurs
177 Ameublement
179 Antiquités
181 Matériaux

ANIMAUX
185 Animaux demandés
186 Animaux à vendre
187 Pâturage
188 Pensions-animaux
189 Nourriture-animaux
190 Soins pour animaux
192 Vétérinaires

SERVICES
195 Réparations et services
196 Jardinage
198 Marchés alimentaires
199 Salons de beauté
200 Pourvoyeurs
202 Ambulance

AMUSEMENTS
205 Restaurants
206 Amusements
207 Spectacles
208 Musique
210 Numismatie
211 Philatélie
214 Photographie-caméras
216 Orchestres

FINANCE
220 Argent demandé
221 Argent disponible
222 Hypothèques
223 Placements
224 Assurance

PERSONNEL
230 Messages personnel
232 Transport demandé
234 Transport disponible

DECES
240 Fleuristes
242 Monuments
244 Remerciements
245 Messes-Services anniversaire
246 In Memoriam
248 Directeurs de funérailles
249 Cimetières
250 Avis de décès

2 AVIS LEGAUX

COMMISSION DU LOGEMENT D'OTTAWA
Un organisme du Ministère du Logement

SOCIETE D'HABITATION DE L'ONTARIO

APPEL D'OFFRES
POUR ECLAIRAGE
6-6007

Des soumissions adressées au soussigné seront reçues jusqu'à 11h le 6 avril 1976 pour l'installation de l'éclairage à SH 34-Ottawa. On peut obtenir les cahiers des charges et les bordereaux de soumission en s'adressant à la Commission du Logement d'Ottawa, 220 ouest, av. Laurier, 3e étage, Ottawa. La plus basse ou toute autre soumission ne sera pas nécessairement acceptée.

Le directeur administratif
2

COMMISSION DU LOGEMENT D'OTTAWA
Organisme du Ministère du logement

SOCIETE D'HABITATION DE L'ONTARIO

APPEL D'OFFRES
POUR
UN SYSTEME DE COMMUNICATION
6-6022

Des soumissions adressées au soussigné seront reçues jusqu'à 11h a.m., le 6 avril 1976 pour l'installation d'un système de communications à SH 23, Ottawa. On peut se procurer les cahiers des charges et les bordereaux de soumission en s'adressant à la Commission du Logement d'Ottawa, 220 ouest, av. Laurier, 3e étage, Ottawa. La plus basse ou toute autre soumission ne sera pas nécessairement acceptée.

Le directeur administratif
2

2 AVIS LEGAUX

AVIS SOUMISSIONS

Location à long terme d'autobus et véhicules de service

La Commission de Transport de la Communauté Régionale de l'Outaouais demande des soumissions pour la location à long terme d'autobus et véhicules de service.

Les devis peuvent être obtenus en s'adressant au soussigné entre 8.30 heures a.m. et 4.30 heures p.m. les jours ouvrables.

Toute soumission doit être présentée en double exemplaires.

Pour être validement reçues, les soumissions doivent se trouver physiquement entre les mains du secrétaire, à son bureau, 54 de la rue Front, Hull, Québec, au plus tard à dix (10.00) heures a.m. le 29 mars 1976.

Les soumissions seront ouvertes à dix heures 5 minutes (10.05) a.m. le 29 mars 1976, au siège social, 54, rue Front, Hull, Québec.

La Commission ne s'engage à accepter ni la plus favorable ni aucune des soumissions et n'encourt aucune obligation envers les soumissionnaires.

FAIT à Hull, ce 17ième jour de mars 1976.

Médard Larente,
Secrétaire.
2

2 AVIS LEGAUX

LA COMMISSION DE LA CAPITALE NATIONALE
S.F.C. GLOUCESTER

INSTALLATIONS DE TRAITEMENT TERTIAIRE APPEL D'OFFRES

Des soumissions cachetées, clairement libellées quant à leur contenu et adressées au soussigné pour les installations de traitement tertiaire à la S.F.C. Gloucester, canton de Gloucester, Ontario, seront reçues jusqu'à 3h 00 p.m. (H.N.E.) et dépouillées en public 15 minutes plus tard dans les bureaux de la Commission de la Capitale Nationale, 48 Rideau, 2e étage.

LE JEUDI, 8 AVRIL 1976

Le travail comprend la construction, les tuyaux, les pompes, la ventilation, l'électricité et les instruments.

On peut obtenir les documents de soumission en s'adressant aux bureaux de la Commission de la Capitale Nationale, Division des entreprises de construction, 2e étage, 541, promenade Sussex, Ottawa, Ontario, moyennant un dépôt au montant de $50.00 sous forme de chèque visé établi à l'ordre de la Commission de la Capitale Nationale. Le dépôt sera remboursé si les plans et les cahiers des charges sont retournés en bon état dans les trente jours suivant la date de clôture de l'appel d'offres.

Pour plus de précisions au sujet du projet, prière de communiquer avec la Division des entreprises de construction au numéro de téléphone (613) 995-8248. La plus basse ou toute autre soumission ne sera pas nécessairement acceptée.

Le Secrétaire
Commission de la Capitale Nationale
48, rue Rideau (rez-de-chaussée)
Ottawa, Ontario
K1N 5K5
2

14 PERDU

"AMERICAN COCKER SPANIEL" blond, perdu dans Vanier. Communiquez Roger Larocque 745-1623 ou 741-5290.

BRACELET (chaine en or) Hull. Récompense. 776-4900.

CHANDELLIER en argent, et poignard d'officier allemand égarés. Récompense, appelez 237-7676.

CHIEN perdu, région Limbour, mardi 16 mars. Epagneul femelle noire, tatouée. Récompense. 827-1481.

LUNETTES dans étui rouge, perdues soit rue Preston ou Rouville, vendredi. Récompense. 777-6257.

MONTRE en or pour dame perdue discothèque Salon bleu de l'Université d'Ottawa. Récompense. 745-6570.

PERDU — Grosse somme d'argnet ($200) aux environs de Laurier et Copernicus. 996-5762 extension 39 (jour), 663-0127 (soir).

TROUSSEAU clés, entre Mont-Bleu, et magasin Dominion. 771-5604

15 TROUVE

CLES trouvées au parc Tunney's. Veuillez composer 996-4569, ou 729-0189, demandez Suzanne.

TROUVE — Chien Colley avec plaque. 745-4062 ou 236-2331.

21 AIDE PROFESSIONNELLE

CURRICULUM VITAE
CONCUS ET REDIGES POUR VOUS. Communiquez avec Richard Archambault, pour rendez-vous. Services de gestion du personnel, de placement, de curriculum vitae. 770-0444.

22 PERSONNEL DE BUREAU

POSITION PERMANENTE
DU A L'AUGMENTATION considérable des ventes, nous sommes dans l'obligation d'augmenter notre personnel de comptabilité. On requiert commis (H.F.) des ventes, bilingue. Veuillez vous présenter chez Paul Cardinal Pontiac Buick, 900 boul. St-Joseph, Hull. Demandez Robert Montpetit.

STENO-DACTYLO demandé(e) immédiatement. Banque Provinciale, 745 boul. St-Joseph, Hull. Demandez M. Beaulieu, 770-4550.

2 AVIS LEGAUX

VILLE DE HULL
CANADA
Province de Québec
District de Hull

AVIS

AVIS vous est donné qu'en vertu des dispositions des articles 538 et 540 de la Loi 56 Victoria, Chapitre 52 (Charte de la Ville) et l'article 145 du Chapitre 85, Lois de 1969 (C.R.O.), le rôle de perception a été préparé et déposé. Ce rôle s'applique pour la période commençant le 1er janvier 1976 et se terminant le 31 décembre 1976.

Toutes les personnes tenues au paiement des sommes y étant mentionnées sont requises d'en payer le montant au Bureau du Trésorier de la Ville à l'hôtel de Ville, 25, rue Laurie,r Hull, avant ou au plus tard le 15 avril 1976.

DONNEE A HULL, ce 15ème jour de mars 1976.

ROBERT LESAGE, O.M.A.
GREFFIER de la Ville.
2

11 GARAGES OUVERTS

POSTES D'ESSENCE

OUVERT DIMANCHE ET TOUS LES JOURS JUSQU'A 10H P.M.

SHELL
GUS AND JOHN SHELL Service Station, 24, chemin Richmond à Piccadilly, Ottawa. 728-5324.

SHELL
GUS AND JOHN SHELL Service Station, 1325, chemin Richmond, Ottawa. 829-4955.

SHELL
GUS AND JOHN SHELL Service Station, 1330, avenue Carling, Ottawa. 729-6733.

11

20 CARRIERES ET PROFESSIONS

CHEF DE SUCCURSALE
LA BIBLIOTHEQUE PUBLIQUE DE GLOUCESTER

A besoin d'un (une)

- Bibliothécaire pour diriger sa succursale de Blackburn Hamlet, Gloucester. Un canton qui se développe vite à présent, se trouve dans les municipalités régionales d'Ottawa Carleton.
- La personne qualifiée aura la responsabilité de gérer et de guider les services de la succursale pour une communauté de 10,000.
- Qualifications requises: baccalauréat ou maîtrise en bibliothéconomie; facilité en français et en anglais.
- Salaire: $12,595-$14,860. Selon expérience.
- A commencer le 1er mai 1976.
- Remettre demande d'emploi et Curriculum Vitae à:

LE DIRECTEUR
BIBLIOTHEQUE PUBLIQUE DE GLOUCESTER
2536 Chemin Innes
Ottawa, Ont.
K1B 4C5

20

LA CORPORATION DU CENTRE D'ACCUEIL FOYER PERE GUINARD DE MANIWAKI

Foyer-Hébergement personnes âgées
recherche
UN OU UNE DIRECTEUR(TRICE) GENERAL(E)
SOUS L'AUTORITE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

QUALIFICATIONS
- diplôme d'études collégiales du D.E.C.
- formation professionnelle en techniques administratives ou équivalent.
- le candidat doit posséder au moins 3 années d'expérience en administration dans un milieu gouvernemental.

SALAIRE:
Selon politiques salariales en vigueur dans le réseau du Ministère des Affaires Sociales.

Les candidats devront faire parvenir leur curriculum vitae dans une enveloppe avec mention "candidature" et ce avant le 10 avril 1976 à:

M. Eldoma Rozon,
Président du Conseil d'administration,
152 rue Champagne,
Maniwaki, Québec
J9E 2M8

20

22 PERSONNEL DE BUREAU

POUR UN POSTE PERMANENT OU TEMPORAIRE TELEPHONEZ A

stanley arron personnel

A Ottawa: 155 Kent, 237-5060
A Hull: 131, rue Principale, 778-3320

22

ATTENTION!

SECRETAIRE, STENOGRAPHE, DACTYLOGRAPHE ET DICTAPHONISTE BILINGUES

CETTE ANNONCE EST POUR VOUS

Vous êtes fatigués de la routine quotidienne? Vous aimeriez apportez un changement à votre vie?

Oui! CHRISTINA PERSONNEL DE BUREAU peut combler ce manque d'intérêt. Vous êtes intéressés à un travail soit temporaire ou permanent? Nous pouvons vous aider.

Oui! CHRISTINA PERSONNEL DE BUREAU s'occupe de vous. Notre salaire se situe entre $3.25 et $6.40 l'heure. Pour vos vacances nous vous offrons 4% de vos gains totaux.

De plus CHRISTINA PERSONNEL DE BUREAU est une agence entièrement canadienne.

POUR UN RENDEZ-VOUS COMMUNIQUER AVEC
MLLE MICHELE DUBEAU 771-7424

CHRISTINA PERSONNEL DE BUREAU

22

Université du Québec
Direction des études universitaires dans l'Ouest québécois

RÉCEPTIONNISTE
(Bureaux de la Direction générale et du Secrétariat général)

Fonctions

Sous la direction du supérieur immédiat, accueille les visiteurs, donne des informations, reçoit, transmet et place des appels téléphoniques.

Exigences

Diplôme terminal du cours secondaire
Présentation et langage soignés
Dactylographie

Traitement

Selon les qualification et l'expérience, peut varier entre $6,394. et $7,508.

Lieu de travail

Hull

Date limite

Les demandes accompagnées d'un curriculum vitae doivent parvenir avant le vendredi 26 mars à 17h.00, au:

Service du personnel (concours no 174)
Université du Québec
Direction des études universitaires
dans l'Ouest québécois
335, boul. Cité des jeunes
Hull (Québec)
J8Y 6M4

75-76-130

20 CARRIERES ET PROFESSIONS

COMMUNICATIONS.

Représentant des ventes requis avec:

3 ANNEES D'EXPERIENCE MINIMUM

dans le domaine des systèmes de communications industrielles et gouvernementales:

IC, TA, CCTV, etc,

Rémunération et possibilité d'avancement. Très intéressants pour le (la) candidat(te) qualifié(e).

Appelez:
M. ROBERT MARTIN
746-0335
A/S: ASSOCIATED AUDIO LTEE.,
20

22 PERSONNEL DE BUREAU

SECRETAIRE STENO DACTYLO BILINGUE
DEMANDE(E)
Aucune expérience requise, mais serait un atout.
BANQUE PROVINCIALE DU CANADA
244, Rideau, Ottawa 237-9945
22

22 PERSONNEL DE BUREAU

personnel pool

Si vous avez de l'expérience et des aptitudes pour le travail de bureau, pourquoi ne pas venir vous inscrire chez nous... Nous avons peut-être le poste que vous cherchiez.

URGENT!
Opérateur(trice) de machine à tenue de livres N.C.R. pour travail du 19 au 23 avril 1976

2 emplacements pour vous accommoder

HULL: 131 Principale, 778-3320
OTTAWA: 155 Kent angle Slater, 237-5060
22

personnel pool

A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI?
NOUS POUVONS VOUS AIDER!

Nous avons des ouvertures variées de sténos, dictas et dactylos.

Nous accordons une prime de bilinguisme, une paie de vacances de 4% ainsi que plusieurs autres bénéfices.

Pour de plus amples renseignements, venez nous voir dès aujourd'hui.

770-6335	237-2888
120 Principale	116 Albert
pièce 102	pièce 804
HULL	OTTAWA

BUREAUX OUVERTS
LE SOIR
Tous les mardis et jeudis
5h p.m. à 8h 30 p.m.

OTTAWA EST	
240, ch. Montréal	741-0034
HULL	
196 St-Joseph	770-8929
OTTAWA-OUEST	
1331 Wellington	729-0310

SERVICE DE SELECTION
the les 500
SELECTION SERVICES.
22

24 PERSONNEL DE VENTE

AVON
REPRENEZ le chemin de l'épargne! Réalisez d'intéressants profits en vendant des produits de qualité, dans un territoire avoisinant. Composez 232-8585.

BIJOUTERIE demande vendeurs(ses). Expérience nécessaire, bilingues, 75 Chemin Montréal, Vanier.

COMPAGNIE renommée, recherche vendeurs(euses) plein temps ou partiel. Possibilités de $15,000 à $20,000 par année. Appelez 824-1102 entre 9 et 5, après 7 heures, 663-6869.

PERSONNES demandées pour représenter produits Geni. 771-1583

22 PERSONNEL DE BUREAU

CLINIQUE DENTAIRE
CHERCHONS réceptionniste bilingue à temps partiel qui deviendra à plein temps éventuellement. Connaissances générales du travail de bureau et de la dactylographie un atout. 733-9731.

MLLE STACEY
DES POSTES permanents ou temporaires de choix sont offerts à des secretaires particulières. Dicta-secrétaires, commis-dactylo, commis-comptables et teneur de livres. Minimum 1 an d'expérience. Pour plus de renseignements, communiquez avec Mme Harris, 237-2117.

PERSONNEL DE BUREAU BILINGUE

N'attendez pas le printemps! Des postes de choix vous sont offerts dès maintenant dans
HULL ET OTTAWA

Venez vous inscrire dès aujourd'hui!

PORTAGE PERSONNEL
BUREAU DE PLACEMENT
45, rue Principale, Hull
770-6918
22

22 PERSONNEL DE BUREAU

personnel pool

Si vous avez de l'expérience et des aptitudes pour le travail de bureau, pourquoi ne pas venir vous inscrire chez nous... Nous avons peut-être le poste que vous cherchiez.

URGENT!
Opérateur(trice) de machine à tenue de livres N.C.R. pour travail du 19 au 23 avril 1976

2 emplacements pour vous accommoder

HULL: 131 Principale, 778-3320
OTTAWA: 155 Kent angle Slater, 237-5060
22

24 PERSONNEL DE VENTE

REPRESENTANT DES VENTES
EXCELLENT avenir avec un distributeur entreprenant de pneus et de pièces d'auto afin de visiter les concessionnaires et les propriétaires de flottes. L'expérience des pièces ou des pneus un atout. Tous les bénéfices. Commercial Tire and Batterie Sales Ltd, 363, rue St.Patrick

PATRON DU JOUR

Facilitez les corvées!
PATRON IMPRIME



4653
TAILLES
10½-20½
par Anne Adams

Les corvées seront plus faciles et vous tirerez de plus grands avantages du plein air et du soleil lorsque vous serez revêtue de cette tunique-soleil. Toutes les coutures sont droites-rien n'est plus facile à confectionner que ce soit en denim ou chambray.

Patron imprimé 4653: demi-tailles 10½, 12½, 14½, 16½, 18½, 20½. La taille 14½ (buste 37) nécessite 2 1/8 ver. de tissu de 45 po.

$1.00 pour chaque patron -comptant, chèque ou mandat-poste. Ajoutez 15¢ pour chaque patron pour le courrier de première classe et la manutention. (Résidants de l'Ont., ajoutez la taxe de vente de 7¢). Ecrivez clairement en lettres moulées la taille, le numéro de modèle, votre nom et votre adresse. Faites parvenir à: Anne Adams, Service des patrons Le Droit, 60 av. Progress, Scarborough, Ont. M1T 4P7.

OBTENEZ UN COUPON DE PATRON, VALEUR $1.00, GRATUITEMENT! Choisissez-le du nouveau catalogue printemps-été! rempli de centaines de modèles pour l'été, le sport, la ville et les voyages. Envoyez 75¢ pour le catalogue, dès maintenant.

Livre de couture et tricot	$1.25
Artisanat rapide	$1.00
Livre de couture rapide	$1.00
Livre de modes instantanées	$1.00

24 PERSONNEL DE VENTE

GM
CARRIERE DANS LA VENTE AUTOMOBILES

Nous recherchons présentement une personne bilingue, ambitieuse et désireuse d'un revenu au dessus de la moyenne, pour compléter notre personnel de ventes d'autos neuves et usagées.

Nous offrons d'excellents bénifices et nous fournissons une automobile.

La personne que nous recherchons doit posséder de l'expérience dans la vente.

Si vous croyez, comme nous, que la vente est un domaine lucratif, appelez M. Roger Rollin chez:

ROGER ROLLIN — **CHEV. OLDS. INC.**

1450 boul. GREBER, GATINEAU — 568-5811
24

ETES-VOUS CAPABLE DE GAGNER $12,000.00 PAR ANNEE EN COMMISSION?

Aucune expérience requise: entraînement professionnel fourni. Devez cependant être bilingue.

- Pouvez-vous travailler à salaire et commission?
- Travaillez-vous en ce moment pour une entreprise progressive?
- Mettez-vous à profit vos talents et votre éducation?
- Etes-vous heureux des conditions de votre travail présent?
- Etes-vous satisfait de vos chefs actuels?
- Vous offre-t-on un avenir intéressant?
- Avez-vous des chances de participer dans l'expansion de l'entreprise où vous travaillez?

Si vous ne pouvez répondre à ces questions par un "oui", rendez service à vous et à votre famille en communiquant sans tarder avec:

DAVID MARTIN — 746-0335
DU LUNDI AU VENDREDI ENTRE 8H A.M. ET MIDI
AUDIO ASSOCIES LIMITEE "STEREO"

24

237-8400 PETITES ANNONCES

EFFICACES — ECONOMIQUES

Du lundi au vendredi 8h 00 a.m. à 9h 00 p.m.
Les samedis 8h 00 a.m. à 4h 00 p.m.

24 PERSONNEL DE VENTE

ETES-VOUS OPPORTUNISTES? OPPORTUNIT3 sans pareil, $15,000. par année, entrainement fourni, 663-2878.

24 PERSONNEL DE VENTE

CAPLAN'S

est à la recherche d'un(e)

VENDEUR(EUSE) BILINGUE

connaissant la mode

Poste à temps plein seulement

- Poste permanent
- Semaine de 5 jours
- Tous les avantages de la compagnie
- Rabais sur les achats

Adressez-vous au bureau du personnel

CAPLAN'S
135, rue Rideau
24

25 AGENTS-DISTRIBUTEURS

SECTEUR HAWKESBURY

AGENT DISTRIBUTEUR

(H. OU F.)

POUR BOULANGERIE RENOMMEE

POUR INFORMATION, TELEPHONEZ:

MOTEL DELTA

632-2741 CHAMBRE NO. 25

ENTRE 3 HEURES P.M. ET 6 HEURES P.M.

JEUDI, LE 25 MARS, 1976

25

26 AGENTS VENDEURS

CINQ représentants(tes), un gérant(te), pour compagnie canadienne. Possibilité $25,000 par année, automobile requise. Jour: 728-3523, soir: 822-2072.

27 PERSONNEL D'HOTELLERIE

BAR-MAID (MAN) demandé(e) pour salon-bar. Gatineau, 663-5316, demandez Brenda.

28 PERSONNEL DE RESTAURANT

SERVEUR(EUSE)S barmaids se présenter personnellement Le Diplomate, 1 rue Montcalm, Hull.

SERVEUR(euses) d'expérience pour le Chasseur B.B.Q. 42 Montcalm, Hull

SERVEUR(EUSE) d'expérience, belle apparence. Travail jour ou soir. Sarola Steak House, 675, boul. St-Joseph, Hull.

29 ESTHETIQUE COIFFURE

Assistante(tant) coiffeuse(eurs) avec expérience. Jour 776-3549. Soir 777-6150.

COIFFEUR(EUSE) qualifié(e) bonnes conditions de travail, temps plein, ou partiel. 745-2810 ou 745-9744.

COIFFEUR(EUSE) demandé(e) de préférence la carte du ministère de l'Education. Pour renseignements, du lundi au vendredi entre 8h 30 et 4h 30 p.m. 771-7709.

COIFFEURS et coiffeuses! Excellents postes, dans un centre commercial. Salon Emile of Switzerland, 746-6711.

COIFFEUSE d'expérience recherche un emploi dans un salon de coiffure de Hull. 776-1295.

31 PERSONNEL DE METIER

MECANICIENS (H.F.) demandé(e)s avec expérience dans les camions. Se présenter à 41 rue Juneau, Hull.

32 AIDE DEMANDEE

ASSUREZ-VOUS un revenu à temps partiel. Payé maison, auto et dettes. Peut devenir à plein temps. Ecrire à Case 132, Hawkesbury, Ont.

24 PERSONNEL DE VENTE

REPRESENTANTE(TANT). Possibilité d'un bon salaire à temps plein ou partiel. Automobile requise. Vente pour compagnie renomée. 236-0623.

VENDEURS(EUSES) demandés(ées) avec automobile. Grosse commission. $200 à $300 par semaine. (Système sanitaire). Appelez M. Beauvaix, 643-3337.

VENDEURS(EUSES) avec ou sans expérience, salaire de $300. par semaine, pour 15 heures d'ouvrage. Entrainement et prospect fourni sur les lieux. Pour plus amples informations, communiquer avec M. Jules Kingsberry. 745-1464.

VENDEURS(EUSES) avec ou sans expérience, salaire de $300 par semaine, pour 15 heures d'ouvrage. Entraînement et prospect fournis sur les lieux. Pour de plus amples informations, communiquez avec M. Jules Kingsbury, 745-9464.

$18,00 ET PLUS — Si vous avec de l'expérience en vente directe, excellez dans la conclusion, désirez $300 par semaine, avec une voiture, et plus de 21 ans, je vous offre en retour: revenu hebdomadaire assuré, très haute commission, cours complet de formation, prospects fournis sur les lieux. Pour plus de renseignements veuillez contacter M. Roseau, 745-9464.

25 AGENTS-DISTRIBUTEURS

RECHERCHE

(H.F.)

Personne intéressée à rencontrer notre clientèle pour service et perception.

Excellentes conditions de travail.

TELEPHONEZ ENTRE 4H ET 6H P.M.

663-0700

32

32 AIDE DEMANDEE

AUGEMENTEZ vos revenus! A temps partiel, entraide mutuelle, aucune expérience requise. Fournissez l'ambition nous nous chargons du reste. Pour informations écrire à Case 187 Le Droit, Ottawa.

AVENIR prometteur, personne énergique pour comptoir des commandes et des ventes, bilingue de préférence. L'expérience dans l'automobile, un atout. Commercial Tire and Battery Sales Ltée., 363 rue St. Patrick.

AVONS grand besoin de personnel pour travailler à temps partiel dans le marketing. Gens sérieux seulement, aucun renseignement au téléphone. Pour rendez-vous, 568-2891

CHAUFFEUR (H.F.) demandé (e) à plein temps ou temps partiel. Pour renseignements, appelez M. Aurèle Bélanger. 777-5321

CHAUFFEURS (h. ou f.) de camions demandé(e)s. Travail par jour ou par semaine. Salaire à la fin de chaque jour. Présentez-vous au 109, rue Clarence à 7 a.m.

COMMERCE A VOTRE PORTEE
AIMERIEZ-VOUS être propriétaire de votre propre commerce? Pas besoin de bureau, commencez à la maison, temps partiel ou plein temps; parfait pour couple, époux et épouse. Aucun renseignement au téléphone, prenons le café ensemble pour en discuter. Appelez 1-613-835-2413.

COMMIS DEMANDE(E)S — Expérience un atout. Banque Provinciale du Canada, 325 chemin Montréal, Vanier, 745-2127, demandez Pierre Boisvert ou Claudette Allaire.

32 AIDE DEMANDEE

COMMIS expérimenté quincaillerie. "Références", temps plein, partiel, soir: 568-6233.

COUPLE ambitieux possibilité de doubler ses revenus, plus une sécurité incroyable pour entrevue, 663-0077

COUPLE ambitieux demandé à temps partiel, possibilité $1,000. par mois, appeler: 663-3894.

COUTURIER(ERE) d'expérience pour draperies, heure de travail: 8h a.m. à 4h 45 p.m. 749-1412.

DAME de compagnie pour femme âgée. Travail le jour. Famille de professionnels anglophones. Logée ou non. Salaire à discuter. Poste idéal pour une personne âgée active. 225-4113.

DEMANDONS couple ambitieux pour travail à temps partiel. Demandez André ou Rolande, 568-2983

EMPLOYES(EES) d'expérience seulement, d'âge mûre, pour nettoyage d'édifices, la nuit, de 10:30 heures p.m. à 7:00 heures a.m. 40 heures par semaine. 232-8021.

EXCELLENT travail à temps partiel pour personne ayant suivi un cours de personnalité. 770-7147 entre 5 et 7

GARCONS ou filles sont demandés pour distribuer des circulaires dans Wrightville ou Mont-Bleu. Si vous êtes intéressés téléphonez au numéro suivant: 776-1921 ou 776-4083.

HOMME OU FEMME, pour entraîner comme opérateur de machines à pomper les fosses sceptiques et nettoyer les tuyaux d'égoût. S'adresser à 99 Main, Ottawa.

HOMMES ou femmes d'expérience, pour entretien d'hôpital. Pour travailler le jour ou la nuit. Appelez entre 9 a.m. et 5 p.m. 233-6347.

INTERESSANT TRAVAIL A TEMPS PARTIEL
LA PLUS ancienne firme canadienne de recherche en commercialisation (établie en 1932) demande des personnes pour des entrevues personnelles dans des secteurs déterminés à l'avance. En soirée et le samedi seulement. Il est préférable, mais non essentiel de disposer d'une voiture. Intéressant salaire horaire et dépenses payées. Pour plus de précisions téléphonez à Mme Charbonneau, au 232-0812 entre 3h et 9h p.m.

LA FEDERATION des Caisses Populaires de l'Ontario est à la recherche d'un(e) secrétaire réceptionniste, bonne connaissance de l'anglais, rapide et précise à la dactylo. Bon sens de l'Initiative. Salaire selon l'échelle en vigueur. Pour rendez-vous, 237-6830.

MECANICIENS D'AUTO
AVENIR assuré, pour mécaniciens licenciés ainsi qu'apprentis. Bonnes conditions de travail, tous bénéfices, salaire garanti plus bonis. Empoi permanent. Commercail Tire and Battery Sales Ltée., 353 rue St. Patrick.

MECANICIENS (h.f.) d'expérience avec outillage. 226-1525.

NOUS cherchons quelques couples dans le voisinage, qui seraient intéressés à faire un revenu additionnel le soir, à la maison. 663-0320

NOUS recherchons des couples intéressés à un revenu supplémentaire dans le mois. Téléphonez à 663-9495.

ON DEMANDE des journaliers (h.ou f.) pour travailler dans la construction, le déménagement et l'entreposage. Salaire à la fin de chaque jour. Présentez-vous, prêt à travailler, au 109, rue Clarence, à 7 am.

OPPORTUNITE qui vous donnera de l'argent supplémentaire, de la satisfaction et une plus belle vie. Ecrire à case postale 151 Station A, Hull.

PARENTS augmenter vos revenus commerce à temps partiel. 770-4254.

PEINTRE (h.f.) pour carrosserie d'auto, avec expérience. 226-1525.

PERSONNE avec facilité de communications en publique, très bon revenu, pour plus de renseignements, 568-3654.

PERSONNES pour nettoyer bureaux de 6h à 9h 30 p.m. $2.65 de l'heure, 5 soirs par semaine, s'adresser à Mme Proulx, 110 O'Connor entre 5h et 6h p.m.

PERSONNES sérieuses qui aimeraient augmenter leur revenu à temps partiel. Communiquez avec Richard, 568-2983 entre 2h p.m. et 7h.p.m.

POMPISTE demandé(e). Se présenter entre 8h a.m. et 4h p.m. au Capital City, 764 Principale, Limbour. Aucune application par téléphone.

POUR PERSONNES ambitieuses. Très bon revenu supplémentaire à temps partiel. Ecrire à Case 185 Le Droit

RECHERCHONS des gens intéressés à un revenu supplémentaire à temps partiel, 986-8886.

URGENT besoin de trois personnes sérieuses pour travail facile à temps partiel. Pour vous qualifier, écrire à case postale 55, Pte-Gatineau, Québec. J8T 4Y9.

BELL CANADA

Nous avons présentement des emplois à Ottawa pour les personnes qui se qualifient au poste de

TELEPHONISTES

— ayant complété de préférence leur 12e année
— bilingues
— plein salaire durant l'entraînement
— heures variées
— salaire supplémentaire pour travail en soirée et le dimanche

Pour plus de renseignements ou pour un rendez-vous appelez au

CENTRE DE RECRUTEMENT BELL CANADA

567-3936

De 9h a.m. à 16h p.m. du lundi au vendredi

32

COMMISSION DE TRANSPORT DE LA COMMUNAUTE REGIONALE DE L'OUTAOUAIS

OFFRE D'EMPLOI
HOMME-FEMME

La Commission de Transport de la Communauté Régionale de l'Outaouais requiert les services de chauffeurs d'autobus scolaires (temps partiel)

- Heures de travail laissant beaucoup de temps libre;
- Salaire intéressant;
- Bénéfices marginaux avantageux;
- Différents avantages sociaux.

Toute personne intéressée est priée de se présenter à nos bureaux, 54 rue Front, Hull ou téléphoner à 770-7900. Médard Larente, Secrétaire.

32

36 AIDE DOMESTIQUE

FEMME de ménage demandée lundi et vendredi 684-9688.

OFFRE CHAMBRE plus $35 par semaine en échange 4 heures par jour, sauf dimanche, 8hrs à midi. 745-7525 après 7 hrs.

37 GARDIENNES DEMANDEES

DAME ou jeune fille pour maison privée, 3 enfants. 8 à 5:30 heures. Lundi au vendredi. Près St-René et ru Principale, Gatineau. 663-8836.

FEMME 25 ans et plus pour garder 2 enfants, 2 et 1 ans. Entre 6 et 9 p.m., 776-5733.

GARDIENNE demandée, 4 jours par semaine, 2 enfants, préférablement personne mâture et bilingue, entre 7h et 9h p.m. 777-7962.

GARDIENNE domestique, résidant chez moi, 3 enfants, 2 à l'école, références, salaire et arrangements à discuter, 828-8728.

GARDIENNE fiable pour garder fillettes 7 ans et 8 ans, 5 jours par semaine, le soir, appelez jour seulement, secteur boul. Gréber, Pointe-Gatineau, 777-9464.

38 GARDERAIS BEBES

APPROUVEE, Garderie Chez Tante Yvonne, 771-6786 — 777-1168, diner très substantiel, piano, arts plastiques, etc . . .

ATTRAYANTE mini-garderie, enfants de 1 1-2 à 5 ans, 2 places disponibles, repas chauds et collation. Wrightville. 777-6948.

GARDERAIS bébé chez moi, bonne expérience, 23 Richard, 770-1159.

GARDERAIS bébé chez moi, le jour, rue Champlain, Gatineau, 663-4783.

GARDERAIS bébés de 0 à 1 an, de septembre à juin, très bons soins, 663-8796.

GARDERAIS enfants du lundi au vendredi seulement, chez moi, 568-3414.

GARDERAIS enfants tout âge chez moi. 92 Binet, Hull. 770-2549

ARDERAIS enfants chez moi, oons soins, cour clôturée, rue Bourassa, Projet Le Baron, 568-1774.

GARDERAIS enfants, rue Dumas, Hull. 771-8520

GARDERAIS enfants chez moi, lundi au vendredi, 7h a.m. à 5h p.m. Templeton, 16 Carré Philippe, 663-2529.

GARDERAIS enfants chez moi, bonne expérience, 38 Dufferin, Hull, 777-3537.

GARDERAIS enfants 5 jours par semaine, chez moi, $20 par semaine, 770-2645.

GARDERAIS enfants chez-moi, le jour, rue Lafayette, Gatineau, 643-2789.

GARDERAIS enfants de 2 à 5 ans, le jour, 12 Clairmont, Pointe-Gatineau, 568-4044.

GARDERAIS enfants chez moi, du lundi au vendredi, rue Lorrain, Gatineau, 663-6436.

GARDERAIS enfant de 3 à 5 ans. 5 jours par semaine chez moi. Bilingue, Hull. 62 Lucien-Brault, app. 4, 776-2328.

GARDERAIS enfants ou bébé, le jour chez moi, 770-0900.

GARDERAIS enfants, chez-moi, de 3 à 5 ans, 5 jours par semaine. Bilingue. Hull. 62 Lucien-Brault, app. 4. 776-2328.

GARDERAIS enfants chez moi, lundi au samedi, jour ou soir, n'importe quel âge. 776-5145.

GARDERAIS enfants, chez-moi, Montée Paiement, lundi au vendredi, 643-3079.

GARDERAIS enfants le jour chez-moi, rue St-Hyacinthe, Hull, 770-1901.

GARDERAIS enfants, le jour, près école Riviera. 568-5265.

GARDERAIS enfant(s), de 2 ans et plus, chez moi, lundi au vendredi, Secteur Mont-Bleu, 776-1908.

GARDERAIS enfants de tout âge chez moi, rue Jacques-Cartier, Gatineau. 643-3160.

GARDERAIS enfants, chez moi, jeunes bébés, lundi au vendredi, 770-0500.

GARDERAIS enfants tout âge, chez moi le jour. 741-0708.

GARDERAIS enfants chez moi, le jour. Lucerne, 684-8376.

GARDERAIS enfants chez moi, 5 jours par semaine. Rue Perrier, Vanier, 746-0747.

GARDERAIS enfants de la naissance à âge scolaire chez moi. 568-8918.

GARDERAIS petite fille de 5 ans, chez-moi, lundi au vendredi. 771-8473.

GARDERAIS à enfants (bébé et préscolaire), chez moi, commençant le 3 mai. 5 jours par semaine. Rue Dubeau, Gatineau. 643-1812 après 6 heures.

HULL, garderais jeunes enfants chez-moi, le jour. 776-4729.

MERE de famille garderais enfants de 1 à 5 ans, demander Nicole: 778-0710.

40 PROFESSEURS-INSTITUTEURS

LE CONSEIL SCOLAIRE DE DUBREUILVILLE, ONTARIO POS 1BO

est à la recherche de 2 professeurs (H.F.) Pour septembre 1976

pour enseigner aux niveaux junior et intermédiaire

Les personnes qualifiées et bilingues sont priées de téléphoner ou d'écrire à:

Ecole Saint-Joseph, C.P. 40, Dubreuilville, Ont. POS 1BO

Directeur: Pierre Gamache Tél.: (705) 884-2371, école (705) 884-5151, domicile.

40

38 GARDERAIS BEBES

MONT-BLEU, garderais enfants, du lundi au vendredi, rue Georges-Bilodeau. 771-3196.

ORLEANS, garderais enfants chez moi, lundi au vendredi. 824-3698

PRES PROMENADE GATINEAU, rue Centre, garderais petite fille de 3 à 5 ans. Bel endroit au grand air. Lundi au vendredi, $25 par semaine. 777-0530.

PROJET DuBarry, garderais enfants de 1 à 5 ans, du lundi au vendredi. $25 par semaine. Rue Lachapelle. 568-2307.

RUE CHENIER, je garderais enfants de 2 ans et plus, le jour, 770-3460.

TOURAINE — Garderais enfants chez-moi le jour, expérience, références. 568-5928.

VANIER, rue Ste-Cécile, garderais enfants 3 ans et plus, 5 jours par semaine, $30., 749-9402.

7 MARQUETTE app 2, Hull, garderais enfants le jour. Près moulin rouge. 770-9594

40 PROFESSEURS INSTITUTEURS

PROFESSEUR de français, BA requis et expérience audio-visuelle. 1-514-737-2894 (frais virés).

RECHERCHE professeur 25 à 40 ans. Revenu bien au-dessus de la moyenne. Conditions à discuter. Case 201 Le Droit

PROFESSEUR DE FRANCAIS LANGUE SECONDE
DEMANDE

QUALIFICATIONS:
Détenteur d'un B.A. minimum ou 15 ans de scolarité reconnue. Obligatoire 450 heures d'expérience en langue seconde.

TELEPHONEZ:

236-9751

40

44 ECOLES SPECIALISEES

APPRENEZ A CONDUIRE UN CAMION-REMORQUE
Téléphonez à Montréal, au 514-849-6169.

45 COURS PRIVES

COURS d'orgue pour débutants, à domicile ou chez-moi. Appelez entre 11 a.m. et 7 p.m. 770-4933.

COURS PRIVES d'orgue, piano, chant, accordeur de piano. 749-8577.

DECAPAGE. Cours sur le décapage et la refinition des meubles. Peintures et vernis. Création par Suzanne, 69 boul. St-Joseph, Hull. 770-7870.

46 EMPLOI DEMANDE

ATTENTION! Plombier licencié, ferait réparations, entretien, soirs et fin de semaine. 771-1515 soir 6 à 9 p.m. 770-6819 jour.

BOUCHER, avec 15 années d'expérience, travaillerais à temps plein ou à temps partiel. 728-7655.

FERAIS DACTYLO chez moi, bilingue, expériementée, prix raisonnable. 741-1931.

FERAIS dactylo à la maison, 663-9640 Hélène.

FERAIS TRANSPORTATION
EN automobile, à très bon marché. Demandez pour M. Maurice Latreille. 778-3170.

JEUNE FILLE, garderais bébés chez vous 5 jours. Expérience, 819-983-2676.

PEINTRE avec 15 années d'expérience, requiert du travail. Propre, estimations gratuites, 824-4592.

50 LOGEMENTS DEMANDES

COUPLE d'âge mûr désire appartement d' 1-2 chambre ou 2 chambres à coucher, dans endroit tranquille, propre et central. 1er juillet. 776-2267.

FIN MAI — Recherche appartement dans Vanier, avec possibilité de garde de bébé à proximité. 232-8961.

VANIER — Appartement, 4 grandes pièces. 1er juillet. Installation laveuse, sécheuse. $200. 770-2068.

3 OU 2 chambres à coucher, chauffé, installation laveuse-sécheuse, 1er ou 15 avril. 568-3123.

51 MAISONS DEMANDEES

DESIRE maison seule avec sous-sol, chauffée, si possible, environs Gatineau. Après 6 hrs 568-7873

RECHERCHE maison de 3 chambres à coucher, dans Gatineau ou les environs, pour le 1er juillet. 663-2968.

54 CHAMBRES ET PENSIONS DEMANDEES

PENSION, 1 chambre et repas, environ $80 par mois, un repos, je suis invalide, 663-5592.

56 APPARTEMENT A PARTAGER

GATINEAU, jeune fille partagerait appartement 4 1-2 avec femme ou jeune fille, $95. par mois, appeler après 4 heures 643-1843.

HULL, belles grandes chambres, partage salon, cuisine, bar, buanderie, entrée privée. 777-6891.

PERSONNE pour partager un appartement de 3 chambres à coucher, coin Mutchmore et St-Joseph. 771-4882 après 4h p.m.

57 SERVICES DE LOCATION

ATTENTION! Rentex a cherché pour vous! Appartements, duplex et maisons dans la région Ottawa-Hull. Tous les jours, plus de 700 inscriptions par ordinateur. Ouvert 7 jours, 8h à 21h. 1092 ouest, rue Somerset. 728-1771 Rentex Légers frais.

58 MAISONS A LOUER

A LOUER, plusieurs maisons, Pointe-Gatineau, Gatineau. 731-7154 le soir.

AYLMER
MAISON semi-détaché, 3 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains, finition terrain entièrement tourbé. Pour renseignements 684-2221.

AYLMER, "Town house", 4 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains. Sous-sol fini. Stationnement pour 3 autos. 684-7344.

AYLMER — Semi-détaché, 3 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains, tapis mur à mur, système central, $265 à $280 par mois, non chauffé, non éclairé. 777-0914.

GATINEAU, bungalow de 4 chambres à coucher, excellente condition, $325. 731-7154.

GATINEAU. Maison-jardin de 3 chambres à coucher. Enfants acceptés. 1er mai. $22. 745-4355 en soirée.

J.P. CHENIER LTEE
MAISONNETTE 3 chambres à coucher, $265. Libre 777-8835

J.P. CHENIER LTEE
MAISONNETTE 2 chambres à coucher, $250, libre. 777-8835

MAISON en rangée, 3 chambres à coucher. Libre 1er mai. 643-3997.

MAISON, secteur Gatineau. Sous-sol fini, tapis mur à mur. 643-2707.

MAISON à louer, 24 McLaren, Masson, 2 chambres à coucher, salle de bains complète, avec remise et hangar, non chauffé, $180. 663-0126.

ORLEANS "split level" 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, avec garage. Pas d'animaux $350. 1er avril. Après 4:30 hres 824-2633

POINTE-GATINEAU, 3 chambres, 2 salles de bains, salle de jeux, tapis, clôturé, $315. 568-4126.

POINTE-GATINEAU, 2 chambres à coucher, tapis, poêle, réfrigérateur, 777-1985 ou 777-9041.

SEMI-DETACHE, Gatineau, Projet Desnoyers, 3 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains, sous-sol, $240. 568-1248 en tout temps.

TEMPLETON, bungalow de 3 chambres à coucher; loué avec option d'achat si désiré. Jour, 778-0780 — soir, 663-8732.

TOURAINE, bungalow 3 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, sous-sol fini avec foyer. 1er juillet $325. 568-3305

$225
BAS DE MAISON (duplex) très propre, etc. Hull. 238-7298.

61 APPARTEMENTS A LOUER

61 APPARTEMENTS A LOUER

A LOUER, 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, $160, libre. 663-3966.

APPARTEMENTS neufs, 1, 2 et 3 chambres à coucher, à partir de $180. Réfrigérateur, poêle, tapis mur à mur inclus. 568-4132.

61 APPARTEMENTS A LOUER

A LOUER, 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, $160. Libre. 663-3966.

APPARTEMENTS de 2 chambres à coucher, $160 et $195. Chauffé ou non. Plusieurs avantages inclus. 39 Clericy app 5. Gatineau. 568-4271

SOUS NOUVELLE DIRECTION

APPARTEMENT LE CARTIER

HULL, P. QUE.

GARCONNIERES
1-2 ET 3 CHAMBRES A COUCHER

LOYERS A PARTIR DE $165.

- Comprenant électricité, chauffage électrique, thermorégulateurs individuels, tapis.
- Arrêt d'autobus à la porte. A quelques minutes du centre-ville d'Ottawa. Commodités. Piscine intérieure chauffée, bain giratoire et sauna.

ADRESSEZ-VOUS AU BUREAU DE LOCATION

boul. ST-JOSEPH, HULL

OU COMPOSEZ:

777-7410

HEURES D'AFFAIRES: Lun.-ven. 9h a.m. à 8h 30 p.m. Sam.-dim. 1h p.m. à 6h p.m.

61

RIDEAU EAST

170, AVENUE LEES

Pour une vie tranquille et confortable, venez à Rideau East. Cet immeuble surplombe la rivière Rideau. Vous avez l'accès à tous les secteurs de la ville grâce au Queensway.

RIDEAU EAST VOUS OFFRE:

- Chauffage électrique (à commandes individuelles)
- Tous les logis sont recouverts de tapis
- Piscine intérieure
- Saunas
- Boutique de variétés
- Court de squash
- Salle de réceptions et de jeux
- Installations récréatives en plein air (saisonnières)
- Salle d'exercice

GARÇONNIERES, 1 CHAMBRE A COUCHER, 2 CHAMBRES A COUCHER ET 3 CHAMBRES A COUCHER (2 SALLES DE BAINS) DISPONIBLES.

PRIX A PARTIR DE $175 ET PLUS...

Tous les logis sont libres immédiatement ou peuvent être habités plus tard.

APPARTEMENTS MODELES ET BUREAU DE LOCATION

OUVERTS TOUS LES JOURS DE: 9h a.m. à 11h a.m. et 1h p.m. à 3h p.m. **233-1275**

ADMINISTRE PAR LA METROPOLITAN TRUST COMPANY

61 APPARTEMENTS A LOUER

LES JARDINS *Mont Bleu inc.*

APPELEZ-NOUS POUR RENDEZ-VOUS 770-9023 M. A. LEBEAU

CARACTERISTIQUES:

- CONSTRUCTION DE BETON A L'EPREUVE DU FEU
- BOITES AUX LETTRES
- INTERPHONE
- SALLE DE LAVAGE
- PISCINE EXTERIEURE
- ASCENSEURS
- GERANT ET CONCIERGE DEMEURENT SUR LES LIEUX
- PORTES DE BALCONS PANORAMIQUES
- CHUTES A VIDANGES
- SALLE D'ENTREPOSAGE
- TAPIS DANS LES COULOIRS PUBLICS
- JARDIN TERASSE
- PRES SERVICE D'AUTOBUS
- TELECABLE
- DISPONIBLE: GARAGE INTERIEUR OU STATIONNEMENT AVEC PRISE

Les Jardins Mont Bleu sont d'un grand luxe, mais ne sont pas dispendieux. Situé près du C.E.G.E.P. des centres commerciaux et à seulement 10 minutes de la colline parlementaire, à la porte du Parc de la Gatineau.

CHOIX DE 6 MODELES
STUDIOS - 1 et 2 CHAMBRES

A PARTIR DE: **$168.**



LOYER COMPREND:

• Eau chaude • Taxes • Chauffage • Cuisinière et réfrigérateur • Fixtures électriques modernes • Electricité. Tapis mur à mur au salon et passage • Tringles à rideaux installées.

APPARTEMENTS MODELES OUVERTS POUR INSPECTION AU
175, BOUL. MONT-BLEU, HULL
Agent de location sur les lieux

OCCUPATION IMMEDIATE OU FUTURE

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 4:30 P.M.
SAMEDI ET DIMANCHE DE 11 A.M. A 4:30 P.M.

DIRECTIONS:
Voie rapide Cartier-Macdonald, jusqu'à la sortie Mont-Bleu; suivez le boul. Mont-Bleu jusqu'aux JARDINS MONT-BLEU.

61

61 APPARTEMENTS A LOUER

PLACE LAUSANNE, PTE-GATINEAU

5 De la Savanne et 75 rue Lausanne

Studio $157 — 1 ch. à c. $179

2 chambres à coucher $191

Pour demande de logement, communiquez avec la S.C.H.L. entre 8:30 a.m. et 4:45 p.m. en signalant **770-1550**

61

Les appartements

La Renaissance

150 boul. Gréber, Pte-Gatineau

GARCONNIERES — 1 CH. A COUCHER
2 CH. A COUCHER

Nous vous offrons des appartements modernes, avec toutes les commodités, complètement réaménagés et en parfait état. La Renaissance est située dans un secteur résidentiel, près de tous les services commerciaux et offrant une vie tranquille et confortable, dans un contexte champêtre.

Loyers à partir de: $147

Avantages inclus:
- Poêle et réfrigérateur
- Tapis mur à mur
- Eclairage
- Télécâble
- Saunas
- Piscine extérieure
- Intercom
- Concierge résidant

61

Pour plus de renseignements:

235-0294 778-3021

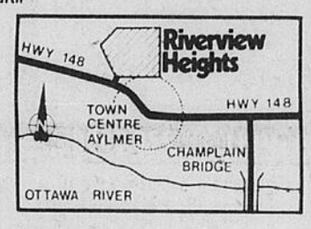
Gérè par: La Cie Metropolitan Trust

OFFRE SPECIALE!
PREMIER MOIS DE LOYER GRATUIT!

Le Marinier & The Bluenose

Deux tours modernes à Aylmer, surplombant les collines de la Gatineau, la rivière Outaouais et les gratte-ciel du centre-ville, et près du centre d'Ottawa et de Hull en auto ou autobus express. Des appartements confortables avec des tapis pelucheux, télécâble, stationnement intérieur et installations récréatives sur les lieux. Garçonnières et appartements de 1 et 2 chambres à coucher à partir

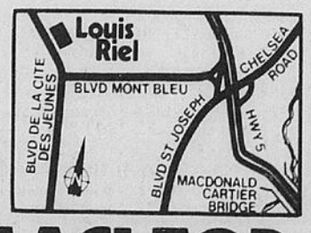
de $155
684-2221
En semaine
1-9 p.m.
Fins de semaine
1-6 p.m.



Louis Riel

Un appartement moderne insonorisé dans le secteur Mont-Bleu de Hull, avec les collines de la Gatineau à votre porte, tout en étant à seulement quelques minutes du centre-ville. Le loyer comprend de nombreux suppléments intéressants tels que du tapis pelucheux décoratif et stationnement à deux niveaux. Garçonnières et appartements de 1, 2 et 3 chambres à coucher à partir

DE $167
770-1194
En semaine
1-9 p.m.
Fins de semaine
1-6 p.m.



MACLEOD

61

61 APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT 1 chambre à coucher, incluant poêle, réfrigérateur, $165. 1er mai. 777-8835

APPARTEMENT, sous-louer, Cité des Jeunes, 1 chambre à coucher, 770-2510 libre 1er avril.

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, près hôpital Général. $250. 235-4155

APPARTEMENT à louer, 1 er mai, 2 chambres à coucher, 778-2402, après 5 hrs

APPARTEMENTS RIVIERA, Touraine. 1 mois gratuit. 1 et 2 chambres à coucher. Neuf. En face d'un centre d'achats. Chauffé, éclairé, tapis shag, balcon. Stationnement. Beaucoup d'autres avantages. A partir de $185. 568-6042.

APPARTEMENTS luxueux, 2 chambres à coucher, tapis mur à mur partout. Espace pour laveuse et sécheuse. Balcon, intercom, stationnement. Environnement rue Daniel-Johnson, Hull. Premier juin et premier juillet. 771-4724.

APPARTEMENTS Neuchatel, 39 Du Progrès, Pointe-Gatineau. 1, 2, 3 chambres à coucher. Edifice en béton. Poêle et réfrigérateur couleur. Tapis "shag" mur à mur. Chauffé, éclairé, intercom. Stationnement. 1 mois gratuit. A partir de $185. 568-6042.

APPARTEMENT à sous-louer, 2 chambres à coucher, 1er mai, après 5hrs. 770-4312 — 993-9530.

APPARTEMENT de 2 chambres à coucher, grand salon, rue Montcalm, Hull. 234-9620.

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, piscine, sauna, stationnement, $210. 1er avril, après 5h p.m. 776-4638.

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, 1er mai, $185. 770-7539

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, 1er mai, $185. 770-7539, après 6h15 p.m.

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, chauffage électrique, tapis, piscine, sauna, bains giratoires, etc., $220. 700 boul. St-Joseph, app. 1006, 776-4785.

APPARTEMENT sous-louer, 1er avril, 3 pièces, 777-0093, 777-1483.

APPARTEMENT, sous-louer, 1er avril, 1 chambre à coucher, salon, cuisine, chauffé, 157A Montcalm, Hull. 776-3942, 776-5249.

APPARTEMENTS NEUFS, résidentiels. Très accessible, spacieux. Grande cuisine, chauffé, éclairé, tapis partout. Stationnement. Libre 1er avril, 1er mai et 1er juin. S'adresser 30 Claire app. 7, Pte-Gatineau, 770-2616.

APPARTEMENT, centre-ville, 2 chambres à coucher, chauffé, stationnement, prise pour laveuse et sécheuse, $190. adultes, libre immédiatement. 771-2620.

Les appartements

LE BELLEVUE

420 boul. Cité des Jeunes
9 rue Talbot, Hull

OCCUPATION IMMEDIATE
Garçonnières, 1 et 2 ch. à coucher, à partir de:

$145

Inclus dans le loyer:
- Chauffage
- Eclairage
- Câblovision
- Cuisinière et réfrigérateur
- Service d'intercom
- Concierge résidant
- Piscine extérieure

Près des écoles, transport et centre-d'achats.

Jour: 235-0294
Soir: 776-2592
et: 776-5028

Géré par
La Cie Metropolitan Trust

61

61 APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT, libre 1er mai. 777-6805.

APPARTEMENT à louer, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, tapis mur à mur, libre 1er avril. Après 5hres, 770-9239.

APPARTEMENT moderne, sous-sol, 1 chambre, $160, chauffé, éclairé, lave-vaisselle, poêle, réfrigérateur, Pointe-Gatineau. 568-2349.

APPARTEMENT 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, laveuse, chauffé, éclairé. $180. Vanier. 746-0607.

APPARTEMENT, rue Archambault, Hull, 1 chambre à coucher, salon, cuisine et cuisinette, stationnement, 1er mai, $150., 737-3954.

APPARTEMENT, 1er mai au 31 août. $130. 210 Chapel app. 2, 235-0953.

APPARTEMENT propre, sous-louer— 2 chambres, chauffé, éclairé, équipé, salle de lavage. 1er mai. $185. 643-1651 — 996-7261.

APPARTEMENT — $75. 35, rue Chauveau, Hull, 234-0206.

APPARTEMENT — 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, libre 1er avril. 134 Edwards, Rockland, Ontario. 446-4756.

APPARTEMENT — Chauffé, équipé, 1 chambre à coucher, tapis, draperies, idéal pour couple, nouvellement décoré. 777-5309.

APPARTEMENT — 1 chambre à coucher, tapis mur à mur, tentures, etc. . . . chauffé, stationnement, rue Principale. Libre immédiatement, $150. Après 5h: 771-7037.

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, dans Gatineau. Possession immédiate, chauffé, $165 par mois. Appelez 663-5758 après 6hrs p.m.

Les appartements **Parc de la Montagne**

PREMIER MOIS GRATUIT
(Garçonnières et 1 ch. à c.)

45-55 BEDARD, HULL
GARÇONNIERES
1-2 ET 3
CH. A COUCHER

A PARTIR DE:. **$161**

Pour renseignements:
770-4454
ou 770-2888

Pour visiter voir le concierge au
55 BEDARD, APP. 300

61

ALTITUDE 1

REDUCTION SPECIALE
$10 PAR MOIS
CEUX QUI EMMENAGENT EN AVRIL OU MAI

GARÇONNIERES
1 ET 2
CH. A COUCHER

PREMIER MOIS GRATUIT

AVANTAGES:
Luxueux appartements situés en bordure du Parc de la Gatineau, à quelques minutes des centres-villes de Hull et d'Ottawa. Tous les appartements sont décorés avec goût et tous ont du tapis "shag".

Bureau de location situé au:
200 CITE DES JEUNES, APP. 104

Pour plus de renseignements:
778-1788
ou 770-2888

Les appartements **Parc de la Montagne**

61

centretown place

Nos aménagements récréatifs sont insurpassables. Tout en haut, la section hors-toit comprend
- une piscine intérieure chauffée
- un bain giratoire
- des saunas
- une salle d'exercice entièrement équipée
- une salle de ping-pong

de plus
vous y trouverez
une vaste salle récréative magnifiquement décorée, une place-forme soleil et une terrasse.
(Tout ceci devant être bientôt aménagé)

UN MOIS DE LOCATION
GRATUITE

Tout ceci a été conçu pour vous, afin d'agrémenter votre choix de l'un de nos luxueux

STUDIOS, ALCOVES
1 CH. A C.
2 CH. A C.

CARACTERISTIQUES
- Système de climatisation
- Tapis mur à mur
- Draperies formant écran au soleil
- Salles de séjour encaissées

Beaucoup plus encore

APPARTEMENTS-MODELES MEUBLES OUVERTS POUR INSPECTION
Lun. au vend. midi à 21h
Samedi et dimanche de 13h à 18h

centretown place

233-1188
400 SLATER ENTRE BAY ET LYON

61

61 APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT 3 chambres à coucher, chauffé, garage. Libre 1er mai, $240. 777-0682.

APPARTEMENT — Près de Place du Portage, 3 1-2 pièces, chauffé, eau chaude, poêle, réfrigérateur, libre 1er avril, $150. 770-2587.

ATTENTION!
DEUX chambres, très spacieux, poêle, réfrigérateur, chauffé, éclairé, câblovision, balcon, stationnement. $197. App. 304 libre immédiatement. 776-6113.

AVRIL, mai, Parc de la Montagne, 1 chambre à coucher, buanderie, stationnement, poêle et réfrigérateur, si désirés, $150. 82 Richard, 770-6907.

TOUT NOUVEAU A HULL

Appartements meublés et complètement équipés, à louer aux 2 semaines, au moins ou à l'année.

Pour plus de renseignements appelez:

771-7441
PLACE RADISSON

61

PREMIER MOIS GRATUIT
+
REDUCTION DE $10. PAR MOIS
($120. par année)

Cette offre spéciale est valable pour ceux qui emménageront en avril ou mai 1976.

42-44-46 RUE BEDARD, HULL

Près de l'hôpital Sacré-Coeur, du Centre Asticou et du CEGEP. A seulement 10 minutes de la colline parlementaire.

GARCONNIERES-1 ET 2 CH. A COUCHER

Loyer à partir de: **$176** avant réduction

AVANTAGES:
- Tapis
- Chauffage
- Electricité
- Poêle
- Réfrigérateur
- Sauna
- Piscine extérieure

Pour renseignements:
770-2799
ou 770-2888

Bureau de location situé au 42 Bédard, apt. 109

61

61 APPARTEMENTS A LOUER

1 MOIS GRATUIT

Pte-Gatineau, logis neufs, de 1, 2 et 3 chambres à coucher. Occupation immédiate.

Loyers à partir de: **$180**

Cuisine, salle à manger, salon, tapis mur à mur partout. Stationnement gratuit.

Pour plus de renseignements: 568-4132

61

1 MOIS GRATUIT - RESIDENCE CLERICY

RUE CLERICY
POINTE-GATINEAU
2 CH. A COUCHER
CHAUFFE OU NON

Loyer à partir de: **$165**

OCCUPATION IMMEDIATE

- Poêle et réfrigérateur couleur
- Eclairé
- Tapis mur à mur
- Porte-patio
- Eau chaude
- Concierge résidant
- Intercom
- Stationnement
- Remise à même l'appartement
- Laveuse et sécheuse (payant)
- Service d'autobus à la porte

ANGLE ST-RENE
ET DU BARRY
POINTE-GATINEAU
2 et 3 CH. A COUCHER
OCCUPATION IMMEDIATE OU FUTURE

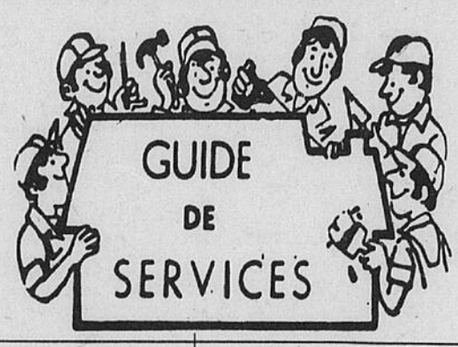
Loyers à partir de: **$235**

Inclus dans le loyer:
- Poêle, réfrigérateur et lave-vaisselle couleur
- Chauffage, éclairage, eau chaude
- Tapis mur à mur partout
- Porte-patio au salon
- Intercom
- Stationnement avec prise
- Remise à même le logement
- Laveuse et sécheuse (payant)

Avantages:
- Service d'autobus à la porte
- Surintendant sur les lieux
- Secteur résidentiel bien planifié
- Près écoles et polyvalente
- Près de tous les services
- Très facile d'accès

POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS:
568-3148 ou **827-2144**

61



237-8400

DES EXPERTS A VOTRE SERVICE!

AMBULANCE

SERVICE FIABLE d'ambulances 24 heures. Vincent Brunet, 115 MacLaren, 986-3426. AUSSI service d'ambulance à 750 boul. Maloney, Gatineau. 663-2468.

APPAREILS MENAGERS

A DOMICILE, réparations de laveuses, sécheuses, lave-vaisselle, poêles. Ouvrage garanti. Sigisbert Breton Enrg., 568-5460.

MONT-BLEU REPARATIONS. Nous réparons poêles, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, lave-vaisselle de toutes marques. Travail garanti. 778-3615.

AUTOMOBILES

BEAUPRE AUTOMOBILE 232-9684, ouvert jour et nuit. Pièces ervices, lubrifications.

REPARATIONS et remplacement de toits de voitures décapotables. Comber Auto Top Upholsters, 1370 Triole, 746-2709.

CERAMIQUE

POSE de céramique, estimation gratuite, 568-6431.

CHASSE ET PECHE

THE TACKLE BOX
NOUS réparons toutes les marques et styles de moulinets de pêche. 310 chemin Montréal. 741-2651.

CONSTRUCTION

BRIQUE DECORATIVE simili. Choix de 10 patrons et de 14 couleurs. Fait en ciment de 3-8 d'épaisseur. 663-6664.

COUTURE

COUTURIERE, haute-couture, et tout genre d'altéraion, 771-0507.

COUTURIERE en haute couture. Confection, réparations. 777-0638.

DEBLAYAGE

ENLEVEMENT de neige et glace sur toit. 10 ans d'expérience. Estimation gratuite. 770-0249

ENLEVEMENT de neige et glace dangereuse sur toit, commercial et résidentiel. Jean-Marc Charron. 568-1814

ENLEVONS la glace et la neige de toits, entrées de cour, ou trottoirs. Estimations gratuites. S'il-vous-plaît appelez en anglais, 232-2214.

F.D. BRAZEAU (Yoyo) livraison, nettoyage de cour, déménagement, survolteur-booster, déblayement de couverture. 777-7304.

Si vous trouvez que vous avez trop de neige, nous avons "loader" et camion pour la transporter. 568-3492-777-6112.

SPECIAL du mois, enlèverait glace et neige sur les toits; estimation gratuite, 776-6778, 568-5060.

DECORATEUR

CONSEILS en décoration et estimation gratuite à domicile. Les Décors Gatineau Inc. Draperies, tapis, tapisseries et meubles. 663-4368 — 663-9698.

DECAPAGE tout pour le décapage et finition des meubles. Estimé sur demande. Aussi, cours disponible. Création par Suzanne, 69 boul. St-Joseph, Hull. 770-7870

DEMENAGEMENT

A.Z. DEMENAGEMENT et nettoyage, 238-4737.

DEMENAGEMENT

DEMENAGEMENTS légers, prix spéciaux aux personnes âgées, tout temps, tous lieux, 771-0101.

"DEVINE"S Transfer and Storage", déménagement locaux et sur longue distance. Spécialiste, dans ameublement et équipement de bureau. 776-1157

LEGERS déménagements, prix spéciaux pour personnes âgées. 233-8551

PETITS DEMENAGEMENTS, prix spéciaux pour personnes âgées. 233-8551.

TOUS GENRES de déménagement, enlèvement de déchets, estimation gratuite. 663-6504.

DEMOLITION

THIBAULT DEMOLITION, 160 St-Louis, Pte-Gatineau. 771-6247.

DEPOTOIR

EN ARRIERE de 17 Jacques Cartier, Pte-Gatineau, Thibault, 771-6247.

ELECTRICITE

ELECTRICIEN licencié, F.J. Lauriault. Prix très raisonnables. Jour 770-5586. Soir 778-2184.

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

CLAUDE PARADIS tous genres d'installations et réparations électriques. Estimation gratuite, 771-1525.

FER ORNEMENTAL

FER FORGE ornemental. Estimation gratuite. 663-3805.

IMPOT

COMPTABILITE générale, rapports d'impôts, pour particuliers et commerces. Raymond Bourque, Comptabilité Enrg. 318 rue Main, Gatineau. 663-1087.

DECLARATIONS d'impôts, tenue de livres, systèmes conseillers financiers, 746-3548

DECLARATION d'impôts pour particuliers, 776-5628 après 6 hrs

FERAIS rapports d'impôt, 777-6580.

IMPOT, comptabilité, bilan G. Gauthier, 315 Monterry, Ottawa. 820-3137

RAPPORTS D'IMPOTS

SALARIERS, vendeurs, commerçants, propriétaires. Conseiller en impôt. 771-2221.

REDACTION de rapports d'impôts, 663-3931

REMPLIRAIT rapports d'impôts. Expérience. Appelez Marcel, 771-1686.

ISOLATION

CE PRINTEMPS. Ne laissez pas l'humidité pénétrer dans votre sous-sol. Faites isoler avec un coupe-vapeur d'halsphate spécialement conçu pour couper l'humidité. M. Morin (613-733-9520 après 5 heures.

MACHINES A COUDRE

BERNINA, Necchi, toutes marques. Réparations, ouvrage garanti. Estimation gratuite, 771-6770.

OUI! Nous sommes experts dans la réparations des machines à coudre. Toutes les marques, tous les modèles, machines à pédales incluses. Nous ramassons et livrons. Appelez 663-9726.

MACONNERIE

DUPORTAGE Maçonnerie Ltée. Brique, blocs, pierre. Réparations de tous genres. 568-2713

MENUISERIE

ENTREPRISE CLAUDIUS, atelier général de bois. Réparations, rénovations, unité de cuisine. Estimation gratuite, 233-5707, 238-1138.

MENUISERIE, finition et réparations intérieure. Heure ou contrat. Jour ou soir, 745-0892.

MENUISERIE GENERALE, charpente, finition et rénovation intérieure et extérieure. Estimation gratuite, 770-2621.

MENUISERIE GENERALE, rénovations, finitions intérieures, extérieures. Charpentes de tous genres, armoires et vanités. Levons aussi maison pour faire sous-sol. Estimation gratuite. Jacque, 568-3834.

MENUISERIE GENERALE, réparations de tous genres. Prix raisonnable. 827-2338.

MENUISERIE GENERALE, charpentes et finition. Rénovations, pour résidences et commercial. Estimation gratuite. 827-0936 — 827-2533.

MENUISERIE GENERALE, intérieure-extérieure. Sous-sol, cuisines, armoires, estimation gratuite. L. Richer, 771-4194 M. Monette, 684-2057.

MENUISERIE générale, intérieur, extérieur, sous-sol, cuisine, armoires. Estimation gratuite. L. Richer, 771-4195, M. Monette, 684-2057.

NETTOYAGE

FERAIS nettoyage de maison au complet, prix à discuter. Demandez Denis. 776-5025

FERAIS nettoyage de bâtiments, garages, terrains. Camion 1 tonne. 835-2664 après 5 heures.

NETTOYONS les cours, sous-sols, etc. 234-4771.

NOUS NETTOYONS les cours, sous-sols, et garages, etc. Estimation gratuite, 233-8551.

NOUS NETTOYONS les vitres, murs, planchers, sous-sol, commercial et résidentiel. Estimation gratuite, appelez à 568-5060 — 776-6778.

PEINTURE

ARTISAN-PEINTURE, peinture intérieure, tapisserie. Ouvrage garanti, 643-2956.

CHELSEA — Peintre qualifié, d'expérience. Peinture intérieure et extérieure et tapisserie. Estimation gratuite. 827-1779.

HOMME FERAIS peinture dans maison privée. Estimation gratuite. 568-2157.

HULL-OTTAWA, peintre d'expérience qualifié. Peinture intérieure et extérieure. Tapisserie, estimation gratuite. 771-5439 demandez Claude ou 234-2987 demandez Bob.

OUVRAGE GARANTI sur peinture intérieure. Prix spécial pour l'hiver. 770-7630 — 828-8760.

PLATRIER

FINISSEURS de joints, plâtre radiant et espagnol, stuc. Réparations de tous genres. Ouvrage garanti. Estimation gratuite. 568-1634 — 746-5303 en tout temps.

TIREUR de joints, pose de gyproc, plafonds décoratifs de tout genre. 663-0404, 643-3892

PLOMBIER

INSTALLATION et réparation, de plomberie et chauffage, ouvrage garanti. 568-3863.

REPARATIONS de plomberie, estimation gratuite. Service à domicile.568-5501.

REPARATIONS de plomberie, chauffage. Estimation gratuite, service à domicile 24 heures. Gatineau 663-9884 Buckingham, 986-3677.

REMBOURRAGE

REMBOURRAGE de meubles, garanti. Bon prix, Raymond Thériault, 776-1394.

REPARATIONS

BP Construction, rénovations de tous genres, foyers, construction générale. 776-4371.

REPARATION et finition de meubles modernes et antiques. Taux spéciaux. Travail garanti. Ramassage et livraison. 236-5906 ou 236-2758.

REPARATION de fournaises à l'huile de tous genres, 771-1043

R.M. PHARAND, rénovations intérieurs et extérieurs. Peinture tous genres. Finitions de sous-sol. 663-1480.

SPECIALITE réparation de plâtre, peinture et menuiserie. 777-2277.

TAPIS

ENTRETIEN de bureaux, nettoyage de tapis, par professionnels, 777-2465.

NETTOYAGE de tapis commercial ou résidentiel, système à vapeur. Estimation gratuite. Jour ou soir. 771-6391.

PAUL Steam Clean Enrg. Nettoyage de tapis à la vapeur. Estimation gratuite. 663-8217.

ROBEL MAINTENANCE, et nettoyage de tapis, résidentiel et commercial. 24 heures de service. 643-2072

VENTE et installation de tapis et cushion floor. Ouvrage garanti. Appelez Maurice. 568-5507

TAXI

DIAMOND TAXI
OTTAWA LTEE, 235-1821 service de 24 heures.

TELEVISEURS

LOCATION TV couleur Zénith, Panasonic. Plan achat-location. Goulet TV, 678 boul. St-Joseph, 771-3084.

LOCATION TV DU QUEBEC
LOUEZ UN APPAREIL de TV portatif, à partir de $8 par mois. 771-7001.

TELEVISEURS à louer: couleur, noir et blanc. A la semaine ou au mois. 643-1866.

TV A LOUER, portative, semaine toute occasion. Mont-Bleu TV 771-9528.

LOCATION DE TV DE HULL



ANDRE LESAGE 771-3233

La belle vie

PLACE Radisson



Ici, même les tout-petits ont leur place.

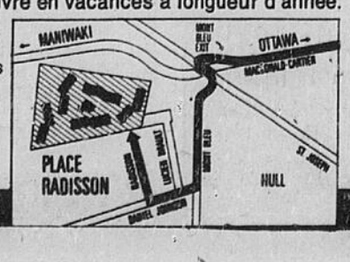
Un terrain clôturé où les enfants peuvent jouer en toute sécurité. Une garderie d'enfants pour que vous ayez l'esprit tranquille les sachant bien surveillés sur place. Une pièce pour ranger les bicyclettes et les tricycles. Une salle de réception pour fêter leur anniversaire. En fait, toutes les commodités pour vous rendre la vie plus agréable.

- 1, 2, 3 chambres à coucher
- studios
- à partir de $200
- 3 chambres (sur commande)
- 4 chambres (sur commande)
- autobus pour emplettes
- électricité & taxes
- air climatisé
- réfrigérateur et cuisinière de couleur
- piscine, saunas
- salle de jeux
- câble TV

Vous vous devez de visiter la Place Radisson. De découvrir une nouvelle façon de bien vivre. Venez nous voir n'importe quel jour.

Vivre à la Place Radisson, c'est vivre en vacances à longueur d'année.

Bureaux et appartements modèles ouverts tous les jours jusqu'à 9h du soir. Venez ou appelez. 2 Place Radisson, Hull, Qué. **(819) 771-7441**



61

61 APPARTEMENTS A LOUER

AYLMER, appartement chauffé, 2 chambres à coucher, $155. par mois, 684-4260.

AYLMER
GARCONNIERE NEUVE, face à la Marina, poêle, réfrigérateur, chauffée, éclairée, balcon, stationnement avec prises. Libre immédiatement. $150. 776-5000.

BEAU LOGIS pour couple, sous-sol, 3 1-2 pièces, tapis, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, libre 1er mai, $170. 776-5936.

boul. MONT-BLEU, personne tranquille, luxueux 2 chambres, immense cuisine, chauffé, tapis, intercom, juin, juillet, 733-0620

CENTRE de Hull, appartements 2 chambres à coucher, récemment rénovés. Libre 1er avril ou mai. 777-4551, 777-8183.

CENTRE-VILLE, 3 pièces, libre, 778-0811.

CENTRE-VILLE, Hull. 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, $150. Jour 771-7415 soir 770-4054.

CITE VANIER, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, $200. 746-8335.

DEVONS déménager le 1er avril. Bayshore, Edifice Fairview, 1 chambre à coucher, 7e étage, beau panorama de l'Ouest, stationnement extérieur, $198 jusqu'au 30 juin. Toutes les commodités sont comprises. Contribuerons $20 par mois pour le reste du bail. 829-6940 en soirée.

GARCONNIERE, Vanier, $95. 741-9825 après 5 heures.

GARCONNIERE neuve, Pointe-Gatineau, meublée ou non, chauffée, éclairée, entrée privée, stationnement, libres. Ne payer qu'à partir du 1er avril. 824-2540.

GARCONNIERE à sous-louer, Vanier. Libre immédiatmenet, $135. 992-1573 jour demandé Rita.

GATINEAU ET POINTE-GATINEAU, logements neufs de 1 chambre à coucher, avec poêle et réfrigérateur; chauffés, éclairés. $165. Prêts pour le 1er avril. Jour, 778-0780 — soir, 663-8732.

GATINEAU rue Raymond, 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, stationnement. $135. Après 5 hrs. 824-3353

GATINEAU, rue Hétu — 2 chambres à coucher, complètement rénové, tapis mur à mur. 663-0404 — 643-3892.

GATINEAU — 1 chambre à coucher, salon, cuisine, salle de bains, chauffé, eau chaude, stationnement. 777-1486.

GATINEAU 2 chambres chauffées, éclairées, poêle, réfrigérateur, ascenseur, prise pour auto. Jour 663-7741, soir 643-2522, 643-1300

GATINEAU, 297 North, 2 logis. 1 de 1 chambre à coucher, 1 de 2 chambres à coucher. Entre 8h et 5h p.m. 663-1028.

GATINEAU 1 chambre, poêle, réfrigérateur, salle de lavage, stationnement. Jour 663-7741 soir 663-0751

GATINEAU, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, stationnement pour auto, $160. 663-1210.

GATINEAU, 1er mai, 2 chambres à coucher, chauffé, $170., 568-8951.

GRANDS appartements de 2 chambres à coucher, tapis partout, avec balcons, chauffage, éclairage, eau, stationnement avec prise inclus. $195. 1er avril. Pointe-Gatineau. 778-1620, 728-7606.

HULL, appartements de une et deux chambres à coucher, neuf; tapis mur à mur. Stationnement privé. S'adresser au 70 St-Henri, app. 3, entre 8 a.m. et 8 p.m.

HULL, centre-ville, 1 chambre à coucher, près de Place du Portage, libre immédiatement. Immeubles du Progrès Inc., demandez Gilles Dulac, 770-4912.

HULL, logis 1 chambre à coucher, sous-sol, chauffé, éclairé, $155. Libre 1er mai, 777-1109.

HULL, Place Radisson, 2 chambres à coucher, sous-louer, jusqu'au 31 août. $255, entre 9h et 9h p.m. 443-3099.

HULL, près du centre d'achat Cartier. Logis spacieux, propre, 2 chambres à coucher, $175. et $185. 1er mai. 770-1407.

HULL, près P.V.M. et Galeries de Hull. Sous-louer, 1 chambre à coucher, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, stationnement, 1er avril. 997-1826 jour, 770-7151 aparès 5h p.m.

HULL — 3 chambres à coucher, chauffé, salon, cuisine, salle de bains complète, après 7h p.m., 771-3795, libre 1er mai.

HULL — 3 grandes pièces, poêle, réfrigérateur, stationnement, chauffé, éclairé. 770-9201.

HULL — 2 chambres, $185. Après 9h p.m. 771-3601.

HULL — 1er mai, 23 Guertin, 2 chambres à coucher, tapis, $180 par mois. 725-2716.

HULL, 2 chambres à coucher, eau chaude fournie, chauffé, 741-5473. Libre 1er avril.

HULL, 1er mai, central, 2 chambres à coucher, chauffé, pas de stationnement, $175. 684-3688.

HULL 145 Archambault. Libre immédiatement. 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, stationnement intérieur, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, $175. Sous-louer, bail terminant le 30 novembre 1976. Entre 9h et 5h. 770-4112.

HULL, 122 rue Leduc. 1 chambre à coucher, salon, cuisine, salle de bains complète, non chauffé, non éclairé, 777-0490.

J.P. CHENIER CIE LTEE
GARCONNIERE incluant poêle, réfrigérateur, chauffée, eau chaude, balcon, parking. $155. Libre. 777-8835

J.P. CHENIER LTEE
GARCONNIERE, incluant poêle, réfrigérateur, $165. 1er mars, 777-8835.

J.P. CHENIER LTEE
APPARTEMENT 1 chambre à coucher, incluant poêle, réfrigérateur, $175. Libre, 777-8835.

J.P. CHENIER LTEE
APPARTEMENT 2 chambres à coucher, incluant poêle, réfrigérateur, $190. 1er mai, 777-8835.

J.P. CHENIER LTEE
1 CHAMBRE à coucher, incluant poêle, réfrigérateur, balcon, $175. 1er mai. 777-8835

J.P. CHENIER LTEE
GARCONNIERE, incluant poêle, réfrigérateur, $150. 1er avril, 777-8835

61 APPARTEMENTS A LOUER

JUIN, près du CEGEP, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, buanderie, stationnement, $160. chauffé, 79 Prévost, 771-9810.

LAC DESCHENES
1 OU 2 chambres à coucher, moderne, face à la rivière $175 ou plus, câblovision, adultes, vacant, 777-6092 ou 684-8450.

le baronet, 135 boul. Gamelin, garçonnière et app. d'une chambre à coucher, disponibles. Chauffage, câble compris dans le coût de location. Edifice paisible pour adultes. 776-2531.

LE CARILLON — Mai, juin et juillet, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, tapis, buanderie, stationnement, $172, tout inclus. 230 Mutchmore, 770-6907.

LE NORMANDIE, 240 boul. Taché. Appartements 1 chambre à coucher. Appareils électroménagers, chauffage et télécâble compris dans le loyer. Emplacement agréable. 777-9261.

LE VERSAILLES, 680 boul. St-Joseph, garçonnières, appartements, 1 et 2 chambres à coucher. Appareils électroménagers, tapis mur à mur, contrôle thermostatique individuel, sauna, piscine. Electricité et télécâble compris dans le loyer. Buanderie. Pour plus de renseignements, composez 777-7801.

LIBRE immédiatement ou le 1er avril, 3 chambres à coucher, grand salon, cuisine avec espace pour laveuse et sécheuse, fenêtres termos, planchers de bois franc, chauffé, stationnement avec prise, concierge. 45 Lemieux, Hull. Pour rendez-vous, téléphone 684-1767 ou 771-8614.

LIBRE 1er avril, 555 Watt, app 1, Gatineau, salon, cuisine, 1 chambre à coucher, tapis mur à mur. 663-8712.

LIBRE 1er avril, chauffé, éclairé, stationnement, câblovision, tapis, 2 chambres, 75 rue Lesage, $208., 770-7326.

LIBRE 1ER AVRIL — Près Hôpital Sacré-Coeur, logis très propre, 3 1-2 pièces, incluant poêle, réfrigérateur et ensemble de cuisine, $170, personne tranquille. 776-6467 ou 777-6793.

LIBRE 1ER MAI — Garçonnière, chauffée, éclairée, poêle, réfrigérateur, tapis, sauna, piscine, $160. 230 Mutchmore, 770-6907.

LIMBOUR, 1 chambre à coucher, aussi garçonnière. Après 5 heures, 827-2794.

LIMOGES — 20 minutes du centre d'Ottawa, Via 417, logis moderne, libre 1er mai, 2 chambres à coucher, taiis mur à mur, chauffé, installation pour laveuse et sécheuse, stationnement, grande propriété de campagne, $175. 443-5704.

LOGIS chauffé, 3 pièces, 1er mai. 49 Fontaine, Hull.

LOGIS, près Place Cartier — 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, câblovision, stationnement avec prise. $198. Pas d'enfant 777-1748. Libre immédiatement.

LOGIS — 4 pièces, salle de bains complète, eau chaude, gros courant, stationnement, $100. Libre, 75 St-Laurent, Hull, 776-4326

LOGIS — 4 pièces, Wrightville, poêle, réfrigérateur. 777-6871.

LOGIS — 3 pièces, chauffé, $110. 663-9910.

LOGIS — 3 pièces, chauffé, eau chaude, pas de stationnement, 1er avril. 89 Charlevoix, 771-8427.

LOGIS 3 pièces, grande cuisine, eau chaude, gros courant, planchers de tuile, stationnement, $75, libre, 88 Dollard, Hull.

LOGIS 3 pièces, sous-sol, chauffé, réservoir à eau chaude. 777-7206.

LOGIS 3 pièces, chauffé, tapis mur à mur. $120. Libre 1er mai. 777-4638.

LOGIS 3 1-2 pièces, tapis, chauffé, éclairé, $125. Libre immédiatement. 776-1143.

LOGIS 2 chambres à coucher, 770-8941.

LOGIS 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, $115. Libre 1er avril. 777-7550

LOGIS, 1 chambre à coucher, salon, salle de bains complète. 28 rue Guertin, Hull.

LOGIS, 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, $140 par mois. 663-5585.

LOGIS, 155 Leduc, 1 chambre à coucher, $120. L. Poisson, 771-4131.

MAI, juin, moderne, 2 chambres à coucher, grandes pièces, cuisine, dinette, buanderie, stationnement, $180. 84 Richard, 770-6907.

MONT BLEU
APPARTEMENT moderne, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, chauffé, éclairé, stationnement 568-3367

MONT-BLEU, appartement chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, tapis mur à mur, stationnement. 770-9543 — 771-7568.

MONT-BLEU, appartement 1 chambre à coucher, personne seule ou couple, libre 1er mai. 771-3951.

MONT-BLEU, chambre dans bungalow, privilèges. 776-3606.

MONT-BLEU, grand appartement moderne, 1 chambre à coucher, semi sous-sol, libre 1er avril, tapis au salon. Chauffé, éclairé, eau chaude, stationnement avec prise, $175. 771-9820 — 770-7891.

MONT-BLEU, occupation immédiate, 2 chambres à coucher, 26 Georges Bilodeau, app. 8. 770-2596 — 996-3676.

MONT-BLEU, rue Georges-Bilodeau, 2 chambres à coucher, grande cuisine, stationnement. $175, 1er mai. 770-7799.

MONT-BLEU, 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, stationnement. Après 4 heures, 521-1079.

MONT-BLEU, 2 chambres à coucher, grande cuisine, balcon, intercom, $180. 777-6924

MONT-BLEU, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, câblovision, stationnement, occupation 1er mai. $215. 770-3836 ou 777-4062.

MONT-BLEU, 2 chambres à coucher, espace pour laveuse et sécheuse, tapis partout. Près écoles, trois minutes d'Ottawa. Chauffage électrique. 1er mai. 771-3022 entre 6 et 9hrs.

61 APPARTEMENTS A LOUER

MONT-BLEU, 2 chambres à coucher, piscine, sauna, tennis, garderie, 778-3238.

MONT-BLEU, 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, poêle, réfrigérateur, chauffé, éclairé, 771-4552.

MONT-BLEU, 2 chambres, chauffé, éclairé, stationnement, $190. 777-8200.

MONT-BLEU, 25 Chouinard, appartements modernes, 1 et 2 chambres, avril, mai, juin, chauffé, éclairé, câblevision, intercome, balcon. 770-4537.

MONT-BLEU
1er MAI, appartements spacieux de 1 et 2 chambres à coucher, chauffés, remise intérieure, grande cuisine, avec comptoir, balcon avec portes-patio, salle de lavagge, stationnement avec prise, près CEGEP et nouvelle Polyvalente, Hull. Pour rendez-vous 684-1767 ou 771-8614. 43, 59, 63 Lemieux, Hull.

MONT BLEU 1er mai, demi sous-sol, poêle, réfrigérateur, 2 chambres à coucher, installation laveuse-sécheuse, tapis mur à mur, stationnement, $165 non chauffé, non éclairé, 771-1359.

MONT-BLEU, 1er avril, 2 chambres, $175. ni chauffé, ni éclairé, autobus à la porte, 770-7563 — 776-4185.

NEUCHATEL édifice en béton, neuf. 1 mois gratuit. 1, 2, 3 chambres à coucher. A partir de $185. Poêle et réfrigérateur couleur. Tapis mur à mur. Chauffé, éclairé, intercom. Stationnement. 1 mois gratuit. 568-6042

ORLEANS — Duplex, haut, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, 1er mai, $160, pas d'enfants. 824-1629 9 235-2378.

POINTE-GATINEAU, 2 chambres à coucher, moderne, concierge, près des écoles et services publics. 777-2745 — 776-5301.

POINTE-GATINEAU, 1 et 2 chambres, chauffés, éclairé, poêle, réfrigérateur, tapis mur à mur, télécâble, 568-6164

POINTE-GATINEAU, appartements non meublés et meublés, chauffés, éclairés, tapis mur à mur. 770-3392 après 5hrs.

POINTE-GATINEAU libre 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, $200 par mois. 444 St-Antoine

POINTE-GATINEAU
PLACE ORLEANS
1, 2 OU 3 chambres, disponibles. Un mois de loyer gratuit. A partir de $170. tapis mur à mur, édifice neuf, surintendant résident. Venez visiter, 23 rue Orléans appartement 205, Pointe-Gatineau, 568-1121.

POINTE-GATINEAU, rue St-Antoine, appartements 2 chambres, tapis mur à mur, à partir de $190.00, aussi complètement meublés. Pour plus d'informations: 568-1531, 777-9003.

POINTE-GATINEAU, APPARTEMENT NEUF, 6 pièces, salle de jeux et garage double, $450 par mois, libre 1er avril, 568-6923 après 5h p.m.

POINTE-GATINEAU, 2 chambres à coucher. $130. 776-1363.

POINTE-GATINEAU, logis moderne, 3 pièces, chauffé, eau chaude fournie, tapis, stationnement, $135. par mois. 771-8966.

POINTE-GATINEAU, appartement moderne, sous-louer, 1er avril, 2 chambres à coucher, $200 par mois, chauffé, éclairé, 741-3325 après 5h p.m.

POINTE-GATINEAU, demi sous-sol, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, salle de lavage. 771-8942.

POINTE-GATINEAU. Appartement neuf, 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, eau chaude, stationnement gratuit. $165. et $175. 777-7536.

PRES de Place Cartier, 21 rue Roy, 1 et 2 chambres, $145 et $155., demi-sous-sol, chauffage électrique non fourni, 770-9794.

PRES DE ST-RAYMOND
RUE ROY, HULL
LOGIS de 2 chambres à coucher, chauffé. Stationnement. Occupation immédate, $209; garçonnière avec foyer, chauffé, éclairée, poêle et réfrigérateur inclus. Stationnement. 1er mai, $189., s'adresser chez Conrad Sigouin Ltée, 2 rue Roy, Hull. Entre 9hres a.m. et 5hres p.m. 827-1669.

PTE-GATINEAU, rue Antoine, logis de 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, tapis partout. 1 mois gratuit. 568-4599

PTE-GATINEAU 1 chambre à coucher, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, entièrement équipé. Libre 1er avril. 568-2349, 568-6513

PTE-GATINEAU, 1 ou 2 chambres à coucher, équipé, chauffé, éclairé, intercom, tapis, stationnement avec prise. Après 5h, 828-0283.

PTE-GATINEAU — Libre, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé. $155; 1 chambre à coucher $150. 568-8951.

PTE-GATINEAU, 1 chambre, grand, moderne, $165. 1er avril, 568-7265.

PTE-GATINEAU, central, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, tapis. Stationnement inclus, 770-0193.

PTE-GATINEAU, grand logis 2 chambres à coucher, construction récente. Après 6 heures, 778-2837.

ROCKALND, logis chauffé, 2 chambres à coucher, $150. 446-5747.

RUE PRINCIPALE, Hull, salon, chambre, cuisine, chauffé, poêle, réfrigérateur, 771-9163 — 731-4801.

RUE ST-RAYMOND, appartements chauffés, 1 et 2 chambres à coucher, adultes seulement. 771-8771

SEMI-DETACHE — 2 chambres à coucher, salon, salle de bains, entrée privée, tapis mur à mur, face arrêt d'autobus, $175 par mois chauffé. Libre immédiatement. 568-1410 après 6 heures.

SOUS-LOCATION, 15 St-Georges, Pointe-Gatineau, 1 chambre à coucher, chauffé, éclairé, 1er mai. 776-6113.

SOUS-LOCATION, 1er avril, Place Radisson, 2 chambres à coucher, salle à manger, poêle, réfrigérateur couleur or, plus extra, belles tapisseries, tapis et rideau de douche, toiles dans les fenêtres, comme neuf, $250. par mois, 770-9708.

SOUS-LOUER, appartement 1 chambre, 1er avril, 777-5613.

61 APPARTEMENTS A LOUER

SOUS-LOUER. Appartement 1 chambre à coucher, tapis mur à mur, 7e plancher, Cyrville Towers. $204. 745-3349 — 745-3894.

SOUS-LOUER — Gatineau, logis 2 chambres à coucher, chauffé, 1er avril, $150. 643-2672.

SOUS-LOUER — 1 chambre à coucher, tout inclus, Place Radisson, $175. Bail se terminant le 31 juillet. Pour renseignements: 200, boul. Cité des Jeunes, app. 212.

SOUS-LOUER — Appartement 1 chambre, tapis "shag", poêle, réfrigérateur, câblovision, chauffé, éclairé, $193. Libre immédiatement. 771-3991 — 770-9570.

SOUS-LOUER, 4 1-2 pièces, chauffé, éclairé, sauna, piscine, $255, juin. 770-4322.

SOUS-LOUER, 1 chambre à coucher, réfrigérateur, poêle, câblovision, chauffé, éclairé, 1er mai. 778-1802 après 4h p.m.

SOUS-SOL, 3 1-2 pièces, libre 1er avril, $160., 770-4870.

SOUS-SOL, 2 chambres à coucher, chauffé, éclairé, stationnement, idéal pour couple qui travaille. Adultes seulement. $185. par mois. 776-1860.

SUITES d'une et de deux chambres à coucher dans les tours Notre-Dame de luxe. A partir de $180 et $270. Spacieux appartements entièrement climatisés à seulement quelques minutes du centre d'Ottawa et de Hull mais entourés d'espaces verts. A l'extrémité nord du pont Cartier-MacDonald. Superbe panorama de la rivière et des deux villes. Les quatre employés permanents accueilleront chaleureusement la clientèle avisée. Prière de composer 770-8711.

TEMPLETON, 3 pièces, chauffées, poêle, réfrigérateur, eau chaude fournie. 643-3263.

TEMPLETON 1 1-2 pièces, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, $135. 663-6703

TOURAINE appartements de 1 et 2 chambres à coucher. 1 mois gratuit. Poêle et réfrigérateur couleur, tapis "shag" mur à mur, balcon, stationnement. A partir de $185. 568-6042.

TOURAINE appartement 2 chambres à coucher, tapis, poêle, réfrigérateur, lave-vaisselle, chauffé, éclairé. Stationnement. $215. Après 5 hrs 568-6958

TOURAINE, appartement neuf sous-louer, 1er mai, 2 chambres à coucher, stationnement. $215. 568-5230 après 5hres.

TOURAINE — Sous-louer, appartement 1 chambre à coucher. Jour 992-9793. Soir 568-6130.

TUNNEY'S PASTURE, garçonnière rez-de-chaussée, privée, chauffée, éclairée, équipée, stationnement, avril. $125. 722-1712 — 733-8570.

VAL TETREAU logis 3 chambres à coucher, chauffé, $225 libre. 663-6971

VAL TETREAUL, 1er mai, 3 chambres à coucher, chauffé, stationnement. Après 5 heures, 521-1079.

VAL-TETREAU — 1er étage, 4 pièces, chauffage électrique, cour, stationnement, $160. 777-1893.

VANIER, 1er avril, 1 chambre à coucher, stationnement. $150. 749-4927.

WRIGHTVILLE, libre, 5 pièces, et 3 pièces. 778-0811.

5 PIECES, chauffées, eau chaude incluse, stationnement, $175. 297 Jacques-Cartier, Pointe-Gatineau après 5hrs.

2 CHAMBRES à coucher, central, chauffé, éclairé, stationnement, $195.00. Pas d'enfants, 776-1446 après 5h 30.

2 CHAMBRES à coucher, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, lave-vaisselle, poêle, réfrigérateur, stationnement gratuit, $205.00, 568-8662.

29A boul. Moussette, 2 chambres à coucher, chauffé, $185. 777-0677.

288 BOUL. TACHE, face vieux CEGEP, logis libre, tapis mur à mur, chauffé, stationnement, 770-4851.

1 CHAMBRE à coucher, chauffé, éclairé, tapis, câblovision, stationnement intérieur, équipé, $193. Hull, 770-0378 après 6h.

1 CHAMBRE à coucher, poêle, réfrigérateur, éclairé, chauffé, câblovision, tapis mur à mur, $200. Par mois. 235-0314

1 CHAMBRE à coucher, central, chauffé, éclairé, stationnement. $180... Pas d'enfants. 776-1446 après 5h 30.

1er AVRIL — Grand appartement moderne 1 chambre à coucher, $155; appartement 2 chambres à coucher, $195. S'adresser appartement 3, 22 St-Louis, Hull. 777-4414.

1er AVRIL, 1 chambre à coucher, moderne. 770-9951

1er MAI
GRAND appartement de 2 chambres à coucher, avec vue grandiose du Parc de la Gatineau. Près du CEGEP et de la Polyvalente. Chauffé, éclairé, câblovision, stationnement avec prise, salle de lavages et balcon, tous inclus, pour $225. par mois. 225-3735, 225-5418.

1ER MAI Rue Roy, appartement 1 chambre, chauffage électrique, câblovision stationnement, etc. 776-2533

1er mai — 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, tapis. $165 chauffé. 771-6063.

1er MAI 1 chambre, chauffé, stationnement, moderne $160. 74 Nicolet Hull. 568-2305

1er MAI 1er étage, 2 chambres, salon, cuisine. Inclus sous-sol avec 1 chambre, chauffé, garage, très propre. $275. 74 Nicolet, Hull. 568-2305

1 MOIS GRATUIT
5 PIECES $195.
TEL.: 568-1498
COMPREND: Chauffage, électricité, eau chaude, télécâble, taxes, stationnement avec prise, tapis, balcon, intercom, thermostats, ventilation, rangement, tringles. Cuisinière, réfrigérateur disponibles. Projet tout électrique, insonorisation, proximité écoles, autobus, nouveau pont des Draveurs.

162 BOUL. MONT BLEU
1ER AVRIL, 1 chambre à coucher, neuf, chauffé, éclairé, laveuse-sécheuse, stationnement inclus, 825-1638, 771-7082

$150, ADULTES — 1 chambre à coucher, 23 Boucherville, Hull, stationnement. 684-5818.

63 APPARTEMENTS MEUBLES

APPARTEMENTS modernes, près Galeries de Hull et Hôpital Sacré-Coeur, 1 chambre à coucher, tapis partout, buanderie, non chauffés, 1er mars, 1er avril, 1er mai, $184., $206., $210. 67 Nicolet. 663-0333.

63 APPARTEMENTS MEUBLES

APPARTEL
INSTALLATION complète d'hôtel au centre-ville, y compris le stationnement et le service de domestiques, à partir de $90 par semaine. A partir de $100 par semaine avec cuisinette. Tarfis journaliers et menseuls aussi offerts. Hôtel-appartement Beacon Amrs, 88 rue Albert, 235-1413.

APPARTEMENTS disponibles dès maintenant. Chauffés, éclairés, meublés, tapis mur à mur, $185. 50 Robinson, Pte-Gatineau. Stationnement gratuit. 568-8048.

APPARTEMENT 1 chambre à coucher, complètement meublée, sous-sol, maison privée, piscine, chauffé, éclairé, $185. Après 5h, 770-0327, Pointe-Gatineau.

APPARTEMENT — Meublé, chauffé, éclairé, $180. Gatineau: 663-7071.

DESCHENES, appartement 2 chambres, tapis, pas d'enfants, 684-3363

GARCONNIERE meublée, moderne, tapis, chauffée, éclairée, stationnement, $175.00. Libre 1er avril, 746-0876.

GARCONNIERE neuve meublée, chauffée, éclairée. Limbour, Québec. $160. 827-0228 après 6 heures.

GARCONNIERE complètement meublée, chauffée, éclairée, stationnement. Central, 74 St-Raymond. $150. Avant 6 heures 770-4112.

GARCONNIERE meublée, Gatineau, éclairée, chauffée, climatisation, 1 personne, 663-4798.

GARCONNIERE meublée, chauffée, éclairée. 66 boul. Du Progrès, Pte-Gatineau. 776-5979.

GARCONNIERE — Meublée, chauffée, éclairée, 2 chambres, $50 par semaine. 200 St-Rédempteur.

GARCONNIERE — Meublée, chauffée, éclairée, tapis mur à mur $160 par mois, 1er avril. 770-1588 après 4h.

GARCONNIERE meublée, chauffée, éclairée, tapis, $135. Pte-Gatineau, 568-4739.

GARCONNIERE meublée, $145 par mois, 133 Watt, Gatineau, 663-2457-663-0183.

GARCONNIERE meublée, chauffée, éclairée, $165. 777-6805.

GARCONNIERE — Meublée, chauffée, éclairée, stationnement, tapis partout, complètement neuve, occupation immédiate ou 1er avril. 771-9882.

GATINEAU, chauffé, éclairé, très propre, $140. par mois, libre, 663-0433 après 4h 30.

GATINEAU, garçonnière neuve, semi-meublée, salle de bains complète, cuisine, chauffée, éclairée, eau chuade fournie, stationnement, entrée privée. $150. 568-2771. 1er avril.

GATINEAU, garçonnière meublée, tapis, eau chaude fournie, 1er mai. 643-3263.

HULL — Appartement meublé, 1 chambre à coucher, chauffé. 56 Jeanne-D'Arc, $140. Après 5 heures: 643-2116.

MAI, juin, garçonnière neuves, entièrement meublées, avec toutes facilités, $195 230 Mutchmore. 770-6907

MONT-BLEU, 3 1-2 pièces, meublé au complet, tapis, tentures, salle de lavage, chauffé, cour privée, 771-9639.

POINTE-GATINEAU, garçonnière meublée, chauffée, éclairée. 770-2886

POINTE-GATINEAU 1 chambre à coucher, moderne, toutes commodités incluses, libre. 568-5006, 771-5410

POINTE-GATINEAU
PLACE ORLEANS
1 OU 2 chambres, meublées, disponibles, tapis mur à mur, édifice neuf, surintendant résidant. Venez visiter notre paartement modèle, 23 rue Orléans appartement 205, Pointe-Gatineau, 568-1121.

POINTE-GATINEAU, 1 chambre, moderne, commodités incluses, libre, 568-5006, 771-5410.

POINTE-GATINEAU, garçonnière, meublée, chauffée, éclairée, 1 chambre à coucher, stationnement, 776-6609.

POINTE-GATINEAU, garçonnière meublée, neuve, chauffée, éclairée, après 6h p.m. 776-2698.

POINTE-GATINEAU, garçonnière neuve, meublée à neuf, stationnement, balcon, entrée privée, 770-4876.

POINTE-GATINEAU, appartement meublé au complet, 4 pièces, stationnement, libre 1er avril, $135. 771-8859.

POINTE-GATINEAU — Meublé, éclairé, stationnement, $160. 770-7950.

SOUS-SOL meublé, chauffé, éclairé, libre 1er avril, $150. 777-9041, 777-1985.

VANIER — Garçonnière meublée, chauffée, éclairée, téléviseur, $155. 777-6891 — 749-4647.

WRIGHTVILLE, garçonnière $160. Idéal pour couple, entrée privée, stationnement, 777-5872.

9, ETIENNE BRULE, app. 10. Garçonnière chauffée, éclairée, cuisine meublée, tapis à la grandeur, câblovision, balcon, $180. Libre 1er mai 770-2004.

3 PIECES MEUBLE, chauffé, éclairé, $150. 31 St-Henri, 770-2343.

3 1-2 PIECES, chauffé, éclairé, 1er avril, $175. 169, boul. Gamelin, Hull, 770-4648 après 6h.

2 1-2 PIECES, chauffées, éclairées, 1er avril, $150. 169 Boul. Gamelin, Hull, 770-4648 après 6h.

1er MARS, 1er avril, 1er mai, appartements modernes, très coquets, 1 chambre à coucher, non chauffés, $174., $206., $210. 67 Nicolet. 663-0333.

67 CHAMBRES A LOUER

BELLE CHAMBRE — Près de Place du Portage, privilèges de salon et cuisine, $18 par semaine. 770-2587.

BELLES chambres très propres, maison neuve, privilèges de cuisson, stationnement $55. à $85. par mois 770-6409

BOUL GAMELIN, homme sobre, propre, 776-2646

CHAMBRE MEUBLEE, propre, près Hôpital général, laveuse, sécheuse, 235-7320.

CHAMBRE meublée, cuisine, entrée privée, après 5h. 771-2767.

67 CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE meublée, cuisine, entrée privée, 777-9356.

CHAMBRE, permis de cuisson, 167, rue Leduc. 776-3651.

CHAMBRE pour fille, très propre, Wrightville, $80., 776-1446 après 5h 30.

CHAMBRE, rue Champlain, Hull, fille ou dame, permis de cuisson, privilèges du salon et cuisine. 771-0131.

CHAMBRES d'IBERVILLE
SIMPLES, doubles, cuisson, entrée privée, et garçonnières. 777-0477

CHAMBRE à louer pour fille, avec toutes commodités de maison, 568-5295 après 4h.

COTE-DE-SABLE. Chambre meublée, fille sérieuse, 301, rue Stewart.

COTE-DE-SABLE, chambre meublée, personne tranquille. 301 Stewart.

ENTREE privée, chambre $15. par semaine. 776-4317.

ENTRE PRIVEE, réfrigérateur, cuisson, stationnement, $85. Pointe-Gatineau. 770-5424

EXCELLENTE chambre meublée, chauffée et éclairée, femme mature seulement. 238-1893

GAMELIN — Très grande chambre meublée, devant hôpital. Pour demoiselle sérieuse, cuisine spacieuse, tout équipée, entrée privée. 770-2710.

GRANDE chambre pour dame. 777-8187.

HULL, belles grandes chambres partagent salon, cuisine, buanderie, entrée privée. 777-6891

LIBRE IMMEDIATEMENT — Meublée, poêle, réfrigérateur, téléviseur. 233-4430.

MEUBLEES, permis de cuisson. 235-0815 ou 771-9068.

PRES Cathédrale, chambre meublée, réfrigérateur, "rangette", privés. 235-3997 de 6 à 9.

PROPRE, chambre paisible, près Université d'Ottawa et Collège Algonquin, pas de privilège de cuisine. 237-9086

RESIDENCE POUR FEMMES
PRES GALERIES de Hull. Chambres modernes, meublées, cuisinette, toutes commodités, $80. par mois. Entre 4 et 9 hrs. 97 Fontaine.

TUNNEY'S Pasture, homme, réfrigérateur, literie, stationnement, 1er avril, $70.00, 722-1712, 733-8570.

VANIER, homme, entrée et salle de bains privées, pas de cuisson. 746-4722.

2 CHAMBRES chauffées, éclairées, non meublées, 33 rue Fénélon, Projet Le Baron, Pte-Gatineau. 568-1445 ou 568-1306.

69 CHAMBRES ET PENSION

CHAMBRE et ou pension. District résidentiel, privé, stationnement. 771-5955.

CHAMBRE et pension pour personne âgée, homme ou femme, bonne nourriture, propre, centre de Hull, 776-5757.

CHAMBRE et pension pour homme, $25., 770-0958.

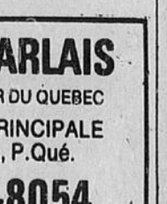
CHAMBRE et pension, 92 Wurtemberg, 233-7468.

CHAMBRE ET PENSION pour personne âgée. 770-0930.

POUR HOMMES seulement. Chambre et pension, tranquille, près d'autobus. 745-9287.

71 PROPRIETES DEMANDEES

BESOIN URGENT de propriétés de 3 chambres à coucher, au Parc de la Montagne et Lac des Fées. Clients paierait tout comptant. Appelez-moi sans obligation. Josée Boutin, agent, Conrad Sigouin, Ltée, Realtor. 26, St-Raymond, Hull. 771-6266 ou 776-6593.

IMMEUBLES REAL ESTATE
G. "BUCK" LARAMEE
169, NOTRE-DAME HULL, QUEBEC
776-2282
Vous désirez vendre votre propriété? Consultez-moi pour un service prompt, courtois et expérimenté.

G. B. LARAMEE Courtier 71

72 FERMES DEMANDEES

ACHETERAIS petite ferme environ 50 acres, sans roulant, région St-André Avellin. 663-9813.

73 TERRAINS DEMANDES

ON DEMANDE: des terres en bordure de lacs ou rivières, des fermes abandonnées ou des terres sauvages pour chasse et replantation. Payons comptant. G.A. Fenn, Colombourg, Québec.

75 TERRAINS A LOUER

LOTS POUR JARDINS, disponibles à $10 annuellement, 50 x 50. Informations: 824-5246.

79 CONDOMINIUMS

CHATEAU VANIER, 1 chambre à coucher, spacieux. Hypothèque 8 3-4 pour cent. Réfrigérateur, 17ième étage, 1er mai. Après 6 heures, et fin de semaine, 237-4992.

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

DESJARLAIS
COURTIER DU QUEBEC
149½ PRINCIPALE
HULL, P.Qué.
777-8054
80



"consulte cette annonce de danse. Les pieds de Suzie la font souffrir depuis samedi dernier."

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

REALTOR IMMEUBLES DUSSAULT INC. SERVICE MLS
35, RUE LAVAL, HULL 771-3211
SERVICES PROFESSIONNELS DEPUIS 1931

JUSTE A TEMPS POUR PAQUES — Touraine, bungalow neuf, brique et aluminium, 3 ch. à c., dinette avec porte-patio, tapis à la grandeur, chauffage électrique; abri d'auto; terrain 99 x 100. Possession immédiate.

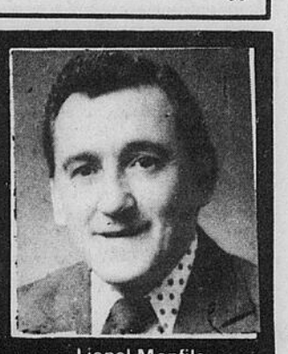
WRIGHTVILLE — Pour celui qui veut se loger pour aussi peu que $125 par mois, tout inclus. J'ai un 4 logis en excellent état, qui ne requiert aucune réparation. S'achète avec seulement $5,000 comptant. Termes faciles.

TOURAINE — Pour spéculateur, 5 terrains de 60 x 100, à seulement quelques pieds des services. Offerts à seulement $4,900 chacun. Termes à discuter.
André Charlebois, 827-0502

POINTE-GATINEAU — Première fois annoncé, Rue St-Arthur, luxueux bungalow de 3 ch. à c., tapis à la grandeur. Sous-sol; salle familiale avec foyer et bar, salle de jeux et bureau. Beaucoup d'autres extra. Garage, piscine. Allée pavée. Terrain de 68 pieds de façade, très bien aménagé. Venez visiter, car c'est peut-être ce que vous recherchez.

ATTENTION, SPECULATEURS — Je dispose d'un vaste choix de propriétés dans le centre de Hull, près de Place du Portage. Détails au bureau seulement.
Pierre-André Gareau, 827-1063
80

DAN
J. DAN BRUNET & FILS LTEE.
COURTIER REALTOR
331 boul St Joseph
HULL 770-9550


Lionel Monfils

NOUVELLE INSCRIPTION —

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec) | 80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

LES IMMEUBLES
UNIVERSELS ENRG.
407 PRINCIPALE 663-1889 — GATINEAU 663-2224

PREMIERE FOIS ANNONCEE — Maison jardin, à Gatineau, 3 ch. à c., 1 1-2 salle de bains, tapis; remise. Clôturé. Léger comptant requis.
Mme Paulette Savage, 663-5292

BUCKINGHAM, RUE GRATTON — Il faut vendre, bungalow de 3 ch. à c., salle à manger, sous-sol entièrement complété avec bar; garage. Terrain bien paysager. Faites une offre.
Mme Andrée Marquis, 568-8596

HULL, MONT-BLEU — 100, rue Perras, semi-détaché, genre "split-level", salle à manger, sous-sol pleine grandeur. Près du CEGEP. Pour informations:
Mme Paulette Savage, 663-5292

TEMPLETON — "Split-level" de très bonne qualité, construction récente, système électrique, tapis mur à mur partout. Pour plus d'informations:
Mme Andrée Marquis, 568-8596
80

A.E. LePAGE
IMMEUBLES WESTMOUNT COURTIER
CENTRE D'ACHATS PLACE CARTIER, HULL — 778-2443

WAKEFIELD — Commerce avec logement. Magasin général, essence, quincaillerie, grand terrain 180 X 120. Autres informations au bureau (75-242)

GATINEAU — Rue Notre-Dame, maison de 2 étages rénovées. Très propre. 2 c.c., garage. Terrain clôturé, $24,000. (76-20)
Odette Chartrand, 568-5509

LUCERNE — Rue Vanier, bungalow 47 x 25, garage. Terrain 95 X 200. 6 pièces, foyer, piscine, tapis. $42,500. (76-19)
Robert Lapalice, 684-3065

LUCERNE — Bungalow en aluminium, 26 X 50, terrain 90 x 220. Salon, salle à manger, cuisine, 3 c.c., tapis, foyer. Venez visiter. (76-22)

MONT-CASCADES — Matherhorn, chalet; cuisine-dînette, salon, 3 c.c., salle familiale, patio. Foyer, tapis, grand terrain (76-26)

GATINEAU — Rue Luck; près de toutes commodités. Bungalow 39 X 27. Abri d'auto, mérite une visite. (76-29)
Gérald Sauvé, 771-4180

POINTE-GATINEAU — 3 logis construit en 1970. Propriété de luxe; piscine. Très bon investissement. Bons revenus, $56,000. (75-236)

AYLMER — Modèle "La Canadienne", 2 étages, 4 c.c. Tapis, lave-vaisselle, piscine, rideaux, beaucoup d'extra. Venez visiter, (76-27)
Colette McKinnon, 778-2443

C 10 C SERVICE IMMOBILIER D'UN OCEAN A L'AUTRE realtor
80

DESSUREAULT FRERES LIMITEE

TERRES SANS BATIMENT — De 50 à 300 acres. Plusieurs à prix raisonnables.
Bert Renaud, 771-6456 — 770-9400

HULL — 4 logis en stuc. Rue Richer. 2 logis de 2 c.c., 2 de 1 c.c, salon, cuisine. Terrain 66 x 100. Garage, remise. Propre. Bonnes conditions. Faites vite. (548)
Roger Prud'homme, 770-9400 — 776-3540.

BUCKINGHAM, PLACE GREGOIRE — Bungalow de 3 c.c., tapis partout. Construit en 1975. Sous-sol pleine grandeur. (532)
Léa Comtois, 986-2014 — 770-9400

PTE-GATINEAU, 145, CHAMPLAIN — Triplex en brique; deux logis de 3 c.c., un de 2 c.c. Bon revenu. Très grand terrain. Prix demandé: $52,500.00. Propriétaire prendrait hypothèque.
Alain Parent, 770-9400 — 568-5149

AYLMER, RUE PRINCIPALE — 4 logis; grand terrain commercial. Revenus mensuels: $525.00
André Cloutier, 770-9400

BUCKINGHAM, RUE ROY — Bungalow en brique, colorlock et bois; terrain 100 x 100. 3 c.c.; abri d'auto. Bon prix. (537)
Léa Comtois, 986-2014 — 770-9400

FERME DE 183 ACRES — 1-4 de mille sur très beau lac. Accès facile; paysage superbe. Bonne maison et bâtiments.
Hélène Dessureault, 770-9400
80

realtor Ouvert lundi au vendredi de 9 à 9 Samedi de 9 à 5 realtor
365 boul. St-Joseph, Hull
Tél: 770-9400
80

Conrad Sigouin LTEE
771-6266
26 ST-RAYMOND, HULL
relocan REALTOR-M.L.S. relocan

ACHETEURS-VENDEURS — GRATIS, TOUT NOUVEAU!
Nos representants peuvent vous renseigner sur notre SERVICE RELOCAN

NOUVELLE INSCRIPTION — Edelweiss Valley, "split-level" (1974). Voisin des pentes de ski. Lac privé.
Guy Morin, 771-3610

PRES DE ST-JEAN-BOSCO — Rue Booth, duplex rénové; chauffage central; tapis. Beau lot. Renseignez-vous.

TERRAIN, RUE MONTMARTRE — Maison de construction récente; abri auto. 3 grandes chambres, s. de jeux. Piscine creusée, neuve. Clôturé. Haie de cèdres.
Georges Provost, 568-5904

LUCERNE — 4 ch. c., 2 s. de bains; construction récente; intérieur très propre, bien décoré. Demande $36,000.00. Venez visiter le 19, King; vous l'aimerez.

HULL, PRES PROMENADE DU LAC DES FEES — Bloc appartements; 4 logis en brique; chauffage eau chaude. Un vrai bon placement pour proprio résident.
Rod. Bellemare, 827-2510

POUR VOUS — Au coeur de Hull; maison solide, confortable et coquette; 2 ch. c. Vous l'aimerez
José Boutin, 776-6593

BOUL. RIEL — Jeunes mariés, voici votre chance de posséder un magnifique duplex presque neuf; 2 et 3 ch. c.

GRAND DUPLEX — Boul. Mont-Bleu; 4 ch. c., foyer naturel, s. familiale. Piscine creusée. Faut visiter.
Claude Gougeon 771-0477

SERVICE I.C.I.

RUE ST-LOUIS — Epicerie licenciée, bien connue. Excellent chiffre d'affaires. Bon placement pour celui qui veut garantir son avenir.
Claude Gougeon, 771-0477

PARC INDUSTRIEL RICHELIEU — Commerce de gros et entrepôt de 12,000'c. Lot de 60,000'c. Opération rentable.
Guy Morin, 771-3610

A LOUER

PLACE LIMBOUR — Espaces pour boutiques ou bureaux. Mini-centre, près pont Alonzo-Wright. Occupation immédiate.
Roch Dompierre, 771-6908

MINI-CENTRE — Angle Graveline et Migneault, Gatineau. Renseignez-vous. Idéal pour boutiques ou bureaux.
Robert Poirier, 568-3588
80

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec) | 80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)


J.-P. QUERRY

IMMEUBLES
METROPOLE
75 ST-RAYMOND, HULL
770-4233

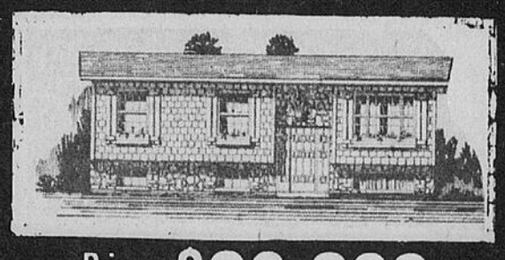
LOCAUX COMMERCIAUX

HULL, BOUL. ST-JOSEPH — Maison de 1 1-2 étage, à louer ou à vendre. Terrain 50 x 90.

HULL, 50, ST-RAYMOND — Locaux pour bureaux, à louer. Grand stationnement. Locaux de 700 ou 800 p.c., qu le tout.
J. P. Querry, courtier, 568-7880

LUCERNE, CHEMIN COOK — Propriété de 13,124 acres, avec bungalow moderne en brique, 4 ch. à c. Sous-sol complètement fini. Vue panoramique. Etable. etc. Bon investissement.
Lise Soroka, courtier, 770-4233
80

CHOIX DE 30 MODELES DE MAISONS MODULAIRES



Prix à partir de: $33,000.
COMPTANT REQUIS: 5%
ERIGEES SUR L'UN DE NOS BEAUX TERRAINS OU SUR LE TERRAIN DE VOTRE CHOIX
(Prix à partir de $27,000, si vous avez votre terrain)
Pour plus de renseignements;
LES ENTREPRISES BOISCHATEL
Tél: 568-4275
Maisons modulaires Latendresse
80

SYLVIO HUNEAULT
Courtier - Realtor du Québec
362, boul. Maloney — GATINEAU, Qué.
realtor 663-3903 770-5440

BUREAU DE GATINEAU — 663-7707

BOUL. ST-RENE — Bungalow, tout brique; lot 60 x 100. Allée pavée. Sous-sol partiellement fini. Mérite une visite (75-102)

RUE CANIPCO — Beau bungalow, 3 c.c.; garçonnière. Garage, clôturé. Informez-vous (75-191)
Guy Prud'homme, 643-3632

GATINEAU — "Split-level", 2,300 pi. ca., salon, salle à manger, sous-sol très bien fini, foyer. Piscine creusée, abri d'auto. Beaucoup d'extra. Informez-vous. Une seule visite saura vous convaincre. (76-45)
Royal Raymond, 663-4422

GATINEAU — Secteur Templeton, bungalow-duplex, tout brique; terrain de 60 x 135. Revenu de $155.00 par mois. Mérite visite (76-44)
Lucie Bouladier, 643-1334

GATINEAU — Rue Labine, bungalow, 3 c.c.; garage. Propriétaire transféré. Toute offre sera considérée. (75-155)

PERKINS — Lac Létourneau, chalet hivérisé, piscine de 20 x 40 creusée. 7 acres de terrain. Beaucoup d'extra. Pour plus d'informations (76-26)
Paul Cousineau, 663-2384

BUREAU DE HULL — 770-5440

PTE-GATINEAU — Rue Bienvenue, près de Montée St-Antoine, beau bungalow de 1974 en brique et aluminium, intérieur de luxe; grand terrain, tourbé, avec patio et piscine; clôturé. Une visite ne peut que vous convaincre. (76-15)
René Pichette, 777-9180

HULL — Rue Falardeau, duplex, fini stuc; très propre; chauffage central. Entrée pavée. Losig disponible pour acheteur. (75-200)
J. Roméo Groulx, 777-8467

MAISONS NEUVES A PTE-GATINEAU ET ANGERS — Construites par les Entreprises Le Caire Inc. Paiement initial minime. Eligible à l'aide fédérale.
Guy Huneault, 770-0422
80

PAUL BRUNET Immeubles Ltée
realtor 771-7421 realtor
7, RUE DUMAS, HULL
"La Maison bâtie sur l'intégrité"

RESIDENCE DE CHOIX, GATINEAU — Bien située bien bâtie, cette propriété ne laisse planer aucun doute quant à sa valeur. 2,000 pi. car., dont 1,300' c. au rez-de-chaussée. 4 ch. à coucher, salle à manger, salle familiale, avec foyer en pierre. Garage, terrain 82 X 100. Appareils ménagers, encastrés. Rue Craik.

DECOUVREZ ANGERS — Où les prix des maisons sont imbattables, tel ce bungalow presque neuf, avec sous-sol fini et garage. Tapis partout, céramique dans la salle de bains. Terrain 60 X 140,suvec services. Chauffage électrique, $32,500. Qui dit mieux?

PARC DE LA MONTAGNE — Bungalow-duplex, logis du proprio comprend 5 c.c., 2 salles de bains, salon, salle familiale avec foyer Franklin; salle à manger, cuisine, salle de jeux. Petit logis attenant (trois pièces) piscine, garage double, chauffé. Chauffage eau chaude, 3 zones; intercom. Jouissez d'un terrain de plus de 30,000 pi. ca.
Claude Bonhomme, 770-9861

ST-JEAN-BOSCO — Rue Demontigny, maison à étages, stuc. Très bon état. 3 ch. à coucher, salon, cuisine, salle à manger, planchers en bois franc, garage, sous-sol fini. Il faut la visiter.
Louis Séguin, 770-8088

COMMERCIAL

TERRAIN A VENDRE — 66,000 pi. car., zoné centre-ville sur rues Hôtel-de-Ville, Vaudreuil et Leduc.

HULL — Commerce de lave-autos. Très florissant, vente pour cause de maladie.

PARC INDUSTRIEL — Entrepôts neufs, disponibles immédiatement, 3,600 pi. ca., à 8,000 pi. car.

BUREAUX A LOUER — Plus de 4,000 pi. car., voisin de la Caisse Populaire St-Joseph.

RUE PRINCIPALE HULL — 3,000 pi. car., d'espace pour bureaux, à louer, 1er étage.

BOUL. ST-JOSEPH — Bureau à louer, jusqu'à 10,000 pi. car.
Guy Bélasky, 777-8666 — **Louis Séguin, 770-8088** — **Marius Gendreau, 684-3604**
80

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec) | 80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

JACQUES CERE IMMEUBLES
417 NOTRE-DAME GATINEAU 663-6000

OCCUPATION EN SEPTEMBRE — Prix d'aujourd'hui. Epargnez $5,000. en achetant dès maintenant. Premier paiement, octobre 1976. Bungalow genre "split-level", tapis partout. Vraiment une aubaine. Réalisation J. M. A. Const.

VOUS VOULEZ VENDRE? — Avant de faire un geste que vous pourriez regretter, appelez-moi pour une estimation gratuite.

VOUS AIMERIEZ VIVRE EN CAMPAGNE? — Nous avons 6 lots disponibles, à Angers. Modèle selon votre choix. 80

IMMEUBLES
MARCEL JOLY inc.
60 boul. GREBER GATINEAU 778-3344

HULL, 30 LOGIS — Boul. Mont-Bleu, solides bâtisses. Excellente construction, site exceptionnel. Près de l'université et CEGEP.

HULL, RUE PELLETIER — Semi-détachés, 2 étages, 3 et 4 ch. à c., s'achètent avec peu de comptant.
Raymond Bastien, 770-9470

DEVENEZ VOTRE PROPRE PATRON — Epicerie licenciée, Gatineau. Bon secteur, inclus bâtisse et logis du proprio. Informez-vous.

MINI-CENTRE D'ACHATS FERME LE BARON — Dernier espace libre; 1,100 pieds carrés. Secteur très populeux. Votre avenir est assuré!
Georges Younes, 663-0864

NOUVELLE INSCRIPTION — Gatineau, bon 3 logis, 3 ch. à c., chacun. Chauffage électrique, s'achète avec $6,000. comptant.
Marcel Joly, 663-3233
80

J. PIERRE LEMAY
Immeubles Enrg
5 St-Jean-Baptiste, Pte-Gatineau
770-1616 — 770-4800

PTE-GATINEAU Bungalow de 2 étages, 4 chambres, grande cuisine-dînette, salon (bois franc). Terrain commercial $25,000 (309)
A. Legault, 663-3279

TEMPLETON Bungalow de luxe, 78 X 30. 3 chambres, foyer en pierre, planchers en bois franc partout. Grand garage, vaut une visite (298)
J.P. Lemay, 770-1616

PTE-GATINEAU Quadrex de 3 chambres, cuisine-dînette, tapis, partout. Terrain clôturé. Remise s'achète avec léger comptant (274)
P.Pagé, 568-6341

GATINEAU Maison de 2 étages, rénovée, 3 chambres, tapis partout; très propre. Véranda, prix réduit à $23,000 (270)
Mme Lafleur, 663-5196

JACQUES PRUNEAU
Immeubles Enrg
5 St-Jean-Baptiste Pte-Gatineau
778-1144 — 776-1803

GATINEAU Maison en rangée (de coin) 4 chambres à coucher, frais peinturé, très propre, libre immédiatement. Faites une offre (348)
Mme Poirier, 663-9453

PTE-GATINEAU Bungalow rue Micheline, sous-sol fini, tapis partout, 4 c.c., grand terrain. Bien paysager. Beaucoup d'extra. (281)
R. Gauthier, 643-2613

TOURAINE Bungalow impeccable, 3 chambres, très belle décoration, une visite vous convaincra du prix raisonnable (327)
J. Pruneau, 778-1144

TOURAINE Rue Piedmont, semi-détaché, $26,000.3 grandes chambres, salle à manger, terrain clôturé (324)
J. Pruneau, 778-1144
80

NOUS SOMMES MEMBRES DE A CHAMBRE D'IMMEUBLES DE HULL

LES IMMEUBLES
RENAUD REAL ESTATE ENRG
Courtier Realtor
150 Principale Lucerne
realtor 684-6415

76-210 LUCERNE — Ferme de 35 acres, 2 milles d'Aylmer. Profitez des bas prix.
Yvon Renaud, 684-6415

76-213 AYLMER — Attrayant bungalow de 3 c.c., sous-sol fini, tapis mur à mur
Rosemarie Goguen, 684-4133

76-221 AYLMER — Bungalow de 3 c.c., sur terrain 1-2 acre, vue de la rivière.
Rita Brochu, 684-3918

76-246 WAKEFILED — Restaurant et garage avec tous les équipements. Une petite mine d'or.
John Mason, 459-3205

76-276 AYLMER — Maison de luxe, deux étages, 5 c.c., tapis mur à mur, air climatisé. Prix demandé $110,000.
Louise Ward, 684-5043

76-299 WYCHWOOD — Rue Juniper, très attrayant bungalow de 2 c.c. Idéal pour un couple, beau terrain boisé. $28,000.
Margo Renaud, 684-3873 ou 684-6415

76-300 WYCHWOOD — Bungalow duplex de luxe. 3 et 2 c. à c., salle à manger, tapis mur à mur.
Rolande Choquette, 684-4393

76-301 AYLMER — Duplex complètement rénové sur grand lot clôturé, garage. Prix très raisonnable.
Raymond Poirier, 684-8713

76-306 AYLMER (JOHN EGAN) — 3 c.c., semi-détaché, en brique et aluminium. $32,900.
Cécile Tanguay, 684-8702
80

parc Aylmer park
POURQUOI PAYER UN LOYER?



VOUS POUVEZ DEVENIR PROPRIETAIRE D'UNE MAISON EN RANGEE NEUVE DE 3 CHAMBRES A COUCHER
POUR AUSSI PEU QUE
$239 PAR MOIS (capital, intérêt, taxes)
PAIEMENT INITIAL COMPLET $1609
IL N'EN RESTE QUE 14
C'EST LA DERNIERE PHASE — HATEZ-VOUS!
* PRIX INCLUS
• Terrains viabilités avec services déjà payés • Chemins pavés, rues éclairées, trottoirs • Chauffage électrique • Accessoires colorés dans la salle de bains • Extérieur en brique et aluminium • Tapis mur à mur
Ouvert: en semaine de 13h à 20h, vendredi, samedi et dimanche de midi à 17h
Direction: vers l'ouest sur le ch. d'Aylmer, ¼ de mille passé le club de golf Gatineau, virez à gauche aux panneaux indicateurs du Parc Aylmer
JOHANNSEN & PAYETTE
684-2394

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec) | 80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

Sarra-Bournet LIMITEE
COURTIER EN IMMEUBLES
REALTOR DU QUEBEC
771-7356
176, boul. St-Joseph, Hull, Québec

SEULEMENT $1,500. COMPTANT — Bungalow de 3 ch. à c. Grand terrain de 10,660 pieds carrés. Prix demandé: $21,900. A qui la chance?

HULL, RUE JOGUES — Duplex. Logis de 1 et 2 ch. à c. Rénové récemment. Revenu mensuel possible: $375. Conditions d'achat faciles.

WRIGHTVILLE ANGLE RICHELIEU ET NICOLET — Bâtisse comprenant commerce d'épicerie et logement moderne de 3 ch. à c.

Roger Lauzon, 771-8036 — Gilles Sarra-Bournet
Marcel Rhéaume, 771-7356 — Michel Sarra-Bournet
80

IMMEUBLES
MICHEL INC.
• LUCERNE Courtier 684-7790
M.L.S.

BUNGALOW EN "A" (415) — Coquet bungalow de 3 ch. à c., situé dans un secteur joliment boisé, à quelques pas de la rivière Outaouais. Le prix demandé comprend la cheminée "Franklin", la piscine circulaire en ciment, le bain sauna, etc.

NOUS DEMANDONS $43,500 (397) — Bungalow de 3 ch. à c., construit il y a 6 mois. Extérieur en stuc blanc et poutres Tudor. Parmi les suppléments, on compte une fontaine et un patio en ciment.
Peter Doneit, 827-1527

MAISON JUMELEE DE 4 CHAMBRES A COUCHER (400) — Grand modèle à 2 étages avec salle de détente, etc. Terrain bien paysager. Près des écoles.

LIBRE IMMEDIATEMENT (408) — Bungalow surélevé, construit il y a 3 ans, dans un nouveau projet. Maison de 3 ch. à c., très bien décorée et en état impeccable.
Ken Wheeler, 684-3903

BUNGALOW, GLENWOOD (413) — Si vous voulez beaucoup d'espace, ce logis vous ira à merveille. Situé dans un secteur résidentiel agréable, ce bungalow Arizona, de 3 ch. à c., offre un grand salon en "L" rehaussé d'un foyer en pierre et de portes donnant dans deux autres pièces.

SALON DE COIFFURE (414) — Nous avons à vendre un salon de coiffure prospère avec tout l'équipement, dans un des plus récents centres commerciaux de la région.
Huguette Lamirande, 684-6297.

RESIDENCE DE PROFESSIONNEL (417) — Une maison de style georgien distinctif avec un grand terrain adjacent à une propriété de la CCN. Tout juste terminée. Plusieurs suppléments compris: nouveaux appareils de cuisine, deux foyers, salle de détente, salle de télévision, etc. Cette maison plaira même à l'acheteur le plus exigeant.
Dave Thomson, 684-6835
80

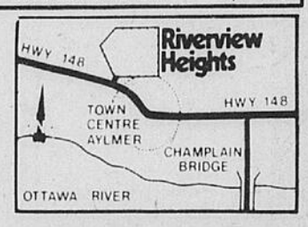
Terrasse Eardley
NOUVELLES MAISONS JARDIN EN CONDOMINIUM VOUS PERMETTANT D'ETRE PROPRIETAIRE SANS AVOIR A VOUS SOUCIER DE L'ENTRETIEN
684-8637

ACOMPTES	$2,190
Paiements mensuels avec subvention maximale du gouvernement	$213

Bellemont Court
MAISONS-JARDIN DE CONSTRUCTION SOLIDE OFFRANT TOUS LES AVANTAGES D'UNE MAISON UNIFAMILIALE — A DES PRIX QUI PLAIRONT
684-8637

ACOMPTE	$1,621
PAIEMENTS MENSUELS AVEC SUBVENTION MAXIMALE DU GOUVERNEMENT	$220

HEURES D'AFFAIRES
EN SEMAINE 1 à 9 p.m.
FINS DE SEMAINES 1 à 6 p.m.



MACLEOD
80

Claude TESSIER et associés inc. - courtiers realtor du Québec
L'EQUIPE D'ACTION

RESIDENTIEL 92 rue St-Raymond Hull 770-5366

CANTLEY — Bungalow de 4 ch. à c., salle à manger, salon avec foyer, salle familiale. Garage double. Situé entre deux pentes de ski. Beaucoup d'extra. (76-2)

MAISON DE 2 ETAGES — Face à la promenade du lac des Fées, 3 ch. à c., salon avec tapis. Très grande cuisine. Propriété entièrement rénovée. Prix demandé: $34,200. (76-32)
Ghyslaine Landry, 827-0828

HULL, PARC DE LA MONTAGNE — Bungalow-duplex, logis de 3 ch. à c. Terrain 60 x 90. Très bien situé. (76-18)
Marc Lafleur, 684-3445

SECTEUR DE CHOIX — Aylmer, av. Des Pommiers, bungalow de 1,800 pi. car., foyers. Garage double, Tapis mur à mur. 3 salles de bains. (76-61)
Louise Charlebois, 568-5125

TOURAINE, CHEMIN LAMARCHE — Bungalow de 3 ch. à c. Tapis mur à mur. Terrain 100 x 150. Beaucoup d'extra. (76-37)
Claude Séguin, 776-1490

MASSON — Bungalow de 2 ch. à c., salon, cuisine. Salle de jeux avec bar; chambre froide, Terrain 60 x 100. (76-30)
Raymond Déziel, 771-3380

LUCERNE, CHEMIN SIMMONS — Lot vacant d'une acre, situé dans un secteur en plein développement. (76-31)
Richard Dalpé, 770-5366

UNE HABITATION OU IL Y A DE L'HISTOIRE — Sise au 163, Principale, Aylmer. Terrain 80 x 180. Intérieur de 7 pièces. 2 foyers. Complétement rénovée. Prix demandé: $70,000.00 (76-21)
Ghyslaine Landry, 827-0828
Benoit Barrette, 684-6362

AUBAINE — Hull, rue St-Hyacinthe, excellent duplex. Logis de 2 ch. à c. Chauffage central. Logis libres. Conditions d'achat faciles. Seulement $2,000 comptant. (76-10)
Claude Tessier, 770-5365

COMMERCIAL 92 rue St-Raymond Hull 770-5367

HULL, BOUL. ST-JOSEPH — Bâtisse commerciale avec 3 logis. Rapporte $9,720.00 par année. Demande $10,000.00 comptant. Pour plus de détails:
Guy Tessier, 770-5365 ou 770-7176

AYLMER, RUE BORDEAUX — Terrain commercial avec tous les services. Situé dans le centre des affaires. Pour plus de détails.
Bernard Séguin, 770-5365
80

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

ATTRAYANTE propriété de choix, 10 pièces, foyer, abri d'auto. 1733 pieds carrés, tapis neuf partout, 45 Froment, 770-6202.

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

AYLMER, projet Pilon, modèle Malaga, 3 chambres à coucher, garage, entrée pavée, $41,900. 33 Adelbert Dumoulin. 684-9144.


Albert Mercier

ALBERT MERCIER
IMMEUBLES
COURTIER-REALTOR
183 boul. Gamelin, Hull
TEL: 770-0390

TERRAIN DE CAMPING — Près de la rivière Gatineau. Toujours achalandé. 22 milles de Hull. Très grandes facilités d'achat. Appelez-moi.

GATINEAU, RUE ST-LUC — Maison en rangée, très propre. Occupation rapide. Demande $18,500. S'achète avec $1,000. comptant. C'est une aubaine!

Albert Mercier, 770-0390

80

C.A. GADBOIS
Immeubles Realties Realtor M.L.S.
161 St-René, pièce 203
568-3067 663-9139 663-0197

GATINEAU RUE ST-LUC — Maison en ragnée "Apollo" accompte de $2,000. Paiement incluant taxes $200. Aucune investigation.

C. André Gadbois, courtier, 568-3067

HULL RUE JEANNE-D'ARC — Petite maison de 2 ch. à c., rénovée, chauffage central à l'huile, pas de sous-sol. Prix $25,000.

Robert Richard, 663-0197

2e HYPOTHEQUE DISPONIBLE SUR TOUS GENRES DE PROPRIETES AU TAUX DE 15 POUR CENT

80

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

ANGER, bungalows de 3 chambres à coucher, 26 x 42, sans foyer, $33,000. Avec foyer $34,500. Aide du gouvernement allant jusqu'à $100 par mois et plus. Hypothèque transférable. Comptant de $300 à $1,000. N'attendez pas, Aline ou Dorval 986-3187 — 986-6353 Trust Uni.

AYLMER — Semi-détaché, 3 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains, tapis mur à mur, système central, $265 à $280 par mois, non-chauffé, non-éclairé. 777-0914.

G.R. LAUZON immeubles
210 MAIN, GATINEAU 663-0313

POINTE-GATINEAU, SEMI-DETACHE — Beau semi-détaché de 1,200 pieds carrés, 3 ch. à c., grande cuisine, tapis de qualité. A prix réduit.

Jean-Marc Lauzon, 663-1133

SEMI-DETACHE — Style canadien, 3 ch. à c., salle à manger, cuisine, salon. Ce joli semi-détaché vaut une visite. Demandez

Michel Patry, 663-8316

GATINEAU, RUE SIGOUIN — Superbe résidence, 3 ch. à c., tapis de qualité; abri d'auto. Très beau terrain 63 x 97; entrée pavée.

Gilles Lauzon, 663-1714

"OPEN HOUSE"
PARC BOISMENT, TEMPLETON
Bungalow de 1,200 p.c., sur terrain de 6,000 p.c. Ouvert tous les jours de 1 p.m. à 8 p.m. Samedi et dimanche de 1 p.m. à 6 p.m. Directions: Boul. Lorrain, Templeton, jusqu'à l'arrière de l'église Ste-Rose-de-Lima. 663-1121

80

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

A VENDRE OU ECHANGER 3 LOGIS à Gatineau, Gilles Emond, Trust-Uni, 777-4353 ou 770-1408.

AYLMER $2,000 comtpant. Grand semi-détaché, 3 chambres à coucher, 2 salles de bains, sous-sol fini. Propriétaire transféré. Doit vendre, prix sacrifice. Robert Snoddy, 777-4353 — 777-2526 Trust Uni.

BUCKINGHAM, 3 chambres à coucher, chauffage électrique, $34,000. 1-819-986-3144

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

A 10 MINUTES du nouvel aéroport de Mirabel. Bungalows tout électriques. Habitation immédiate. 514-435-3974.

BUCKINGHAM, vente privée, maison style canadien en brique. 1 étage et demie, tapis mur à mur. 2 salles de bains, foyer, grand terrain. Prix à discuter. Après 6h, 1-819-986-2001.

BUCKINGHAM, 977 Georges. Bungalow 31 x 31, 3 chambres à coucher, salon, salle à manger, tapis mur à mur, terrain 60 x 180, 1-819-986-8974.

BUCKINGHAM, maison spacieuse, split-level, 3 chambres à coucher, foyer, 1 1-2 salle de bains, terrain cadastré, lot 65 x 100, $39,000, hypothèque 10 1-2 pour cent, 1-819-986-5593.

BUCKINGHAM, bungalow fini en brique, 3 chambres à coucher, chauffage électrique, $32,000 ou meilleure offre, 663-6803 de 9h à 6h p.m. après 6h p.m. 986-8839, demandez Richard.

Stan Wren
IMMEUBLES • REALTIES
777-8150

BIEN ENTRETENU Semi-détaché, 3 ch. à c., incluant très beau tapis. Haie de cèdres. Hyp. à 10 1-2 p. cent. Proprio transféré. $34,000.

1 ACRE DE TERRAIN Avec beaucoup d'arbres et très privé. Seulement 20 minutes d'Ottawa. $12,000.

80

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

PHIL THIBAUDEAU
Immeubles Enrg. — Realtor
253, boul. Maloney est, Gatineau
663-3635 663-3956



MASSON Rue St-Louis, 2 logis. S'achète avec peu de comptant.

GATINEAU Rue Asselin, bungalow, 5 ch. à c. Bien paysager. Faites une offre.

Jean-Guy Thibaudeau, 643-3655

80

IMMEUBLES **Prestige** ENR.
ARMAND COUTURE COURTIER
51 BOUL. LORRAIN, GATINEAU 663-2491

GATINEAU Bungalow très propre, 3 c.c., chambre des maîtres sur tapis, grand salon, cuisine moderne bien éclairée, terrain de 75 x 100, abri d'auto, plusieurs extra.

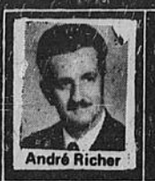
GATINEAU Rue Bérard, grand bungalow moderne, 3 c.c., salon et passage sur tapis de qualité, terrain nivelé et ensemenţé en arrière, façade tourbé, gouttières, informez-vous.

GATINEAU, RUE RAOUL 2 étages stuc et immitation pierre, comprend un logis de 3 c.c. et une autre d'une chambre à coucher, salon, cuisine et salle de bains complète dans les 2 logis, aubaine à 32,000.

ST-ANDRE Epicerie dépanneur, très rentable, logis de 2 c.c., cuisine moderne pour le proprio. Commerce très recherché.

80

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)


André Richer

IMMEUBLES DU
PORTAGE
Courtier licencié du Québec — M.L.S.
739, boul. St-Joseph — Hull 776-3136

DEVENEZ PROPRIETAIRE AU MONT-BLEU, POUR MOINS DE $30,000 — Semi-détaché, rue Des Ormes; 3 ch. à c., salon, cuisine et salle à manger. Tapis mur à mur au salon, une chambre et hall d'entrée. N'attendez pas, il sera trop tard!

TERRAINS BOISES — Touraine, nouvelle subdivision. Terrains de 40,000 pi. car. ou plus. Il y a encore des lots de choix, Financement ou termes de constructeurs disponibles.

POURQUOI ATTENDRE? — Profitez des subventions gouvernementales, pour devenir propriétaire d'une maison construite selon vos plans, dans un secteur neuf avec services. Informez-vous et découvrez comment c'est facile et avantageux.

André Richer, 776-6140

80

TRUST GÉNÉRAL
courtier
hull
771-3227

72 RUE TURIN — Maison en rangée, 3 ch. à c., cuisine, salle à manger, grand salon, propriété de coin. Prix demandé $24,000.

Mme H. Mongeon, 663-5565

DUPLEX, BOUL. MALONEY, GATINEAU — Revenu au sous-sol de $140 par mois. Prix réduit de $5,000 pour vente rapide. Visitez avec moi.

Léo-Paul St-Amour, 663-3367

BUNGALOW — 4 ch. à c., salon, sous-sol, fini avec foyer. Très propre. Piscine creusée; terrain 60 X 125. Prix $48,000. Propriétaire transféré.

Paul Charron, 776-4621

GATINEAU (TEMPLETON) RUE LANIEL — Bungalow impeccable, 3 ch. à c., sous-sol non fini. Construit en 1973. Secteur paisible. Léger comptant requis.

Paul Giroux, 663-5585

GATINEAU RUE ANKA — Semi-détaché 3 ch. à c, chauffage électrique, tapis, neuf partout. très propre. Comptant $2,500.

Paul Giroux, 663-5588

80

J. D'AMOUR
COURTIER
5, av. Picardie, GATINEAU
568-6695

MAISON NEUVE "Split entrance", 4 ch. à c., salle familiale, foyer; garage double. Rue Vance, Côte d'Azur.

HULL, 52 JOSEPH-TASSE 8 logis; 7 logis de 2 ch. à c. et 1 logis de 1 ch. à c. Construction récente. Financement facile.

COTE D'AZUR Rue Cannes, maison neuve, modèle Le Marquis. Abri d'auto. 3 ch. à c., salon, salle à manger, foyer. Possession immédiate. Terrain 70 x 100.

MAISON NEUVE DE 2 ETAGES Garage double, 5 ch. à c., salle familiale avec foyer, salon, salle à manger, cuisine-dînette, den. Côte d'Azur. Construite par Lemay Const. Encore au prix de 1975.

TERRAIN DE 100 X 150 Avec services, rues pavées. Côte d'Azur, secteur résidentiel exclusif.

Mme Cardinal
568-3225 — 568-6695
Thérèse Beaudry
568-6695 — 568-4084

AUSSI OUVERT LES SAMEDI ET DIMANCHE DE 2 A 4:30 P.M.

80

LEMAY CONSTRUCTION LTD.
PROJET A PTE-GATINEAU
MAISONS UNIFAMILIALES

COMPTANT A PARTIR DE $1,800
(Frais légaux inclus dans le comptant)

ELIGIBLE A UNE SUBVENTION JUSQU'A $100. PAR MOIS...

POUR INFORMATIONS
APPELEZ:
777-4514 — 684-8362
746-6430

80

AUX FUTURS PROPRIETAIRES!
ROPAL CONSTRUCTION LTEE

vous offre ses maisons construites selon les normes de la S.C.H.L. et elles sont admissibles au programme fédéral de l'aide-accession à la propriété en autant que vous vous qualifiez.

PRIX A PARTIR DE $35,208
INTERET DE 11¾%

ROPAL CONSTRUCTION LTEE

DIRECTIONS: Suivez nos enseignes sur la Montée St-Antoine, Pte-Gatineau jusqu'au projet le Carrefour.

OUVERT: Tous les jours de 2h à 4h 30 p.m. le soir lun., mar., merc. de 7h à 9h p.m. en tout autre temps sur rendez-vous. JEAN-MARIE THIVIERGE se fera un plaisir de vous aider.

80

663-8622 663-3704 568-1211

En voici quelques-unes Le Trust Royal en offre des centaines d'autres

Vous cherchez une maison? Quel que soit le quartier, quel que soit le style qui vous intéressent, le Trust Royal a sûrement ce qu'il vous faut. Nous sommes le plus important courtier en immeubles au Canada, donc nous avons un très large choix de maisons et un personnel compétent, digne de votre confiance.

GATINEAU Occupation immédiate. 95, des Erablières, bungalow neuf, 3 c.c., chauffage électrique. Prix: $34,500. A qui la chance? (76-688)

TOURAINE Projet Lafortune, 2 terrains cadastrés, prêts à construire; prix demandé: $4,000. (75-588)

MONT-BLEU 40 Lucien-Brault, joli triplex en pierre et brique; 2 logis de 3 c.c. et 1 de 2 c.c.; revenu de $635 par mois; s'achète avec $8,000 comptant. Prix demandé: $68,000. (75-619)

Jean-Guy Rail, 568-3188

HULL Rue Guertin, maison de 880' ca., terrain de 4083' ca. Il faut vendre pour cause de maladie. Faites une offre.

GATINEAU Rue Cousineau, joli bungalow de 3 c.c., salle familiale au sous-sol. Il faut vendre.

ATTENTION Vendre cette maison le plus tôt possible! Modèle Malaga; foyer, garage et une chambre à c., au sous-sol. Faites une offre.

Henri Robichaud 778-1605

NOUVELLE INSCRIPTION Rue Hawthorne, Wychwood; grand bungalow de 3 c.c., salle à manger, foyer au salon; garage; $49,500.

AYLMER Rue Bourgeau, semi-détaché, 2 étages, 1 1-2 salle de bains, sous-sol; terrain clôturé; faut vendre; faites une offre.

TERRAIN DE 11 ACRES Aux limites d'Aylmer; terrain plat; termes de constructeurs.

Raymond Courchesne, 771-1873

MAISON DE 2 ETAGES Garage; 4 c.c.; piscine creusée; grande cuisine et dînette, salon avec bar.

GATINEAU Rue Lalonde, maison en rangée, 2 étages, 4 c.c.; sous-sol isolé; terrain clôturé; tapis partout; très bon état.

Claude Brazeau, 663-8247

AYLMER Projet Pilon, bungalow modèle (1974); salon, salle à manger, cuisine, 3 c.c., salle familiale. Très propre. Aubaine à $44,000.

TOURAINE (RIVIERA) Joli bungalow; salon avec foyer, salle à manger, 3 c.c., salle familiale avec bar; terrain paysager, piscine creusée.

Johanne Larivée, 568-1125



HULL, 55 BOUCHERVILLE — Site central; 4 c.c., 4 salles de bains, salle à manger, foyer, salle familiale, salle de jeux, salle de billard; garage double, lot tout paysager. (76-787)

Serge Théroux, 776-1774



HULL, 46 HADLEY — Très joli bungalow avec logis loué $150 par mois; garage; très bien paysager; tapis partout; propreté immaculée. (76-738)

Edmond Wielgo, 771-5646



GATINEAU — Domaine de 5 acres avec maison de style original; quelques milles de Hull. Photos et plans au bureau. (75-670)

Henri Robichaud, 778-1605



VILLAGE MONT-CASCADES — 20 minutes du centre-ville de Hull. Spacieuse propriété de 4 c.c., salle familiale, 2 foyers; garage 14 x 27; vue panoramique; lot de 60,000' ca. (76-720)

Rhéal Bélanger, 777-1809

HULL 46 Hadley, très joli bungalow avec logis loué $150 par mois; garage; très bien paysager; tapis partout. Propreté immaculée. (76-738)

RUE LARAMEE Bâtisse commerciale avec épicerie licenciée (possibilité de boucherie); grand logis au-dessus; seule dans le secteur. Très bon chiffre d'affaires. (75-705)

Edmond Wielgo, 771-5646

TEMPLETON Superbe "split level", pierre et brique; immense foyer en granite au salon, cuisine, salle à manger 37 x 12. Palier inférieur: salle familiale, avec foyer en stuc. Prix demandé: $59,000. (76-761)

AYLMER Grand bungalow, 6 pièces, grande salle à manger 11 x 15, salon 11 x 15, tapis mur à mur partout; chauffage élec. Hyp. de $33,000, à 10 1-4 pour cent. Prix demandé: $38,900. (75-641)

AYLMER Jolie maison très ensoleillée; 8 pièces, dont 4 c.c., salon avec foyer, salle à manger, salle familiale. Magnifique terrain de 23,040 pi. ca., déjà subdivisé en 3 lots. (76-784)

Claire Jutras, 684-8116

MONT-BLEU Nouvelle inscription, rue des Ormes; semi-détaché, "split level"; impeccable; face au parc; possession 1er août.

AYLMER Nouvelle inscription. Projet Cadillac Fairview; "split level"; tapis, parquetterie; proprio transféré; hyp. existante à 11 pour cent.

Jacqueline Forgues, 770-6643

GATINEAU Joli bungalow, brique et aluminium, 5 pièces; beau secteur; sous-sol semi-fini; rue Généreux.

PTE-GATINEAU Rue Cousineau, bungalow. $25,000. Intérieur extraordinairement bien décoré. Faut voir.

Daniel Hébert, 777-4198

PAROISSE ST-ROSAIRE Rue Joly, bungalow de 4 c.c.; garage; $33,000. Peut s'acheter avec $2,000 comptant.

LIMBOUR Rue St-Alexandre, "split level"; salle à manger, salle familiale avec bar, foyer, salon avec foyer, 2 salles de bains, tapis mur à mur; piscine clôturée; paysager; abri d'auto.

Rhéal Bélanger, 777-1809

LUCERNE Glenwood, grand bungalow, 4 c.c., 2 foyers, 2 salles de bains, tapis, mur à mur; abri d'auto, remise, grand terrain. (76-740)

LUCERNE Rue Mayburry, magnifique bungalow en brique, avec garage; salle familiale. Terrain 150 x 110. Une visite s'impose, pour qui cherche la tranquillité. (76-753)

GATINEAU Rue Asselin, maison unifamiliale, 2 étages, 3 c.c., tapis au salon, 1 1-2 salle de bains; grande cour; salle familiale presque complétée au sous-sol. Quartier résidentiel. (76-770)

Claude Bourdeau, 770-9788

RUE ST-HYACINTHE Duplex — construit en 1972; très propre; prix et comptant à discuter.

HULL, RUE ISABELLE Grande résidence, de qualité. Grand terrain paysager, beaucoup d'extra et de confort. Prix et possession à discuter.

LUCERNE Résidence luxueuse. Ecurie ultra moderne, de 5 places, 2 1-2 acres de terrain. Paysager, piscine 20 x 40 chauffée, 5 c.c., salon, salle à manger, salle familiale avec foyer, cuisine-dînette, 3 salles de bains. Garage double; prix et termes à discuter.

Serge Ménard, 684-3978

Parce que plus de gens nous font confiance, nous pouvons faire plus pour chacun

REALTOR
Trust Royal
L'ENSEIGNE QUI FAIT VENDRE

490, boul. St-Joseph
Edifice Bell Canada, Hull
Tél.: 770-9221

Plus de 100 bureaux d'un bout à l'autre du pays.

Autres succursales au Québec:
Québec, Sherbrooke, Trois-Rivières, Knowlton, Saguenay-Lac St-Jean, Montréal (21 bureaux)

Nous offrons le meilleur service de mutation du personnel au Canada.

80

DUPUIS Enrg.
IMMEUBLES-REALTOR
123, 2e AVENUE
GATINEAU
663-2461



UNE AUBAINE Rue Garnier, maison de ville, 3 ch. à c., et salon avec tapis, cuisine-dînette, porte-patio; chauffage électrique. Cour clôturée. Possession immédiate. S'achète avec $1,500 comptant.

Pauline Dupuis, 663-4335

GATINEAU Rue Gibault, joli bungalow 40 x 25, façade en pierre granite, 3 ch. à c. et salon avec tapis, sous-sol, salle de jeux (une partie finie). Réfrigétareur, poêle et laveuse inclus. Prix demandé: $38,500. Visitez et faites une offre.

Claudine Dupuis, 663-6469

SECTEUR TEMPLETON Bungalow neuf, construction "Roberge", 3 ch. à c., grande cuisine et dînette, fenêtre panoramique au sous-sol. Chauffage électrique. Prix à discuter.

663-2461

GATINEAU Rue St-Jean, beau grand bungalow 30 x 42, 3 ch. à c.; garage double. Tapis de qualité partout; foyer au sous-sol. Terrain 85 x 185. Venez le voir.

Pauline Dupuis, 663-4335

80

Immeubles
AGA
Gerald Perron courtier-realtor
398 Main, Gatineau
663-2494



GATINEAU 469, rue Notre-Dame, spacieux 3 logis, de 2 c.c., tapis mur à mur. Bons revenus, stationnement. S'achète facilement. Contactez

Gaetanne Huneault, 663-2304

IL FAUT VENDRE Possession immédiate, joli bungalow dans un prestigieux secteur de Gatineau. Très bien décoré. Sous-sol fini. Bien paysager, offert à un prix d'aubaine. Pour plus d'infomrations, contactez

Mme Grenier, 663-5645

PTE-GATINEAU Boul. du Progrès, beau semi-détaché, tout brique. 3 c.c., avec sous-sol. Vaut la peine d'être visité. Aucune taxe d'amélioration. Pour plus de détails contactez

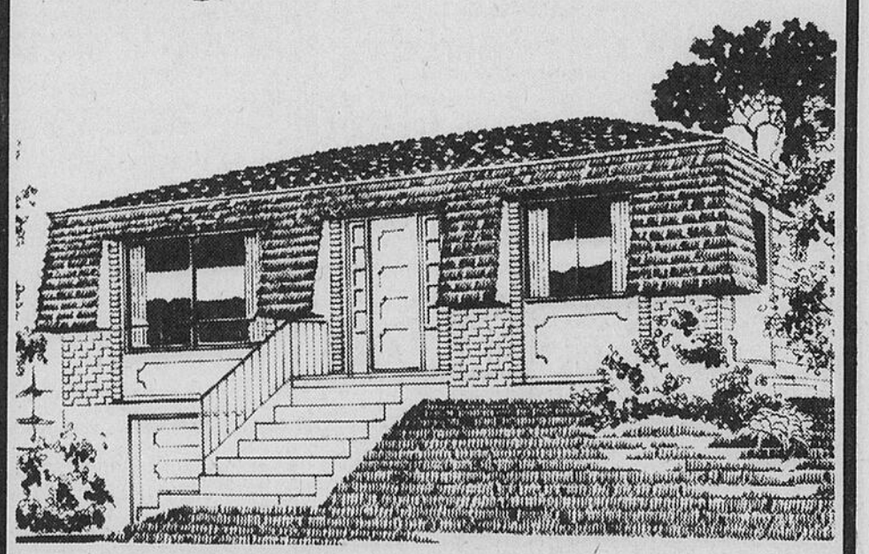
Mme Grenier, 663-5645

GATINEAU Venez visiter et faites une offre sur ce beau 2 logis de 2 c.c., très propre. Bon revenu. Situé rue Notre-Dame. Terrain commercial et beau grand garage. Pour plus d'infomrations contactez

Mme Prud'homme, 663-8572

80

Cadillac Fairview



DANS GATINEAU
VOUS OFFRE UN CHOIX DE MODELES SPACIEUX A DES PRIX ABORDABLES SITUES A 10 MINUTES DU CENTRE-VILLE D'OTTAWA...

PRIX A PARTIR DE $37,995

DIRECTIONS: Seulement 4 milles de la colline parlementaire du pont MacDonald-Cartier, prenez la route 148 est (boul. Gréber), jusqu'au boul. St-Antoine et suivez nos enseignes.

HEURES D'AFFAIRES:
Lundi au jeudi: 1:00 p.m. à 8:30 p.m.
Vend. et fins de semaine: Midi à 6:00 p.m.

POUR INFORMATIONS: APPELEZ
568-2717



Cadillac Fairview POUR MIEUX VIVRE

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

BUGALOW, à la campagne, chemin Eardley, 5 minutes d'Aylmer, terrain 16,000 pieds carrés, 2 chambres à coucher, $25,000 comptant ou à discuter. 684-2701.

BUNGALOW en "stuc", 3 chambres à coucher, 10 milles du centre d'Ottwawa. 827-2700.

BUNGALOW, tapis partout, tourbé, clôturé, patio, propre. Soir, 568-6180.

BUNGALOW-TRIPLEX neuf situé à Gatineau; un logis de 3 chambres et 2 logis de 1 chambre; chauffé à l'électricité. Partiellement meublé. Jour, 778-0780 — soir, 663-8732.

BUNGALOW 5 chambres à coucher, piscine creusée, foyer salon, $45,000.663-3358.

BUNGALOW, 4 chambres à coucher, tapis mur à mur, chemin Freeman, Hull. $35,000. 776-4956.

BUNGALOW 3 chambres à coucher, sous-sol partiellement fini, garage, cour cloturée, près école Ste-Rose, Templeton. 663-6238.

CHELSEA — Maison sur terrain commercial, 61 x 324, 3 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains, tapis mur à mur, construction récente, financement facile. 777-7865.

COTE D'AZUR, grand bungalow de luxe, salle à manger, salle familiale avec foyer. Garage avec 2 portes, faut vendre. Proprio muté. Raymond Courchesne 771-1873 Trust Royal, 770-9221.

COTE D'AZUR, 42 rue Antibes, split level, 3 chambres à coucher, salon avec foyer, salle à manger, salle familiale, 1 1-2 salle de bains, occupation en avril, $51,500. 568-4550.

DESCHENES. Bungalow 3 chambres à coucher, salle de lavage, 1 1-2 salle de bains, air climatisé. $30,000. 684-6617.

DISPONIBLE fin mars, Aylmer, Carridge Homes, 3 chambres à coucher, salle à manger, sous-sol, garage, parc. 770-1854.

ECHANGERAIS bungalows situés à Pte-Gatineau et à Templeton, pour maisons à revenus, 2 logements ou plus. Pas d'agent. Téléphonez après 6 heures p.m. à 663-8732.

GATINEAU. Bungalow 3 chambres à coucher, foyer, salle de récréation fini, paysager, clôturé, $40,000 ou meilleure offre, après 6h p.m. 663-0986.

GATINEAU, bungalow de 2-3 chambres à coucher, tapis à la grandeur, salle de jeux aménagée, 3 pièces supplémentaires au sous-sol. Psicine, plate-forme soleil, terrain paysager. Vente privée, $42,000. 745-3619.

GATINEAU, duplex, rue Migneault. 47,800. Après 6h p.m. 643-3871.

GATINEAU, maison en rangée, à vendre ou à échanger, aussi logis à louer, 3 chambres prix à discuter. 777-9935

GATINEAU, maison en rangée, 5 ans; 3 chambres à coucher, salon, cuisine, 1 1-2 salle de bains, salle de lavage. Prendrait terrain comme paiement initial. A discuter. 770-7737 de 8 a.m. à 8 p.m.

GATINEAU pour le prix d'un loyer, devenez propriétaire d'une maison en rangée, 4 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains, 2 espaces de stationnement, grand terrain de trois coôtés avec haie de cèdres, $23,000. 643-3033 entre 7h et 10h p.m. seulement.

GATINEAU PRIVEE — Mi-étages de 3 chambres à coucher, salle à manger, séparée, salle de détente, 1 1-2 salle de bains, hypothèque intéressante. Pas de courtiers. Nous demandons $49,500. 643-2174.

GATINEAU, semi-détaché, 3 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains, salle de récréation, plusieurs extras, $36,000. 643-3306.

GATINEAU — Maison, 5 1-2 pièces, avec logis. 663-7550 après 6h p.m.

GATINEAU — 3 logis de 2 chambres à coucher, cour pavée, rue Notre-Dame, $41,000. 663-9308.

GATINEAU, 519 Jacques-Cartier. Joli bungalow, 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, laveuse, sécheuse, congélateur fournis, piscine extérieure creusée 16 x 32. Construction récente (1970). Vente privée, $43,000. 663-4541.

GATINEAU 4 chambres à coucher, sous-sol fini avec bar, abri d'auto. Entrée double, plusieurs extra, 643-3892.

GLENWOOD Domaine, bungalow ensoleillé idéal pour professionnel, 5 chambres, 2 salles de bains, sous-sol fini, 2 entrées, terrain paysager, 1ère hypothèque 6 3-4 p.c. Prix $53,000.684-4516.

HULL ET LA REGION
COMPAGNIE en pleine expension, offre à ses clients, des maison de 5 chambres à partir de $22,875. sans terrain. Prêts garantie par S.C.H.L. téléphonez: 745-5333 après 5h p.m.

HULL-OUEST, chemin Hendrick, 5 chambres à coucher, salle de séjour. Foyer, salon 16 X 26, atelier, abri d'auto. Terrain 100 X 175. Denis Cloutier, 777-4353 Trust Uni.

HULL 58 Charlevoix, 3 chambres 2 salons, 1 1-2 salles de bains, 568-4364

HULL 143 DOLLARD 3 chambres à coucher, cause décès. Après 6 hrs 663-5271, 663-2534

JEUNE COUPLE $1,250 comptant, maison jardin, Pte-Gatineau, 3 chambres, 1 1-2 salle de bains, clôturé, $275 principale intérêt taxe par mois, Gilles Emond, Trust-Uni, 777-4353, 770-1408.

LA VIE à la campagne dans une banlieue. Attrayante maison de 2-3 chambres à coucher sur terrain de 3-4 d'acre à Lucerne. Salle de jeux aménagée, salle de détente, grande cuisine avec cuisinière, salon avec foyer et salle à manger. Tapis à la grandeur et autres suppléments. $55,000. 684-2446 après 6h p.m.

LUCERNE, Chemin Vanier, Nord, à la campagne, magnifique résidence, brique, 3,000 pieds carrés, 2 étages, 4 chambres à coucher, salle familiale, 2 salles de bains, 2 foyers, 3 immenses balcons, vue panoramique, chambre froide, salle à couture, terrain paysager d'une acre et 1-4 avec ruisseau. Seulement $82,500. 684-4892.

LUCERNE, coquette maison de 2 étages, 30 ans, 4 chambres, 1 1-2 salle de bains, salon avec foyer en pierre, cuisine été, beaux grand arbres sur le terrain. 684-8842.

LUCERNE (Deschênes), maison à 2 étages, 5 chambres à coucher, pour plus d'informations appelez: 684-4573.

LUCERNE (Glenwood) semi-détaché, 4 chambres, 2 salles de bains, salle familiale, garage. Terrain de coin, bien décoré. 684-7932

771-7426
771-8281
COURTIER-REALTOR
R. "HAP" McKENZIE

ANGERS Bungalow neuf en brique; foyer, tapis partout, salle à manger. Venez visiter sans obligation.

ANGLE EDDY ET CHARLEVOIX Bâtisse commerciale de 3 logis; blocs de ciment et stuc; revenu mensuel de $855. Idéale et bien située pour votre entreprise.

AYLMER 100 acres défrichées. Très intéressant; placement profitable. Prix et termes attrayants. 80

Les immeubles
HARRIET BOWIE
Aylmer, Qué.
684-4000

LUCERNE (280) L'emplacement idéal! Beauté, intimité, prestige, accès facile et 76,000 pi. car. pour y avoir votre propre demeure.
Aija Culley (Mme) 684-5351

AYLMER (233) Terrain viabilisé étiqueté à prix convenable. Pour y recevoir une construction 66 X 100. Près de la rivière.
Anne Hagborg, 771-5138

SECTEUR DE LUCERNE (270) A prix réduit! 12 terrains viabilisés avec zonage pour maisons unifamiliales. Emplacement central, conditions excellentes.
Harriet Bowie, 684-5798
80

IMMEUBLE Cosmorama
INTERNATIONAL REALTIES INC.
AYLMER LUCERNE
684 6060
HULL 770 4242 — PONTIAC 1 819 647 2218

6 LOGIS En très bon état, 2 c.c. Bon investissement. Jeannette Alie 568-4738 (75-627)

PARC DE LA MONTAGNE 2 logis en brique; un de 2 c.c. l'autre de 3 c.c. sous-sol, beau terrain. Noella Blackburn 770-4242 (76-128)

GATINEAU 154 Broadway, maison en rangée 2 1-2 étages plus sous-sol, lot 29 x 125 1-2. Au prix de $14,500. Fernande Lewis 770-4242 (76-99)

HULL 4 logis meublés; stuc blanc. Revenu de $825 p.m. Pour renseignements s'adresser à Gisèle Morin 770-9067 (76-84)
80

L'IMMEUBLE
ROLAND SAUMIER ltée
COURTIER • REALTOR
770-7760
91 AMHERST HULL



FAITES VITE Pte-Gatineau, très joli bungalow de 4 ch. à c., sous-sol fini complètement. Seulement $34,000. Possession immédiate.

AUBAINE TERRAIN Gatineau, très beau terrain de 8,430 pi. ca., tous les services. Seulement $5,000. S'achète avec $500 comptant.
Roland Saumier, 684-2909
80

Réjean BERTRAND
courtier
770-7600

PARC DE LA MONTAGNE — Rue Therrien, ravissant bungalow, 4 ch. à c., 1 1-2 salle de bains, salle de jeux avec bar. Construction soignée, comptant requis $3,000. Offert à bas prix.
Pierre Gascon, 663-7448

POURQUOI PAYER UN LOYER? — Pte-Gatineau, maison de ville, 3 ch. à c., 1 1-2 salle de bains. Impeccable, conditions d'achat faciles. Petit comptant.
Réjean Bertrand, 770-7600

BUNGALOW ENTREE "SPLIT-LEVEL" — Secteur Touraine, 3 ch. à c., chauffage à l'huile, grand terrain, 125 X 201. Proprio prendrait hypo. à 10 1-2 pour cent. Faites une offre.
Yvon Charlebois, 663-0430

GATINEAU RUE FORGET — Duplex, 2 c.c., bons revenus. Offert à bas prix. Léger comptant, initial.
Robert Woodstock, 663-2090
80

SERVICE DE PRETS HYPOTHECAIRES

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

MAISONS neuves à partir de $33,000. Comptant de 5 p.c. 30 modèles au choix. Les Entreprises Boischatel 568-4275.

MAISONS neuves, pré-usinées, comprenant 2 ou 3 chambres à coucher, salon, cuisine, salle à dîner, abri d'auto et système de chauffage électrique. A partir de $15,735. Choix de 30 modèles. Construisons aussi demi-détachés, "split-levels", maisons québécoises, etc. Maisons modèles ouvertes au public. Profitez de la nouvelle politique de la SCHL au taux d'intérêt de 8 pour cent si applicable. Pour plus d'informations: M. Thériault 568-4550.

MAISONS PRE-USINEES
BO-PLEX, prix très concurrentiels, à compter de $16,500, 18 beaux modèles, installés sur votre terrain, livraison 6 semaines. 568-1233.

MONT-BLEU, boul. Riel, beau bungalow, 3 chambres à coucher. Revenu air climatisé central. Psicine, plusieur autres extra. Hypothèque à 6 pour cent. A qui la chance? Robert Snoddy, 777-4353 — 777-2526 Trust Uni.

MONT-BLEU. Maison en rangée, unité de coin, 3 chambres à coucher, très propre. $36,000. 777-7368.

MONT-BLEU — Vente privée. Propriété unifamiliale très bien décorée, 2 étages, 4 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains, salon, salle à manger, grande cuisine, boudoir avec foyer, cuisinière à 2 fours, tapis mur à mur. Piscine chauffée 18 x 36'. Magnifique terrassement, air climatisé central. Garage double. Appelez après 4:30 hres 776-4451.

MONTEBELLO — 2 milles du village, 50 milles de Hull. Maison 6 pièces, dont 1 chambre au sous-sol. Presque neuve, moderne. Terrain 400 x 500. Grande piscine. Doit quitter la région. $27,000. 819-243-5003, 770-3272, après 5h 30.

PARC CHAMPLAIN maison neuve, 2,200 pieds carrés, 4 chambres à coucher, tapis à la grandeur, terrain de plus d'un âcre. 824-6878

PARC DE LA MONTAGNE, 3 chambres à coucher, tapis, terrain clôturé, près d'autobus, écoles, terrain de jeux. Terrain 60 x 100. 777-9838.

PERKINS, garage de débosselage; 2 maisons, 1 grande et 1 petite. Grand terrain. 671-2699.

POINTE-GATINEAU, Bungalow, 3 chambres, garage, piscine creusée et chauffée, très propre, pas d'agents, 777-7587.

POINTE-GATINEAU, joli bungalow, 3 chambres, 2 salles de bains, salle de jeux, clôturé. 568-4126.

POINTE-GATINEAU
568-5231
BUNGALOW 27 X 43, 3 chambres à coucher, salon, cuisine, cuisinette, tapis mur à mur, garage chauffé. Sous-sol décoré. Foyer Franklin, $46,500. Vente privée.

POINTE-GATINEAU
568-5231
BUNGALOW 27 x 43, 3 chambres à coucher, salon, cuisine, cuisinette, tapis mur à mur, garage chauffé, sous-sol décoré. Foyer Franklin, $46,500. Vente privée.

PTE-GATINEAU — Vente privée, maison ville, 3 chambres à coucher, cuisine, salon, 1 1-2 salle de bains, sous-sol à grandeur, entrée privée, construite en 1973, $24,000. 568-2380.

QUADREX très propre, bien décoré, tapis partout, départ, 568-1185.

SECTEUR Mont-Bleu, duplex, 3 chambres à coucher, $89,000 771-2684

"SPLIT LEVEL" complètement meublé, $75,000. Après 5 h 663-0871

TEMPLETON, 525 Des Rossignols, bungalow en brique, construction récente, 4 chambres à coucher, service d'intercom et d'aspirateur; grand terrain 100 X 104. Financement facile. Aline ou Dorval, 986-3187 — 986-6353 Trust Uni.

THURSO, maison 2 étages, 3 chambres à coucher, chauffage électrique, garage, terrain 66 x 120, résidentiel, $30,000. Transfert, 819-985-2868.

TOURAINE, bungalow neuf, 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, chauffage électrique, terrain panoramique, 777-7988.

TOURAINE, bungalow neuf, 27 x 42, jamais été habité, abri d'auto, porte patio, 3 grandes chambres à coucher, tapis, terrain 75 x 100, 568-3466.

TOURAINE, bungalow neuf, éligible à l'Aide Accession à la Propriété de $100. par mois. Paiement mensuel net: $264. Jour, 778-0780 — soir, 663-663-8732.

TOURAINE, vente privée. Bungalow 3 chambres à coucher. Pour plus de renseignements, 568-6619.

VENEZ LA VOIR
GATINEAU rue Béland, une Canadienne 4 chambres à coucher, 2 salles de bains, salle à diner, salon avec foyer, cuisine avec 40 pieds d'armoires, garage double, piscine extérieur, très éclairé, avec beaucoup d'extras. Téléphonez pour rendez-vous, à 663-0949

VENTE OBLIGEE, uni-familiale, deux étages, parc Aylmer, $41,900. 684-7164.

VENTE PRIVEE, CTE D'Azur, bungalow neuf, 3 chambres à coucher, salle diner, 2 foyers, salle familliale rustique, hypothèque 10 et 3-4 pour cent, 568-1233.

VENTE PRIVEE, Pte-Gatineau, excellent pour contracteur, 4 logis, 2 ou 3 meublés au complet, avec entrepôt 28 x 64, 12' hauteur, 4 portes de garage 10 x 10. Cause de déménagement. Pour vente rapide, meilleure offre sera acceptée, 777-5603 — 1-454-2310.

VENTE PRIVEE — Quadrex 3 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains, tapis mur à mur, clôturé. Remise extérieur. 568-2417.

VENTE PRIVEE (Succession), bungalow 2 chambres à coucher, beau terrain paysagé, $25,500. 777-1893.

VENTE PRIVEE. Parc-de-la-Montagne. 3 chambres à coucher, sous-sol fini, près d'autobus, école et magasins, $43,000. Agents s'abstenir. 777-6936.

VENTE PRIVEE. Glenwood. Maison 2 étages, 4 chambres à coucher, 2 1-2 salles de bains, salle de lavage, salon, salle familiale, salle à manger, cuisine, sous-sol fini, tapis, laveuse à vaisselle, etc. $44,500. 684-2358.

80 PROPRIETES A VENDRE (Québec)

VENTE PRIVEE, Touraine, semi-détaché, 3 chambres à coucher plus sous-sol, demande $29,500. Intéressés seulement, 568-6685.

VENTE PRIVEE
MAISON de 3 chambres à coucher, $25,000. Angers, 819-986-6751.

VENTE PRIVEE
COTE D'AZUR — Bungalow neuf, 3 chambres à coucher, salle à manger, salle familiale, salon, 2 foyers, hypothèque 10 3-4 pour cent, $52,000. 568-1233.

VENTE PRIVEE — Maison 24 x 41, 2 chambres à coucher, foyer, tapis mur à mur, 3 milles de Pointe-Gatineau, rue St-Antoine. 568-2862.

VENTE privée Riviéra 3 chambres à coucher, sous-sol fini, garage, piscine creusée, 16 x 32, cause transfert. $46,500. 568-5714

VENTE privée, Pointe-Gatineau, $29,000, 770-2468

VENTE Privée. Aylmer, 5 chambres à coucher, $40,000., 684-2287.

VOTRE PREMIERE MAISON?
VOICI LA SOLUTION. Maison Jardin, presque neuve, Pointe-Gatineau, 3 chambres à coucher, 1 1-2 salle de bains, salle de lavage, chauffage électrique, terrain clôturé, très propre. Pour visiter: 777-7312, 568-2493 après 5h.

WRIGHTVILLE, maison de 2 logis, 1 et 2 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur, draperies, plusieurs extras, inclus. Revenu $150., garage. Pas d'agents, 770-0387.

WRIGHTVILLE, 4 logis à vendre, appelez 770-8941.

2 MILLES de Buckingham, grande maison 42 x 48, 4 chambres à coucher, salon, cuisine, salle à diner, salle familiale avec foyer, garage, terrain 112 x 350. 1-819-986-2261 après 6hres.

2 OU 3 CHAMBRES à coucher, installée sur votre terrain, à partir de $15,735. incluant abri d'auto et chauffage électrique, également disponible, mais Québecoise, semi-détaché, split level, maison appartement etc. Pour informations. M. Mario Thériault, 568-4550.

$1,000 COMPTANT
GRANDE maison 3 chambres à coucher, tapis partout, salle de lavage. Cave 7 pieds non finie. $31,000, 146 Lévesque, Hull. 776-1742 après 5 heures.

81 PROPRIETES A VENDRE (Ontario)

ALFRED, bungalow, brique, avec garage. 3 chambres à coucher, sous-sol fini, avec foyer, tapis mur à mur, 1-733-0527.

LABRANCHE
REALTY LIMITEE, COURTIER
25, CH DE MONTREAL, VANIER
741-3940

CLARENCE CREEK $2,000.00 comptant; maison, de 2 étages, grande cuisine, grand salon, 2 ch. à c., sous-sol pleine grandeur, bien située sur lot 150 x 100. Paul W. Crête, 749-2290.

COIN COMMERCIAL Avec gas bar de compagnie réputée et restaurant avec salle de billard combinés, bons revenus et autre potentiel. Gregory J. Lynch, 234-2518.

$3,000.00 COMPTANT Vanier, 3 logis, 1-3 ch.à c., 2-2 ch. à c. $46,900.00 Conrad Labranche, 1-673-4754.

VANIER Triplex, 2 de 2 ch. à c., 1app. de 1 ch. à c., grand terrain, revenu possible de $6,300.00 par année. Jacques Crête, 822-2330.

NAVAN $8,000.00 comptant; grand bungalow, de 3ch. à c., avec garage double, terrain 200 x 150, pour amples informations : Richard A. Laplante, 1-673-5957.

OUVERT DE:
9A.M. A 8:30 P.M.
81

RENÉ D.
LAPOINTE
COURTIER
355
CH. DE MONTREAL
VANIER, 745-0006

ORLEANS
Semi-détaché en construction. Possession: avril, mai, ou juin. 3 ch. à c., salle à manger, foyer naturel.
$44,000.
Lucien Maheu, 749-2572
Rhéal Simard, 749-1966

VANIER Rue Genest, 4 logis de 1 ch. à c. $47,500.
René D. Lapointe, 568-3049

RUE LACASSE Bungalow en brique, 3 ch. à c., salle à manger. Possibilité d'un revenu de $400 par mois.
Lise St-Martin, 827-2871

RUE GLYNN Duplex en brique, sous-sol semi-fini; garage de 40 pieds de long.
Lise St-Martin, 827-2871

VANIER 5 logis, terrain 50 x 80, 1 et 2 ch. à c. Poêle, réfrigérateur, tapis. 1 logis avec laveuse, sécheuse et lave-vaisselle. Stationnement pour 5, plus garage. Revenu mensuel, de $1,015
William Falardeau, 746-2987

CH. McARTHUR: Duplex en brique, 2 ch. à c., sous-sol. Poêle, réfrigérateur et tapis; entièrement rénové.
William Falardeau, 746-2987

VARS Propriété commerciale, avec bungalow de 3 ch. à c., sous-sol fini. Garage de peinture et débosselage pour 4 autos. Termes faciles.
André Landreville, 746-1336

OTTAWA 1007 ch. River, duplex en bon état; 1-3 ch. à c., 1-1 ch. à c. Garage double. Face au parc et à la rivière Rideau. Seulement $58,500.
André Landreville, 746-1336

VANIER Magasin de coin avec marchandise et équipement; 2 logis. Idéal pour jeune couple. Seulement $59,500.
Claude Gauthier, 824-8018

OTTAWA 8 Rue Camille, maison avec 3 ch. à c. pour proprio et 2 logis meublés. Bon revenu. Garage double. Terrain 80 x 100.
Claude Gauthier, 824-8018
81

81 PROPRIETES A VENDRE (Ontario)

ALFRED, Ontario. Grande maison finie stuc, entrée pavée, garage, jardin. 1-613-675-4736.

ANGERS — Maison neuve, chauffage électrique, $28,800. 45 Du Muguet, Projet Valpin.

BLACKBURN HAMLET
MAISON de 2 étages à 4 chambres à coucher, 3 salles de bains, salle familiale avec foyer au rez-de-chaussée, salon et salle à manger séparés. 824-3274.

BLACKBURN HAMLET, bungalow de 4 chambres à coucher, garage, vue panoramique sur le parc du NCC, 824-2727, 224-4676.

BOURGET, ONTARIO. Vente privée. Maison de 7 ans, située dans village. Bungalow 3 chambres à coucher, tapis, terrain 75 x 100, possession: 1er mai, $25,000. Après 5h p.m. 1-613-487-2786.

CUMBERLAND, bungalow neuf, 1,350 pieds carrés, tapis mur à mur, foyer, lot 100 x 181, avec arbres, après 5h p.m. 824-2633.

EMBRUN, maison 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, $39,900. $5,000 comptant, 443-2191.

MAISON double, excellent emplacement, 3 chambres à coucher, chaque appartement, stationnement. Bons termes. 94-96 av. Lees

PENTAGON REALTY
realtor
612, CH. DE MONTREAL
745-0321

CH. QUIGLEY HILLS; Maison de 2 étages, style espagnol, sur magnifique terrain boisé de 315' de profondeur, garage pour 2 autos, escalier non entouré. Pour visiter, téléphonez à André St-Jean, 749-6320, no 57-2S.

NOUVELLE INSCRIPTION Casselman, Ont. 100 acres de terrain plat sablonneux. Prix demandé: $35,000 seulement. Téléphonez à J.P. Taillefer, 824-7248 no 61-L.

FERME DE PLAISANCE A CASSELMAN 100 acres sur chemin pavé. Maison de 3 c.c. grange et remise. Bon terrain arable. Pour plus de précisions, consultez Gerry Raymond, 824-1804; no 39-B.

LEFAIVRE, ONT. Propriété récemment démarquée. Magnifique bungalow avec moquette à la grandeur, salle de jeux, bar, salle de détente, 3 chambres à coucher, grand terrain. Lucille O'Connor, 824-1803; no 326-B.

GRAND DUPLEX-CARRUTHERS Près de Scott, 2 appartements de 2 chambres à coucher comprenant cuisine et salle à manger. Prix demandé: $49,000. Terrain 50 x 90'. Téléphonez à J.P. Taillefer, 824-7248; no 65-DX.

MAISON DE CHAMBRES Rue Cambridge. Face à l'hôpital St-Vincent. Revenu brut $15,660. Pour de plus amples renseignements, consultez Bert Sauvé. 824-5734; no 42-M.

En fin de semaine, votre agent sera monsieur Gerry Raymond, 824-1804.

Ouvert tous
les jours de
9h 00 a.m. à 9h p.m.
81

PIGEON-ROY
REALTOR 746-4383
1052 BOUL. ST-LAURENT

RUE ROBINSON Duplex de 3 ch. à cou., chaque unité avec système d'air climatisé central. Fern Champagne, 733-6587.

PINEVIEW ESTATE Rue Aurèle; bungalow, en stuc, de 3 ch. à cou. plus vivoir. Sur grand terrain 76' x 130'. Fern Champagne, 733-6587.

CARLSBAD SPRINGS Chemin Russell; un bungalow, en brique, de 3 ch. à cou., sous-sol fini, grand terrain, garage attenant. Lilabette Lafleur, 521-6023 ou Roger Plante, 733-4128.

CUMBERLAND Chemin Bella Vista; bungalow, en pierre et brique, de 3 ch. à cou., salon avec foyer, beau terrain avec belle vue sur la rivière Outaouais. Rhéal Lemay, 746-8427.

WENDOVER Maison rénovée, en style espagnol, de 3 ch. à cou., 2 1-2 salles de bains, salon avec foyer, salle à manger, salle familiale avec foyer, garage, piscine creusée, grand terrain de 4 acres. Rhéal Lemay, 746-8427.

VILLAGE DE QUEENSWOOD
En face du village d'Orléans. Bungalows neufs, entre $50,900 et $56,600, 5 modèles différents avec 1ère hyp. à 10 3-4 p.c. Jeannine Pilloud, 746-0422 ou Conrad Gadouas, 745-0891.

RUE BRADLEY Triplex avec stationnement, chauffage à l'eau chaude, 3 logis de 2 ch. à cou. chacun. Prix $49,900. Vendeur prendrait la 1ière hyp. avec environ $8,000 comptant. J.J. Lafleur, 733-2760.

BOURGET $21,900; pour cette maison, 1 1-2 étage, de 3 ch. à cou., rénovée. Conrad Gadouas, 745-0891.

PLANTAGENET Ferme de 185 acres, située près de la rivière Outaouais, approx. 35 acres boisées peuvent être achetées avec maison ou terrain seulement. Conrad Gadouas, 745-0891.

RUE CHURCH 3 logis, en brique, en bonne conditio avec stationnement pavé. Prix demandé $64,900. Roger Prégent, 745-5697.

VANIER Bon six logis avec revenu de $12,600, 4 logis de 2 ch. à cou., 1 de 1 ch. et une garçonnière. Prix demandé $74,900. Jeannine Pilloud, 746-0422.

FERMES Propriétaires d'Alfred, Plantagenet, St-Isidore, Bourget, Curran, St-Bernardin, Riceville et les environs. Si vous désirez vendre votre ferme ou tout autre genre de propriété, il me fait plaisir de vous offrir mes services. Conrad Gadouas, 745-0891.

Prenez avantage de notre "Service d'inscriptions multiples"
81

81 PROPRIETES A VENDRE (Ontario)

OTTAWA SUD, 14 avenue Glen, à 1 minute de l'autobus de la rue Bank, maison de 2 étages, 232-4555.

PROPRIETE commerciale. 246 rue Principale Est, Hawkesbury, Ontario. 1-613-632-2054. Visites après 18 heures seulement.

QUEENSWOOD Village, doit vendre, bungalow de 3 ch. à coucher, sous-sol aménagé, cheminée 'Angelstone', 2 salles de bains, garage annexé, $45,000. Capital seulement, 824-3725.

SECTEUR BLACKBURN HAMLET BUNGALOW en brique de 3 chambres à coucher, très impressionnant, sur très grand terrain bien aménagé, entouré de fermes. Foyer, 1 1-2 salle de bains, tapis à la grandeur . . . ce ne sont là que quelques-unes des particularités de cette maison de qualité construite il y a 4 ans. Etiquetée au prix avantageux de $59,500. Pour fixer un rendez-vous, consultez Frank ou Gail McDonald au 835-2547. General Trust Realtors, 238-4900.

R. LEPAGE
COURTIER EN IMMEUBLES
REAL ESTATE INC.
745-6877

VANIER Triplex, en brique, situé près de la rue Beechwood. Stationnement pour 4 autos. Complètement rénové. Prix seulement $49,500. Appelez: Rolland Lepage, 745-6877 après 6:00, 749-0528.
81

JEAN-LOUIS PROULX
IMMEUBLE

443, McARTHUR, 746-3192
BOUTIQUE "La Couturière", rue Notre-Dame, Embrun. Vente de textile et matériel à la verge. Excellent chiffre d'affaires. Location $190 par mois. Un excellent achat pour la bonne personne. 746-5370.
MAGASIN GENERAL, restaurant, gazoline, 1 logis de 3 ch. à coucher. Situé à St-Pascal, à l'est d'Ottawa. Près de l'école et du bureau de poste. Prix demandé seulement $28,500. J.L. Proulx, 746-5370.
81

82 PROPRIETES A L'EXTERIEUR

VENTE PRIVEE — Propriété de 180 acres. Beau domaine de chasse et pêche dont 2 étangs. Maison et bâtiments. $40,000. Pour information, 465-5298.

83 TERRAINS A VENDRE

CANTLEY, chemin Ste-Elizabeth, 8 milles du pont Alonzo, 338 x 220, arpenté, cadastré, 663-7275.

COTE D'AZUR, coin Cannes et Monte-Carlo, 17,358 pieds carrés, plat, appelez Campbell's Bay: 1-819-648-2259.

COTE D'AZUR, rue Frégus, 70 x 100, bien situé, service, $9,000, 778-3627.

DOMAINE des lacs de la Montagne, Hull-Ouest, 1 mille passé le club de golf Kingsway, chemin de la Montagne. Il nous reste 4 lots cadastrés de différentes dimensions prêts à construire dont 3 avec façade sur lac. Prix à partir de $8,500. 663-4335, 827-2479 après 5 heures.

GATINEAU — Rue Hillcrest, 5 magnifiques terrains, 60 x 100, services dans quelques mois, aubaine $6,500 chacun. 568-1233.

LIMBOUR, chemin Clairmont terrain 100 x 100 771-6717

LIMBOUR — Terrains de 6,000 à 18,000 pieds carrés. Tous les services, $1,500 comptant, balance en 3 ans. 827-0391.

LIMOGES (près Via 417, 100 x 200, $12,000. 749-3873.

LUCERNE, terrains vacants, d'une acre et plus. Boisés ou non boisés. Très grand choix conditoins d'achats faciles. Serge Ménard, 684-3976, Trust Royal courtiers. 770-9221

LUCERNE, 150 X 424, prêt pour construction. Rue Des Écureuils, après 5 heures et samedi 663-9546.

MASSON, terrain 65 x 100. Nouvelle subdivision avec services, 986-3109.

MOUNTAIN ROAD — 1 acre, cadastrée. 770-1335.

PENSEZ-Y c'est déjà le printemps! A 40 milles d'Ottawa-Hull, sur un lac privé, au coeur de la nature, un terrain boisé de 36,000 pieds carrés avec un rivage sablonneaux de 107 pieds dans un décor magnifique, où la pêche, le cannotage et la voile sont à leur meilleurs. Visitez sur rendez-vous, 663-4973.

SITUE lac Rond (Rodick Lake), façade 60 x 300' de profondeur, pour renseignement à Maniwaki, 1-819-449-1359.

TERRAINS pour appartements, 3 lots 80 x 137, Pte-Gatineau, 33,000 pieds carrés, $66,000. Prêt à construire. 770-7974 ou 827-2453

TERRAIN 60 x 100, situé près du pont Des Draveurs, $3,500. Touraine, 770-3977.

TERRAIN 150 X 150, cadastré, enregistré, 568-4391.

TOURAINE, secteur Limbour, 1 derniers terrains d'une acre chacun, d'un développement de 30 acres en bordure du Chemin Taché. Peuvent se vendre séparément $4,850 l'acre. 234-1396.

TOURAINE — Secteur Mont-Luc, rue Céline, lot 75 x 100. 778-2296.

TRES BEAUX LOTS, 1 acre avec ruisseau. Perkins. Après 6 heures, 1-819-671-2645.

VIVRE en campagne, travailler en ville. Terrain d'un à 25 acres, boisé ou non-boisé, vue panoramique, et service d'hydro chemin entretenu 18 milles de la ville. 777-6811

25 ACRES
A VENDRE
AVEC PERMIS
DE CONSTRUCTION
EMBRUN, ONT.
Concession 9, Lot 10, 1 mille du village.
$25,000 termes disponibles.
443-2191
83

83 TERRAINS A VENDRE

$900 COMPTANT
LUCERNE, Parc Dubonnet, entre les chemins Pink et Boucher, subdivision offrant 50 lots d'un acre et plus, boisé ou non. Prêt à construire, vente privée. Financement raisonnable, 235-0913 jour, 722-9536 soir.

45 ACRES, de terrain à l'est de Hull sur la route 148. Propriété privée. Idéale pour projet résidentiel. 986-3937.

84 FERMES A VENDRE

FERME LAITIERE A CUMBERLAND
L'UNE des plus productives. 100 acres dans le canton de Cumberland. Grande grange laitière entièrement équipée. Bâtiments en bon état. Maison de deux étages en brique, à drain agricole. Consultez Frank ou Gail McDonald au 835-2547. General Trust Realtors, 238-4900.

NOUVELLE INSCRIPTION LAITERIE MODERNE ET ENTIEREMENT EQUIPEE
A MOINS de 30 milles d'Ottawa. Bâtiments neufs. Maison de ferme de 4 chambres à coucher en bon état. Bétail, équipement et machinerie. Excellent financement. Pour plus de précisions, consultez Frank ou Gail McDonald au 835-2547. General Trust Realtors, 238-4900.

85 MAISONS MOBILES

ATTENTION
CHOIX de maisons mobiles neuves, et usagées. Installées dans parc bien aménagé. 568-4111 de 9h à 5h. Maisons Mobiles Riviera

AVONS maisons mobiles déjà installées dans notre parc, grandeur 52 x 14, 64 x 14, 68 x 14, à bas prix. Meublées, ou non meublées. Maison Le Marquis, 806 boul. Maloney, Gatineau 663-2419

MAISON MOBILE "GlenDale", installée dans un parc, 14 x 64, 568-4072.

MAISON mobile, entièrement meublée, prix à discuter, demandez Yvan Charron, jour: 749-5905, soir: 663-7151.

MAISON MOBILE, 12 x 64, déjà installée sur terrain, 3 chambres, 1 salon, 1 cuisine-cuisinette, chauffage, électrique, foyer Franklin, prix à discuter 663-8956.

MAISONS mobiles usagées de 10, 12, et 22 pieds. Livraison gratuite. 821-2011.

PYRAMID 1975, neuve, 12 x 68. Meublée pour votre terrain. Bellevue Mobile Homes, 824-1497.

ROCKLAND, maison dans parc établie, 60 x 12 fourni, modèle 1972, prix à négocier, 446-5786, après 5h p.m.

TOURAINE, maison mobile presque neuve, 15 X 70. Meublée ou non, aubaine. Irène Roy, 777-4353 — 684-6668. Trust Uni.

12 X 60, 1974, Premier, 2 grandes chambres à coucher, située à Fetherston, Mobile Home Estate, 4 milles au sud de Kemptville. $13,500. meublée, $12,000. par meublée. 258-3770.

91 OCCASIONS D'AFFAIRES

A QUI LA CHANCE? Faites $12,000 et plus en trois mois, petit capital requis pour produit exclusif. Pour rendez-vous, entre 6 et 10hrs p.m. Demander Guy: 819-456-2501.

DOUBLEZ votre salaire à temps partiel. Pas d'investissement. Entraînement inclus, écrire M. Cadieux, B.P. 11273, station H, Ottawa, K2H 7T9.

MACHINES à crème glacée molle, neuves et usagées, par le seul distributeur Electro Freeze de la région, 663-9761.

POINTE-GATINEAU, 4 logis nécessitant quelques réparations, peu de comptant, 776-1363.

97 BUREAUX A LOUER

GATINEAU boulevard St-René, bureau à louer, 10,000 pieds carrés, à louer en partie ou au complet, zone commerciale et industrielle. Le jour, 568-3003, le soir, 568-2846.

700 BOUL. ST-RENE OUEST
GATINEAU. Bureau à louer. 568-2919.

98 LOCAUX COMMERCIAUX

COIN MONTCLAIR et St-Joseph, terrain, bâtisse à louer, 771-6074.

EDIFICE commercial, 57 rue Eddy, Hull, site enviable en voie de développement, près du projet Campeau. 722-3588, 225-9801.

LOCAL commercial chauffé, 800 pieds carrés

135 AUTOMOBILES DEMANDEES

PEUGEOT 1974-75 ou 76 pour pièces arrières, 663-7463.

148 AUTOMOBILES A VENDRE

AMBASSADOR 1969, vendrait pour pièces. 771-4013.

ASTRE 1975, automatique, 2 portes, 11,000 milles, équipée, a été conduite par une fille, après 4h p.m. 749-4073.

AUBAINE A $4,495
1975 CHEVELLE MALIBU. Fini crème avec toit landau mi-vinyle beige, moteur V-8, servo direction, servo freins, radio. En état impeccable. 19,000 milles. Reid Motor Sales, 991 Wellington, 729-2691.

AUBAINE! 1974 Toyota Corolla 1600, sedan, manuelle, excellente condition, raison, études, 771-3696.

AUCUN COMPTANT requis, financement facile, Pontiac Leman 1975, 1 seul propriétaire, (femme), jamais conduit l'hiver, 4 portes, automatique, servo-freins, direction, dégivreur arrière, pneus radiaux, état impeccable, et en excellente condition, 11,000 milles, garantie 3 mois. 663-0126.

BEAUMONT 1969, coupé, 2 portes, 307, automatique, très bon état. Après 5h p.m.: 778-0593.

BRICKLINS 1975, à choisir parmi 5 modèles. Couleurs de Tan, vert et blanc. Demande $12,500. Jim McMurtry, 728-5310.

POUR UN CAMION ou AUTO NEUF ou USAGE VOYEZ...
Turpin
PONTIAC BUICK LTD
1666 CARLING 728-1901
148

AUTO
Financée
(70 à 76)
COMPLETEMENT
Garantie
(SANS ENDOSSEUR)
M. ST-MARTIN
725-1334
148

148 AUTOMOBILES A VENDRE

BUICK Le Sabre 1971, 4 portes, 350, excellent état, $1,600., 770-4982.

BUICK LE SABRE 1968, servo-freins, servo-direction, V-8, 350, meilleure offre. Après 6h p.m., 643-3778.

BUICK SPECIAL 1967, $250, après 5hres. 663-2589.

CHARGER 318, très bonne condition, vérification de sécurité. 523-4600 après 6hrs.

CHARGER 1973, bonne condition, moteur 400 Magnum, après 4h 30 p.m. 777-5129.

CHEVELLE 1969, 350, américain, standard. 2 portes, toit rigide, 568-4838 après 5h p.m.

CHEVROLET Bélair 1974, 2 portes "Hard top", 60,000 milles. $2,300. 776-1641.

CHRYSLER 1969. Bonne condition. $500. 777-7297.

CHRYSLER 1965 New Yorker, meilleure offre, après 6hres. 226-3992.

COMET 1971, parfait état, radio AM-FM, cassette 8 pistes, 777-6959 après 4h p.m.

COMET 1966, 2 portes, toit rigide, servo-freins, servo-direction, moteur 289. $150. 770-9189.

CONTINENTAL Lincoln Mark IV, 1974, complètement équipée. Dura-Coat, traitement Ming, privé. 38 Mont-Bleu, Hull

CORVETTE BLANCHE 1973, 28,000 milles, 4 vitesses manuelles, 350 pouces cubes, toit ouvrant, très bonne condition, prix à discuter. S'adresser à 1-819-423-5123 de 9:00 a.m. à 4:00 p.m. et 1-819-423-6388 après 4:00.

COUGAR XR 7 1971, excellente condition, avant 3h 568-2157 après 4 h 770-3205

COUGAR XR7, 1975. Equipée de toutes les options. Meilleure offre. Entre 5 et 7 heures, 778-1118.

CRICKET 1972, aucun problème, parfaite condition, 23,000 milles, automatique, radio, prix à discuter, 776-4023.

CUTLASS S, 1973, 23,000 milles, toute équipée, $3,200 ou meilleure offre, jour 235-1801, soir 663-2009.

DASHER, 1974, encore sous garantie, 2 portes, 1 an d'usage, $3,200., 819-986-6113.

DATSUN 240-260-280Z
PROPRIETAIRES intéressés à former un Club actif, appelez Tom Clifford, 728-6423.

DATSUN 1974, manuelle, bonne condition, très propre, prix à discuter, 771-4693.

DATSUN 1973, Modèle sport; 1970 Plymouth familiale, bonne condition, 422-3203.

DATSUN 1970, sans rouille, 4 pneus radiaux, comme neuve, $950 663-5958.

DODGE Coronet 1971, $1,000. 770-6948.

DODGE 1970, bonne condition, $1,100. ou meilleure offre, 643-2084.

DODGE 1969, Polara, 6 cylindres, 568-3863, demande $250.

148 AUTOMOBILES A VENDRE

DUSTER 1974, 360, sièges baquets, 4 vitesses Hearst, 4 barils, 749-6047.

ENTIEREMENT EQUIPEE
1974 MONTE CARLO, 2 portières, toit rigede, très chic. Vérification de sécurité de l'Ontario. Garantie. Climatisation, fm, sièges baquets, glaces automatiques et autres accessoires de luxe. Nous acceptons les échanges et prenons les dispositions de financement bancaire selon votre budget. Carl Elliott Used Automobiles, 72, chemin Richmond, Ottawa, 722-8317.

FAMILIALE 1969 Ford, et Marquis Ford 1969, bon état. 778-3542

FIAT 128 1973, 4 portes, 38,000 milles, bon état, 1-819-986-8933.

FIREBIRD 1975 350, automatique, 7,000 milles, $4,800. ou meilleure offre. 643-3416

FIRENZA 1972, mécanique parfaite condition, carrosserie nécessite réparations, 27,000 milles, automatique, radio, prix à discuter, 776-4023.

FORD CUSTOM 500, 1972, V-8. 2 portes, "hard top". Servo-freins, servo-direction. Transmission automatique. Radio AM-FM. Parfaite condition. 770-6818.

FORD Falcon 1968. 986-8398.

FORD Mustang Mach I, 1970, parfait état, 57,000 milles, tout équipée, prix à discuter. 771-7157.

FORD TORINO 1970, 351 Cleveland. Très bonne condition. 776-1435.

FORD 1973 2 portes, hard top. Bon état. $2,500. 663-1539

FORD 1972 Custom, 30,000 milles originaux, radio. $1,250. 643-3173.

FORD 1970, 5 bons pneus, $400. telle quelle. 663-3531.

FORD 1967, bonne condition, décapotable, prix à discuter. 770-9851.

HORNET 1974, familiale, bas millage, excellente condition, prix à discuter, 722-2446.

KAYDEE MOTORS pour Mazda l'endroit à visiter pour une voiture neuve ou une voiture d'occasion. 1075 chemin Richmond. 729-1435.

LAGUNA Chevelle 1975, V-8, 350, tout équipée, $5,000. 778-3078.

LEMANS 350, 1972 immaculée, licenciée, vérifiée, $2,300. ferme. 729-6207.

POUR L'ACHAT DE VOTRE VOITURE NEUVE OU USAGEE VENEZ VERS LA BAIE D'OR CHEZ
BAURORE
PONTIAC BUICK
Route 148
ANGERS Qué. 663-7434
148

148 AUTOMOBILES A VENDRE

MAVERICK "GRABBER", 1972, moteur 302, 4 barils, très bon ordre. $1,800. Jour: 422-3202; après 7:30 p.m. 771-0319.

MAVERICK GRABER 1972, 250, bonne condition, $1,200. 568-3324.

MERCEDEZ 250F, 1967, 778-0906.

MERCURY MONTEGO 1969, V8, tout équipé, radio AM-FM, aubaine, prix à discuter. 684-8590.

MODELE récent. Astre 1974, 20,000 milles. Conduite par une dame seulement. Parfait état. 749-9284.

MONTE CARLO 1973 tout équipé $2,500. 777-1228, après 7h

MONTEGO 1968, accidentée, moteur 42,000 milles, 4 pneus neufs, $250. 568-1432.

MUSTANG "fast back", 1975, 13,500 milles, V8, automatique, servo-freins, servo-direction, pneus radials, radio, Ziebart, $3,500., Buckingahm, 819-986-6806 après 5h.

NOVA V8, 307, 1972, automatique, tous servos, radio, 25,000 milles, $2,800. ou meilleure offre. Après 5hrs, 741-1820.

OLDSMOBILE Toronado 1967, demande $1,200. 777-6670.

OLDSMOBILE DELTA 88 Royal 1974, 4 portes, automatique, 22,000 milles, tout équipée pour le remorquage, moteur 455-4, servo-freins, servo-direction, vitres électriques, etc. En très bonne condition. 771-3492 après 5h.

OLDSMOBILE ROYAL 1974, 4 portes, toit rigide, intérieur maron et blanc, servo-direction, servo-freins, toit vinyle, à un prix pour vente rapide, accepterais échange. 443-3288.

OLDSMOBILE CUTLASS 1973, immaculée, $3,400. 829-8303 soir.

PINTO 1972, bonne condition, $1,000 ou meilleure offre, 684-3987.

PLYMOUTH SATELLITE Seabring Plus 1973, parfait état, 23,000 milles, automatique, prix à discuter, après 6h p.m. 771-4032.

PONTIAC Astre 1975, 771-7081.

PONTIAC ASTRE 1974, Hatchback, standard, parfaite condition, 28,000 milles, $2,000. 776-1312 après 4h 30 p.m.

PONTIAC Astre 1974, 19,000 milles. $1,950. Parfaite condition. 456-2022 jusqu'à 20 p.m.

PONTIAC Catalina 1971, 40,000 milles. Très bonne condition. 777-3625 après 18 heures.

PONTIAC Grand Prix 1971, 2 portes, "hard top", parfait état. Toujours conduite par une dame. $2,050., 643-2965 après 6hrs.

PONTIAC LAURENTIAN 1972, demande $400, 770-8045.

PONTIAC Lemans 1973, 31,000 milles, 2 portes, $3,100. 770-1186.

PONTIAC Lemans, 35D, 1971, 663-1219.

PONTIAC Lemans 1975, à vendre ou échanger pour camion demi-tonne, 663-3684.

PONTIAC Parisienne, 2 portes 1969, moteur 427, intérieur et extérieur bonne condition. Demande $600 ou meilleure offre 770-7094.

PONTIAC 1972, servo-freins et servo-direction, $2,000. ou meilleure offre. 820-6427.

PONTIAC 1970, 2 portes, toit rigide, pas de rouille, condition exceptionnelle, vérification de sécurité. Jim à 728-5310.

RENAULT R12L 1974 12,000 milles, meilleure offre. 746-9028, 993-2850

RENAULT 10, 1969, 5 pneus radiaux, 55,000 milles. Meilleure offre. 770-2158.

SATELLITE SEIBRING 1974, 2 portes, V-8 automatique, servo-freins, servo-direction, radio. Très bonne condition. Appelez à frais virés, Baker's Chev. Olds., Madawaska Boulevard, Arnprior, Ontario. 237-5305.

SPECIAL FIEVRE DU PRINTEMPS
J'AI une Grand Torino verte 1974, familiale, avec servo-freins, servo-direction. Cette voiture est parfaite pour une famille, étant très propre et en excellente condition. Je considèrerais toute offre raisonnable. Les échanges sont bienvenues. Appelez Bob O'Brady, Kanata Datsu, Stittsville. 835-1421.

TOYOTA CELICA ST, 1974, 18,000 milles, extras incroyables, jamais servie en hiver. Doit vendre. $4,000. ou meilleure offre. 746-6143 après 6hrs.

TOYOTA Corona 1973, bonne condition, après 5h 30 p.m. 776-2291.

TOYOTA Corona, familiale, 1973, 2,000 CC, A.M.-F.M. 43,000 milles. $1,900. 663-3071.

TOYOTA COROLLA 1600 1973, 5 vitesses, Coupé, vérification de sécurité, pneus radiaux neufs, $2,300. 1-613-673-5162.

TOYOTA Célica 1972, pneus radiaux. Tout équipée. Très propre. Vérification de sécurité. Après 6 heures, 741-5154.

TRIUMPH Spitfire 1970, bonne condition, "over-drive", nouveaux pneus radiaux, $1,300 ou meilleure offre. 663-0153

VALIANT DUSTER, 1975, automatique, 6 cylindres, servo-direction, servo-freins, comme neuve, M. Lyrette, 446-5147, résidence: après 9h p.m. 745-3052.

VEGA 1974, automatique, parfaite condition, 663-7083.

VEGA 1973, hatchback, manuelle, pneus radiaux. Excellente condition. $1,575 ou offre. 746-8768.

VEGA 1973 "Hatchback", tout équipée, bonne condition. Après 4h, 770-2158.

VENEZ juste au-delà des limites, pour vos voitures neuves ou vos voitures d'occasion. Dilawri Chevrolet Oldsmobile 707 Main Stittsville, 836-2971

VOLKSVAGEN "Super Beetle", 1972, bonne condition, radio, 57,000 milles. 994-9177. Demandez Guy, 568-1054.

VOLKSWAGEN familiale, 411 Deluxe, très bonne condition, $2,100. 827-2434 après 6h.

VOLKSWAGEN 1968, excellent état, prix à discuter. 521-7636.

1976 MAVERICK $3,695 $101 par mois. 233-3362

1976 PINTO, $3,495, $95 par mois. 233-3362

1975 CAMARO, type LT, bonne condition, prix à discuter. 771-8564.

1975 FORD ELITE, blanche, 10,000 milles, air climatisé, AM-FM stéréo tape, etc, termes, 770-6739, demandez Dave.

1975 OLDSMOBILE, modèle 98 Regency. Bien entretenu. Prix à discuter. 741-3762.

148 AUTOMOBILES A VENDRE

1975 MERCURY Familiale, tout équipée, 30,000 milles, bleu, $5,695; Roger Rollin Chevrolet, Oldsmobile. Demandez pour Fernand Charbonneau, 568-5811.

1975 PINTO, familiale Country Squire, porte-bagages, sièges baquet, transmission automatique, 4 cylindres, 13,000 milles, dégivreur de glace arrière, $3,750. 745-0439.

1975 PONTIAC LEMAN, 4 portes, servo-direction, servo-freins, dégivreur arrière, radio, radial, brun, 11,000 milles, $4,995. Roger Rollin, Chevrolet Oldsmobile. Demandez Fernand Charbonneau. 568-5811.

1975 TORINO, demonstrateur $127 par mois. $4695. 233-3362.

1974 ASTRE, "Hatchback", 4 vitesses, bas millage, excellente condition, radiaux neufs, $2,500 ou meilleure offre. 745-0464 après 4:30 p.m.

1974 CAMION GMC, 1-2 tonne, 6, manuelle, 20,000 milles; maron, excellente condition, $3,695. Roger Rollin, Chevrolet, Oldsmobile, Demander pour Fernand Charbonneau, 568-5811.

1974 CHEVELLE Malibu Classic. Bon ordre. $3,500., 236-4445.

1974 CHEVY VAN, tout vitré, automatique, 56,000 milles, vert, $3,995. Roger Rollin, Chevrolet, Oldsmobile. Demandez pour Fernand Charbonneau 568-5811.

1974 OLDSMOBILE Delta Royale, Delta 88, tout équipée, 23,000 milles, gris, intérieur rouge, doit être vue: $5,295. Roger Rollin, Chevrolet, Oldsmobile. Demandez pour Fernand Charbonneau, 568-5811.

1974 PONTIAC Leman, 400 p.c. servo-freins)direction, radio AM-FM; 1973 Plymouth Stellite familiale, servo-freins-direction; 1973 Toyota Mark II familiale, servo-direction, radio AM-FM, automatique. 568-4694 entre 9 et 4 p.m.

1974 Z28 CAMARO, $3,800, 741-3963.

1973 CADILLAC "Callais", Michelins radiaux, $4,300., 745-5142.

1973 CHRYSLER Newport Custom, 4 portes, toit rigide 48,000 milles, $3,000 jour 225-3685, après 6h p.m. 824-4973

1973 COMET avec 4 pneus radiaux neufs, après 6hres. 663-8300.

1973 COMET, 2 portes, $2,150. Après 5hrs. 684-3184.

1973 DATSUN 240Z, excellente condition, 30,000 milles, jamais roulée en hiver, doit être vue. $4,800. ou meilleure offre. 692-2186.

1973 DUSTER 318, 3 vitesses manuelles, excellente condition. Prix à discuter. 833-2871.

1973 MGB HATCHBACK en bonne condition, $2,395., 523,3299.

1973 MONTEGO, 34,000 milles, demande $2,400. 776-4938.

1973 MUSTANG MACH I
Volets avant et arrière, moteur V-8, servo direction, servo freins. Impeccable. Rouge avec garniture noire. Vraiment chic Reid Motor Sales, 991 Wellington, 729-2691.

1973 RENAULT R12, familiale, très bon état, 1 seule propriétaire, 20,000 milles, traction avant, pneus radiaux, intérieur cuir, radio. $2,000 ferme. 663-0165.

1973 TOYOTA Corolla 1600, automatique, bonne condition, 1 propriétaire, demande $1,400., 6h 30 à 9h 30 p.m. 771-8895.

1973 TOYOTA coupé, transmission manuelle, bonne condition, 232-4315.

1973, 340 DODGE DART. Très bonne condition. Après 5 heures 568-4873.

1972 DATSUN, PL 510, 2 portes, bonne condition, après 6h. 746-1445.

1972 DATSUN 1200. Bonne condition. 32,000 milles. Doit vendre. Cause: transfert. $1,250. 746-6372.

1972 FORD Torino, excellent état, servo-direction, freins à disques, $1,500 ou meilleure offre. Après 6hrs. 776-4971.

1972 PONTIAC Parisienne, 47,000 milles, automatique. Peut être vue au 405 Maloney ouest, Gatineau.

EPARGNEZ! EPARGNEZ! EPARGNEZ!
VOITURES DE DEMONSTRATION 1975
Chrysler, Monaco, Coronet, Fury, Duster.
Toutes très bien équipées
GARANTIE PROLONGEE
JAUVIN
TRUCK CENTRE LTD.
1626, ch. CYRVILLE
746-5371 148

AUBAINES DE PETITES VOITURES
VOLVO 1968
Modèle 142, 4 cylindres, 4 vitesses, radio. Fini bleu, intéressant complémentaire. No de série J423940449366
$795
FORD TORINO SPORT 1972
2 portières, toit rigide, V-8, transmission automatique, servodirection, servo-freins, radio. Fini limite, intérieur assorti. No de stock 811A.
$2395
COMET 1974
2 portières, 6 cylindres, transmission automatique, servodirection, Fini blanc, intérieur complémentaire. No de stock 749A. No de série 4K30L593913.
$3195
ANDRE BEDARD AUTOMOBILES
725-2061
424 CH RICHMOND 148

148 AUTOMOBILES A VENDRE

1972 24OZ, 45,000 milles, $3,500 ou meilleure offre. 663-9058.

1971 DUCTER, demande $1,500, doit vendre, à cause de transfert outremer. Appelez 745-0416.

1971 LEMANS. Très propre. Peinture neuve. 684-5711.

1971 MAVERICK, 4 portes, 6 automatique, servo-direction, antirouille, 27,000 milles, rouge, vrai bijou, $1,595. Roger Rollin, Chevrolet, Oldsmobile. Demander pour Fernand Charbonneau, 568-5811.

1971 OLDSMOBILE Toronado, prix à discuter. Peut être vue au 405 Maloney ouest, Gatineau.

1970 BARRACUDA, haute performance, 340 automatique; soirée: 459-2777.

1970 CHRYSLER, Newport, bleu avec toit vinyle, excellente condition, $1,295. Roger Rollin, Chevrolet Oldsmobile, Demander pour Fernand Charbonneau, 568-5811.

1970 CHRYSLER, 2 portes, toit rigide, servo-freins, servo-direction, excellent état. 455-2255.

1970 FORD Galaxie, bonne condition pour la route, besoin de réparations à la carrosserie, vendue telle quelle $300., 771-5198.

1970 GALAXIE 500, excellente condition, air conditionnée, certifiée, 741-1423, appelez après 4 p.m.

1970 MAVERICK, 2 portières, 6 cylindres, automatique. Doit vendre. Raisonnable. 777-6515.

1970 METEOR, bonne condition, 771-1043.

1970 PLYMOUTH Fury L prête pour vérification de sécurité, $975. 833-2495.

1970 REBEL, V6 automatique. Très bonne condition. Prix à discuter. 663-9095.

1970 RIDEAU 500, $800 ou meilleure offre, bonne condition. 770-1548 après 5h p.m.

1970 TOYOTA 1200, $425. 776-4095.

1970 VOLKSWAGEN familiale, mécanique remise à neuf, doit vendre, meilleure offre. 663-7542.

1969 FORD GALAXIE 500, bleu, mécanique A-1, parfaite condition, $895. Roger Rollin, Chevrolet, Oldsmobile. Demandez pour Fernand Charbonneau, 568-5811.

1968 CADILLAC Coupe de Ville, $950, ou échanger pour Ford Meteor 1970-1971. 568-2026.

1968 CAMARO, moteur 250, bonne condition, 776-1817. 707 boul. St-Joseph, app. 104B.

1968 METEOR, Montcalm, mécanique parfaite condition, $350. 568-3024.

1968 MUSTANG, parfaite condition mécanique, carrosserie très propre, meilleure offre. 745-4123.

1968 OLDSMOBILE 98. Bonne condition. 771-0549.

1967 CHRYSLER, $250. 568-6390 ou 771-2172.

1966 GTO, soirée: 459-2777.

1966 VAILLANT, bonne condition, $200., 827-2425.

1964 CADILLAC, 2 portes, toit rigide. Peut être vue au 405 Maloney ouest, Gatineau.

ARRET
...POUR L'ACHAT D'UNE BONNE VOITURE D'OCCASION
- Paiements à partir de $8 par semaine
- Plusieurs voitures au choix
- Approbation de crédit en 1 heure
- Achetez par téléphone
836-5830
148

149 CAMIONS A VENDRE

BLAZER K5, 1975, tout équipé, "winch", $6,300., 771-3368.

CAMION FORD 1967 1-2 tonne, $450. Après 6h 663-0009

CAMION 10 roues, Ford 1972, très bon état, moteur neuf. Plusieurs autres options. 568-1771.

CHEVROLET Blazer 1975, 4 roues motrices, "Mag Wheels", 5,000 milles, meilleure offre, 777-2206.

CHEVROLET 1970, 1-2 tonne, avec boite aluminium, très propre, peinture fraîche, bon état, $1,500. 643-1869.

DODGE VAN 100 1974, 17,000 milles 6 cylindres, automatique, radio, servo-direction, comme neuf. $2,995. 778-3803

DODGE 1970, bonne condition, $1,100 ou meilleure offre. 643-2084.

DOIT VENDRE, Ford Custom, 1-2 tonne, 1975. Meilleure offre, appelez John, 235-3070.

FORD, 6 roues, 1974, avec permis en vrac. 663-5113.

JEEP Commando 1971, 4 roues motrices. Tout équipé. Très bonne condition. 778-3798.

JEEP 1973 avec pelle à neige. Peut être vu au 405 Maloney ouest, Gatineau.

JEEP 1973, très bon état, équipement à neige, prix à discuter. 663-6168.

PETIT CAMION Datsun 1972, $1,800. 663-7098.

RANCHERO G.T. 1974, radio, servo-freins, servo-direction. Doit vendre. $3,795. Marc. 829-4948.

STEP VAN blanc, GMC. Bonne condition. Prix à discuter. 443-5409, après 7.30 hrs. Avant 7.30 hrs, 746-9280

TANDEM, camion-bascule, Ford T800. Soir: 521-2886.

1976 ECONOLINE Van, $4,295. $117 par mois. 233-3362

149 CAMIONS A VENDRE

1976 FORD "pick-up", $4,150. $113 par mois. 233-3362

1975 CAMION courrier, 1200 milles, avec boite "Futur-à-Cap", 771-9455.

1975 GMC, "window van", V8, automatique, radio, 6,500 milles, peneus radiaux, $4,500 ou meilleure offre, 521-5575 soir, en anglais.

1974 FORD, 1-2 tonne "pick up". $2,395. 233-3362.

1974 JIMMY 4 roues motrices, très bonne condition. 776-6391 ou 776-4626

1973 SCOUT II, International. Jour 770-0770, soir 778-2370.

1973, 3 tonnes, avec boite fermée de 20 pieds; 1969 1 tonne, plateforme de 12 pieds; pick-up 1972, 1-2 tonne, 568-1911.

1971 CHEVROLET, 1 tonne moteur neuf. Peut être vu au 405 Maloney ouest, Gatineau.

1971 FORD Pickup, 33,000 milles, $795. tel quel, 836-5492.

151 MACHINERIE A VENDRE

"LOADER", case 350, 1973. 663-5113.

MACHINERIE à vendre, Forklist, neuve et usagée, réparation, 824-8740.

UNE MACHINE "Bear Telaliner" complète pour l'alignement des roues. Aussi un treuil à rampe. On peut les voir au 274 rue Rideau.

152 MOTOCYCLETTES A VENDRE

HARRY'S CYCLE and sports Ltd, 750 avenue Gladstone, 232-7129. Spéciaux sur motocyclettes Enduro 1974. Concessionnaire pour Yamaha, Norton, Hodaka. Service pour presque toutes les marques.

HONDA 550, 1974, 5,500 milles. Meilleure offre, 663-0510.

HONDA 1975, XL-70, pour trail, $550. 568-2099.

HONDA 1975, 550 CC, excellente condition. $1,500. 777-4990 après 5h.

KAWAZAKI 1973, 750 c.c., 15,000 milles. Parfait état, prix à discuter, demandez Richard, 663-3132.

SUZUKI 1973 185 CC, excellente condition $600. Après 5 h p.m. 778-3007

VENTE EN QUANTITE DE KAWASAKI
DE GRANDES épargnes... économisez des centaines de dollars des prix de liste. Penez chez Ottawa Goodtime Centre, le plus important concessionnaire Kawasaki à Ottawa. 1525, ch. Sieveright (première à gauche de la rue Bank, au sud du chemin Albion). 731-6335.

1976 FLAMBANT NEUVES. Motocyclette de rue 350 c.c. $999. Tout-terrain 250 c.c. $999. Tout-terrain 175 c.c. $899. Vous n'en croyez pas vos yeux? Venez chez Wheel Sport, au 1696 ch. Montréal, 749-2020, juste à l'est du ch. Blair, et vous verrez la plus vaste et la meilleure collection de motocyclettes en ville.

1975 CZ Motocross, 400 CC $1,000 Après 6h p.m. 824-4973

153 BATEAUX A VENDRE

BATEAU à voiles Hughes 22, 3 voiles, moteur 4 c.v. remorque fait sur commande, couche 5, tout équipé pour la navigation. Excellente condition. Plusieurs extra, 731-6690 le soir.

HORS-BORD MERCURY
VOTRE NOUVEAU concessionnaire pour moteurs hors-bords Mercury et Merc-Cruiser pour la région de Hull, Gatineau et Templeton, à compter du 1er avril, sera Templeton Sport Equipement Limitée, 48 boul. Lorrain, Templeton, Québec

154 MOTONEIGES A VENDRE

ARTIC Cat Lynx II, 1974. Excellente condition. Accessoires supplémentaires. 835-2877.

ELAN SS, 1974, 294 CC, $700. Evinrude 1974, 400 CC $700. 684-2550.

EVINRUDE 1973, 21 forces, $400. Après 3h p.m. 776-5483.

HARRY'S CYCLE and sports Ltd. Concessionnaire Yamaha et Alouette, 750 Gladstone. 232-7129.

MOTONEIGE Yamaha 338, 1972. Très bonne condition. 568-6601.

OLYMPIC 1976, très bonne condition, besoin d'argent. 684-7336.

OLYMPIC 1974, 340, bonne condition, 1 casque et accessoires, prix à discuter. Jour: 777-2569, soir: 777-4401.

MOTONEIGE "Olympique 1975", $1,000. 454-2623 (819).

SKI DOO très bonne condition, $400. Après 5h 663-4326

SKIROULE RTX, 440 1973 810 milles, 827-0135 après 5 hrs

SKIROULE, RTX 440, 1974, 935,000 milles, équipée. $700. 568-7024.

SNO-JET 1973, Johnson 1974, très bon état. 663-3684.

2 MOTONEIGES Bombardier 1973 presque neuves; Skiroule 1972; remorque double à bascule de marque Bombardier 1971; 236-9751 (jour); 225-4825 (soir).

156 ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES

CAMIONS ET AUTOMOBILES demandés, remorquerais en tout temps. 729-7863.

EDELBROCK 340 TORKER, "manifold", meilleure offre. 746-6368.

ROUES et accessoires de mag. et de chrome de Keystone, Cragar, Mickey Thompson et Appliance Plating. Young Speed Shop, 496 Gladstone, Ottawa.

157 ACCESSOIRES DE BATEAUX

MOTEUR de bateau 1974, 150 forces, Mercury, Cornwall 613-932-2802 après 6h 30 p.m.

159 ACCESSOIRES DE CAMIONS

"CAMPER" pour camion Toyota ou Datsun "boite longue," 777-3583 jour, 684-4301 soir.

161 REMORQUES

REMORQUE pour motoneiges double. 684-4306

165 DIVERS DEMANDES

ACHETERAIS fer, fonte et cuivre. Nous ramassons. Bon prix, 770-3909.

ACHETERAIS meubles très propres usagés pour meubler 5 appartements au complet. 663-6813.

LIVRE "J'ai lu l'aventure mystérieuse" bon ou mauvais état, 456-2045.

RALPH'S FURNITURE paie comptant pour l'ameublement et les appareils pour le foyer. 234-6737.

RAMASSERAIS vieilles automobiles et accidentées, gratuitement. 663-7291.

RECHERCHE poêle à bois, paierait bon prix, 233-2587.

REFRIGERATEUR, ameublement de maison demandé immédiatement, les plus hauts prix payés. 234-4788.

SERAIS intéressé à louer garage dans Pointe-Gatineau ou environs. 459-2436.

TELIVISEURS couleur ou noir et blanc portatifs, mis à l'écart. 746-2395.

167 DIVERS A VENDRE

ACCESSOIRES de salle de bains, au complet. Vanité, étagères, turquoise, propres. 663-7525.

ACCORDEON, bonne condition, $80. 236-2563.

ANDRE PARE, foins, paille à vendre, livré. 613-679-4293.

ANTENNE CHANNEL Master réception garantie des canaux 4-6-9-13-24-30. 643-1866.

ARTICLES FOR SALE LTD
VOUS NOUS l'apportez, nous le vendons pour vous. 2000 rue Scott, 725-3667

AUBAINE, scie à chaine, $50. 771-3140.

AUBAINES! Doit tout vendre, avant le 1er mai. 643-1110.

BOIS de foyer. Prix d'aubaine. 455-2498.

BRIQUE et portes usagées, Thibault Démolition, 160 St-Louis, Pointe-Gatineau, 771-6247.

canot de 14 pieds, fibre de verre, avec rames. Equipement de golf: sept bâtons, sac, "buggy", jamais employé. Deux pneus radiaux HR-7014, 7 plis avec roues, un été d'usage seulement. 235-6041, livraison comprise.

CAROSSE Gendron, transformable en poussette-lit d'auto, presque neuf, $45. 771-3819.

CENTE DE L'EQUIPEMENT ENRG
HULL OUEST ROUTE 105
CHELSEA QUE., 827-2601
RESTAURANTS, hôtelleries, magasins, boucheries, réfrigérateur à bière, chambres froides pré-fabriquées, chaises et tables, neufs et usagés. Ouvert de 9h a.m. à 9h p.m.

CHAISES ROULANTES, pliantes, commodes, chaises pour arthritiques, à louer ou à vendre. Bamford Ltd. 233-4110.

CHOIX de tuiles en vinyle, 12" x 12" — .080 (.27 et plus) 771-5897.

CUSHION FLOOR, largeur 9' et 12', $3.49 la verge carrée, choix de couleurs. 771-6945.

DACTYLO neuf, Brothers, $75. 663-4820.

DESHUMIDIFICATEUR $100; réservoir à l'huile, 200 gallons $50; petite fournaise à l'huile $50; téléviseur noir et blanc 10" AC-DC $100; stéréo 2 pièces modèle table, radio AM-FM-FM stéréo, tourne-disque, $200; poêle antique Québec Heater $75.A voir M., Mme St-Cyr, 81 McLaren, Masson. 819-986-2831.

ENSEMBLE de golf pour junior, 5 bâtons et sac. Valeur $45 pour $25. 827-2100.

ENSEMBLE de première communion, valeur $50 pour $15, grandeur 7. 643-1741.

FERMETURE DE COMMERCE
FIXTURES murales en bois véritable. Appareil d'air climatisé commercial 30,000 B.T.U. (2 1-2 tonnes); 2 étagères de cartes de souhaits avec 8 tiroirs. 777-9185.

FOURNAISES à l'huile, garanties, réfrigérateurs, cuisinière, meubles divers. 777-1893

G. LEBLANC, choix de meubles usagés, 168 Montcalm, Hull. 770-5574.

GUITARE électrique neuve, $75. 39 Jogues. Hull.

HAUT-PARLEUR à vendre, moitié prix, neuf. 663-6265.

"HIDE-A-BED" petit, $65; tapis 9 x 12 très propre, $85; lit continental double "Simon", $85. 236-5157.

LAVEUSE-SECHEUSE Inglis, modèle portatif, ensemble de salon. Tr s bon état, 663-9852.

MACHINE à repasser $150. Téléviseur noir et blanc 24 pouces, $50. 2 matelas pour lits jumeaux, $40. 777-1793.

MATELAS "King Size", Beauty Rest, très ferme, 6 ans. 827-2935.

MEUBLE EN BOIS, fait à la main, réparations, 663-2338.

MEUBLES neufs et usagés. Prix tès, très bas, aucun argent comptant. Hull Furniture 159 Eddy, Hull. 777-57547.

MOBILIER de cuisine, $50; berceuse (bois) $10; parc de bébé en filet, $15; polisseuse (2 brosses), $10, très bon état. 663-6587.

NEUFS ET USAGES, aspirateurs de toutes marques. 643-3337.

PLYWOOD neuf 4â x 8'-3-8", $5.90. 1-2" $7.90, 5-8" embouffeté $9.50, 3-4", $10.99. 613-764-2876

POELE combiné gaz propane et huile; réfrigérateur sans-givre; réservoir eau chaude à gaz propane; "Space heater" à l'huile; 771-6378.

POELE et réfrigérateur Westinghouse; tapis de Turquie, 9 x 12, bleu avec sous-tapis, 771-3538.

POLISSEUSE à plancher "Electrolux", bonne condition, $35. 663-0478 après 5 hres.

POUR votre poêle, éléments de surface, fourneaux, contrôles aussi pour les lave-vaisselle et sécheuse. Réparons sur demande. 396 Principale, Gatineau. 663-6074.

PRELART en vinyle, 3 et 4 verges de largeur, $1.98 la verge carrée, quantité limitée. 771-5897.

SAVON EN POUDRE pour lessive, à prix économique. Disponible aux 50 lbs. 771-8992.

SECHEUSE BRADFORD, laveuse-essoreuse, Simplicity. 1 mois d'usage, 177B St-Joseph, 771-8992.

SELLE "WESTERN", comme neuve. Prix à discuter, 776-5483 après 3h p.m.

CINQUANTE ANNEES ONT APPRIS A BELISLE A VOUS FAIRE EPARGNER !

VEGA HATCHBACK 1973
4 cyl., automatique, bleue.
Stock 989A. Pl. EMX 924.
Telle quelle
$467

FORD MAVERICK 1971
Sedan, 4 portières, 6 auto., jaune.
Stock 968A. Pl. 825 N 444.
Tel quel
$837

FAMILIALE VEGA 1974
Stock 909A.
Pl. HWS 599
Telle quelle
$1312

CHRYSLER NEW YORKER 1973
4 portières, toit rigide,
entièrement équipée. Stock 2063A.
Pl. CAR 249.Telle quelle
$2184

CUTLASS VISTA CRUISER 1973
Familiale 3 banquettes,
servo direction, servo freins,
radio, climatisation.
Stock 9635A. Pl. EME 476
$3895

PONTIAC LAURENTIAN 1973
Sedan, 4 portières,
servo direction, servo freins,
radio, automatique, bleu.
Stock 1381-b. Pl. ESF 281
$2695

CUTLASS SUPREME 1973
2 portières, toit rigide,
entièrement équipée, rouge.
Stock 1991A. Pl. 811 N 281
$3395

CHRYSLER NEWPORT 1974
Entièrement équipée,
climatisation, verte.
Stock 1809A. Pl. HSB 788.
$3895

Belisle
GM
50
1926-1976
Automobiles 69 Ltee-Ltd.
444 Ch. Montreal Rd. 749-5941
50 années de bon service à nos clients



Ford est super-confiant

Le président des Etats-Unis s'est joint à une troupe de jeunes danseuses folkloriques au cours de sa campagne électorale en Caroline du Nord, en fin de semaine. M. Gerald Ford s'est dit à ce point confiant de recueillir l'investiture de la convention républicaine pour les prochaines élections présidentielles qu'il se soucie peu de savoir si l'ancien gouverneur de la Californie, M. Ronald Reagan, se retire ou non de la compétition. Interrogé sur les intentions de son rival au cours de sa tournée de vingt-quatre heures dans une région montagneuse de la Caroline du Nord où les électeurs républicains seront appelés, demain, à faire leur choix, ce dernier a répondu: "Elles m'importent peu".

(Téléphoto AP)

La succession de Harold Wilson

Le résultat du scrutin pourrait être connu jeudi

LONDRES (AP) — Les 317 parlementaires travaillistes commenceront cette semaine leur travail de sélection en vue de désigner un successeur à M. Harold Wilson.

Six membres du cabinet actuel sont candidats au poste — et au danger d'avoir à traiter des problèmes aussi épineux que celui de la baisse de la livre, de l'inflation (23 pour cent), du déficit croissant de la balance des paiements et du chômage (six pour cent).

M. Harold Wilson, premier ministre de 1964 à 1970 et depuis mars 1974, et leader du parti travailliste depuis 13 ans, a surpris le pays mardi dernier en annonçant sa décision de démissionner dès qu'il aurait un successeur.

Immédiatement, cinq membres du cabinet ont fait acte de candidature. Il s'agit de MM. James Callaghan, 63 ans (Affaires étrangères), Michael Foot, 62 ans, (emploi), Roy Jenkins, 55 ans (Intérieur), Anthony Crosland, 57 ans (Environnement), Tony Benn, 50 ans (Evergie).

Le chancelier de l'Echiquier, M. Denis Healy, 58 ans, a suivi jeudi.

Selon les observateurs, si MM. Callaghan, Jenkins, Crosland ou Healey gagnent, la politique du pays sera très peu modifiée, mais s'il s'agit de M. Foot ou de M. Benn, l'orientation sera plus à gauche, avec un accroissement des nationalisations et de la participation ouvrière.

Deux favoris

Pour remporter l'élection, la majorité absolue est nécessaire soit 159 voix.La liste des candidatures sera close lundi. Le premier scrutin est prévu pour mardi ou mercredi et le résultat pourrait être connu dès jeudi. Si personne n'obtient la majorité absolue, le candidat ayant recueilli le moins de suffrages est éliminé et on continue. Ce système electoral pourrait mener jusqu'au 5 avril.

Selon les sondages effectués parmi les travaillistes, les favoris sont MM. Callaghan et Michael Foot.

M. Callaghan, qui est ministre des Affaires étrangères depuis deux ans et qui fut auparavant chancelier de l'Echiquier et ministre de l'Intérieur, est l'homme politique qui est probablement le plus populaire. Il est en bonne position à l'égard des syndicats, surtout en raison de son opposition aux efforts de M. Wilson en 1968 pour bloquer les augmentations de salaires.

M. Foot, qui est diplômé d'Oxford, est issu d'une famille libérale. C'est un ancien journaliste qui a travaillé avec Lord Beaverbrook. Pendant des années il a fait figure de rebelle dans les rangs du parti travailliste et ce n'est que depuis que M. Wilson a fait de lui en 1974 son ministre de l'Emploi qu'il compte au nombre de personnalités du parti. Il a mis fin rapidement à la grève des mineurs, qui protestaient contre la politique de restriction sur les salaires de M. Edward Heath et a sorti la Grande-Bretagne de la semaine de trois jours qui était la conséquence du manque de charbon.

Les sondages donnent l'avance à Callaghan

LONDRES (AFP) — M. James Callaghan, secrétaire au Foreign Office, prend de plus en plus d'avance sur les cinq autres candidats à la succession du premier ministre sortant Harold Wilson, indique un sondage de l'Institut "Market and Opinion Research International" publié dimanche par le "Sunday Times."

Selon ce sondage, 48 pour cent des personnes interrogées souhaitent voir M. Callaghan devenir premier ministre (contre 45 pour cent il y a quatre jours), tandis que 12 pour cent se prononcent pour M. Tony Benn, ministre de l'Energie (contre six pour cent).

MM. Denis Healey et Roy Jenkins, respectivement chancelier de l'Exchiquier et ministre de l'Intérieur, recueillent onze pour cent des voix, M. Michael Foot (Emploi) obtient sept pour cent des suffrages, tandis que M. Anthony Crossland (Environnement) est le moins populaire, avec seulement deux pour cent.

D'autre part, M. Callaghan est nettement en tête dans un sondage sur les "qualités humaines" des six candidats publié par le "Sunday Times". Le chef de la diplomatie britannique obtient en moyenne 78 pour cent pour les qualités suivantes: "charme", "Force", "honnêteté", et "compétence". Ses deux plus proches coucurrents, MM. Healey et Jenkins, obtiennent respectivement des moyennes de 67 et de 64 pour cent pour les mêmes qualités.

Un septième candidat songe à se présenter

LONDRES (Reuter) — Le secrétaire à la Défense, M. Roy Mason, a laissé entendre samedi qu'il pourrait à son tour entrer en lice pour succéder à M. Harold Wilson au poste de premier ministre. Une telle éventualité bouleverserait tous les calculs et hypothèses. Il a jusqu'à lundi midi pour se décider.

Il indique dans un communiqué que certains députés travaillistes proches des syndicats lui ont demandé d'être candidat. "Comme je suis le seul d'origine ouvrière et aussi à avoir un passé syndical, j'examinerai cette demande."

Agé de 51 ans, M. Mason a exercé le métier de mineur de 1938 à 1953. Il conserve de ce fait des liens étroits avec le mouvement syndical, et plus particulièrement avec le puissant syndicat des mineurs.

Il y a déjà six candidats à la succession. Ce sont: le secrétaire au Foreign Office James Callaghan, qui est le favori, le secrétaire à l'Intérieur Roy Jenkins, le secrétaire à l'Emploi Michael Foot, le chancelier de l'Echiquier Denis Healey, le secrétaire à l'environnement Anthony Crosland et le secrétaire à l'Energie Tony Benn.

M. Mason n'a aucune chance de l'emporter, car il ne jouit pas d'un soutien suffisant parmi les 137 députés travaillistes appelés à se prononcer à partir de lundi, mais sa candidature contribuera à diviser davantage la gauche travailliste et à favoriser une personnalité comme M. Roy Jenkins qui bénéficie de l'appui des modérés et de la droite du parti.

Il est d'ailleurs signicatif que l'adjoint de M. Mason à la défense ne soit autre que M. William Rodgers, le directeur de la campagne électorale de M. Jenkins.

My Lai: le bilan vietnamien des victimes est plus élevé

SAIGON (AFP) — Le nombre des victimes du massacre de My Lai établi par les autorités révolutionnaires vietnamiennes, est nettement supérieur à celui que retiennent les estimations faites aux Etats-Unis, à propos du drame qui s'est déroulé il y a huit ans dans la zone d'opérations de la division "Americal"

Lors d'un récent voyage dans la région de My Lai, les correspondants de presse étrangers résidant à Saigon ont pu voir, à l'entrée d'un petit musée érigé en souvenir de la tragique expédition punitive d'une unité américaine sur My Lai, une liste portant 504 noms. La victime la plus âgée qui y figure est une femme de 75 ans, Mme Nguyen Thi No; les plus jeunes sont au nombre de neuf: elles avaient, indique la liste du musée, un an, c'est-à-dire selon la méthode de calcul vietnamienne, quelques mois.

Des informations en provenance de Washington, rendues publiques il y a quelques mois, à l'occasion de l'annonce de l'appel interjeté devant la Cour suprême par le lieutenant Calley, reconnu coupable en 1971 du massacre, faisaient état de 347 victimes.

L'ancien lieutenant, actuellement employé par une société de construction de Columbus, dans l'Etat de Georgie, a d'ailleurs été condamné pour le meurtre de v i n g t-deux personnes. Il avait tout d'abord été accusé d'en avoir tué 102. Frappé à l'origine d'une peine de prison à vie, réduite ensuite à 10 ans, il a été remis en liberté sous caution il y a un an et demi.

L'éditorialiste du quotidien officiel de la province dans laquelle se trouve My Lai, à 500 kilomètres au nord-est de Saigon, estime pour sa part que ce massacre "est un crime plus grand que ceux qu'a commis Hitler pendant la Seconde Guerre mondiale". "L'affaire de My Lai dépasse en horreur", ajoute-t-il, "les massacres d'Oradour-sur-Glane en France, ou de Lidice en Tchécoslovaquie."



La Boutique Barbie, tenues charmantes pour fillettes

La Boutique Barbie, une exclusivité Eaton, présente de jolis coordonnés pour le printemps. Ils sont confectionnés de polyester et coton à fines rayures en rose ou bleu et sont lavables en machine.

1. Jupe enveloppante avec attache à la taille.

Tailles	ch.
4 à 6X	**11.00**
7 à 14	**13.00**

Corsage plissée (pas de la collection Barbie) en polyester et coton. Tailles 4 à 6X. Quantité limitée. Achats en personne seulement. **6.99**

2. Corsage à col ouvert, empiècements à surpiqûres contrastantes et ceinture à nouer. Pantalon avec braguette à glissière.

Tailles	Pantalon	Corsage
4 à 6X	**10.00**	**11.00**
7 à 14	**12.00**	**13.00**

3. Corsage-soleil avec insertions de dentelle et volant. Short avec braguette à glissière.

Tailles	Corsage	Short	Chapeau
4 à 6X	**8.00**	**6.00**	**6.00**
7 à 14	**9.00**	**7.00**	**6.00**

4. Robe-soleil avec insertion de dentelle et petits plis au corsage. Elle se porte aussi avec une blouse.

Tailles	ch.
4 à 6X	**18.00**
7 à 14	**20.00**

Eaton, Centre commercial Bayshore (210-211)

EATON

l'outaouais québécois

ENSOLEILLE
Minimum (cette nuit) ..... -11
Maximum (demain) 1

Assemblée régionale sur l'autoroute 50

Trois députés sur cinq étaient absents

par Pierre Allard

MONTEBELLO — Les députés provinciaux et fédéraux de l'Outaouais devraient faire front commun pour accélérer la construction de l'autoroute 50, entre Hull et Mirabel.

C'est en substance le message qu'ont livré, hier soir, aux deux députés présents, les dirigeants du front commun intermunicipal pour l'autoroute 50, lors d'une assemblée tenue au Château Montebello.

Cinq députés devaient y assister, mais seulement MM. Zoël Saindon, représentant d'Argenteuil à l'Assemblée nationale, et Gaston Clermont, député fédéral de Gatineau, ont répondu à l'appel des organisateurs.

Trois autres députés avaient confirmé leur présence, mais ils manquaient au rendez-vous. Il s'agit du député fédéral de Hull, M. Gaston Isabelle, ainsi que de MM. Mark Assad et Michel Gratton, représentants de Papineau et Gatineau à l'Assemblée nationale du Québec.

Le président de l'assemblée d'hier soir, M. Antoine Malaket, de Lachute, n'a d'ailleurs pas manqué de fustiger les absents. "Si nous avions su qu'ils ne viendraient pas, a-t-il dit aux maires et commerçant qui formaient le gros de l'assistance, l'assemblée aurait été remise à une date ultérieure".

En effet, le but premier de la réunion de Montebello était de former un comité de coordination qui aurait constitué, en quelque sorte, une liaison permanente entre les députés provinciaux et fédéraux de l'Outaouais tant que l'autotoure 50 n'aura pas été terminée.

Le tronçon Hull-Masson doit être complété d'ici la fin de 1977. Le tronçon Lachute-Mirabel ne tardera guère lui non plus. C'est plutôt le lien Masson-Lachute qui inquiète les représentants mùnicipaux et industriels de la région. M. Malaket souhaiterait que ce tronçon soit terminé d'ici quatre ans, mais plusieurs craignent que sa construction soit considérablement retardée.

"L'autoroute 50 n'aura pas de véritable impact économique tant qu'elle ne sera pas terminée de Hull à Mirabel", a lancé M. Malaket aux quelque 30 participants présents. "La région n'aura pas de réelle expansion sans cette autoroute, sauf peut-être Hull à cause de la présence fédérale".

M. Malaket, qui est président de la Chambre de commerce de Lachute, a d'ailleurs noté que les villes de Hull et Gatineau n'avaient délégué aucun représentant à l'assemblée d'hier soir. "On avait pourtant promis de venir", a-t-il dit.

Le député d'Argenteuil, M. Saindon, a renchéri en affirmant que Hull n'avait jamais vraiment été intéressé au mouvement de pression intermunicipal, en faveur de l'autoroute 50. "Hull avait promis $5,000 à la commission intermunicipale, a-t-il déclaré, mais on ne l'a jamais eu. J'espère que le bon Dieu saura s'en rappeler".

Pas de retard

M. Saindon a fait de son mieux pour assurer les représentants municipaux qu'il n'y aurait pas de retard dans l'échéancier de construction de l'autoroute 50. "Les Jeux olympiques n'auront aucun effet sur la réalisation de l'autoroute, qui est une priorité pour le gouvernement québécois", a déclaré le député d'Argenteuil.

Il a rappelé que l'échéancier pour le tronçon Masson-Lachute était toujours 1980. Il aurait voulu en dire plus, mais il a dit être tenu au silence, étant donné que les ententes Québec-Ottawa à ce sujet ne sont pas encore signées et que le budget provincial n'a pas encore été rendu public.

M. Clermont, pour sa part, tout en affirmant que les députés fédéraux collaboreraient avec leurs collègues québécois, s'est dit d'avis que l'augmentation des coùts pourraient avoir un effet sur la date d'ouverture de l'autoroute 50.

"Cette autoroute, a poursuivi M. Saindon, il nous la faut, il nous la faut le plus tôt possible. Espérons qu'elle deviendra une réalité avant que nous ayons tous des cheveux blancs".

Il a conclu en invitant les participants à ne pas être trop pessimistes. "Atendons un petit peu, a-t-il dit, on va avoir des nouvelles avant trop longtemps".

Outre les députés fécéraux et plusieurs représentants de la Chambre de commerce de Lachute, de nombreux maires et conseillers municipaux se sont rendus à Montebello, hier soir: Buckingham, Thurso, Lachute, Plaisance, Chénéville, et St-André Avellin paroisse.



Les oiseaux savent que c'est le printemps. Ils ont déjà commencé à arriver dans la région, nullement impressionnés par le temps encore frisquet et les gros bancs de neige. Ils cherchent à se nourrir, naturellement après un long voyage. Leur séjour dans le Sud leur a permis d'éviter un des pires hivers des récentes décennies quant à la fréquence des chutes de neige. La succession presque ininterrompue de "petites tempêtes" a mis à dure épreuve les budgets de déneigement municipaux. Mais ce problème préoccupe surtout les humains; quant aux oiseaux, il les laisse froids, eux qui n'ont même pas besoin de galoches et qui planent au-dessus de la sloche.

(Photo LE DROIT, par Gilles Benoit)

Pour le maire et les conseillers

Action-Gatineau s'oppose à l'augmentation de salaire

GATINEAU — Action-Gatineau s'oppose à l'augmentation de salaire que se sont votée récemment le maire et les conseillers de Gatineau.

Tout en reconnaissant que la tâche au conseil municipal de Gatineau a été accrue suite au regroupement, Action-Gatineau regrette que le maire John Luck soit revenu sur sa décision première qui était de refuser une telle augmentation.

Le parti politique municipal se dit d'accord avec une augmentation des émoluments du maire et des membres du conseil administratif, mais est contre le fait que l'on augmente les salaires de tous les membres du Conseil pour donner une rémunération plus juste aux membres du conseil administratif. Selon eux, il faudrait demander au gouvernement du Québec d'amender la charte de la ville de Gatineau afin qu'il n'y ait que les conseillers siégeant au conseil administratif qui reçoivent une hausse de traitement.

Action-Gatineau souhaite que les contribuables de l'endroit se rendent à l'hôtel de ville les 14 et 15 avril pour s'opposer à cette augmentation. Il est nécessaire de recueillir 500 signatures pour obliger le Conseil à procéder par voie de référendum.

Actuellement, le maire de Gatineau touche un salaire annuel de l'ordre de 16,000 et les conseillers touchent $5,500. Selon la résolution adoptée par le Conseil, le salaire du maire passerait à $24,000 par année et celui des conseillers à $8,000.

Mercure: au moins 4 zones sont dangereuses

QUEBEC (PC) — Le Nord-Ouest québécois compte au moins quatre zones bien définies où les taux de mercure atteignent ou dépassent les chiffres enregistrés dans la région de Lebel-sur-Quévillon et de Matagami, où plusieurs Indiens Cris souffrent de la maladie de Minamata.

C'est ce que révéle une enquête menée par le Dr Louis Azzaria, professeur de géologie à l'Université Laval, au cours des étés 1973 et 1974, et révélée une première fois lors d'une rencontre au sommet des principaux responsables québécois de la lutte contre l'intoxication au mercure, la semaine dernière.

De plus, M. Azzaria a identifié pour chacun de ces points critiques une cause d'origine humaine, contredisant ainsi une fois de plus les tenants d'une origine naturelle de la présence de si grandes quantités de mercure dans le sol et les eaux de cette région.

Au dossier monté par M. Azzaria, il faut ajouter les résultats d'une enquête menée par le ministère des Richesses naturelles sur les eaux souterraines, qui confirment les constatations du géologue québécois.

Ces eaux souterraines, affirme-t-il, montrent la présence de quantités "anormales" de mercure dans cette région du Québec, y compris dans le bassin supérieur de la rivière Outaouais, en plus des affluents de la baie James. Le mercure des couches souterraines proviendrait en bonne partie des eaux de pluie et de neige.

"Le lac Duparquet"

Situé à une vingtaine de milles à vol d'oiseau au nord-ouest de Rouyn-Noranda, le lac Duparquet compte jusqu'à 2.245 ppm (parties par million) de mercure dans ses sédiments, alors que le taux naturel moyen est de 0.05 ppm. Ses eaux souterraines dépassent de 10 fois la concentration moyenne de mercure à ce niveau, soit de 0.2 à 0.6 ppb (partie par milliard) contre une moyenne de 0.05 ppb.

CAUSE DE CE MERCURE: la mine d'or Beattie, même si elle elle est fermée depuis plus de 15 ans, et l'ancienne usine de "smeltage" qui est parfois réutilisée.

"Le lac Tremoy"

Deuxième point crucial de l'enquête de M. Azzaria, le lac Trémoy, près de Rouyn-Noranda. On y compte 3.9 ppm de mercure, principalement à cause des déchets des mines Falconbridge et Noranda.

A environ 12 milles à l'ouest de Rouyn-Noranda, le lac Arnoux révéle de .2 à .7 ppm de mercure dans des sédiments, et de .2 à .8 ppb dans ses eaux souterraines.

"La rivière Kinojevis"

A l'est de la capitale régionale, la rivière Kinojevis subit encore les conséquences de l'exploitation de la mine d'or McWatters, fermée depuis plus de 25 ans. On trouve dans un de ses tributaires une concentration de 6.5 ppm, alors qu'en novembre dernier Environnement Canada signalait une concentration maximale de 3.8 ppm dans la rivière Quévillon et concluait que la Domtar apportait une contribution majeure à la détérioration de l'environnement.

Prêt à affronter ses détracteurs et adversaires

Bourassa qualifie d'inutile et de coûteuse la manifestation du Front commun à Ottawa

MONTREAL (PC) — Le premier ministre du Québec, M. Robert Bourassa, se dit prêt à affronter en assemblée contradictoire ses adversaires politiques et "autres détracteurs" pour justifier les politiques de son gouvernement depuis six ans et il affirme qu'il n'a rien à craindre d'un débat ouvert et public avec ses adversaires.

Il a fait cette déclaration en fin de semaine, au cours d'une rencontre des partisans libéraux du comté de Bourget, à Montréal, et il a ajouté qu'il aurait souhaité rencontrer comme prévu les leaders syndicaux du front commun aujourd'hui même à Québec en présence des journalistes.

Il a alors dit regretter que les chefs syndicaux se soient désistés pour prendre part à une manifestation qu'il a qualifiée d'inutile et de coûteuse pour les travailleurs.

"J'aurais aimé, a expliqué le premier ministre, avoir une discussion franche avec les dirigeants du front commun pour qu'ils m'expliquent, devant les représentants des media, de quelle façon ils peuvent justifier concrètement leur opposition à des mesures dont le but principal est justement de protéger le pouvoir d'achat des travailleurs, surtout lorsqu'on sait que ces mesures ont déjà donné des résultats positifs."

Au sujet d'une éventuelle assemblée contradictoire avec ses adversaires politiques, M. Bourassa a déclaré que son gouvernement n'était pas en peine d'énumérer ses réalisations depuis la prise du pouvoir par les libéraux en 1970.

"Malgré la période difficile que nous traversons, a surenchéri le premier ministre devant quelque 300 militants du comté de Bourget, le gouvernement libéral a tout fait pour apporter les bonnes solutions aux problèmes du Québec."

Au sujet des jeux Olympiques, M. Bourassa a déclaré: "Nous sommes en train de réussir l'impossible et depuis les tout débuts nous assumons pleinement nos responsabilités."

Enfin, M. Bourassa s'est félicité de la vitalité de son parti en faisant une allusion au congrès du Parti national populaire qui se déroulait en fin de semaine, en même temps que l'assemblée de Bourget.

"Quand on pense, a-t-il dit, qu'une certaine nouvelle formation politique réunie en congrès provincial ne regroupe qu'une cinquantaine de personnes et que vous, aujourd'hui, dans un seul comté, vous êtes 350".

Il faut $250,000 à Tricofil pour survivre

SAINT-JEROME (PC) — L'usine Tricofil, l'ancienne Regent Knitting reprise en cogestion par les travailleurs du textile de Saint-Jérôme, aura peine à se maintenir si des capitaux de l'ordre de $250,000 ne sont pas presque immédiatement investis dans le projet.

Même si les produits de Tricofil sont en grande demande et que les carnets de commande sont remplis à souhait, les travailleurs-administrateurs de l'usine doivent avoir des liquidités pour payer le loyer à l'ancien propriétaire et pour acheter le textile nécessaire à la confection des vêtements.

M. Paul-André Boucher, le président de l'entreprise et ancien dirigeant syndical des employés a donné à entendre, au cours du week-end, que Tricofil pourrait être en sérieuses difficultés financières si une nouvelle mise de fonds ne survenait pas rapidement.

Jusqu'à présent, le Mouvement Desjardins, par sa Caisse d'investissements, a promis d'étudier le dossier et s'est montré intéressé à appuyer financièrement cette entreprise gérée par les travailleurs.

La Société populaire Tricofil estime cependant qu'il faut désormais agir très vite, le dernier loyer de $14,000 n'ayant pu être payé et les salaires étant présentement en souffrance.

Samedi, lors de l'assemblée publique des actionnaires à laquelle participaient notamment Mme Lise Payette, M. Fernand Daoust, secrétaire général de la FTQ, a opiné que les pouvoirs politiques tant d'Ottawa que de Québec n'avaient pas intérêt à voir Tricofil prospérer, car cela démontrerait l'incurie des gouvernements dans le drame actuel de l'industrie du textile au Québec.

Une enquête est en cours

MONTREAL — La Sûreté du Québec a ouvert une enquête suite à l'incendie qui a causé de lourds dommages à la demeure de l'avocat Marc Trahan, vendredi, à Mont Saint-Hilaire.

Me Trahan anime une émission de ligne ouverte au poste de radio CKVL. Les syndiqués de ce poste sont en grève actuellement et on se rappelle que Me Trahan a été le premier des animateurs à contrat à traverser les lignes de piquetage suite à une injonction.

Rien ne permet d'affirmer qu'il y a une relation entre l'incendie de la demeure et le conflit, mais l'enquête devrait permettre d'éclaircir cette question.

CENTRES du BRICOLEUR

• BOIS • MATERIAUX DE CONSTRUCTION • OUTILS • QUINCAILLERIE • PANNEAUX • PLOMBERIE • PEINTURE

MATERIAUX GATINEAU
Montee Paiement route 8
568-3113

MATERIAUX BONHOMME
ch. Chelsea, Hull
771-3281
Papineauville, P.Q.
427-6264
St-Eustache, P.Q.
473-4681

BYTOWN LUMBER
ch. Cyrville et boul. St-Laurent
Ottawa-Est 745-6825
ch. Merivale et ch. McFarlane
Ottawa-ouest 825-3741

L. BONHOMME & FILS LTEE
Maniwaki —449-3910
Mont-Laurier —623-1245

OUVERT... LES VENDREDIS SOIRS JUSQU'A 9 HEURES

Entrevue avec le maire Drapeau

"Il n'y a pas beaucoup de problèmes dans cette île"

MONTREAL (PC) — Les problèmes de la Communauté urbaine de Montréal, créée il y a six ans déjà, ne peuvent être résolus en restructurant l'administration, comme le proposent les maires de banlieue. C'est du moins ce qu'a déclaré le maire Jean Drapeau, au cours d'une interview.

"Il n'y a pas beaucoup de problèmes dans cette île, a-t-il ajouté. Si on pouvait trouver une solution au problème financier, la plupart des autres problèmes disparaîtraient".

Le gouvernement du Québec, a déclaré le maire de Montréal, a toujours refusé de donner à la communauté urbaine le pouvoir de taxation directe, ou d'autres moyens qui lui permettraient d'augmenter ses revenus de base. La solution idéale, selon M. Drapeau, serait que le gouvernement provincial partage avec les municipalités les revenus provenant de l'impôt.

Les 28 maires de banlieue, qui détiennent le pouvoir de veto sur le conseil de la CUM, ont recommandé des révisions des structures de cette dernière. Ces révisions, semble-t-il, réduiraient le rôle du gouvernement de l'île de Montréal à celui d'agence distributrice de services sous le contrôle des banlieues.

Le plan proposé par les banlieues doit être présenté à l'Assemblée nationale du Québec. Il remplacerait le conseil de 97 membres et le comité exécutif présidé par M. Lawrence Hanigan, par un conseil administratif de 15 membres.

Plan irréalisable

Ce plan stipule que sept membres seront choisis par Montréal, sept par les banlieues et un président par les maires.

M. Hanigan a déclaré ce plan irréalisable, et il a ajouté qu'il "éliminerait complètement la participation des citoyens" au sein du conseil. Il propose, par ailleurs, que le conseil de la communauté s'autofinance au moyen d'une taxe foncière graduée, qui serait au plus bas pour les résidences unifamiliales, et au moyen d'une part des revenus prélevés par le gouvernement du Québec sous forme d'impôt.

Afin que le conseil soit un gouvernement régional démocratique et efficace, dit-il, les conseillers devraient être élus et non pas nommés.

Les maires de banlieue ont aussi recommandé aux gouvernements fédéral et provincial de payer ou de remplacer certains services offerts par la communauté, et ils ont réclamé des pouvoirs accrus pour les administrateurs locaux.

Le Rassemblement des citoyens de Montréal, qui forme l'opposition au conseil municipal, exige la décentralisation du pouvoir, mais déclare que le gouvernement du Québec tient déjà la communauté à la gorge, et que le fait de la réduire au statut d'agence distributrice de service équivaudrait à "jeter à l'eau le concept de gouvernement régional".

Critiques croissantes

Voici quelques critiques formulées par les maires de banlieue et le Rassemblement des citoyens:

— Bien que les frais de la communauté urbaine soient passés de $10 millions en 1970 à $273 millions en 1976, celle-ci n'a aucun contrôle sur 90 pour cent de ces frais. Les frais de police et de transport, qui représentent plus de $250 millions du budget de 1976, sont administrés par des organismes autonomes contrôlés par le gouvernement provincial.

— Le gouvernement provincial n'a pas donné suite aux requêtes en vue de l'obtention de nouvelles sources de revenus pour remplacer un système de taxe foncière qui, selon les maires, est insuffisant pour une métropole en voie de croissance, et que les maires ont décrit comme "rétrograde, discriminatoire et inadapté au changement économique". Les taxes foncières financent 80 pour cent des dépenses municipales.

— Les propriétaires de maisons unifamiliales de l'île ont été frappés par une hausse d'évaluation de 60 pour cent, tandis que les propriétés commerciales et industrielles ont été laissées à peu près intouchées.

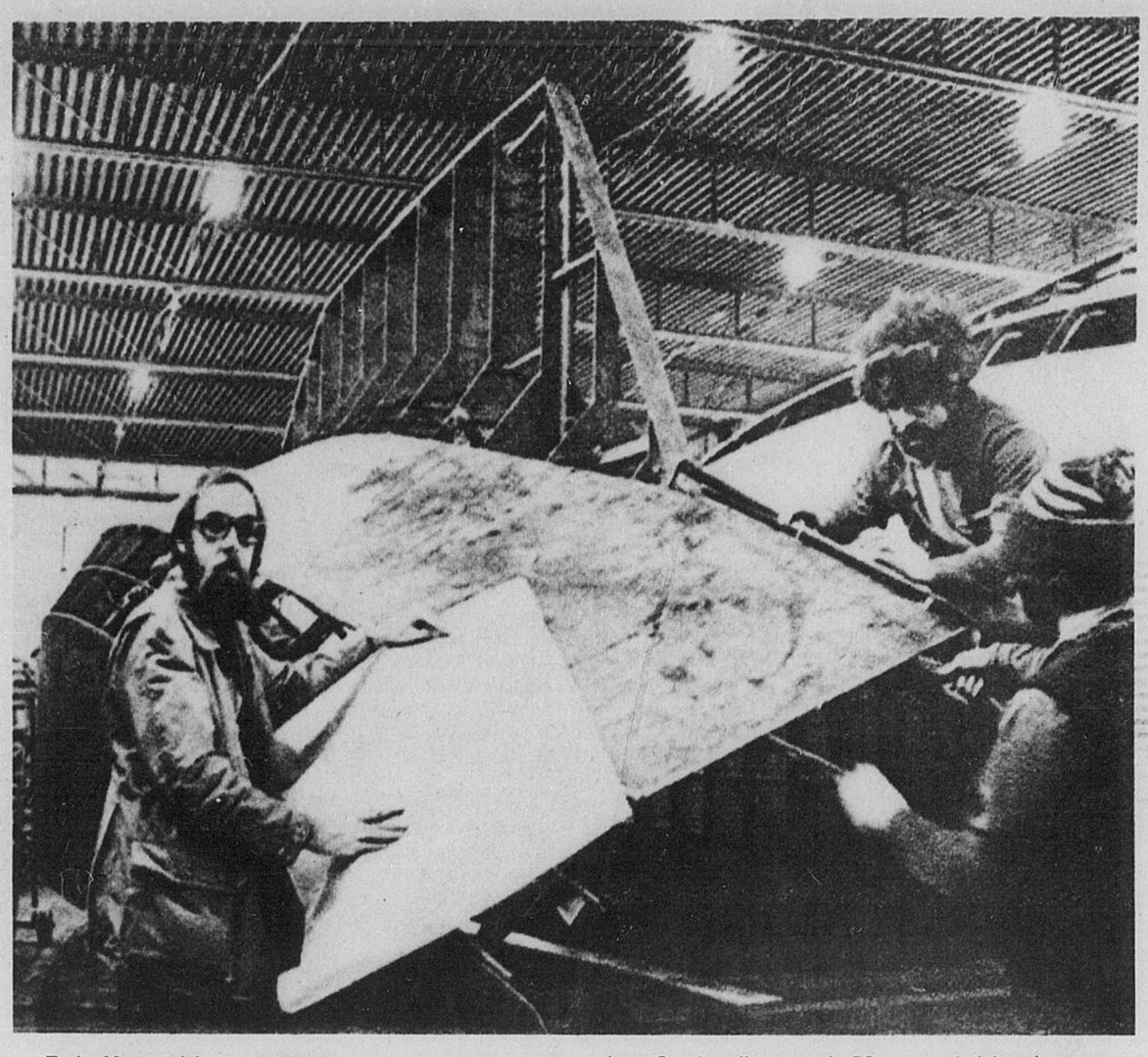
— Un plan directeur de développement, préparé par le conseil communautaire et ayant pour but de sauver les zones de verdure qui rétrécissent rapidement dans l'île, est de plusieurs mois en retard, et M. Hanigan a dit qu'aucune somme d'argent n'a été mise de côté pour son application.

Manque de ressources

— Les départements d'inspection des aliments et de purification de l'air manquent de matériel adéquat et de ressources juridiques pour protéger la santé de la population urbaine. Le département d'inspection alimentaire a été sévèrement critiqué, lors de la récente enquête de la Commission de police du Québec sur le crime organisé, pour son "manque de dynamisme" dans le dépistage du commerce de la viande avariée.

— La communauté n'a pas de politique à long terme concernant le transport en commun. Un projet d'extension du métro est de trois ans en retard, et les coûts dépassent de plusieurs centaines de millions de dollars les estimations initiales.

— Montréal demeure une des rares grandes villes du monde à jeter les déchets directement dans ses voies navigables. Une usine de traitement des eaux, prévue pour 1981, a été qualifiée de "complètement inadéquate" par les experts en environnement.



Trois Montréalais se préparent pour un voyage vers Vancouver en voilier en empruntant la route empruntée jadis par l'explorateur Amundsen au Nord de la baie d'Hudson. Amundsen a mis près de trois ans pour compléter les 7,500 milles à la voile mais Réal Bouvier, à gauche sur la photo, espère que lui et ses deux compagnons pourront compléter le trajet en quatre mois environ à l'aide d'un voilier de 35 pieds, le J.E. Bernier, à coque métallique. Bouvier, un navigateur d'expérience, sera accompagné dans son aventure par Jean-Guy Lavallée, âgé de 30 ans, technicien dans une brasserie, et Marie-Eve Thibault, 26 ans, script assistante à la radio. L'acier de la coque est fourni par la firme Sidbec-Dosco et l'expédition est bien financée. Le départ est prévu pour la mi-juin et l'arrivée à Vancouver se fera en octobre si tout va bien. Si le navire est pris dans les glaces cependant, il est prévu que l'équipage restera à bord pendant tout l'hiver pour reprendre le voyage à l'été de 1977.

(Téléphoto PC)

Le taux d'abandon scolaire dépasse 12% dans un secteur

MONTREAL PC — Le taux d'abandon scolaire dans l'ensemble des écoles de la Commission des écoles catholiques de Montréal est passé de 1970 à 1975 de 4.7 p.c. à 9.3p.c., avec des pointes de 12.6 p.c., dans la région administrative 1 sud-ouest de Montréal et 11.9 p.c. dans la région 2 centre-sud.

Tel est ce qui ressort d'un rapport de la division des services spéciaux de la CECM présenté hier par son directeur M. Jean-Jacques Paquet, lors de la session régulière du conseil des commissairs de cette institution.

M. Paquet a fait remarquer que l'abandon scolaire est relié de très près à un problème de non-motivation accentuée par l'attitude d'adultes qui voient dans l'abandon des études, la solution à de nombreux problèmes de fonctionnement interne de la vie de l'école. M. Paquet n'a fait que rappeler certaines conclusions du rapport intitulé "L'Abandon scolaire au secondaire", rédigé l'an dernier par la division des services spéciaux tout en y incorporant les données de 1974-75 concernant les étudiants de la CECM.

Bien que dans la majorité des cas les causes de l'abandon scolaire soient multiples, complexes et interreliées, l'étude a permis d'identifier des causes d'ordre proprement scolaire qui devront retenir l'attention autant des administrateurs scolaires que des pédagogues, des parents et même des étudiants. Dans le but d'améliorer le taux de fréquentation scolaire, la CECM a amorcé une vaste campagne de sensibilisation auprès des enseignants et des directions d'école par la publication d'un dépliant explicatif et d'un diaporama et recevra l'an prochain l'aide du ministre de l'Education pour la fabrication d'un document audio-visuel qui circulera sur son territoire.

Nombres

A la CECM, plus importante commission scolaire de la province, 5,935 élèves ont "décrohné" en 1974-75; de ce nombre, 78 p.c. avaient entre 15 et 17 ans au moment de leur départ, 14.5 p.c. avaient 13 et 14 ans par rapport à 9p.c. en 1971.

Les garçons abandonnent en plus grand'nombre 56.6 p.c. que les filles 43.3p.c. à la CECMet la contribution des garçons au taux annuel d'abandon n'a cessé d'augmenter depuis 1970. Les départs se font surtout au cours des mois de septembre, octobre et novembre 43 p.c., janvier et février 23 p.c.. Ces chiffres s'expliquent, selon M. Paquet du fait que 75 p.c. des conditions reliées à l'abandon scolaire sont dues à l'attrait du marché du travail et les besoins économiques des étudiants. Les élèves se trouvent un emploi d'été ou de Noël et ne reviennent pas poursuivre leurs études aux rentrées de septembre et janvier. Pour les élèves de Secondaire V , s'ajoute à ce problème celui du bulletin de janvier qui peut constituer un prétexte de départ si l'élève constate qu'il n'a pas "les notes" pour entrer au Cegep.

Environ 60p.c. des décrocheurs n'ont pas suivi une scolarité régulière au cours de leur carrière scolaire en français, anglais et mathématiques et accusent au moins un an de retard dans une discipline au moment de leur départ. Le plus grand nombre de "drop-outs" se retrouve au sein de l'option "générale" 60p.c. dans chacune des cinq régions administratives de la CECM.

COMPTABLES AGREES
MEMBRES DE L'ORDRE DES COMPTABLES AGREES DU QUEBEC

JEAN-MARIE BERTRAND
COMPTABLE AGREE
164, est, rue MacLaren, Buckingham 986-3393

CARRIERE, LARIVIERE, MARCIL ET JACQUES L'HEUREUX & ASSOCIES
COMPTABLES AGREES
97, ave Beechwood, Ottawa 741-2400
749, boul. St-Joseph, Hull 770-9833

J.-HECTOR LAFLAMME, CA
B.A.M., COMM. C.A.
177, boul. Gamelin, Hull 771-5578
Gatineau, Qué.

MASSE, VIEN, HENRI, FLEURY & ASSOCIES
COMPTABLES AGREES
112, rue Principale, Hull, P.Q.
Lucien Massé, C.A. LL.D. — Donat Vien, C.A.
Paul Massé B. Com. C.A. — Gilles Henri, M. Com. C.A.
Bernard Fleury, B. Com. C.A. — Réal Forget L.Sc. Com., C.A.
HULL-OTTAWA 771-7495

LANTHIER & BILLARD
Edmond-W. Lanthier, B. Com. C.A.
Yvon Billard, B.A. C.A.
251 rue Laramée HULL 771-5895

CHEVRIER & ASSOCIES
COMPTABLES AGREES
673, boul. St-Joseph, HULL 770-3232
151, boulevard Labrosse, GATINEAU 663-9257

LATENDRESSE & LATENDRESSE
SAMSON, BELAIR & ASSOCIES
COMPTABLES AGREES
Jean-Paul Latendresse, C.A.
Gilles Denis, C.A.
Jean-Claude Lafontaine, C.A.
235, chemin Montréal, Ottawa 745-1515
OTTAWA, MONTREAL, QUEBEC, SHERBROOKE
TROIS-RIVIERES, RIMOUSKI, SEPT-ILE

SEGUIN, PREFONTAINE, PATENAUDE & CIE
BASTIEN, MENARD, NORMANDIN, SEGUIN, ROY & ASSOCIES
COMPTABLES AGREES-SYNDIC DE FAILLITES
233, rue Gilmour, OTTAWA 236-0831
24, rue St-Raymond, HULL, Qué. 771-3202
282 est, rue Principale, HAWKESBURY 632-4178
MONTREAL, OTTAWA, QUEBEC, LEVIS, HULL, HAWKESBURY, SHERBROOKE, GRAND-MERE, GRANBY, CHICOUTIMI, BAIE-COMEAU, ST-GEORGES-DE-GEAUCE

LEVESQUE, MARCHAND, BOULANGER & CIE
GEO. A. WELCH & COMPANY
COMPTABLES AGREES
256, boul. St-Joseph, Hull 771-7381
Jean-Paul Marchand, C.A. — Paul Roy, C.A.
Clément Boulanger, C.A. — Pierre Lamoureux, C.A.
Ronald-J. Bélisle, C.A. — Louise Brulé, C.A.
Gladys Guérin, C.A.
OTTAWA, 299, RUE WAVERLEY-236-9191
BELLEVILLE, CORNWALL, PEMBROKE, PICTON

CLARKSON, GORDON & CIE
COMPTABLES AGREES
160, rue Elgin, Ottawa 232-1511
ST-JOHN'S, HALIFAX, ST-JEAN (N.B.) QUEBEC, MONTREAL, OTTAWA-HULL, TORONTO, HAMILTON, KITCHENER, LONDON, WINDSOR, THUNDERBAY, WINNIPEG, REGINA, CALGARY, EDMONTON, VANCOUVER, VICTORIA.

Exclusivement pour les petits bouts de choux de l'Outaouais
LA BOUTIQUE des petits LUTINS
Jeans et pantalons pour enfants de 2 à 12 ans
G W G et HOWICK
CENTRE COMMERCIAL PLACE FLEUR DE LYS
BOUL. ST-JOSEPH, HULL
Ouvert du lundi au samedi à compter de midi

Monsieur Vêtement



CAROLL SCOTT
Caroll est anxieux de montrer à tous ses nombreux clients et amis les nouveautés printanières dont dispose M. VETEMENT. Monsieur Vêtement (Un seul et unique magasin) où vous trouverez un assortiment à des prix modérés.
450, boul. St-Joseph, Hull
Place Fleur de Lys
777-7401

TEST DE GROSSESSE
PHARMACIE LACHANCE
LIVRAISON GRATUITE DANS HULL ET LA REGION
31, rue MONTCALM HULL — 778-2026

MAISON COMPLETE EN TAPIS POUR $675
INSTALLE ET TAXE COMPRISE



NOUS OFFRONS POUR UN TEMPS LIMITE CETTE OFFRE INCROYABLE:
- 3 chambres de 12 x 12 avec les fameux tapis: caribou, arcade ou happy hour
- Votre salon 15 x 12 et votre passage 3 x 12 avec votre choix: 1- Harbour view de Westmill avec sous-tapis 5/16, 2-Upsy Daisy de ozite, 3— Rippling sends ou 4— Fresh Approach de Coronet ainsi que le fameux tapis Bagdag avec sous-tapis 5/16
- Votre cuisine 15 x 12 avec le cushionfloor de Domcor
- Le tout posé par les meilleurs installateurs de la région
- Facilité de paiement-Vous pouvez payer en 3 mois sans intérêt

Vous ne pouvez laisser passer une aubaine semblable
Cette offre n'est que pour un temps limité
PROFITEZ-EN VENEZ NOUS VOIR
TAPIS SUPREME ENRG.
766 BOUL. ST-JOSEPH
770-8788 770-9073



LA PORTE AUX AUBAINES



YVAIN LACROIX — LARRY SOULIERE
AMEUBLEMENT TOURAINE CO. LTEE
Près du pont Alonzo Wright, Hull-Ouest
771-3244
Spécialistes sur ensembles 3 pièces
Nous invitons les futurs mariés à nous consulter pour la meilleure qualité aux plus bas prix

SPECIAL de LA SEMAINE
TAPIS TWEED
4 TEINTES AU CHOIX,
INSTALLATION GRATUITE SUR LE SPECIAL 8.95 v.c.
VENEZ VOIR NOS FORMIDABLES DESCENTES DE BAIN
Spécialiste en: TAPIS — CERAMIQUE CUSHIONFLOR — DRAPERIES — TAPISSERIE — DECORATION INTERIEURE — SERVICE A DOMICILE
TAPIS CARROUSEL DE GATINEAU INC.



306, RUE NOTRE-DAME GALERIES ANTOINE GATINEAU 663-2157
Après 6h.
LUC POULIN 663-8284
AUGUSTE BOISSONNEAU 778-2090



(Téléphoto CP)

Allô petit

Ce gros danois regarde son petit congénère avec une moue qui laisse entendre qu'il ne conçoit pas que tous deux puissent être considérés comme des semblables. "Pauvre toi d'être si petit et délicat, tu dois mener une véritable vie de chien".

La séparation royale soulève des critiques parmi la presse

WINDSOR, Angleterre (AP) — La princesse Margaret et sa soeur, la reine Elisabeth II, ont assisté ensemble hier à un service religieux privé, alors que la presse londonienne critiquait sans aménité l'attitude de la princesse.

Contrastant avec la réserve qu'elle manifesta lors de la crise dynastique de 1936, lorsque le roi Edouard VIII abandonna le trône pour épouser une roturière, la presse britannique n'épargne pas la princesse, dont les relations avec les "hippies de la bonne société" ne sont guère appréciées.

Les journaux reprochent particulièrement à la princesse de ne pas assurer les devoirs de sa fonction et notamment d'obliger la princesse Anne à assister à de trop nombreuses cérémonies pour la remplacer.

Le Sunday Express pose crûment la question en écrivant: "On ne peut pas comprendre pourquoi, si elle estime impossible de respecter les règles royales, elle n'abandonne pas aussi le mode de vie royale et les privilèges royaux et les 35,000 livres royales qu'elle reçoit chaque année".

Le News of the World écrit que pour Llewellyn, sa liaison avec la princesse Margaret est un conte de fées qui se réalise.

Llewellyn et la princesse ont été photographiés récemment sur l'île Moustique où Margaret possède une résidence.

Selon la presse britannique, Llewellyn n'a pas de travail et reçoit une aide sociale.

Vague de sympathie malgré tout

LONDRES (AP) — La séparation entre la princesse Margaret et son mari, Lord Snowdon, a provoqué une vague de sympathie pour la famille royale, parmi les Britanniques.

"Le conte de fées est terminé, écrit le "Daily Mail". Mais n'est-il pas temps que nous cessions de croire aux contes de fées?

"L'histoire de la princesse pourrait enfin nous apprendre à faire un peu moins de bruit autour de la famille royale — et peut-être aussi exiger d'elle un peu moins de perfection."

"Jamais, écrit le "Daily Express", un mariage ne s'est effrité pendant si longtemps, aussi publiquement, aussi douloureusement...Pour tout autre couple dans le pays, une décision aurait été prise il y a longtemps.

"Mais lorsque Anthony Armstrong-Jones échangea son studio d'artiste des bords de la Tamise pour la splendeur du palais de Kensington, son droit à des hauts et des bas, dans une union conjugale, cessa".

Deux morts à Tel Aviv dans l'incendie d'un hôtel

TEL-AVIV (Reuter) — Un incendie qui a éclaté aux premières heures de la matinée de samedi au Park Hotel à Netayana, plage au nord de Tel-Aviv, a fait deux morts et quarante-deux blessés, dont deux pompiers.

Un groupe de touristes français séjournait dans l'hôtel, mais on ignore s'il s'en trouve parmi les victimes, dont l'identité n'a pas été communiquée.

D'après la police, le feu a pris dans le hall de réception de l'hôtel, et non dans le night-club au sous-sol, comme on l'avait cru d'abord.

La fumée envahissant rapidement les premiers étages de l'hôtel, beaucoup de clients n'ont pas eu le temps de se sauver par les escaliers. Certains ont sauté par les fenêtres ou s'en sont laissés glisser par des cordes improvisées hâtivement en nouant des draps les uns aux autres.

On craignait de trouver des cadavres dans trois ascenseurs immobilisés entre les étages par le sinistre, mais les cabines étaient vides.

Réunion du Klan au Texas

QUELQUE PART AU TEXAS (AP) — "Les fusils sont là pour nous protéger des mouvements noirs", a précisé Dan Smithers, "Grand Dragon" des chevaliers du Ku Klux Klan.

On n'a pas eu à s'en servir: aucun Américain de couleur n'a fait apparition au rassemblement du KKK, en fin de semaine dans un champ, quelque part entre Warren et Fred, au Texas.

On n'a pas vu non plus beaucoup de militants de l'organisation raciste...

Quelque 200 personnes, parmi lesquelles de nombreux enfants, se sont réunies pendant une journée, alors qu'on en avait annoncé 3,000.

Mais pour Dan Smithers, cette assistance peu nombreuse est la preuve que le mouvement est puissant: "Nous tirons notre force du fait que l'on ne nous voit pas", a-t-il affirmé.

Les étrangers étaient bien accueillis. Les enfants jouaient à des jeux arborant des tee-shirts frappés du slogan "Pouvoir blanc-Ku Klux Klan" ou "Je suis fier d'être le fils d'un homme du Klan"...

MARDI--UNE OFFRE SPÉCIALE POUR TOUTE LA FAMILLE!

METS D'ACCOMPAGNEMENT GRATUITS

LE MARDI 23 MARS

Offrez-vous une boîte économique (un poulet entier) de Poulet Frit à la Kentucky au prix habituel de $4.10 et emportez les mets d'accompagnement GRATUITS 8 onces de salade des frites pour 3 personnes



La recette du colonel Sanders de Poulet Frit à la Kentucky

Colonel Sanders et ses aides le font "bon à s'en lécher les doigts"

La Villa du Poulet®
Scott's Villa du Poulet®

CJRC RADIO 115 et LE DROIT vous offrent

QUÉBEC LA PLAQUE $...PAYANTE ONTARIO

- SI VOUS POUVEZ IDENTIFIER LA VOITURE QUI PORTE UNE DES PLAQUES PAYANTES, VOUS POUVEZ GAGNER BEAUCOUP $$$$$.
- TOUT LE MONDE PEUT JOUER
- VOUS POUVEZ IDENTIFIER N'IMPORTE QUELLE VOITURE

RÈGLEMENTS:

— Chaque jour, du lundi au vendredi, CJRC diffusera six (6) jeux entre 6h00 et 18h00.

— À chaque jeu, CJRC révèlera deux (2) numéros de plaques payantes différents de ceux du Droit plus deux (2) numéros de référence (1 à 12) à des numéros du Droit de la veille. Le lundi, nous utiliserons les numéros du Droit du vendredi précédent.

— Si vous pouvez identifier une des voitures qui porte une des plaques révélées dans le dernier jeu, vous avez trente (30) minutes après le jeu pour téléphoner à CJRC au numéro spécial qui sera donné en ondes.

— La première personne qui identifiera correctement une des voitures (marque et couleur) dont le numéro de plaque a été révélé dans le dernier jeu, gagnera le montant de la cagnotte accumulée.

— À chaque jeu, nous ajouterons $10.00 à la cagnotte.

— Les employés de CJRC radio capitale, de Le Droit, et de leurs compagnies affiliées ne sont pas éligibles.

QUÉBEC		ONTARIO	
1 496 M 200	4 502 M 427	7 HZM 047	10 EMC 073
2 497 M 826	5 495 M 628	8 ELX 498	11 KBL 019
3 507 M 420	6 498 M 057	9 EPJ 989	12 KAU 365

PLUS 12 NUMÉROS DIFFÉRENTS À CJRC.

j'écoute CJRC 115 OTTAWA-HULL RADIO 115

J'AI LE RÉFLEXE 115

167 DIVERS A VENDRE

SPECIAL
BOIS PRESSE, épaisseur, 5-8 x 49 x 97". $5.50, 771-8458.

SPECIAL
COLORLOCK BLANC no 2, pour extérieur, maison ou chalet, $385 le mille. 771-8458.

SPECIAL
FENETRES neuves coulissantes recouvertes de vinyle. Toutes grandeurs, prix spécial. 771-8458. 184 chemin Freeman, Hull.

SPECIAL
TAPIS Shag et commercial. Toutes grandeurs, toutes couleurs. Prix spécial 184 Chemin Freeman

TABLE de billard, avec trois baquettes. Boules de Boston, $225., 663-0926.

TABLE de billard, 5 x 9 1-2, agée de 105 ans, refaite à neuf, qualité garantie, prix à disctuer, 770-4876.

TAPIS en gros, directement de l'usine. Fins de rouleau. Après 5 heures. 778-2402.

TAPIS, 9 x 12, très propre, $85. Lit double Continental, Simons, $85. 236-5157.

TELEVISEUR portatif avec support, 19 pouces, $85., 236-5157.

TELEVISEUR noir et blanc, 26 pouces, ensemble de salon, et tables, 663-6739.

VENTE bric-a-brac, téléviseur, tapis, articles décoratifs, etc. 568-4678.

VOICI UNE AUBAINE
ACHETEZ sans sortir de chez vous. Nous avons batteries de cuisine, stéréos, cassettes, radios, vaisselle incassable, etc. 568-2983, demandez André ou Rollande.

2 PORTES d'aluminium grandeur 32 x 80, 771-3665.

200 GROS SACS (garbage) $9.99. 39 Jogues, Hull.

168 VETEMENTS A VENDRE

ETOLE D'ECUREUIL, courte, brune, prix à discuter, 777-8601 du lundi au jeudi.

LINGERIE de dames, moitié prix ou presque, s'adresser au 189 St-Rédempteur, 777-8958.

MANTEAU de vison "Magestic", 16 ans, prix à discuter, 771-5118.

ROBE de mariée (7-9, prix à discuter. 770-6219.

ROBE de mariée et voile à vendre. Grandeur 10-11, style 1975. Après 5h p.m. 770-2067.

ROBE DE MARIEE avec voile, grandeur 7-8. 643-2151.

169 FOURRURES ENTREPOSAGE

CHEZ SHAPIRO FOURRURES, manteaux doublés à neuf, $39. Remodelage, réparages, prix raisonnable. Aussi entreposage, 458 Rideau.

REPARATIONS de fourrure et remodelage, chapeaux, etc. "Atelier de fourrure Claudette", 62 Frontenac, Hull, 777-5050 de 9 à 5 p.m.

170 DIVERS A LOUER

DOMINIQUE de Chagall, robes de mariées et accessoires à louer. 177A boulevard St-Joseph Hull. 771-0717.

ROBES de mariées à louer. 4 rue Ste-Hélène, Hull. 777-3904.

ROBES de mariées, filles d'honneur, bouquetières, fourrures, 13 Charlevoix, 777-4667

ROBES DE MARIEE, fille d'honneur, fourrures à louer, 291 Laramée, 777-7980.

ROBES de mariées, filles d'honneur, ensembles de première communion, 568-1697

172 SOUFFLEUSE A NEIGE

SOUFFLEUSE à neige, demande $275, bon état, 777-8798.

173 BICYCLETTES

BICYCLETTE neuve pour garçon, $35. 778-2342.

60 BICYCLETTES, patins, skis, réparations, échanges. 777-2965, 778-3704.

175 APPAREILS MENAGERS

ASPIRATEUR, balai électrique, électrolux, 1 an garanti. Aussi autres marques. 776-3721

BAYCREST laveuse-essoreuse et sécheuse, avocado, comme neuves, $275. 770-7148 soirs.

BON POELE Bélanger. Composez 777-5590 après 6 heures.

CAUSE de déménagement. Poêle Gibson avocado. Réfrigérateur Roy avocado. Prix à discuter. 771-8828.

CUISINIERE électrique, 30 pouces, bon état. 777-6871.

LAVEUSE-essoreuse, Simplicity, couleur or, excellente condition. 568-5731

LAVEUSE-ESSOREUSE Simplicity, 1 an d'usage. Comme neuve. 771-5679.

LAVEUSE-ESSOREUSE Hoover, comme neuve, "Gold", $150. 770-7443.

LAVEUSE et sécheuse Kenmore, très bonne condition. Prix à discuter, 776-4686.

MINI-ESSOREUSE, bonne condition, cause déménagement. $125. 995-2960.

MINI-LAVEUSE Simplicity et sécheuse Maytag, très bonne condition. Prix à discuter. 568-2912.

MINI-LAVEUSE Essoreuse, Hoover, parfait état, $75., 663-2045.

MINI laveuse-essoreuse Kenmore, prix à discuter, 771-8264.

CUISINIERE REFRIGERATEUR



A PARTIR DE $8 PAR MOIS
A PARTIR DE $10. PAR MOIS
• AUCUN ACOMPTE
• AUCUN PAIEMENT AVANT MAI
741-5799 176

175 APPAREILS MENAGERS

NOUS échangeons poêles, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, laveuses à vaisselle, usagés, contre des neufs, 643-1866

POELE Bélanger, 30 pouces. 776-6778 ou 568-5060.

POELE ELECTRIQUE, 4 ronds, 200 watts, comme neuf $100. 771-4904.

POELE ET REFRIGERATEUR, 1 an. 568-2891, prix à discuter.

POELE, REFRIGERATEUR, très bonne condition, $200. 995-9297 — 770-0642.

POELE électrique, 30 pouces, blanc, très bon état. 771-9992.

POELE électrique McClary Easy, 30 pouces. Bon état. $140. 741-6272.

POELE à bois Bélanger, $250.00. Aussi poêle "Chevreuil" $500. 819-449-1349, Maniwaki.

REFRIGERATEUR. 777-2010.

SECHEUSE, automatique, Easy, $65, très propre, bon état, 770-3978.

176 RADIOS-TELEVISEURS

CHAINE STEREO complète, neuve, payée, $525. pour $325., 778-1819, après 3h 30 p.m.

EQUIPEMENT de plongée, réservoir chromée, masque et palmes. 568-5230 après 5h.

NOUS achetons des téléviseurs usagés, couleurs, blanc et noir, défectueux ou non, nous échangeons aussi, 643-1866.

TELEVISEURS couleur et noir et blanc usagés, 1 an garanti. 643-1866, 9h a.m. à 9h p.m.

TELEVISEUR, noir et blanc dans meuble, très propre. 741-9764.

T.V. COULEUR STEREOS



STEREOS A PARTIR DE $6 PAR MOIS
• AUCUN ACOMPTE
• Aucun paiement avant mai
741-5799 176

177 AMEUBLEMENT

AMEUBLEMENT Templeton, meubles et appareils électriques neufs et usagés. 1760 Boulevard Maloney, Templeton. 663-1640, à Hull, Claude Desormeaux 770-6141

AMEUBLEMENT Charette, vente de meubles, style Canadien. Nous vendons et achetons meubles usagés. 777-3931 391 boul. Taché, Hull

AMEUBLEMENT pratiquement neuf à vendre, 745-4123.

AMEUBLEMENT pour salon, parfaite condition, $225 ou meilleure offre. 820-6532.

AMEUBLEMENT complet pour 3 pièces comprenant laveuse, sécheuse. 238-6170.

ATTENTION
PEUT VOUS MEUBLER
3 PIECES AU PRIX DU GROS
770-9216. Après 5 heures: 663-3452.

BEBE: 1 bassinette, 1 bureau, bain de bébé, comme neufs, $125 ou meilleure offre. 777-2540.

ENSEMBLE de 3 pupitres, idéal pour professionnels. Aussi coffre-fort, intercome, etc. 770-7004.

ENSEMBLE de cuisine, moderne, surface vitre teinté brune, base de chrome, 4 chaises de directeur en chrome, sièges et accoudoirs recouverts de suède brun rouille, dossier plexi-glass teinté brun, prix à discuter, 643-2280.

ENSEMBLE de cuisine, table ronde en verre fumé, 4 chaises en cuir, $175., 663-9596.

ENSEMBLE de salon style "Provincial", avec tables et lampes. 643-1614.

LESSIVEUSE automatique et sécheuse Westinghouse. Pratiquement neuves, $300. Mobilier de cuisine chromé avec 6 chaises, $75. 771-3749.

MOBILIER de salon avec table à café, deux autres tables, deux lampes, 238-2620 après 4h30 p.m.

MOBILIER de salon, 2 fauteuils, 1 hide-a-bed, divan-lit, lazy-boy, 663-4878

MOBILIER de cuisine, propre. Prix à discuter. 663-0913.

MOBILIERS de salon, mobiliers de chambre, mobiliers de cuisine, mobiliers de salle à manger en bois, réfrigérateurs, congélateurs, poêles, stéréos, tables de salon, télécouleurs, lampes. 663-6813.

PRIX DU GROS
"SET" DE SALON
"SET" DE CAHMBRE
"SET" DE CUISINE
MATELAS ET BOITE
770-9216. Après 5 heures: 663-3452.

TABLE de cuisine chromée avec 6 chaises. Bon état. 771-2212.

MOBILIER DE CHAMBRE



A PARTIR DE $9 PAR MOIS
• AUCUN ACOMPTE
• AUCUN PAIEMENT AVANT MAI
741-5799
177

179 ANTIQUITES

CHANDELLIER en argent, et poignard d'officier allemand égarés. Récompense, appelez 237-7676.

DECAPAGE, refinition et cours. Création par Suzanne, 69 boul. St-Joseph, Hull. 770-7870

VIEUX SECRETAIRE 75 ans, vitre bombées "buggy" et traineau, pour chevaux. 1-819-671-2444.

2 TOILES antiques, 22 x 27, peinturées par T. Tucker et T. Godfrey, authentiques, 643-3742.

185 ANIMAUX DEMANDES

RECHERCHE Berger Allemand d'environ 4 mois, pouvant être entraîné comme chien de garde. Pourrais accepter un doberman. Enregistrement non nécessaire. Payerais dans les $100. 829-6075.

186 ANIMAUX A VENDRE

ANIMAUX ADOPTES
PET SHOP
663-8470
SINGES $125. Pékinois mâles $200. Chihuahuas $150. Caniches $125. St-Bernard $150. Tous enregistrés. Bergers allemand, terriers, chiens saucisse, caniches, épagneuls, coleys, $15. et plus. Doberman femelles, oreilles taillées, queue coupée $200. Chow chow $100. Chattes angora $10. Souris hamsters, cochons des Indes spécial.

A VENDRE, 2 chiots femelles, grand Danois, couleur fauve, masque enregistré, 1-819-986-3598

BEAU CHIEN Dalmatien, 1 1-2 an, 568-2824.

BERGER allemand pure race, prêt à partir. Après 6h p.m. 568-4040.

BERGERS ALLEMANDS, chiots, pure race, père et mère sur place, après 5h p.m. 684-6201.

CANICHES blancs, pure race, 6 semaines. $85. 144 Chartrand, Thurso. 985-2937.

CHENILS A. PILON ENRG
C.P. 555 RIGAUD QUEBEC
ST-BERNARD, Collie, Epagneul, Labrador, Golden, Retreiver et autres races variées. 1-514-451-4264

CHEVAL de quart (quarter horse) de 6 ans. Jument douce. Gagnante de concours rodéo de l'Ouest. $650. Après 6h p.m., 1-819-671-2645.

CHIEN DANOIS à vendre, 6 semaines, prix à discuter, 777-7503.

CHIEN Lhasa Apso. 770-4536, 771-0717.

CHIOT pékinois blanc, 6 semaines, enregistré auprès du CKC, vacciné. Aussi service d'accouplement. 568-4604.

CHIOTS DE RACE
PLUS de 100 races sont offertes. Conditions, garantis. HOUSE OF PUPIES, 2662 Alta Vista (promenade) 521-0300.

CHIOTS Labrador, noirs, chiots Labrador jaunes. Prix à discuter. 663-3506

DANOIS, chiots pure race, noirs, $150. 663-0475.

FOX TERRIER à poil dur, 1-819-569-2079 ou 986-2488.

9 CHEVAUX de selle, entrainés, inoculés, différents âges, prix à négocier, 777-0881.

5 CHIOTS Terriers, $10 chacun, 776-6651.

2 CHEVAUX prêts pour les courses. 568-6601.

188 PENSIONS-ANIMAUX

CHENIL LE REFUGE
VENTE, pension, entrainement de tous genres. Spécialité chiens de protection, 663-5495.

189 NOURRITURE-ANIMAUX

FOIN de bonne qualité. $1. 50 la balle. Wilson's Corners, Québec. 1-819-457-2849, après 6h.

206 AMUSEMENTS

"JUKE BOX" différents modèles, parfaite condition. Complet avec disques, Marc, 829-4948 — 729-3855.

208 MUSIQUE

AMPLIFICATEUR acoustique, 125 Watts R.M.S., et Fender "Precision Base", appelez Serge 770-2359, après 4.30 p.m.

COURS PRIVES d'orgue, piano, chant, accordeur de piano, 749-8577.

DISCO-DENIS, discothèque mobile, Denis 777-4939 Richard 568-1784.

DISCO D.J. Animation, jeux de lumières, "Hit Parade" Français et Américain, musique pour "Ballroom", "Rock" et danse populaire. 777-5023.

DISCO GENERATION 2000
LA SUPER discothèque qui vous offre le vrai plaisir, tout le monde l'essaie, essaiez-la donc, 568-1636, 770-3733.

DISCO J.L.R.D. son et lumières. 771-1536 — 777-7010.

DISCO MAN
SON ET LUMIERES. Pour tous genres de soirées, 771-9007, 770-6906

DISCO-MIKE, musique pour toutes occasions, son et lumière. Demandez Michel. 770-1988 — 777-9320.

DISCO-SOL, appelez Pierre 776-3074

DYMACO FM Tuner, pré-amplificateur (Dymaco), amplificateur Dymaco 120, 60 watts par canal, ensemble hauts-parleurs Warfdale, vendus séparément ou au complet. 632-7737 entre 6hres et 7hres p.m.

GUITARE classique, 778-1845.

SAX ALTO, Selmer, Bundy, avec extra, comme neuf, appel sérieux, 777-0013.

VENEZ nous voir avant de faire l'achat d'un piano ou d'un orgue, quelque soit le prix. Accordage de piano. Studios Baldwin, 731-5678

90 DISQUES, "Morrisson, Genesis, Yes etc.", comme neufs, demande $175. 776-3032.

2 colonnes de son "Traynor". 777-5951, après 6 heures.

214 PHOTOGRAPHIE-CAMERAS

AVEZ-VOUS besoin d'un photographe? 643-1145.

214 PHOTOGRAPHIE-CAMERAS

AVEZ-VOUS besoin d'un photographe? 643-1145. Photo-technique.

RESERVEZ maintenant! Photographe d'expérience, pour votre mariage. Prix raisonnable. 770-7443.

216 ORCHESTRES

LES SABRES, Musique de choix, pour vos réceptions. 777-5637.

ORCHESTRE pour tous genres d'occasions. Appeler Pierre: jour:: 996-5699, soir: 771-0874.

221 ARGENT DISPONIBLE

ONTARIO — Argent disponible en 1ère et 2e hypothèque, $1,600 et plus. Service rapide, termes de 5, 10 ans et plus. Besco Agency Ltd, courtier en hypothèques, par Mme O. Lamoureux, 299 Columbus. 745-2701 ou 745-5762.

QUEBEC — Argent disponible en 1ère et 2e hypothèque, $1,000 et plus, service rapide, termes de 5, 10 ans et plus. M. Desjarlais, courtier en prêts. 149 1-2 rue Principale, bureau 777-8054, après 6 heures, 771-1431.

222 HYPOTHEQUES

ARGENT VITE
1ère et 2e HYPOTHEQUES achat, balance de vente, consolidation de dettes, rénovations, etc. 663-2461. Pauline Dupuis, courtier.

BESOIN D'ARGENT
PREMIERE OU deuxième hypothèque. Service confidentiel. Immeubles Prestige Enrg. Armand Couture, 663-2491.

HYPOTHEQUES 1ère et 2ième disponibles, achetées et vendues. Lawson and Associates, 238-8191 — 819-983-2769.

PREMIERE et deuxième hypothèques. Prêteurs particuliers et compagnies. Service rapide. Sarra-Bournet Ltée, courtiers-realtor, 771-7356.

PREMIERE
ET 2ième
HYPOTHEQUE
• Rénovation
• Consolidation de dette
LES IMMEUBLES SEGUIN LTEE
196 St-Joseph, Hull
771-7325 222

HYPOTHEQUES
— RESIDENTIEL —
— COMMERCIAL —
ONT. ET QUE.
• Aucun maximum de prêt
• Achat d'hypothèques existantes
MAPLE CREDIT LTD.
725-3174
15 CH. RICHMOND, OTTAWA
222

230 MESSAGES PERSONNELS

AIMERIEZ-VOUS vous faire tirer aux cartes? 770-4536 — 771-2659.

CARTOMANCIE et chiromancie — conseils personnels. 233-5030.

CARTOMANCIE, chiromancie et lecture de la pensée, conseils sur tous les problèmes de la vie. 226-1346

DAME LIBRE SEULEMENT — Estes-vous une femme qui a besoin d'amour, d'affection, et de tendresse? Si vous êtes honnête, franche, qui n'aime pas la prétention, et êtes dans la cinquantaine, vous êtes la femme de mes rêves. Appelez-moi à 235-3183 ou écrivez-moi à Case 237 LE DROIT, 375, rue Rideau, Ottawa, Ont.

DAME LIBRE 47, désire rencontrer homme cultivé et affectueux. Ecrire case 175, Le Droit.

ETES-VOUS seul(e)? Bienvenus à notre Centre de rencontre. 776-3894, 777-7267

GUILLAUME TELL aimerait revoir Arbalète de la rue CHAMBERTAIN C.P. 1175 Succ. B., Ottawa.

GUY BOUDRIA ou quiconque sachant où il se trouve: prière de téléphonez à T. Poirier ou J. Heisler au 733-0670.

IMPOT
PARTICULIERS $6 aussi revenu de location et de commissions. André Lafrance. 827-0910

IMPOT — Pour tous rapports d'impôt, consultez A. et M. Gagnon. Après 6 heures 771-4904.

MONSIEUR 40 ans, cherche femme pour rencontre amicale. Pas demeurer ensemble. Ecrire case 164 Le Droit, 375 Rideau, Ottawa

OTTAWA DATING — 232-6127. Rendez-vous illimités. Téléphonez maintenant, information gratuite et sans obligation.

PERSONNES libres désirent rencontrer amis(es) spéciaux(ales). 722-3789.

POUR RAPPORT d'impôts, appelez R. Charbonneau, 771-0983

ROGER ARCHAMBAULT, ou quiconque sachant où il se trouve: prière de téléphoner à T. Poirier ou J. Heisler, au 733-0670.

ROMEO ET JULIETTE
RENCONTRER le(a) compagnon(gne) qui vous convient, professionnel, métiers, etc. 749-5472, 741-0182

SACHEZ votre avenir par les tarots. Pour rendez-vous, après 4 h p.m. 232-3079.

TOUTES PERSONNES connaissant les allées et venue de William Sheridan, sont priées de communiquer avec Mme Gingras à 733-0670.

TOUTES PERSONNES connaissant les allées et venues de Paul Larose, sont priées de communiquer avec R. Desjardins, 733-0670.



NÉCROLOGIE

BURMAN — M. Alfred M., demeurait au 171 , rue Champlain, Hull, est décédé dimanche le 21 mars 1976 dans un hôpital local à l'âge de 60 ans. Outre son épouse Carmen Tourville, il laisse 6 fils: Michael de Trenton, Ont.; Paul de St-Hubert; Léo de Chômedy; Lawrence de Sept-Iles; Desmond James de Trois-Rivières; Steven de Hull; 5 filles: Mlle Winnifred de Atawapiskat, Ont.; Mlles Stella, Claire, Marie et Lucy, toutes de Hull; ses beaux-parents: M. et Mme Raymond Tourville; de Ste-Anne de Beaupré; un frère: Georges de Ville St-Laurent; 2 soeurs: Mlle Hazel de Montréal; Soeur Mary-Ann de Winifred (S.S.A.) Dorval; ainsi que 6 petits-enfants. La direction des funérailles a été confiée à la maison funéraire Serge Legault, 81 boul. St-Laurent, Hull. Service religieux, mercredi le 24 mars en la Chapelle du salon, à 10:00 a.m. Il sera célébré par des prêtres amis de la famille. Inhumation au cimetière Côte-Des-Neiges, Montréal; heures de visites: 1 à 5 p.m. 7 à 10 p.m. Facilité de stationnement.

250-303

WHISSELL — Mme Ovila, à l'hôpital St-Michel de Buckingham le 19 mars courant, à l'âge de 69 ans, 10 mois. Est décédée Mme Ovila Whissell de Notre-Dame-de-la-Paix (née Bertha Fournel). Elle laisse un fils: Gérard de Whissell, frère des Clerc St-Viateur de Rigaud; Mme Vernon Gauthier (Pierrette) de Masson; une frère: Paul-Emile Fournel de Notre-Dame de la Paix; 3 soeurs: Mme Napoléon Dion de St-Remi d'Amherst; Mme Emile Pharand d'Orléans; Mme Joseph Lauzon de St-André Avellin; ainsi que 2 petits-enfants. Elle repose à la maison funéraire Whissell et Gourd, de Notre-Dame-de-la-Paix. Service funèbre lundi le 22 mars à 2:00 p.m. en l'église paroissiale de Notre-Dame-de-la-Paix. Inhumation au cimetière du même endroit.

250-302

LAROCQUE — M. Lucien de Notre-Dame-du-Laus, est décédé dimanche le 21 mars 1976 à l'âge de 64 ans. Il laisse 1 soeur Mme Georges Bastien de Notre-Dame-du-Laus. La dépouille repose au salon funéraire Brunet, de Notre-Dame-du-Laus. Avis des funérailles plus tard.

250-303

GARNEAU — M. Roger J. du Range Road, Ottawa, est décédé subitement à sa demeure samedi le 20 mars 1976 à l'âge de 63 ans. Il était l'époux bien-aimé de Jeannine (Le-May). Il laisse 3 fils: Pierre (Dr Pierre Garneau) d'Ottawa; Jean de Sherbrooke; Claude d'Ottawa; 1 fille: Suzanne (Mme Claude Brochu; d'Ottawa; 2 frères: Dr Jean-Jacques Garneau de Trois-Rivières; Guy d'Ottawa; 2 soeurs: Lucille (Mme Paul Pharand) de Hull; Françoise (Mme Edward Quirk) d'Aylmer; ainsi qu'une petite-fille: Roxanne. Il repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 260 Besserer, Ottawa. La célébration eucharistique sera célébrée en l'église St-Pie X mardi le 23 mars à 2:00 heures p.m. Inhumation au cimetière Notre-Dame. Il était lieutenant-colonel, (c.o.t.c.), ainsi que membre à vie de l'Institut canadien français.

250-302

DEROUIN — M. Aldège (Ti-Noir) est décédé samedi le 20 mars 1976 à l'âge de 83 ans. Il laisse son épouse Hélène (Hoff); 6 filles: Mme Georges Morin (Pierrette); Mme Ed Coffin (Denise); Mme Bev Frizell (Claire); Mme Gord Lyttle (June); Mme Joseph Jardine (Suzanne); Carole; feu Mme Rita Labelle; ainsi que 15 petits-enfants. Il repose au salon funéraire Lindsay, Windsor, Nouvelle-Ecosse. Funérailles mardi le 23 mars à 10:00 heures a.m. à Hantsport, N.E. Inhumation au cimetière paroissial.

250-302

PHILIPPE — Louis est décédé dimanche le 21 mars 1976 à l'âge de 44 ans. Il laisse son épouse Winnona St-Pierre; 1 fille, Louise (Mme Danny Hayes); 3 frères: Roland, françois et Gilbert de Wakefield; 6 soeurs: Rita (Mme Gérard Morin); Alma (Mme John Bertrand); Jacqueline (Mme Marcel Brazeau); Roberte de Masham; Hélène (Mme Werrell); Sylvianne d'Ottawa; ainsi que plusieurs neveux et nièces. La dépouille repose au salon funéraire Landreville, 578 Somerset, Ottawa. Avis des funérailles plus tard.

250-303

FUNÉRAILLES MARDI

GARNEAU, M. Roger-J.
Départ du salon funéraire Racine, Robert et Gauthier, 260, rue Besserer, Ottawa, pour service à 2:00 heures p.m., en l'église St-Pie X.

DEROUIN, M. Aldège
Départ du salon funéraire Lindsay, Nouvelle-Ecosse, pour service à 10:00 heures a.m., à Hantspot.

THIBODEAU, M. Raoul
Départ du salon funéraire J. Hubert Villeneuve, 134 Alexandre, Thurso, pour service à 2:00 heures p.m., en l'église St-Jean l'Evangéliste.

ROLLIN — M. Ernest, est décédé dans un hôpital local dimanche le 21 mars 1976 à l'âge de 87 ans. Il était l'époux de feu Dorina Cadieux; il laisse un fils: Roger d'Ottawa; un frère: Ozias de Rockland; une soeur: Mme Lucille Brunet; ainsi que 6 petits-enfants et 9 arrière. Il repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 300 rue Olmstead, (angle Lévis) Vanier, d'où aura lieu le départ mercredi le 24 mars pour la célébration eucharistique en l'église Notre-Dame de la Présentation, à 2:00 p.m. Inhumation au cimetière de Clarence Creek;

250-303

MALONEY — M. Thomas, de Gatineau, Québec, anciennement de Perkins, dans un hôpital local, dimanche le 21 mars 1976, à l'âge de 92 ans. Epoux de feu Ilda Power Il laisse 4 fils: Patrick, Ernie de Gatineau; Harry de Eively, Ont.; Thomas décédé dans la 2e guerre mondiale; 3 filles: Mme Emmett Casey (Vera) de Gatineau; Mlle Kellie de Gatineau; Mme Hugh McFaul (Lena) Buckingham; une soeur: Mme Michael Quinn (Lillie) Ottawa; 11 petits-enfants et 10 arrière-petits-enfants. Il repose à la maison funéraire Jacques Laviolette, 185 ouest, boul. Maloney, Gatineau. Funérailles mercredi en l'église St-Aloysius à 10:00 a.m. Inhumation au cimetière de Val-des-Monts.

250-303

LABRECHE — Mlle Flore est décédée à la résidence St-Louis, Orléans, le 19 mars 1976 à l'âge de 90 ans. Elle laisse plusieurs neveux et nièces. Elle reposait au salon funéraire Racine, Robert et Gauthier, directeur de funérailles, 260 Besserer, Ottawa. La célébration eucharistique eut lieu à 8:00 heures a.m. en l'église Sacré-Coeur, d'Ottawa. L'inhumation eut lieu au cimetière de Joliette.

250-302

THIBAUDEAU — M. Raoul, est décédé à Buckingham à l'âge de 85 ans et 5 mois, le 21 mars 1976. Il était l'époux d'Alice Lefebvre de Thurso. Il laisse 3 fils: Jules; Gustave et Simon de Thurso; 3 filles: Mme Ludovic Leduc (Lucille); Mme Emilien Guindon (Gertrude); Mme Rupert Cavan (Fernande) de Thurso; 1 soeur: Rév. soeur Yvonne de Jésus, s.g.c. de Hull; 1 frère: Donat de Thurso; 3 beau-frères: Ulric Lefebvre; Léo-Paul Lefebvre de Thurso; Léo Ménard de St-Philippe; 4 belles-soeurs: Mme Donat Thibodeau; Mme Alex Duguay; Mme Ulric Lefebvre; Mme Joseph Lefebvre de Thurso; 44 petits-enfants et 9 arrière-petits-enfants. Il repose au salon funéraire J. Hubert Villeneuve, 134 rue Alexandre, Thurso. Service en l'église St-Jean l'Evangéliste mardi le 23 mars à 2:00 heures p.m. Inhumation au cimetière paroissial.

250-302

Donnez le cadeau le plus précieux — le don de la vie

DONNEZ DE VOTRE SANG N'IMPORTE QUEL JOUR DE LA SEMAINE

Nous recherchons plus de 1,200 donneurs de sang chaque semaine afin de sauver des vies dans les hopitaux de la region d'Ottawa. Votre don peut signifier la difference entre la vie et la mort pour un ami ou un parent.

Donnez une demi-heure de votre temps pour sauver une vie

HEURES DE CLINIQUE:
Du lundi au vendredi incl de 9h a.m. à 5h p.m
Lundi et jeudi en soirees — de 6h 30 à 8h 30 p.m

EDIFICE DE LA CROIX-ROUGE
85, rue Plymouth
(Queensway à Bronson)
ou composez 232-7131
pour rendez-vous
(Collaboration du journal Le Droit)

On a toujours besoin de votre sang — DONNEZ DE VOTRE SANG

230 MESSAGES PERSONNELS

UNE ETUDIANTE de l'université Carleton désire vivre au sein d'une famille française de septembre à avril ou partager le logis d'une dame francophone. 737-3925.

VETEMENTS et meubles mis au rancat instamment requis par l'Ottawa Neighbourhood Services pour fournir travail et entrainement aux personnes handicapées. Composez 728-3737 et notre camion ira les cueillir.

VEUF, 49, seul, sobre, affectueux, sérieux, désire femme affectueuse, fiable, sociable. 776-6687.

VOS PENSEES par les cartes, dames seulement. $5. Demandez Denise. 770-2932

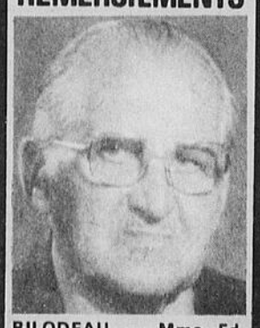
VOTRE fortune aux cartes. Satisfaction garantie. 237-7142.

242 MONUMENTS

VOUS DESIREZ un monument de qualité. Voyez B. Angers et Fils, 214 chemin Montréal, 745-0662.

244 REMERCIEMENTS

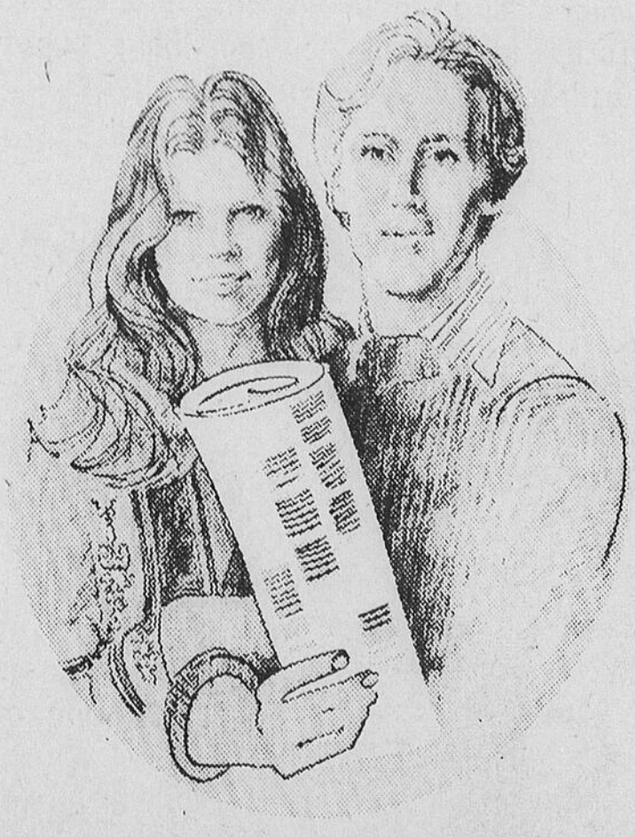
REMERCIEMENTS



BILODEAU — Mme Edmond Bilodeau et les enfants remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathies à l'occasion du décès de M. Edmond Bilodeau (ancien marchand d'Ottawa) survenu le 17 février 1976, soit par offrandes de messes, fleurs, bouquets spirituels, visites ou assistance aux funérailles. Les personnes ayant omis d'inscrire leur adresse sont priées de considérer ces remerciements comme personnels. Un merci spécial au cousin du défunt l'Abbé Louis-Philippe Vaillancourt qui a célébré le service.

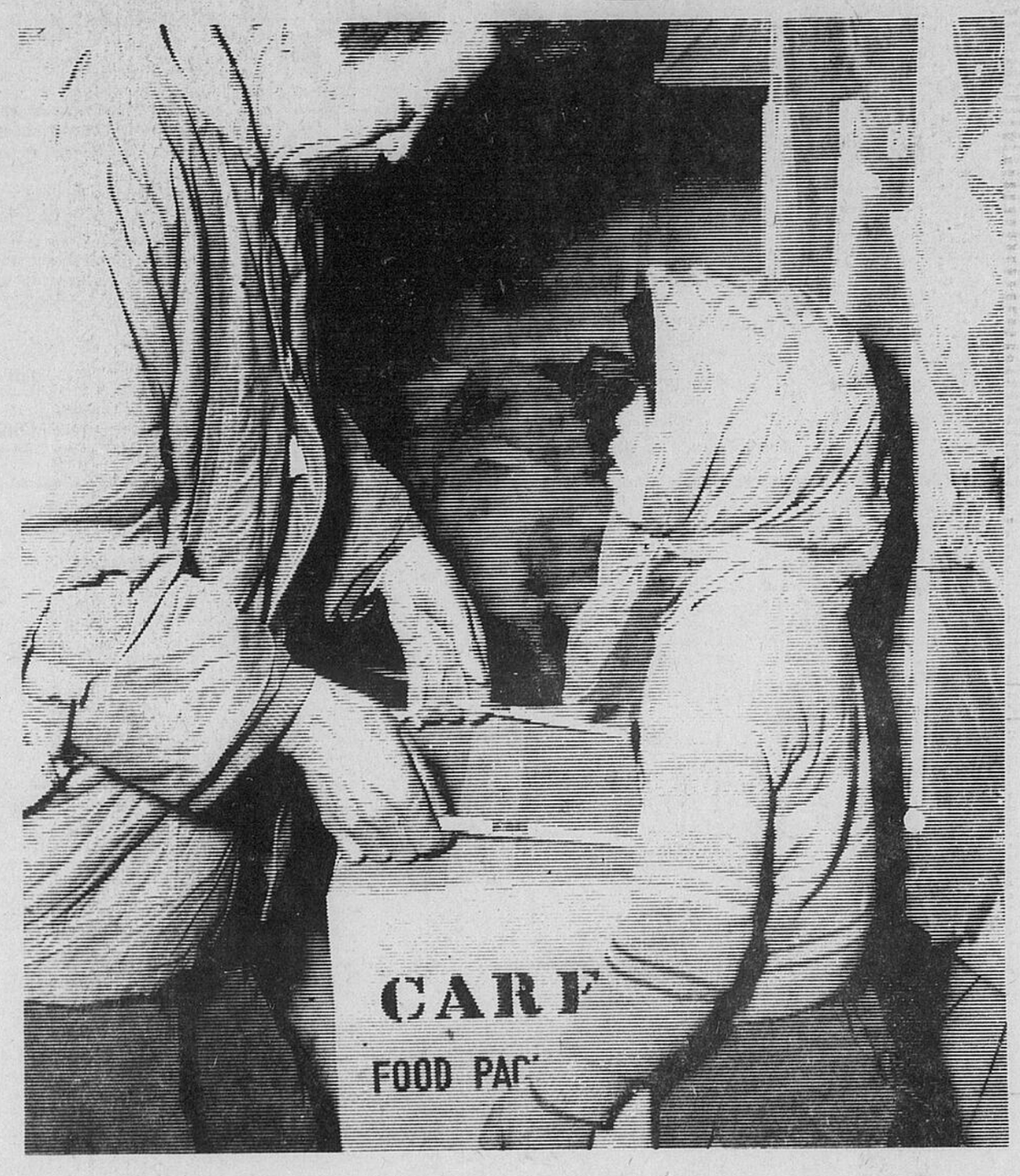
244

SI VOUS N'AVEZ PAS RECU VOTRE EXEMPLAIRE DU JOURNAL *LE DROIT*



COMPOSEZ
237-0750
LUNDI au VENDREDI JUSQU'A 20h 30,
SAMEDI JUSQU'A 18h00

CARE c'est bien plus que de l'aide



CARE donne la main à qui l'appelle

Chaque jour, CARE nourrit des millions de familles affamées en Asie, en Afrique, en Amérique latine. Mais ces gens demandent davantage; ils veulent s'en sortir eux-mêmes.



Partout dans le tiers-monde, les équipes CARE du Canada s'efforcent de donner aux populations locales les moyens d'améliorer leur alimentation, d'avoir de l'eau potable, de se loger de façon permanente, de s'instruire, de bénéficier de meilleurs et plus nombreux services médicaux, d'appliquer un planning familial. Dans le cadre des programmes conjoints de CARE, les autorités locales font leur possible et la population fournit une main-d'oeuvre bénévole.

CARE donne la main à qui l'appelle pour s'en sortir lui-même! Mais CARE, c'est vous d'abord, car sans vous rien n'est possible!

CARE est un organisme privé qui n'a pas de visées commerciales. Vos dons sont déductibles pour l'impôt.

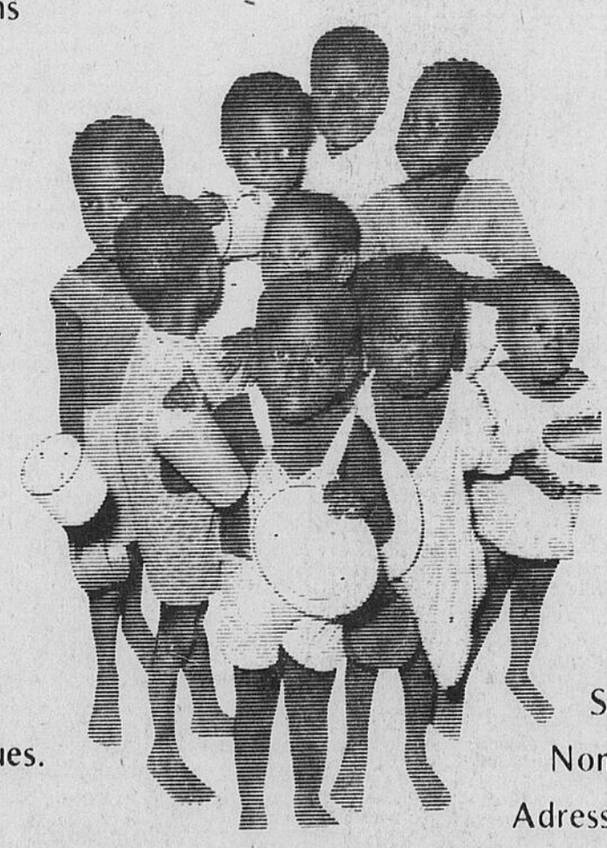
Envoyez vos dons à:
CARE Canada, Département 4,
63 Sparks, Ottawa, K1P 5A6



Remplissez le coupon ci-dessous, découpez-le et envoyez-le à l'adresse indiquée avec votre offrande. CARE vous enverra un reçu et un compte-rendu de nos activités outre-mer.



Tout commence par les dons que vous faites à CARE. Deux dollars nourrissent là-bas 180 enfants; cinq permettent à une équipe CARE MEDICO d'avoir un approvisionnement sutural suffisant pour 20 opérations simples; dix représentent assez de ciment pour mouler 400 briques.



CARIE



Ci-joint $ .....

Signature .....
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Province .....

CARE Canada, Dept.4, 63 Sparks St., Ottawa K1P 5A6.

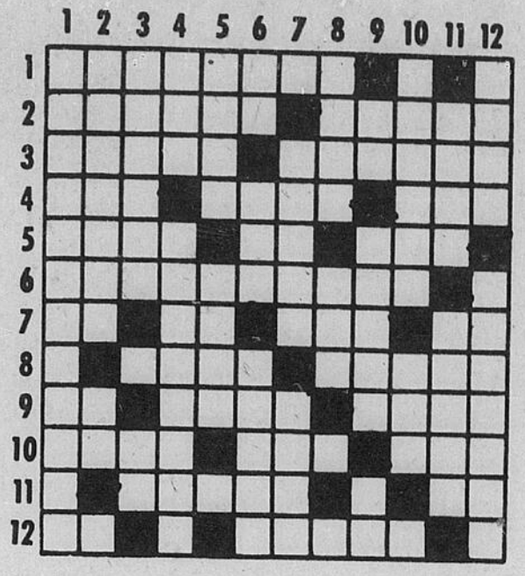
Collaboration du JOURNAL LE DROIT

MOTS CROISES

PROBLEME 3304

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	A	R	R	O	G	A	M	C	E	■	A	M
2	M	A	I	S	O	M	■	R	O	N	D	E
3	S	E	U	E	■	R	E	T	E	N	I	R
4	M	I	■	C	I	R	R	E	■	C	E	S
5	I	W	M	■	L	I	E	■	P	E	S	E
6	T	E	■	A	L	E	S	E	■	S	S	■
7	E	■	A	V	E	■	S	U	D	■	A	M
8	■	A	M	E	■	S	E	R	I	E	■	I
9	C	R	I	N	S	■	R	O	S	S	E	R
10	■	E	T	U	I	S	■	P	E	S	T	E
11	E	T	I	E	R	■	M	E	R	E	■	U
12	S	E	E	S	■	P	I	■	T	I	S	A

PROBLEME 3305



HORIZONTALEMENT

1– Rendre la pareille.
2– Allonger par traction. – Bravera.
3– Tout ouvrage de fils entrelacés. – Qui appartient à l'enfance.
4– Souverain. – Trait de plume. – Nom vulgaire d'une sorte de germandrée.
5– Roi suédois. – Moi. – Saison.
6– Philosophe sceptique, né à Cnosse.
7– Conseil du roi. – D'un verbe gai. – Pron. pers. – La sienne.
8– Petit prophète. – Masse de neige durcie qui est à l'origine des glaciers.
9– Préf. priv. – Sorte de greffe. – Rayon de lumière.
10– Percevoir par le moyen des yeux. – Petit poème. Adj. numéral.
11– Accomplir. – Inf.
12– Tellement. – Greffer sur.

VERTICALEMENT

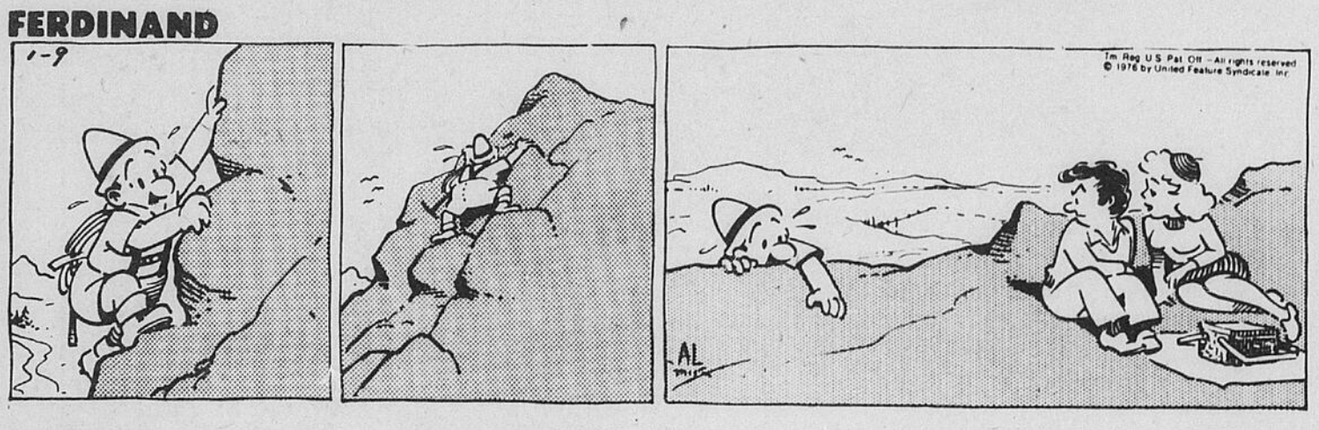
1– Loi qui agit sur le passé. (pl.).
2– Causer l'étiolement, – Abrév. de numéro.
3– Perception par l'organe de la vue. – Support à lampions.
4– Membre du cheval. – Boucheras une ouverture.
5– Poss. – Ville de Suisse.
6– Métal précieux. – Pour qui on a de l'amitié. – Rideau qui se lève et se baisse devant une fenêtre.
7– Douze pouces (pl). – Lieu de délices.
8– Qui a subi le supplice de la roue. – Agent politique de Louis XV.
9– Pron. pers. – Emietter entre ses doigts. – Outil de la couturière.
10– Caractère de ce qui est vrai. – Sixième lettre de l'alphabet hébreu.
11– Bord d'un cours d'eau. – Filet de pêche triangulaire.
12– Ville de Suisse. – Ira d'un lieu à un autre.

Réponse DENTITION

LE FANTOME

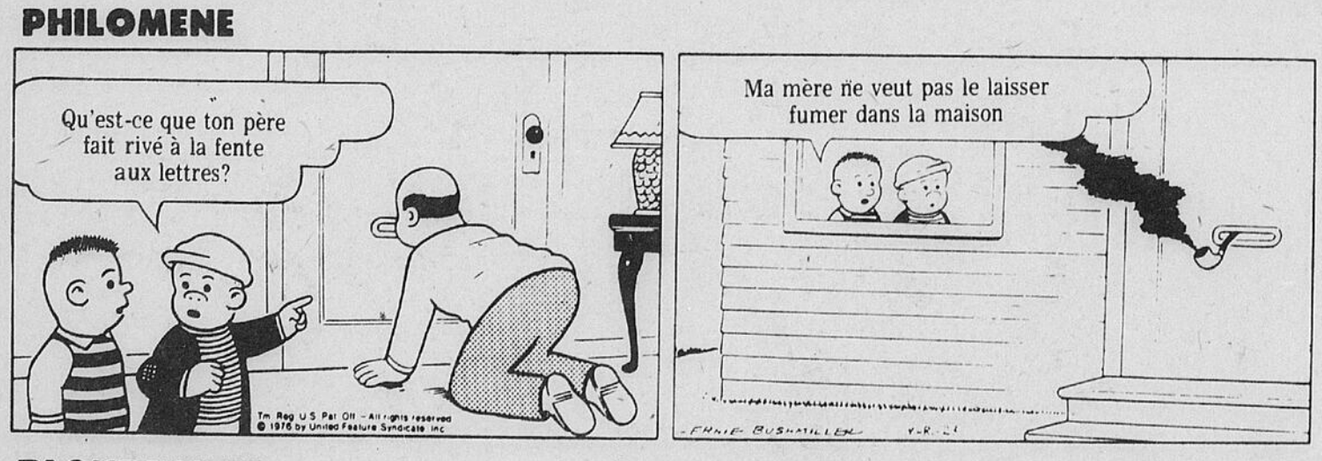


FERDINAND





PHILOMENE



BLONDINETTE

LES AQUANAUTES

par A. Weinberg



POUR
JEUNES
ET
MOINS JEUNES

HOROSCOPE

Mardi 23 mars 1976

PELIER du 21 mars au 20 avril

Méfiez-vous d'une personne étrangère qui essaiera de vous compromettre dans une affaire sentimentale. Ne lui confiez rien.

TAUREAU du 21 avril au 20 mai

Il est inutile de vouloir précipiter les choses. Attendez une occasion de prendre des initiatives.

GEMEAUX du 21 mai au 21 juin

La vie vous a déçu (e) jusqu'ici. Patientez quelque temps et vous verrez, tout s'arrangera pour le mieux.

CANCER du 22 juin au 22 juillet

Vous avez la manie de la persécution et croyez que tout le monde vous en veut. Cela est absolument faux.

LION du 23 juillet au 23 août

Avant de prendre une décision, réfléchissez bien. Trop de précipitation pourrait vous être néfaste.

VIERGE du 24 août au 22 sept.

Cette personne à laquelle vous tenez ne mérite pas l'intérêt que vous lui portez. Evitez de la revoir.

BALANCE du 23 sept. au 23 oct.

Vous trouverez une personne que vous avez perdue de vue depuis assez longtemps. Elle saura être pour vous bénéfique.

SCORPION du 24 oct. au 22 nov.

Ecoutez les conseils que vous donnera une personne avisée. Elle est sincère et ne cherche que votre intérêt.

SAGITAIRE du 23 nov. au 21 déc.

Vous aurez du succès dans la nouvelle affaire que vous avez entreprise. Mais soyez très prudent dans vos agissements.

CAPRICORNE du 22 déc. au 20 janv.

Ne confiez vos secrets à personne. Il pourrait vous en coûter cher et vous nuire considérablement.

VERSEAU du 21 janv. au 19 fév.

Inutile de chercher la petite bête partout. Considérez les choses d'une façon plus positive.

POISSONS du 20 fév. au 20 mars

Vous aurez bientôt un rêve qui sera prémonitoire. Grâce à lui vous saurez voir plus clair en vous et autour de vous.

LE MOT CACHE QUOTIDIEN

"LE DROIT"

9 lettres cachées

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	T	N	E	I	A	R	E	U	G	I	V	A	N	M	E
2	D	T	C	E	P	S	E	R	I	C	C	O	A	C	T
3	S	N	O	I	T	A	T	I	R	R	I	G	A	E	N
4	E	S	S	E	M	O	R	P	N	T	E	R	R	E	O
5	T	E	B	A	H	P	L	A	A	S	E	T	S	A	C
6	E	S	S	U	O	P	T	N	O	C	I	V	E	S	A
7	I	R	E	M	A	R	R	O	R	D	O	N	N	E	R
8	S	E	M	A	R	E	O	P	A	O	E	M	M	O	S
9	E	V	A	I	T	S	S	L	S	I	R	A	U	C	E
10	N	E	I	S	R	T	S	I	O	G	V	G	K	R	L
11	A	S	N	O	A	A	I	E	I	T	E	I	A	E	L
12	R	O	A	N	V	T	G	R	R	E	L	E	S	S	I
13	C	R	V	N	A	I	N	I	S	T	P	S	E	T	M
14	I	T	E	E	I	O	O	O	S	O	R	E	M	R	A
15	N	S	T	E	L	N	L	N	O	R	E	G	R	O	F

Alphabet
armer

Castes
consternation
crânes

Doigté

Familles
forgeron

Irritations

Kilts

Mage
magies
main
maisonnée

Navet
navigueraient
nocives
noire

Occire
ocres
ordonner

Panoplie
plèvre
pousse
prestation
promesse

Race
raconte
rames
rasoirs
respect
ramer

rêves
rossignol
rouge

Somme
sorts

Terre
travail

Ukase

Vous trouverez la solution de ce problème ailleurs dans cette page

finance et commerce

BOURSE DE TORONTO

TORONTO (PC) — Baisse fractionnaire des cours et peu d'activité, lundi, à l'ouverture de la Bourse de Toronto où se poursuivait le déclin amorcé la semaine précédente.

Banque canadienne impériale perdait 1-8 à $26, Banque royale, 1-4 à $27 1-4, Trans Mountain Pipe, 1-8 à $10 1-8, Canadian Superior, 1-8 à $39 5-8 et Pan Canadian Pete, 1-8 à $21 5-8.

United Siscoe gagnait 1-8 à $8 1-8, Moore Corp., 1-8 à $46 3-4, Zeller's, 1-8 à $5 1-8, Sherritt Gordon A, 1-4 à $7 1-4 et Alcan, 1-8 à $27 1-8.

A à C

Titres	Ventes	Haut	Bas	Midi	Ch'ge
Abby Glen	11500	325	320	320	
Abitibi	9055	$13¼	13¼	13¼	
Afton Min	1200	$6⅞	6¾	6¾	— ¼
Agnico E	900	480	480	480	—10
Albany	2000	33	33	33	— 1
Alt East G	2250	$10⅛	10	10	
Alt Energy	375	$9¼	9¼	9¼	
Alta Gas A	900	$13¼	13¼	13¼	+ ⅛
Alta G C p	z65	$57	57	57	
Alta G F	500	$25⅜	25⅜	25⅜	+ ⅛
Alcan	4080	$27⅛	27	27⅛	+ ⅛
Algoma St	259	$25⅝	25⅝	25⅝	
Algon	600	$6	5⅝	6	+ ½
Algonq pr	300	$5¼	5¼	5¼	+ ¼
Alminex	1200	$5¼	5¼	5¼	
Almin 4½ p	z90	$38	37¾	37¾	
Am Eagle	500	41	41	41	— 1
Aquitaine	z115	$21⅜	21⅜	21⅜	
Asbestos	500	$27⅞	27⅞	27⅞	— ⅛
Atlas Yk	2000	7	7	7	
BP Can	6535	$10⅛	10	10⅛	+ ⅛
Bad Boy	300	410	410	410	+10
Bank BC	300	$23	23	23	
Bank Mtl	1080	$15⅝	15½	15½	— ¼
Bank N S	261	$39⅜	39¼	39⅜	+ ¼
Bankeno	6500	240	230	239	+13
B Cdn Nat	100	$15⅞	15⅞	15⅞	— ⅛
Bary Expl	2000	62	62	62	
Baton B	2000	$8¼	8¼	8¼	
Bell Canad	2454	$45⅛	45	45⅛	+ ⅛
Bell A pr	210	$45¼	45¼	45¼	+ ½
Bell D pr	600	$49	49	49	+ ¼
Bell 2.28	650	$25⅝	25½	25½	— ⅛
Bell Can W	4930	325	325	325	
Beth Cop A	430	$13¾	13⅜	13⅜	— ¼
Bl Hawk	4500	25½	25½	25½	+ ½
Block Bros	z30	370	370	370	
Bombrder	100	290	290	290	+15
Bow Valy	24140	$19½	18¾	19½	+ ¾
Bralor Res	900	242	240	240	— 2
Bramalea	100	$6¼	6¼	6¼	— ⅛
Brascan A	5160	$12	11⅞	12	
Brenda M	23200	$8	7⅝	7¾	+ ¼
Bridger	1200	445	435	440	— 5
Brinco	z60	400	395	400	
BC Forest	165	$24	24	24	
BCPh 5¾ p	z40	$56	56	56	
BCP 7.04 p	z80	$17½	17½	17½	
Broul Reef	1500	26	26	26	
Brunswk	1525	$5⅛	5⅛	5⅛	
Budd Auto	1300	$6⅛	6⅛	6⅛	
Burns Fds	116	$10¾	10¾	10¾	
CAE A	100	$10⅞	10⅞	10⅞	— ⅛
CFCN	200	$7⅜	7⅜	7⅜	— ⅛
Cal Pow A	100	$28	28	28	+ ⅜
Cal P 4 p	z15	$40¾	40¾	40¾	
Calvert	4000	24	23	23	
Cam Mine	1000	35½	35½	35½	
Camflo	900	$11⅛	11	11⅛	
C Chib A	200	445	445	445	
Camp RL	300	$25¼	25¼	25¼	+ ⅛
Can Cem L	600	$11⅜	11¼	11⅜	
C Cem L p	300	$13⅜	13⅜	13⅜	— ⅛
Can Dev p	z140	$98⅛	98⅛	98⅛	
C Nor West	4000	$6¾	6⅝	6¾	+ ⅛
C Pakrs C	250	$23	23	23	— ¼
Can Perm	290	$16¾	16¾	16¾	+ ⅛
C Safway p	z50	$79¾	79¾	79¾	
CS Pete	48400	405	380	405	+30
Cdn Cel	550	$7½	7½	7½	+ ¼
C Curtis	700	50	50	50	+ 5
C Homestd	1100	$5½	5½	5½	+ ⅛
Cl Bk Com	4450	$26¼	26	26¼	+ ⅛
CIL	z10	$23⅜	23⅜	23⅜	
C Malart	500	38	38	38	
CP Inve	2250	$19⅞	19⅞	19⅞	+ ¼
CP Inve pr	1175	$39½	39½	39½	+ ½
CP Ltd	8755	$16½	16½	16½	
Cdn Sup O	900	$39⅜	39⅜	39⅜	— ⅛
Cdn Tire A	z20	$48⅛	48⅛	48⅛	
C Utilties	800	$10¾	10⅝	10⅝	
Candel Oil	z10	$12¾	12¾	12¾	
Capit Div	500	34	34	34	
Carl OK	400	345	340	340	— 5
Carl A p	z75	$21¼	21	21	
Carl B p	z75	$24½	24	24½	
Cassiar	200	$7¾	7¾	7¾	+ ⅛
Celanese	1600	$6¼	6¼	6¼	+ ⅛
Charter Ol	300	320	320	320	—10
Chib Kay	1000	11	11	11	
Chieftan D	300	$8¾	8¾	8¾	
Chrysler	500	$18¾	18¾	18¾	+ ¼
Coch Will	2000	35	35	35	
Comb Met	3000	22½	21	21	— 1
Cominco	z75	$38⅞	38⅛	38⅞	
C Holiday I	400	325	310	325	+15
Compro	100	450	450	450	+20
Con Bath A	3550	$37	37	37	
C Bath 68 w	1900	$17	17	17	
Con Bldg	2000	259	251	251	— 4
Con Fardy	100	330	330	330	— 5
C Durham	1000	60	60	60	
Cons Pipe	100	355	355	355	
C Rexspar	2266	96	94	94	— 2
Con Textle	200	222	222	222	—13
Con Distrb	600	390	385	385	— 5
Cons Gas	1800	$11⅞	11⅞	11⅞	+ ⅛
Con Gas D	225	$20⅞	20⅞	20⅞	+ ⅜
Con Glass	689	$15	15	15	— ¼
Conwest	900	385	385	385	
Cooper C	200	380	375	375	
Cop Fields	300	130	130	130	— 5
Cornat Ind	600	465	465	465	+ 5
Coseka R	500	330	325	325	— 5
Costin R w	200	275	275	275	—15
Craigmt	715	$6	6	6	
Crain R L	100	$11	11	11	
Crestbrk	400	440	440	440	+ 5
Crwn Life	z43	$50	50	50	
Crush Intl	300	$10¼	10¼	10¼	— ¼
Cuvier M	1000	93	93	93	— 2
Cyprus	1700	$10	10	10	+ ⅛

D à I

Daon A	100	$6¾	6¾	6¾	+ ¼
D Eldona	500	34	34	34	
Denison	317	$58	58	58	— 1
Dicknsn	z50	$5½	5½	5½	
Dome	950	$42¾	42¾	42¾	+ ¼
Dome Pete	3045	$32⅛	31¾	31¾	— ½
D Bridge	200	$33	33	33	
D Explor	1000	23	23	23	+ 3
Dofasco A	1320	$27¼	27	27	— ⅜
Dom Store	100	$16½	16½	16½	
D Textile A	600	$8⅜	8⅜	8⅜	+ ⅛
Domtar	1620	$26	25⅞	26	+ ⅛
Domtar pr	125	$10½	10½	10½	
Du Pont	100	$20	20	20	
Dylex Ltd	1000	$7⅜	7⅜	7⅜	+ ¼
Dylex L A	5100	$7⅜	7⅜	7⅜	
E-L Fin	800	$5½	5½	5½	— ⅛
E-L Fin w	500	100	100	100	
East Mal	2000	235	235	235	+ 5
Ego Mines	1000	70	65	70	+ 5
Electro A	300	420	420	420	—15
Elks Stors	2800	$8½	8¼	8½	+ ½
Falcon C	780	$8¼	8	8	— ⅛
Falcon	2609	$41	40⅜	41	+ ½
Farm Mer	z50	$7¼	7¼	7¼	
Fed Ind A	300	$6	6	6	
Fields S	z30	$9⅜	9⅜	9⅜	
F City Fin	500	$7¾	7¾	7¾	
F Mar	800	50	50	50	
Foodcrp Lt	1625	300	299	300	+10
Foodex S	950	$5¼	5⅛	5⅛	— ⅛
Fraser A	200	$22¼	22¼	22¼	
G Distrb A	12700	$8½	8½	8½	+ ¼
GMC	326	$67¾	67½	67¾	+ ½
Genstar L	1128	$22¼	22⅛	22¼	+ ¼
Gnt Masct	43800	183	171	180	+ 5
Giant Yk	115	$7⅞	7⅞	7⅞	+ ⅛
Gibraltar	1700	$7⅝	7½	7⅝	+ ⅛
Glendale	1000	190	185	190	+10
Goldray	2000	50	50	50	
G Mckay A	250	$8	8	8	
Granduc	500	185	185	185	
Gt Oil Sds	200	$5¼	5¼	5¼	— ⅛
GN Fin	260	120	120	120	— 8
Gt West S	2100	$5⅜	5¼	5¼	— ⅛
Gulf Can	1374	$31½	31¼	31½	+ ⅛
Gulfstrem	2000	39	39	39	+ 1
H Group A	1000	455	455	455	—10
Ham Tr	100	$11⅞	11⅞	11⅞	
H Wood	9400	125	105	115	+15
Hawker S	1462	$7¾	7¾	7¾	
Hedway C	600	325	310	325	+15
Highmont	z50	121	121	121	
Home A	1440	$30	29¾	29¾	— ⅜
Hud Bay A	810	$20⅜	20½	20⅜	+ ⅜
HB Oil Gas	z10	$37¾	37¾	37¾	
HB Oil G pr	z30	$38	38	38	
Hu-Pam	2500	17½	17½	17½	
Hur Eri A	100	$23	23	23	+ ⅛
Husky Oil	550	$21⅛	21⅛	21⅛	+ ⅛
IAC	100	$19	19	19	— ½
IAC 5¾ p	400	$22	22	22	+2½
ITL Ind	500	130	130	130	+ 5
IU Intl	3275	$10½	10⅜	10⅜	
Imasco A	275	$26¾	26¾	26¾	
Imp Oil A	3889	$22¾	22½	22⅜	— ⅛
Indal	500	$14	13⅞	14	+ ⅛
Indusmin	200	$9½	9½	9½	+ ⅛
Inland Gas	400	$9½	9¼	9½	+ ¼
Inter-City	500	470	470	470	+ 5
Inter C B w	100	223	223	223	+ 1
IBM	113	$254⅞	254⅞	254⅞	+3⅞
Inco A	2675	$33¾	33⅜	33⅜	+ ⅛
Inco B	z25	$33½	33½	33½	
Interpool	300	$11	10⅜	10⅜	— ⅜
Intpr Pipe	1475	$12⅞	12¾	12¾	— ⅛
Int Pipe w	z50	40	40	40	
Ipsco	300	$14½	14⅛	14⅛	— ¼
Inv Group	200	$7	7	7	+ ⅛
Inv Grp A	300	$7⅛	7⅛	7	— ⅛
Inv Grp 5 p	z20	$13¾	13¾	13¾	
Irwin T A	500	235	235	235	+ 5

J à N

Joutel	1000	35½	35½	35½	— ½
K-Tel Intl	100	$6½	6½	6½	
Kaiser Re	1130	$11¼	11¼	11¼	
Kaps Tran	3900	200	192	200	+ 5
Keeprite B	100	$7¾	7¾	7¾	
Kelsey H	200	$9¾	9¾	9¾	— ¼
Kerr A A	190	$11⅞	11⅞	11⅞	— ⅛
K Anacon	1294	26	26	26	— 2
Labatt A	2100	$17¼	17	17	— ⅛
Labatt A p	4000	$16⅞	16⅞	16⅞	+ ⅛
LOnt Cem	1500	410	410	410	
Lakehead	2000	23	23	23	— 1
Lau Fin	500	$6⅜	6⅜	6⅜	— ⅛
Lob Co A	200	$5⅛	5⅛	5⅛	+ ⅛
Lob Co B	200	495	495	495	+ 5
Lochiel	1000	110	110	110	+ 5
Loeb M	630	310	300	300	—10
Lytton M	500	85	85	85	+ 4
MEPC w	z125	62	62	62	
MPG Inv p	100	$11¼	11¼	11¼	+ ⅛
Mclan H A	1100	$9¼	9¼	9¼	
MB Ltd	650	$22½	22½	22½	
Madsen	3050	51	51	51	+ 1
Majstc Wil	600	255	250	250	—10
Major H D	z11	440	440	440	
Man Bar	3000	76	74	76	+ 1
Maritime	z93	$17⅜	17⅜	17⅜	
Mar T 940	100	$9¾	9¾	9¾	
Markboro	100	$12¾	12¾	12¾	— ½
Mass Fer	5684	$29¾	29½	29⅝	+ ⅛
Mas F 2.50	505	$25¼	25⅛	25⅛	— ⅛
Mc Adam	1000	42	42	42	+ 1
Mc Intyre	z90	$47	46½	46½	
McLaghln	150	$9⅛	9⅛	9⅛	
Melton R E	500	385	385	385	
Mentor	600	178	178	178	
Mercantil	200	$14½	14½	14½	
Merland E	7500	325	315	320	
Meta Uran	2000	10	10	10	— 1
Met Trust	z25	$15¼	15	15¼	
Midrim	1500	11½	11	11	— 1
Minrl Res	100	108	108	108	
Molson A	400	$18½	18⅜	18⅜	— ⅜
Moore	1375	$46¾	46⅝	46⅝	
Multi-Mi	1000	41½	41½	41½	— ½
Murphy	400	$5¼	5¼	5¼	
NaChrs I	650	$5¾	5⅝	5¾	+ ⅛
Neonex	500	185	185	185	
NB Tel	550	$14⅜	14¼	14⅜	+ ⅛
N Dimens	z200	23	23	23	
N Provid D	2500	21	20	20	— 1
Newconx	200	425	425	425	—25
Nfld LP A	300	$11¼	11¼	11¼	— ¼
Noranda A	2435	$36¼	35⅞	36¼	+ ¼
Norcen	4605	$11¾	11⅜	11⅝	+ ¼
Norcen w	100	215	215	215	
Nordair L	1033	220	220	220	+ 5
Norlex	2000	15	15	15	— 1
NC Oils	100	$6	6	6	— ⅛
Nor Ct 270p	z20	$26⅜	26⅜	26⅜	
Nor Tel	1892	$37	36¾	36¾	— ¼
NTecm B w	1500	$16⅞	16½	16¾	— ¼
Northgat	500	$5¼	5¼	5¼	+ ⅛
Nowsco W	1000	$13	13	13	
Nufort Res	2000	31	31	31	
Numac	300	$10¼	10¼	10¼	

O à Z

Oakwood P	4200	138	132	138	+ 6
Obrien	500	80	80	80	+ 2
Occdntl Pt	z2	$14¾	14¾	14¾	
Orchan A	700	275	275	275	+ 5
Oshawa A	2050	$5¼	5¼	5¼	
Pac Coper	500	80	80	80	
Pac Pete	100	$28½	28½	28½	— ⅛
Pamour A	3000	425	425	425	+ 5
Pan Ocean	35291	$15¾	15	15⅜	+ ⅜
PanCan P	2525	$21¾	21⅜	21⅜	— ⅛
P Dept S	1364	315	315	315	
Petrofina	156	$21½	21½	21½	
Petrol	200	130	130	130	— 5
Peyto Oils	400	355	355	355	—10
Pine Point	350	$32¾	32¾	32¾	+ ¼
Place G	8800	35	34	35	+ 2
Placer	1007	$24¼	24	24⅛	+ ⅜
Pop Shops	500	465	460	465	
Pow Corp	925	$10⅜	10¼	10¼	+
Prado Exp	100	168	168	168	— 2
Pre Cable	200	$9	8¾	8¾	— ½
Preston	116	$16⅜	16⅜	16⅜	+ ¼
Price Co	2336	$17	16⅞	17	+ ⅜
Puma P w	1500	35	35	35	
Q Mattgmi	20000	25	25	25	+1½
Radiore	2000	15½	15½	15½	+ ½
Ram	2200	355	350	350	
Ranger	1783	$15⅛	14¾	15	+ ⅜
Redstone	5000	86	85	85	
Reed Pap A	z75	$23⅜	23⅜	23⅜	
Reed Oslr A	100	$6⅜	6⅞	6⅜	— ⅛
Reichhold	730	$23¼	23¼	23¼	
Reich wt	100	$12	12	12	+ ¼
Revnu Prp	10500	77	77	77	
Rio Algom	1111	$35	34⅞	35	+ ¼
R Little	600	185	185	185	—10
R Little A	600	195	195	195	+ 5
Rolland	300	$7¼	7¼	7¼	
Roman	1020	$15⅜	15¼	15⅜	+ ⅛
Rothman	610	$17½	17½	17½	
Rothm 2p	300	$16	16	16	— ¼
Rothmn w	z30	221	221	221	
Royal Bnk	1075	$27¼	27¼	27¼	— ¼
Ryl T & M	700	$10⅜	10⅛	10⅛	— ¼
Russel H	z50	$12	12	12	
Scot York	1500	190	190	190	
Scurry Rn	100	$16½	16½	16½	
Seagram	1000	$28¾	28¾	28¾	— ¼
Shaw Pipe	100	$6½	6½	6½	
Shell Can	1109	$15¾	15¾	15¾	— ⅛
Sherritt A	3317	$7¼	7⅛	7¼	+ ¼
Siebens	780	$11⅜	11⅜	11⅜	+ ¼
Silknit A	120	300	300	300	
Silknit B	120	300	300	300	
Silvmq	1000	25	25	25	
Simpsons	4643	$7	6⅞	6⅞	— ⅛
Simpson S	170	$10	10	10	— ⅛
Sklar M	1300	200	199	200	
Skye Res	500	310	310	310	— 5
Skyline H	z20	300	300	300	
Southm A	1800	$24½	24	24½	+ ½
Spar Aero	1800	235	225	225	—11
Spooner	2000	26	26	26	+ ½
Steico A	425	$29¼	29	29⅛	— ⅛
Steep R	550	210	210	210	
Strathrn A	500	116	116	116	+ 1
Sundle	132625	$10¾	9¾	10⅜	+1¼
Systems D	100	270	270	270	
Talcorp	15745	$7¼	7¼	7¼	— ¼
Tara	300	$14¼	14¼	14¼	
Teck Cor A	3200	430	425	430	
Teck Cor B	z20	325	325	325	
Tex Can	250	$28½	28½	28½	+ ½
Txsgif	825	$34½	34½	34½	
Thom Ind	400	$6¾	6¾	6¾	
Thom N A	2200	$13⅜	13½	13½	
Tor Dm Bk	2425	$17⅜	17⅜	17⅜	
Tor Star B	5900	$17⅞	17¾	17⅞	
Total Pet	600	$6	5⅞	6	
Traders A	500	$14	14	14	
Tr 10¼	1300	$10⅛	10⅛	10⅛	— ⅛
Tr Can Res	500	64	64	64	
Trans Mt	1175	$10⅛	10⅛	10⅛	— ⅛
TrCan PL	350	$12	11⅞	11⅞	— ⅛
TrCan w	z15	22	22	22	
Travlway	400	$7	7	7	— ¼
Ulster Pet	1500	59	59	59	— 1
Ultramar	1000	315	315	315	+ 5
Un Carbid	200	$23½	23½	23½	
UGas A	964	$7⅞	7⅞	7⅞	
U Asbesto	150	$5¼	5¼	5¼	+ ⅛
U Canso	1850	$7⅜	7⅜	7⅜	+ ⅛
U Corp pr	100	$15	15	15	+ ½
U Siscoe	2930	$8⅛	7⅞	8⅛	+ ⅛
Upp Can	500	134	134	134	+ 5
Versatil A	500	$15¾	15¾	15¾	— ¼
Vestgron	500	$16¼	16¼	16¼	— ¼
Voyager P	2100	$11⅞	11⅞	11⅞	
Walk GW A	700	$31⅞	31⅞	31⅞	— ⅛
Warn Can	400	$7⅜	7⅜	7⅜	
Wrintn	100	480	480	480	3
Weldwod	100	$12⅝	12⅝	12⅝	— ¼
Wstburne	1525	$10⅞	10¾	10⅞	+ ⅛
Wcoast Pt	1000	$5⅜	5⅜	5⅜	
Wcoast T	305	$23½	23½	23½	— ⅛
Wcoast w	100	270	270	270	—14
W Decalta	4900	$5⅝	5½	5⅝	+ ⅛
West Mine	300	365	365	365	+ 5
Westfair	600	$22	22	22	— ⅜
Westfield	6000	225	223	225	+ 3
Westmill	2700	250	235	250	
Weston	100	$18¼	18¼	18¼	+ ¼
Whithorse	400	170	165	165	— 5
Whonok A	200	$7⅜	7⅜	7⅜	+ ⅛
Woodreef	1000	61	61	61	+ 1
Wr Harg	z100	88	88	88	
Yk Bear	1020	230	230	230	
Yukon C	2000	159	159	159	— 5
Zellers	4340	$5¼	5	5¼	+ ¼

Trust Units

BBC R un	200	$13⅜	13⅜	13⅜	+ ⅛
BM-Rt un	125	$14¾	14¾	14¾	
BM-RT wt	800	239	239	239	— 1
TD Relt w	200	175	175	175	+ 2

Bourse de Montréal

MONTREAL (PC) — Cours variés, lundi, à l'ouverture de la Bourse de Montréal.

Alcan Aluminium progressait de 1-8 à $27 1-8, Hudson Bay Mining, de 3-8 à $20 1-2 et Imperial Oil A, de 1-8 à $22 3-4. Banque royale reculait de 1-4 à $27 1-4 et Husky Oil, de 1-8 à $21.

Titres	Ventes	Haut	Bas	Midi	Ch'ge
Abitibi	300	$13¼	13¼	13¼	+ ⅛
Alta Gas T	240	$13¼	13¼	13¼	
Alcan	3626	$27⅛	27	27	
Asbestos	100	$28	28	28	
Bank Mtl	2060	$15¾	15⅝	15⅝	— ⅛
Banq CN	442	$15⅞	15⅝	15⅝	— ⅛
Bq Deprg	3600	$14½	14½	14½	
Bell Canad	424	$45	45	45	+ ⅛
Bombrder	1300	290	290	290	+15
BP Can	6700	$10	10	10	+ ¼
Brcan a	900	$12	12	12	
Cal P a	250	$28	28	28	
Can Cem L	300	$11⅜	11⅜	11⅜	+ ⅛
C Imp Bank	150	$26¼	26¼	26¼	+ ¼
CP Inv	300	$19¾	19¾	19¾	
CPI pr	163	$39½	39½	39½	+ ¼
C Vickers	125	$23	23	23	
CPLtd	2195	$16½	16⅛	16½	— ⅛
Chrysler	1126	$18¾	18¾	18¾	+ ¼
Cominco	475	$38⅞	38¾	38¾	
Comodor	1500	$5½	5½	5½	— ¼
Con Bath	3100	$37	37	37	
Copind	300	180	180	180	+10
Dome Pete	1300	$32⅛	32	32	— ⅜
D Tex a	400	$8⅜	8½	8⅜	+ ⅛
Domtar	225	$25¾	25¾	25¾	— ⅛
Ea Svgs	2000	$13¾	13¾	13¾	
Fal Nck	520	$41	41	41	+ ½
Gulf Can	245	$31⅜	31⅜	31⅜	+ ⅛
Home A	300	$29¾	29¾	29¾	— ½
Huds Bay a	350	$20½	20½	20½	+ ⅜
Husky Oil	960	$21¼	21	21⅛	
Imp O a	1325	$22¾	22⅜	22¾	+ ⅛
Int Nick a	1550	$33¾	33⅜	33¾	+ ⅛
Int Nick b	100	$33½	33½	33½	— ⅜
IU Int	725	$10½	10⅜	10⅜	— ⅛
Intpr Pipe	700	$12⅜	12⅜	12⅜	
Inv Grp A	100	$7	7	7	— ⅛
Logitec b	100	190	190	190	+10
MB Ltd	350	$22½	22½	22½	— ⅛
Maritime	575	$18	17¾	18	
Mass Fer	925	$29¾	29½	29¾	+ ⅛
Mercanti	200	$14½	14½	14½	— ⅛
Mitch A	200	$13	13	13	
Noran a	3325	$36¼	35⅞	36¼	+ ⅜
Norcen	221	$11⅜	11⅜	11⅜	+ ¼
Nor Tel	1300	$37	36¾	37	
Nor T w	300	$16¾	16¾	16¾	— ⅜
Pan Ocean	6763	$15⅜	15	15⅜	+ ⅜
Pow Corp	1530	$10⅜	10¼	10¼	— ⅛
Pow C 5 pr	200	$10	10	10	— ¼
Prefac a	500	140	140	140	+10
Price Com	1000	$17	17	17	+ ½
Rio Algom	4020	$34⅞	34⅞	34⅞	+ ⅛
Rolland	200	$7¼	7¼	7¼	
Royal Bank	4361	$27⅜	27¼	27½	
Ry Trt a	330	$21⅜	21⅜	21⅜	+ ⅜
Roy TM pr	700	$10	10	10	
Seagram c	503	$28¾	28¾	28¾	— ¼
Simpsons	4700	$6⅞	6⅞	6⅞	
Stham a	1600	$24½	24¼	24½	+ ¼
Steico a	300	$29¼	29¼	29¼	
Texaco	150	$28⅜	28⅜	28⅜	+ ¼
Tor Dm Bk	2900	$17⅜	17⅜	17⅜	
Trans Mt	200	$10⅛	10⅛	10⅛	+ ⅛
Treco	1000	450	450	450	
Un Carbid	119	$23½	23½	23½	
Velcro	400	$6⅜	6½	6½	— ¼
York L b	500	90	90	90	
Zellers	5000	$5¼	5⅛	5¼	+ ¼

Canadienne

Amb Db	1500	31	31	31	
Capital Dyn	2500	$5⅛	5⅛	5⅛	— ½
East Bak	400	$8	8	8	
Mid Ind	500	31	31	31	
SparCap	1000	4½	4½	4½	+1
Mines					
Abit Cop	18000	6	6	6	+1
Acroll Ltd	58900	70	65	68	+2
Basic Res	10900	$9⅜	8	9⅜	+1⅜
Bayard	2000	3½	3½

La Tunisie fête ses vingt ans d'indépendance

TUNIS (AP) — Vingt ans d'indépendance, la Tunisie de Bourguiba, toute le Tunisie vit sous le soleil ce qu'on appelle desormais l'événement, dans une singulière effervescence.

Aux immenses portraits en couleur de Bourguiba, placardés aux murs et dans toutes les vitrines, répondent, le long des artères de la ville, banderoles, drapeaux et serpentins flottant au vent.

Les hôtels de la capitale, particulièrement surpeuplés à l'occasion, affichent complets...car, en plus des milliers de touristes venus puiser dans le soleil tunisien, s'ajoutent les quelques 80 délégations étrangères invitées à participer aux festivités.

Les USA se sont fait représenter par Nelson Rockefeller.

Malgré ses 73 ans le président Bourguiba a déployé une intense activité: tournée en ville, réception, meetings, inaugurations, cet anniversaire du 20 mars est pour le chef de l'Etat tunisien la consécration d'une réussite.

C'est un Bourguiba radieux qui a reçu enfin de semaine au palais de Carthage les voeux des délégations des pays amis.

Au titre de ses réalisations, la Tunisie se félicite de ce que la femme tunisienne, qui souffrait avant l'indépendance de la polygamie et qui ne pouvait sortir dans la rue sans voile, est à présent un rouage important de tous les secteurs économiques: on trouve des femmes partout dans l'enseignement, à l'Assemblée nationale et même, chose impensable il y a moins de cinq ans, des femmes policiers règlent la circulation dans les rues de Tunis.

La Tunisie, pays à vocation essentiellement agricole commence d'autre part à s'industrialiser grâce à une loi protégéant les investissements etrangers.

Teng pourra poursuivre sa carrière politique s'il se repent publiquement

PEKIN (Reuter) — Le vice-président Teng Hsiao-Ping, principale cible de la campagne "anti-droitiste" actuellement menée en Chine, peut survivre politiquement s'il "se repent sincèrement", écrit hier le Quotidien du Peuple.

Dans un commentaire en première page au ton étonnament modéré, le journal se demande si M. Teng continuera de jouer d'artifices ou "s'il est animé d'un désir réel de changement et de se repentir sincèrement?"

"Le peuple attend de voir qu'elle sera son attitude", ajoute-t-il. Des observateurs avertis de la vie politique chinoise estiment que cet article laisse entendre qu'en cas de repentir public, M. Teng a de tortes chances de revenir sur le devant de la scène politique. Il paraît toutefois improbable qu'il réintègre toutes ses anciennes activités de responsabilité dans le parti et dans l'armée.

'Est-ce que ce tenant du capitalisme qui tente de renverser les verdicts se départira de sa position bourgeoise sous les critiques répétées du peuple de l'ensemble du pays et avec son aide?", demande le Quotidien du Peuple.

D'autres signes donnent à penser que les "modérés" sont parvenus à canaliser la campagne "anti-droitiste". Dans sa dernière parution, The Pekin Review, journal autorisé en langue étrangère, écrit que la campagne anti-droitiste doit stimuler l'étude de la pensée marxiste-léniniste et de celle de Mao et "promouvoir la stabilité et l'unité". Ces sentiments paraissent très éloignés des slogans vindicatifs apparus sur les journaux muraux au cours des derniers mois.

De source informée on apprend que les derniers "dazibao" de l'Université de Pékin ne font que répéter les commentaires du Quotidien du Peuple. D'autres sources affirment que les journaux muraux attaquant les "tenants du capitalisme" ont pratiquement disparu des rues de Changai.

Deux ans de prison pour abattre 2 porcs par erreur

MOSCOU (AP) — Un conducteur de tracteur soviétique qui s'était fortement imbibé de vodka avant une partie de chasse a été condamné à deux ans de prison pour avoir abattu par erreur deux porcs d'une ferme collective, a annoncé la Pravda.

"Comme le chasseur comptait tuer non des lièvres ou des perdreaux mais un sanglier, il avait décidé de se revigorer le long du chemin.

"En quête de gibier, il entendit soudain un grognement à l'entrée du village. Imprégné d'acool, le chasseur bondit et tua deux porcs d'une ferme collective. Il chargea ses trophées sur son cyclomoteur et revint triomphant chez lui".

L'incident s'est produit dans la région de Vinestky, dans l'ouest de l'Ukraine.

Evoquant cet incident, la Pravda reproche aux amis du chasseur d'être intervenu auprès du tribunal pour obtenir sa mise en liberté. Pour l'organe officiel du Parti communiste soviétique, les amis auraient été plus avisés de conseiller au chasseur d'abandonner une habitude qui lui a coûté cher.

Orlane c'est toute la différence!

Les peaux sèches et sensibles seront servies à souhait grâce à la gamme bienfaisante "Intégrale" **d'Orlane** qui contribue à les protéger 24 heures durant. Eaton, Ottawa au centre commercial Bayshore. (216) Venez ou téléphonez 233-3911. Utilisez votre carte-comptable Eaton.

1. Crème de jour "Intégrale" à appliquer avant tout maquillage. 1.70 oz/48g. **17.50**

2. Crème de nuit "Intégrale" très pénétrante, elle contribue à hydrater en profondeur. 1.70 oz/48g. **24.00**

3. Crème démaquillante "Intégrale", une formule scientifiquement équilibrée. 5 oz/144g. **15.00**

4. Lotion sana alcool "Intégrale" complète le démaquillage tout en laissant un fini satiné. 8.45 oz/250ml. **14.00**

Offre: beaume à la gelée royale gratuit avec tout achat de $15.00 de produits Orlane.



Madame K. Brown, conseillère Orlane sera à votre disposition du 20 mars au 3 avril. Pour vous aider et faire une analyse de votre épiderme.

EATON

Pensez à vous durant le mois de la femme Adoptez le "tout nouveau visage 76" signé Revlon



Revlon transforme votre maquillage en l'accordant avec les humeurs du temps rpésent! Pour ce faire, il a suffi à Revlon de prendre son rose "pétale de rose" et de vous en peindre les lèvres, de mettre vos yeux discrètement en vedette en les chatoyant de son ombre-paupières et de faire ressortir votre joli teint grâce à je-ne-sais-quoi d'éphémère qui saura faire de vous la "femme rêvée" de ce printemps 76.

Venez faire l'expérience du maquillage liquide "Touch % Glow", de la poudre "Love Pat", du fard superdiaphane "Blush On", du mascara "Super Rich" et de la palette d'ombres-paupières "Super Rich".

Revlon vous propose également une prime très intéressante **"LA BELLE OCCASION EATON 76"**. En effet, à l'achat de 6.50 ou plus de produits Revlon "Natural Wonder" ou "Natural Fragrance, vous avez droit sans frais supplementaires à 1 des 5 produits mentionnés ci-dessous. Accourez donc découvrir votre "tout nouveau visage 76", ey profitez du même coup de la "BELLE OCCASION EATON 76".

Eaton, Ottawa au centre commercial Bayshore
(216)
Venez ou téléphonez **233-3911**
Utilisez votre carte-comptable Eaton

Grande diversité de rouges à lèvres Revlon	**A votre goût**
Grande variété de vernis à ongles Revlon	**A votre goût**
Eau de Cologne "Intimate" en atomiseur, 5/16 oz	
Myrielle de crayons ombres-paupières	**A votre goût**
"Naturel Wonder Shiney"	**A votre goût**
Fond de teint naturel "Wonder Face"	**A votre goût**

EATON